



LASERJET PRO M1530

SERII

Instrukcja obsługi





HP LaserJet Pro M1530 MFP Series

Instrukcja obsługi

Prawa autorskie i licencja

© 2010 Copyright Hewlett-Packard Development Company, L.P.

Powielanie, adaptacja lub tłumaczenie bez wcześniejszej pisemnej zgody jest zabronione, z wyjątkiem przypadków dozwolonych przez prawo autorskie.

Przedstawione tu informacje mogą ulec zmianie bez wcześniejszego powiadomienia.

Jedynymi gwarancjami na produkty i usługi firmy HP są gwarancje wyrażone w formie oświadczeń dołączonych do tych produktów i usług. Żaden zapis w niniejszym dokumencie nie może być interpretowany jako gwarancja dodatkowa. Firma HP nie ponowi żadnej odpowiedzialności za jakiegokolwiek braki techniczne lub błędy redakcyjne w niniejszym dokumencie.

Numer katalogowy: CE538-90925

Edition 1, 9/2010

Znaki handlowe

Adobe®, Acrobat® i PostScript® są znakami towarowymi firmy Adobe Systems Incorporated.

Intel® Core™ jest znakiem towarowym firmy Intel Corporation w Stanach Zjednoczonych i innych krajach/regionach.

Java™ jest amerykańskim znakiem towarowym firmy Sun Microsystems, Inc.

Microsoft®, Windows®, Windows® XP i Windows Vista® są znakami towarowymi firmy Microsoft Corporation zastrzeżonymi w Stanach Zjednoczonych.

UNIX® jest zastrzeżonym znakiem towarowym organizacji The Open Group.

ENERGY STAR i znak ENERGY STAR są znakami zarejestrowanymi w Stanach Zjednoczonych.

Konwencje wykorzystane w podręczniku

- 💡 **WSKAZÓWKA:** Wskazówki dostarczają pomocnych rad lub skrótów.
 - 📝 **UWAGA:** Uwagi dostarczają ważnych informacji pomocnych w wyjaśnieniu pojęcia lub w wykonaniu zadania.
 - ⚠️ **OSTROŻNIE:** Uwagi wskazują na procedury, których należy przestrzegać, aby nie utracić danych lub nie uszkodzić urządzenia.
 - ⚠️ **OSTRZEŻENIE!** Ostrzeżenia wskazują na określone procedury, których należy przestrzegać, aby uniknąć obrażeń ciała, utraty danych lub poważnego uszkodzenia urządzenia.
-

Spis treści

| | |
|---|-----------|
| 1 Podstawowe informacje o urządzeniu | 1 |
| Funkcje urządzenia | 2 |
| Ochrona środowiska | 3 |
| Funkcje ułatwień dostępu | 4 |
| Widoki urządzenia | 5 |
| Widok z przodu | 5 |
| Widok z tyłu | 6 |
| Porty interfejsu | 6 |
| Umieszczenie numeru seryjnego i numeru modelu | 7 |
| Układ panelu sterowania | 7 |
| 2 Menu panelu sterowania | 9 |
| Menu Konfiguracja | 10 |
| Menu Szybkie formularze | 10 |
| Menu Raporty | 10 |
| Konfiguracja faksu | 12 |
| Menu Ustawienia systemowe | 14 |
| Menu Obsługa | 16 |
| Menu Konfiguracja sieciowa | 17 |
| Menu określonych funkcji | 19 |
| Kopia | 19 |
| Faks | 20 |
| 3 Oprogramowanie dla systemu Windows | 23 |
| Obsługiwane systemy operacyjne Windows | 24 |
| Obsługiwane sterowniki drukarki dla systemu Windows | 25 |
| Wybieranie prawidłowego sterownika drukarki dla systemu Windows | 26 |
| Zmiana ustawień zlecenia drukowania | 27 |
| Zmiana ustawień sterownika drukarki dla systemu Windows | 28 |
| Zmiana ustawień wszystkich zleceń drukowania do zamknięcia programu | 28 |
| Zmiana ustawień domyślnych wszystkich zleceń drukowania | 28 |
| Zmiana ustawień konfiguracyjnych urządzenia | 28 |
| Usuwanie oprogramowania w systemie Windows | 29 |
| Obsługiwane programy narzędziowe dla systemu Windows | 30 |

| | |
|---|-----------|
| Inne składniki i programy narzędziowe dla systemu Windows | 30 |
| Oprogramowanie dla systemów operacyjnych | 31 |
| 4 Używanie produktu z komputerami Mac | 33 |
| Oprogramowanie dla komputerów Mac | 34 |
| Obsługiwane systemy operacyjne Mac | 34 |
| Obsługiwane sterowniki drukarki dla systemu Mac | 34 |
| Instalowanie oprogramowania dla systemów operacyjnych Mac | 34 |
| Usuwanie oprogramowania z systemów operacyjnych Mac | 36 |
| Zmiana ustawień sterownika drukarki dla systemu Mac | 36 |
| Oprogramowanie dla komputerów Mac | 36 |
| Drukowanie w systemie Mac | 38 |
| Anulowanie zlecenia druku na komputerze Mac | 38 |
| Zmiana formatu i rodzaju papieru na komputerach Mac | 38 |
| Tworzenie i używanie wstępnych ustawień drukowania w systemie Mac | 38 |
| Zmiana rozmiaru dokumentów i drukowanie na papierze o niestandardowym formacie w systemie Mac | 39 |
| Drukowanie okładki w systemie Mac | 39 |
| Używanie znaków wodnych w systemie Mac | 39 |
| Druk kilku stron na jednym arkuszu papieru w systemie Mac | 40 |
| Drukowanie na obu stronach kartki (drukowanie dwustronne) w systemie Mac. | 40 |
| Używanie menu Usługi w systemie Mac | 41 |
| Faksowanie na komputerze Macintosh | 42 |
| Skanowanie na komputerze Macintosh | 43 |
| 5 Podłącz urządzenie | 45 |
| Obsługiwane sieciowe systemy operacyjne | 46 |
| Oświadczenie dotyczące udostępniania drukarki | 46 |
| Łączenie za pomocą USB | 46 |
| Podłączanie do sieci | 47 |
| Obsługiwane protokoły sieciowe | 47 |
| Instalacja urządzenia w sieci przewodowej | 47 |
| Konfiguracja ustawień sieciowych | 48 |
| 6 Papier i inne materiały drukarskie | 51 |
| Prezentacja zużycia papieru | 52 |
| Wskazówki dotyczące papieru specjalnego | 52 |
| Zmiana ustawień sterownika drukarki w celu dostosowania do rodzaju i formatu papieru | 54 |
| Obsługiwane formaty papieru | 54 |
| Obsługiwane formaty papieru i pojemność podajnika | 55 |
| Orientacja ładowania papieru do podajników | 56 |
| Wkładanie papieru do podajników | 58 |
| Ładowanie szczeliny do szybkiego podawania materiałów | 58 |

| | |
|--|-----------|
| Ładowanie podajnika 1 | 58 |
| Ładowanie podajnika dokumentów | 60 |
| Konfiguracja podajników | 61 |
| 7 Zlecenia drukowania | 63 |
| Anulowanie zlecenia druku | 64 |
| Podstawowe zadania drukowania w środowisku systemu Windows | 65 |
| Otwieranie sterownika drukarki w systemie Windows | 65 |
| Uzyskiwanie pomocy dla opcji druku w systemie Windows | 66 |
| Zmiana liczby drukowanych kopii w systemie Windows | 66 |
| Zapisywanie niestandardowych ustawień druku w celu późniejszego wykorzystania w systemie Windows | 66 |
| Poprawa jakości druku w systemie Windows | 70 |
| Drukowanie po obu stronach (dupleks) w systemie Windows | 71 |
| Drukowanie wielu stron na jednym arkuszu w systemie Windows | 75 |
| Wybór orientacji strony w systemie Windows | 77 |
| Dodatkowe zadania drukowania w środowisku systemu Windows | 79 |
| Drukowanie na papierze firmowym lub formularzach w systemie Windows | 79 |
| Drukowanie na papierze specjalnym, etykietach i foliach przezroczystych | 81 |
| Drukowanie pierwszej lub ostatniej strony na innym papierze w systemie Windows | 84 |
| Skalowanie dokumentów do formatu papieru | 87 |
| Dodawanie znaku wodnego do dokumentu w systemie Windows | 88 |
| Tworzenie broszur w systemie Windows | 89 |
| 8 Kopiowanie | 91 |
| Używanie funkcji kopiowania | 92 |
| Kopiowanie za pomocą klawiszy szybkiego dostępu | 92 |
| Wiele kopii | 92 |
| Kopiowanie wielostronicowego oryginału | 93 |
| Kopiowanie dokumentów tożsamości | 93 |
| Anulowanie zadania kopiowania | 94 |
| Zmniejszanie i powiększanie kopii | 94 |
| Sortowanie zlecenia kopiowania | 95 |
| Ustawienia kopiowania | 95 |
| Zmiana jakości kopii | 95 |
| Ustawianie formatu i rodzaju papieru dla funkcji kopiowania na papierze specjalnym | 97 |
| Zapisywanie zmian ustawień kopiowania jako ustawień domyślnych | 99 |
| Przywracanie domyślnych ustawień kopiowania | 99 |
| Kopiowanie fotografii | 100 |
| Kopiowanie oryginałów o różnym rozmiarze | 101 |
| Kopiowanie na obu stronach arkusza (dupleks) | 102 |
| Automatyczne kopiowanie dokumentów | 102 |
| Ręczne kopiowanie dokumentów dwustronnych | 102 |

| | |
|--|------------|
| 9 Skanowanie | 105 |
| Używanie funkcji skanowania | 106 |
| Metody skanowania | 106 |
| Anulowanie skanowania | 107 |
| Ustawienia skanowania | 108 |
| Rozdzielczość i głębia kolorów skanera | 108 |
| Jakość skanowania | 109 |
| Skanowanie fotografii | 111 |
| | |
| 10 Faks | 113 |
| Konfigurowanie faksu | 114 |
| Instalacja i podłączanie sprzętu | 114 |
| Konfiguracja ustawień faksu | 118 |
| Korzystanie z książki telefonicznej | 120 |
| Użyj panelu sterowania, aby utworzyć lub edytować książkę telefoniczną faksu | 120 |
| Importowanie lub eksportowanie kontaktów programu Microsoft Outlook do książki telefonicznej faksu | 120 |
| Korzystanie z książki telefonicznej w innych programach | 120 |
| Usuwanie książki telefonicznej | 121 |
| Korzystanie z kodów szybkiego wybierania | 121 |
| Zarządzanie kodami wybierania grupowego | 123 |
| Konfiguracja ustawień faksu | 125 |
| Wysyłanie ustawień faksu | 125 |
| Ustawienia odbioru faksów | 129 |
| Ustawianie pobierania faksów | 137 |
| Wyłączanie faksu urządzenia | 137 |
| Korzystanie z faksu | 138 |
| Oprogramowanie faksu | 138 |
| Anulowanie faksu | 138 |
| Usuwanie faksów z pamięci | 138 |
| Używanie faksu w systemach DSL, PBX lub ISDN | 139 |
| Używanie faksu w systemie VoIP | 140 |
| Pamięć faksu | 140 |
| Wysyłanie faksu | 141 |
| Odbiór faksu | 151 |
| Rozwiązywanie problemów z faksowaniem | 154 |
| Lista kontrolna rozwiązywania problemów z faksem | 154 |
| Komunikaty o błędach faksowania | 155 |
| Rozwiązywanie problemów z kodami faksu i raportami śledzenia | 162 |
| Rejestry i raporty faksu | 163 |
| Zmiana korekcji błędów i szybkości faksu | 168 |
| Rozwiązywanie problemów z wysyłaniem faksów | 171 |
| Rozwiązywanie problemów z odbieraniem faksów | 176 |

| | |
|---|------------|
| Rozwiązywanie ogólnych problemów z faksowaniem | 182 |
| Informacje prawne i gwarancje | 185 |
| 11 Obsługa i konserwacja urządzenia | 187 |
| Strony informacyjne | 188 |
| HP ToolboxFX | 190 |
| Wyświetlanie programu HP ToolboxFX | 190 |
| Stan | 191 |
| Faks | 192 |
| Pomoc | 194 |
| Ustawienia systemu | 195 |
| Ustawienia drukowania | 197 |
| Ustawienia sieci | 198 |
| Wbudowany serwer internetowy | 199 |
| Funkcje | 199 |
| Użytkowanie oprogramowania HP Web Jetadmin | 200 |
| Funkcje zabezpieczające urządzenia | 201 |
| Przypisywanie hasła systemowego przy użyciu panelu sterowania urządzenia | 201 |
| Przypisywanie hasła systemowego przy użyciu EWS | 201 |
| Blokowanie urządzenia | 201 |
| Ustawienia ekonomiczne | 203 |
| Drukowanie przy użyciu ustawienia EconoMode | 203 |
| Wydruki archiwalne | 203 |
| Ustawienia trybu cichego | 204 |
| Zarządzanie materiałami eksploatacyjnymi i akcesoriami | 205 |
| Drukowanie po przekroczeniu szacowanego okresu eksploatacji kasety | 205 |
| Obsługa kaset drukujących | 206 |
| Wskazówki dotyczące wymiany | 208 |
| Czyszczenie urządzenia | 216 |
| Czyszczenie rolki pobierającej | 216 |
| Czyszczenie rolek pobierających i wkładki rozdzielającej podajnika dokumentów | 217 |
| Czyszczenie ścieżki papieru | 218 |
| Czyszczenie szyby skanera i wałka dociskowego | 219 |
| Aktualizacje produktu | 220 |
| 12 Rozwiązywanie problemów | 221 |
| Samodzielne rozwiązywanie problemów | 222 |
| Lista kontrolna rozwiązywania problemów | 223 |
| Krok 1: Sprawdzenie, czy urządzenie jest włączone | 223 |
| Krok 2: Sprawdzenie, czy na panelu sterowania są wyświetlane komunikaty o błędach | 223 |
| Krok 3: Testowanie funkcji drukowania | 223 |
| Krok 4: Testowanie funkcji kopiowania | 223 |
| Krok 5: Testowanie funkcji wysyłania faksów | 224 |

| | |
|---|-----|
| Krok 6: Testowanie funkcji odbierania faksów | 224 |
| Krok 7: Próba wysłania zlecenia drukowania z komputera | 224 |
| Czynniki mające wpływ na wydajność urządzenia | 225 |
| Przywracanie domyślnych ustawień fabrycznych | 226 |
| Interpretowanie komunikatów wyświetlanych na panelu sterowania | 227 |
| Rodzaje komunikatów na panelu sterowania | 227 |
| Komunikaty wyświetlane na panelu sterowania | 227 |
| Papier jest podawany nieprawidłowo lub zacina się | 234 |
| Urządzenie nie pobiera papieru | 234 |
| Urządzenie pobiera kilka arkuszy papieru | 234 |
| Zapobieganie zacięciom papieru | 234 |
| Usuwanie zacięć | 235 |
| Poprawianie jakości druku | 244 |
| Wybieranie rodzaju papieru | 244 |
| Należy używać tylko papieru zgodnego ze specyfikacjami firmy HP | 244 |
| Drukowanie strony czyszczącej | 245 |
| Sprawdzanie kasety drukującej | 245 |
| Należy używać sterownika drukarki najlepiej dopasowanego do rodzaju wykonywanych zleceń | 247 |
| Polepszanie jakości druku kopii | 248 |
| Strony nie są drukowane lub drukowanie jest spowolnione | 249 |
| Urządzenie nie drukuje | 249 |
| Urządzenie drukuje bardzo wolno. | 250 |
| Rozwiązywanie problemów z połączeniami | 251 |
| Rozwiązywanie problemów związanych z połączeniem bezpośrednim | 251 |
| Rozwiązywanie problemów z siecią | 251 |
| Problemy z oprogramowaniem urządzenia | 253 |
| Rozwiązywanie powszechnych problemów w systemie Mac | 253 |
| Sterownik drukarki nie jest wyświetlany na liście Print & Fax (Drukarki i fakсы) | 254 |
| Nazwa urządzenia nie pojawia się na liście urządzeń Print & Fax (Drukarki i fakсы). | 254 |
| Sterownik drukarki nie konfiguruje automatycznie urządzenia zaznaczonego na liście Print & Fax (Drukarki i fakсы) | 254 |
| Zlecenie drukowania nie zostało wysłane do wybranego urządzenia | 254 |
| Gdy urządzenie jest podłączone przewodem USB, po zaznaczeniu sterownika nie pojawia się na liście Print & Fax (Drukarki i fakсы) | 254 |
| Dla urządzenia podłączonego przez port USB używasz standardowego sterownika drukarki | 255 |

Załącznik A Materiały eksploatacyjne i akcesoria 257

| | |
|---|-----|
| Zamawianie części, akcesoriów i materiałów eksploatacyjnych | 258 |
| Numery katalogowe | 259 |
| Kaseta drukująca | 259 |
| Kable i interfejsy | 259 |
| Zestawy konserwacyjne | 259 |

| | |
|--|------------|
| Załącznik B Serwis i pomoc techniczna | 261 |
| Oświadczenie o ograniczonej gwarancji firmy Hewlett-Packard | 262 |
| Gwarancja HP Premium Protection Warranty: informacja o ograniczonej gwarancji na kasety drukujące LaserJet | 264 |
| Dane zapisane w kasecie drukującej | 265 |
| Umowa licencyjna dla użytkownika końcowego (EULA) | 266 |
| Obsługa klienta | 269 |
| Ponowne pakowanie urządzenia | 270 |
| | |
| Załącznik C Parametry urządzenia | 271 |
| Parametry fizyczne | 272 |
| Zużycie energii, parametry elektryczne i poziom głośności | 273 |
| Specyfikacje środowiska pracy | 273 |
| | |
| Załącznik D Informacje dotyczące przepisów | 275 |
| Przepisy FCC | 276 |
| Program ochrony środowiska | 276 |
| Ochrona środowiska naturalnego | 276 |
| Wytwarzanie ozonu | 276 |
| Zużycie mocy | 276 |
| Zużycie toneru | 277 |
| Zużycie papieru | 277 |
| Tworzywa sztuczne | 277 |
| Materiały eksploatacyjne do drukarki HP LaserJet | 277 |
| Instrukcje dotyczące zwrotu i odzysku materiałów | 277 |
| Papier | 278 |
| Ograniczenia dotyczące materiałów | 279 |
| Utylizacja zużytego sprzętu przez użytkowników domowych w Unii Europejskiej | 279 |
| Substancje chemiczne | 279 |
| Arkusze danych dotyczących bezpieczeństwa materiału (MSDS) | 280 |
| Więcej informacji | 280 |
| Deklaracja zgodności | 281 |
| Oświadczenia dotyczące środków bezpieczeństwa | 283 |
| Bezpieczeństwo lasera | 283 |
| Kanadyjska deklaracja zgodności (DOC) | 283 |
| Oświadczenie VCCI (Japonia) | 283 |
| Instrukcje dotyczące kabla zasilającego | 283 |
| Oświadczenie o kablu zasilającym (Japonia) | 283 |
| Oświadczenie dotyczące kompatybilności elektromagnetycznej (Korea) | 284 |
| Oświadczenie w sprawie bezpieczeństwa lasera dla Finlandii | 284 |
| Oświadczenie GS (Niemcy) | 284 |
| Tabela materiałów (Chiny) | 285 |
| Ograniczenia dotyczące substancji niebezpiecznych (Turcja) | 285 |

| | |
|--|-----|
| Oświadczenia dodatkowe dotyczące urządzeń telekomunikacyjnych (faksów) | 286 |
| Deklaracja operacji telekomunikacyjnych dla Europy | 286 |
| New Zealand Telecom Statements | 286 |
| Additional FCC statement for telecom products (US) | 286 |
| Telephone Consumer Protection Act (US) | 287 |
| Industry Canada CS-03 requirements | 287 |

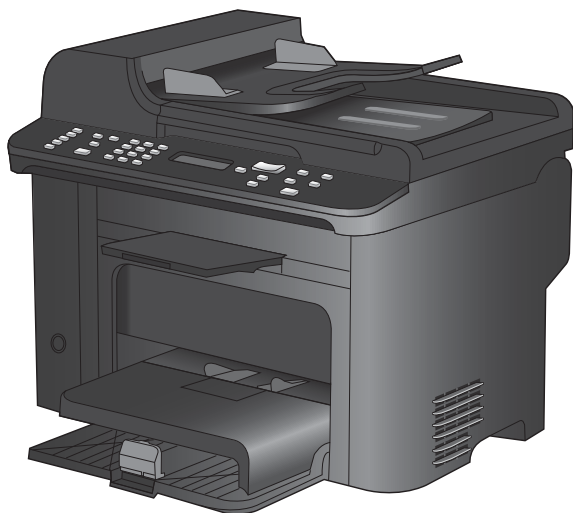
| | |
|---------------------|------------|
| Indeks | 289 |
|---------------------|------------|

1 Podstawowe informacje o urządzeniu

- [Funkcje urządzenia](#)
- [Ochrona środowiska](#)
- [Funkcje ułatwień dostępu](#)
- [Widoki urządzenia](#)

Funkcje urządzenia

Urządzenie ma następujące funkcje.



Urządzenie wielofunkcyjne HP LaserJet M1536dnf

- Umożliwia drukowanie na stronach formatu Letter z maksymalną prędkością 26 stron na minutę, a na stronach formatu A4 z maksymalną prędkością 25 stron na minutę.
- Sterowniki drukarek PCL 5 i PCL 6 oraz emulacja języka HP PostScript poziomu 3.
- Główny podajnik wejściowy mieści do 10 arkuszy materiałów.
- Podajnik 1 mieści do 250 arkuszy materiałów drukarskich lub do 10 kopert.
- Szybki port USB 2.0 oraz port 10/100Base-T.
- 64 MB pamięci RAM.
- Skaner płaski i podajnik dokumentów na 35 arkuszy.
- Faks V.34
- Dwa gniazda linii telefonicznej/faksu RJ-11.
- Automatyczne drukowanie dwustronne

Ochrona środowiska

| | |
|--|--|
| Dupleks | Oszczędzaj papier, ustawiając druk dupleksowy jako domyślny. |
| Drukowanie wielu stron na jednym arkuszu | Oszczędzaj papier, drukując dwie lub więcej stron dokumentu obok siebie na jednej stronie. Dostęp do tej funkcji można uzyskać poprzez sterownik drukarki. |
| Recykling | Zmniejsz liczbę odpadów, korzystając z papieru z odzysku. Przekazuj zużyte kasety drukujące do utylizacji, oddając je firmie HP. |

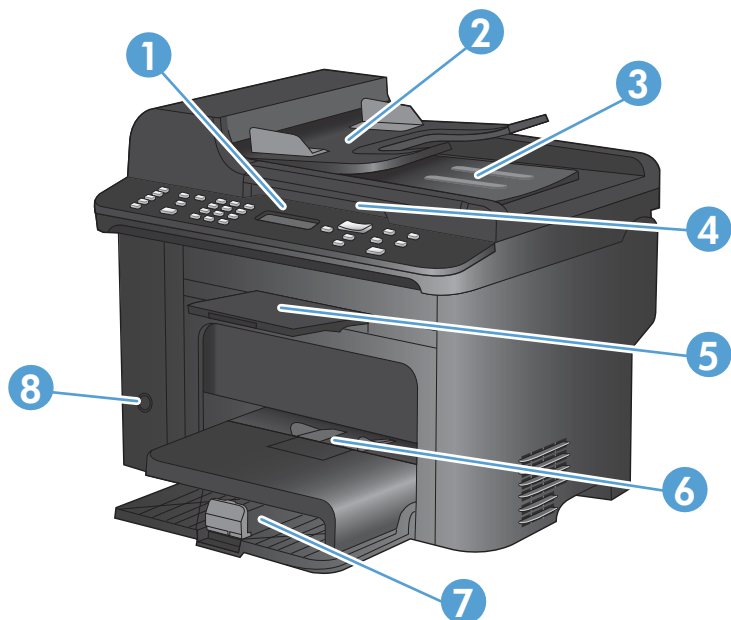
Funkcje ułatwień dostępu

Urządzenie wyposażono w kilka funkcji ułatwiających korzystanie osobom niepełnosprawnym.

- Elektroniczna instrukcja obsługi zgodna z programami do odczytu tekstów wyświetlanych na ekranie.
- Kasety drukujące można instalować i wyjmować jedną ręką.
- Wszystkie drzwiczki i pokrywy można otwierać jedną ręką.

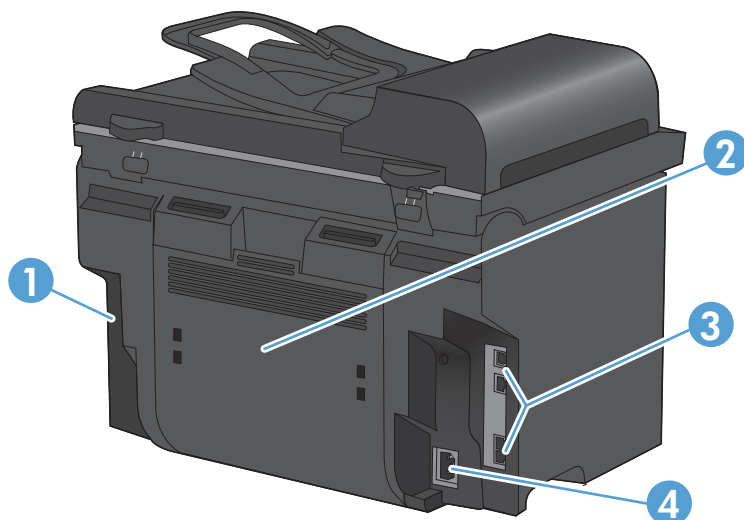
Widoki urządzenia

Widok z przodu



| | |
|---|---|
| 1 | Panel sterowania |
| 2 | Podajnik wejściowy podajnika dokumentów |
| 3 | Pojemnik wyjściowy podajnika dokumentów |
| 4 | Pokrywa skanera |
| 5 | Pojemnik wyjściowy |
| 6 | Główny podajnik wejściowy |
| 7 | Podajnik 1 |
| 8 | Przycisk zasilania |

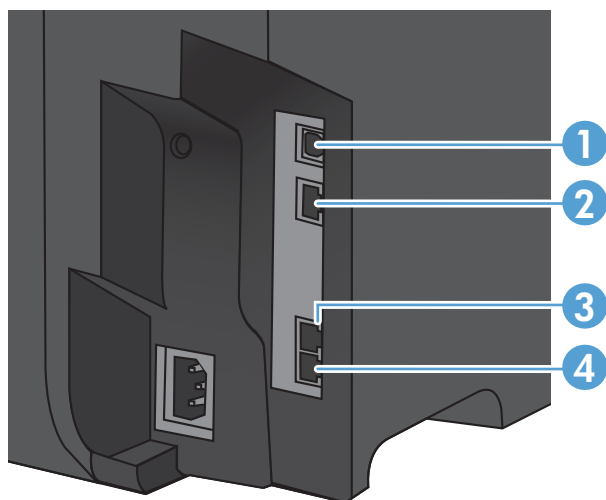
Widok z tyłu





| | |
|---|--|
| 1 | Zamek Kensington |
| 2 | Tylne drzwiczki umożliwiające dostęp do zacięcia |
| 3 | Porty interfejsu |
| 4 | Złącze zasilania |

Porty interfejsu

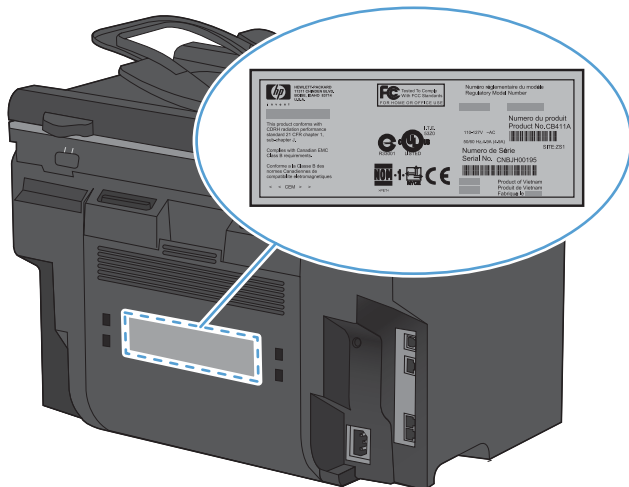
Urządzenie zostało wyposażone w port sieciowy 10/100 Base-T (RJ-45), port Hi-Speed USB 2.0 oraz porty faksu.



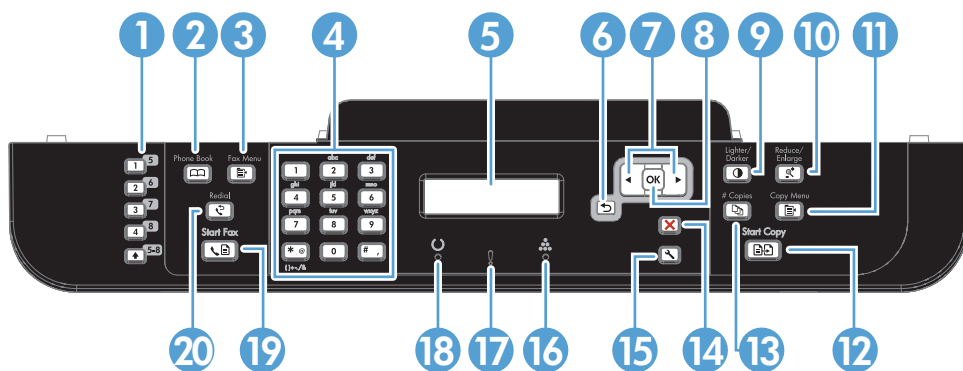
| | |
|---|---|
| 1 | Szybki port USB 2.0 |
| 2 | Port sieciowy |
| 3 | Port „linii”/faksu  |
| 4 | Port „telefonu”/faksu  |

Umieszczenie numeru seryjnego i numeru modelu










Numer seryjny urządzenia i etykieta z numerem modelu znajdują się z tyłu urządzenia.



Układ panelu sterowania




- 1** **Przyciski szybkiego wybierania numeru.** Przyciski szybkiego wybierania numeru służą do szybkiego faksowania dokumentów pod często wybierane numery.
- 2** **Przycisk książki telefonicznej.** Za pomocą przycisku **Książka telefoniczna** można uzyskać dostęp, do wpisów książki telefonicznej, które zostały skonfigurowane dla urządzenia.
- 3** **Przycisk menu faksu.** Za pomocą przycisku **Menu faksowania** można wyświetlić menu ustawień faksu.
- 4** **Klawiatura alfanumeryczna.** Przyciski alfanumeryczne służą do wpisywania danych pokazywanych na wyświetlaczu panelu sterowania oraz do wybierania numerów telefonów przy faksowaniu.
- 5** **Wyświetlacz LCD.** Na wyświetlaczu LCD można nawigować po strukturze menu i monitorować status urządzenia.
- 6** **Przycisk Wstecz.** Za pomocą przycisku **Wstecz** można powrócić do poprzedniego menu lub zamknąć menu i powrócić do stanu gotowości.
- 7** **Przyciski strzałek.** Za pomocą przycisków strzałek można nawigować po menu i dostosowywać pewne ustawienia.
- 8** **Przycisk OK.** Za pomocą przycisku **OK** można zatwierdzić ustawienie lub potwierdzić wykonanie czynności.
- 9** **Przycisk Lighter/Darker (Jaśniej/Ciemniej)** Za pomocą przycisku **Jaśniej/Ciemniej** można rozjaśnić lub przyciemnić kopię.
- 10** **Przycisk Reduce/Enlarge (Pomniejsz/Powiększ).** Za pomocą przycisku **Zmniejsz/powiększ** można zmniejszyć lub zwiększyć rozmiar kopii.

| | |
|----|--|
| 11 | Przycisk menu kopiowania. Za pomocą przycisku Menu kopiowania  można wyświetlić menu ustawień kopiowania. Aby użyć funkcji kopiowania dokumentów tożsamości, naciśnij przycisk, aż pojawi się pozycja Kopiowanie ID . |
| 12 | Przycisk Start Copy (Rozpocznij kopiowanie). Za pomocą przycisku Rozpocznij kopiowanie  można uruchomić zlecenie kopiowania. |
| 13 | Przycisk # Copies (Liczba kopii). Za pomocą przycisku Liczba kopii  można określić liczbę kopii, która ma zostać wykonana w aktualnym zleceniu kopiowania. |
| 14 | Przycisk Cancel (Anuluj). Za pomocą przycisku Anuluj  można anulować bieżące zlecenie. |
| 15 | Przycisk Setup (Konfiguracja) Za pomocą przycisku Konfiguracja  można wyświetlić opcje menu głównego. |
| 16 | Kontrolka tonera  . Ta kontrolka informuje o niskim poziomie tonera w kasie drukującej. |
| 17 | Kontrolka Attention (Uwaga) ! Ta kontrolka informuje o problemie z urządzeniem. Komunikat wyświetlany jest na ekranie LCD urządzenia. |
| 18 | Kontrolka gotowości  . Ta kontrolka informuje o gotowości urządzenia lub o przetwarzaniu zlecenia. |
| 19 | Przycisk Start Fax (Rozpocznij faksowanie). Za pomocą przycisku Uruchom faks  można uruchomić zlecenie faksowania. |
| 20 | Przycisk Redial (Wybierz ponownie). Za pomocą przycisku Ponownie wyb num  można ponownie wybrać numer użyty przy poprzednim zleceniu faksowania. |

2 Menu panelu sterowania

- [Menu Konfiguracja](#)
- [Menu określonych funkcji](#)

Menu Konfiguracja

Aby wyświetlić to menu, naciśnij przycisk Konfiguracja . Dostępne są następujące podmenu:

- Szybkie formularze
- Raporty
- Konfiguracja faksu
- Ustawienia systemowe
- Obsługa
- Konfiguracja sieciowa

Menu Szybkie formularze


| Pozycja menu | Pozycja podmenu | Opis |
|----------------------|------------------------|---|
| Papier w linie | Średnie zabezpieczenia | Drukowanie stron zawierających naniesione wcześniej linie |
| | Małe zabezpieczenia | |
| | Wysokie zabezpieczenia | |
| Papier w kratkę | 1/8 cala | Drukowanie stron zawierających naniesioną wcześniej kratkę |
| | 5 mm | |
| Lista kontrolna | 1 kolumna | Drukowanie stron zawierających naniesione wcześniej wiersze z polami wyboru |
| | 2 kolumny | |
| Papier z pięciolinią | Pionowa | Drukowanie stron zawierających naniesione wcześniej pięciolinie do zapisu nut |
| | Pozioma | |

Menu Raporty

| Pozycja menu | Opis |
|----------------------------------|---|
| Strona demonstracyjna | Drukowanie strony przedstawiającej jakość druku. |
| Struktura menu | Drukowanie mapy menu panelu sterowania. Lista zawiera aktywne ustawienia poszczególnych menu. Zostanie również wydrukowana mapa menu faksu. |
| Raport konfigur | Drukowanie listy wszystkich ustawień urządzenia. Obejmuje informacje o sieci, gdy urządzenie jest podłączone do sieci. |
| Stan materiałów eksploatacyjnych | Drukowanie stanu kasety drukującej Obejmuje następujące informacje: <ul style="list-style-type: none">• szacunkowa liczba stron, które można jeszcze wydrukować,• numer seryjny,• liczba wydrukowanych stron. |

| Pozycja menu | Opis |
|----------------------------|---|
| Podsumowanie sieci | Wyświetlenie stanu następujących opcji: <ul style="list-style-type: none"> • konfiguracja sprzętu sieciowego, • włączone funkcje, • informacje o protokołach TCP/IP i SNMP, • statystyka sieci. |
| Strona zużycia | Wyświetlenie liczby stron wydrukowanych, faksowanych, kopiowanych i skanowanych przez urządzenie. |
| Lista czcionek PCL | Drukowanie listy wszystkich zainstalowanych czcionek PCL 5. |
| Lista czcionek PS | Drukowanie listy wszystkich zainstalowanych czcionek PS. |
| Lista czcionek PCL6 | Drukowanie listy wszystkich zainstalowanych czcionek PCL 6. |
| Strona serwisowa | Wyświetla obsługiwane rodzaje papieru, ustawienia kopiowania i inne ustawienia urządzenia. |

Konfiguracja faksu

| Pozycja menu | Pozycja podmenu | Pozycja podmenu | Opis |
|-------------------------|--------------------------|---|--|
| Konfiguracja podstawowa | Godz/Data | (Ustawienia bieżącej godziny wraz z formatem, a także bieżącej daty wraz z formatem). | Ustawienie godziny i daty urządzenia. |
| | Nagłówek faksu | Nr faksu nadawcy Nazwa firmy | Pozwala ustawić informacje identyfikacyjne wysyłane do urządzenia odbiorcy. |
| | Tryb odbierania połączeń | Automatyczna Ręczny TAM Faks/Tel. | <p>Określenie trybu odbierania połączeń. Dostępne są następujące opcje:</p> <ul style="list-style-type: none"> Automatyczna: Urządzenie automatycznie odbiera połączenie po określonej liczbie dzwonek. TAM: Do gniazda Aux urządzenia jest podłączona automatyczna sekretarka (TAM). Połączenia przychodzące nie są odbierane, prowadzony jest natomiast nasłuch sygnałów faksu po odebraniu połączenia przez automatyczną sekretarkę. Faks/Tel.: W tym trybie urządzenie automatycznie odbiera połączenie i określa, czy jest to połączenie głosowe, czy faksowe. W przypadku połączenia faksowego urządzenie odbiera je w sposób standardowy. W przypadku połączenia głosowego urządzenie emituje dźwięk dzwonka, aby poinformować użytkownika o przychodzącym połączeniu głosowym. Ręczny : Aby urządzenie odebrało połączenie przychodzące, użytkownik musi nacisnąć przycisk Uruchom faks  lub skorzystać z telefonu wewnętrznego. |
| | Dzwonków do odebrania | (Zakres: 1-9) | Określenie liczby dzwonek, po których następuje odpowiedź modemu faksu. |
| Konfiguracja podstawowa | Dzwonienie dystynktywne | Wszystkdzwonki | Umożliwia skonfigurowanie usługi dzwonienia dystynktywnego, która polega na odbieraniu połączeń przez urządzenie faksu. |
| | | Pojedynczy | <ul style="list-style-type: none"> Wszystkdzwonki: Odbierane są wszystkie połączenia przychodzące przez linię telefoniczną. |
| | | Podwójny | <ul style="list-style-type: none"> Pojedynczy: Odbierane są wszystkie połączenia zgodne z wzorcem pojedynczego dzwonka. |
| | | Potrójny | <ul style="list-style-type: none"> Podwójny: Odbierane są wszystkie połączenia zgodne z wzorcem dwukrotnego dzwonka. |
| | | Podw&Potrójne | <ul style="list-style-type: none"> Potrójny: Odbierane są wszystkie połączenia zgodne z wzorcem trzykrotnego dzwonka. Podw&Potrójne: Odbierane są wszystkie połączenia zgodne z wzorcem dwukrotnego lub trzykrotnego dzwonka. |
| | Wyb Prefiks | Wł. Wył. | Ustawienie Wł. określa numer prefiksu, który zostanie wybrany automatycznie podczas wysyłania faksu z urządzenia. |

| Pozycja menu | Pozycja podmenu | Pozycja podmenu | Opis |
|---|---------------------------------|---------------------|---|
| Konfiguracja zaawansowana | Rozdz. faksu | Standardowe | Pozwala ustawić rozdzielczość wysyłanych dokumentów. Obrazy o wyższej rozdzielczości drukowane są z większą liczbą punktów na cal (dpi - dots per inch), widoczna jest więc na nich większa liczba szczegółów. Obrazy o niższej rozdzielczości drukowane są z mniejszą liczbą punktów na cal, widoczne jest więc na nich mniej szczegółów, ale rozmiar pliku jest też mniejszy. |
| | | Dokładna | |
| | | Bardzo wysoka | |
| | | Fotografia | |
| | Kontrast | | Pozwala ustawić poziom jasności faksów wychodzących. To ustawienie ma zakres od 1 do 11. Przecignięcie suwaka do wartości 6 (ustawienie domyślne) nie spowoduje żadnej zmiany w faksowanej kopii. |
| | Dopasuj do strony | Wł. Wył. | Umożliwia pomniejszenie faksów o formacie większym niż Letter lub A4 tak, aby pasowały na stronę o formacie Letter lub A4. Ustawienie tej funkcji na Wył. spowoduje, że fakсы o formacie większym niż Letter lub A4 wydrukowane zostaną na większej liczbie stron. |
| | Rozm. szyby | Letter A4 | Pozwala ustawić domyślny format papieru dla dokumentów skanowanych w skanerze płaskim. |
| | Tryb wyb numerów | Tonowy Impulsowy | Pozwala ustawić w urządzeniu opcję wybierania tonowego lub impulsowego. |
| | Pon wyb zaj. nr. | Wł. Wył. | Włączenie/wyłączenie funkcji ponownego wybierania numeru przez urządzenie w przypadku, gdy numer faksu odbiorcy jest zajęty. |
| | Pon wyb-brak odp | Wł. Wył. | Pozwala włączyć funkcję ponownego wybierania numeru przez urządzenie w przypadku, gdy urządzenie odbiorcy nie odpowiada. |
| Konfiguracja zaawansowana (ciąg dalszy) | Ponowne wyb num Błąd komunikac. | Wł. | Pozwala włączyć funkcję ponownego wybierania numeru przez urządzenie w przypadku błędu połączenia. |
| | | Wył. | |
| | Wykrywanie sygnału centrali | Wł. Wył. | Określa, czy urządzenie ma sprawdzać ton wybierania przed wysłaniem faksu. |
| Konfiguracja zaawansowana (ciąg dalszy) | Kody bilingowe | Wył. Wł. | Wybór opcji Wł. powoduje, że urządzenie będzie korzystało z kodów bilingowych. Zostanie wyświetlony monit z prośbą o wprowadzenie kodu bilingowego dla wychodzącego faksu. |
| | Numer wewnętrzny | Wł. Wył. | Po włączeniu tej funkcji użytkownik musi nacisnąć przyciski 1-2-3 na telefonie wewnętrznym w celu odebrania przychodzącego połączenia faksowego przez urządzenie. |
| | Stempluj fakсы | Wył. Wł. | Umożliwia dodanie daty, godziny, numeru telefonu nadawcy i numeru strony do każdej strony faksów odbieranych przez urządzenie. |

| Pozycja menu | Pozycja podmenu | Pozycja podmenu | Opis |
|--------------|----------------------------------|---|---|
| | Odb. prywat. | Wł. Wył. | <p>Ustawienie opcji Odb. prywat. na wartość Wł. wymaga skonfigurowania hasła w ustawieniach zabezpieczeń urządzenia. Po zdefiniowaniu hasła ustawione są następujące opcje:</p> <ul style="list-style-type: none"> • Odb. prywat. jest włączona. • Wszystkie stare fakсы są usunięte z pamięci. • Opcje Przekieruj faks lub Odbier. na komp. są ustawione na wartość Wł. i nie można zmienić ich konfiguracji. • Wszystkie fakсы przychodzące są przechowywane w pamięci. |
| | | Drukuj fakсы | Drukowanie zapisanych faktów w przypadku włączonej funkcji odbioru prywatnego. Ta pozycja menu jest wyświetlana tylko przy włączonej funkcji odbioru prywatnego. |
| | Potw. nr faksu | Wł. Wył. | Określenie, czy faks wychodzący wymaga potwierdzenia numeru, pod który jest wysyłany faks. Jest to użyteczna funkcja, dzięki której można upewnić się, że fakсы zawierające poufne informacje, trafią do właściwego odbiorcy. |
| | Przedruki doz. | Wł. Wył. | Włącza możliwość ponownego drukowania wszystkich odebranych faktów przechowywanych w dostępnej pamięci. |
| | Czas dzwonienia Faks/Tel. | (Zakres zależy od kraju/regionu, w którym działa urządzenie) | Określenie czasu dzwonienia informującego o przychodzącym połączeniu głosowym w trybie Faks/Tel. |
| | Użyj duplexu | Wył. Wł. | Określenie, czy fakсы przychodzące mają być drukowane po obu stronach arkusza papieru. |
| | Prędkość faksu | Duża (V.34) Średnia (V.17) Mała (V.29) | Pozwala zwiększyć lub zmniejszyć dostępną prędkość komunikacji faksu. |

Menu Ustawienia systemowe

| Pozycja menu | Pozycja podmenu | Pozycja podmenu | Opis |
|--------------|--|-----------------|---|
| Język | (Zawiera listę dostępnych języków wyświetlacza panelu sterowania). | | Pozwala wybrać język, w jakim mają być wyświetlane komunikaty na wyświetlaczu panelu sterowania i raporty urządzenia. |

| Pozycja menu | Pozycja podmenu | Pozycja podmenu | Opis |
|---------------------------|---|---|---|
| Konfig. papieru | Dom. Format papieru | Letter | Pozwala wybrać format papieru do drukowania raportów wewnętrznych lub zadań drukowania, dla których nie określono formatu. |
| | | A4 | |
| | | Legal | |
| | Dom. Rodzaj papieru | Wyświetlanie listy dostępnych typów materiałów. | Pozwala wybrać typ papieru do drukowania raportów wewnętrznych lub zadań drukowania, dla których nie określono typu. |
| Podajnik 1 | Rodzaj papieru | Format papieru | Pozwala wybrać domyślny rozmiar i typ dla podajnika 1. |
| | | | |
| Gdy brak papieru | Czas nieograniczony | Anuluj | <p>Określenie reakcji urządzenia, gdy zadanie drukowania wymaga niedostępnego formatu lub typu materiału, bądź jeśli określony podajnik jest pusty.</p> <ul style="list-style-type: none"> Wybierz opcję Czas nieograniczony, aby urządzenie oczekiwało na włożenie odpowiedniego materiału. Wybierz opcję Pomiń, aby po upływie określonego czasu drukować na papierze o innym formacie. Wybierz opcję Anuluj, aby po upływie określonego czasu automatycznie anulować zadanie drukowania. Jeśli wybrana zostanie opcja Pomiń lub Anuluj, na panelu sterowania zostanie wyświetlony monit o podanie liczby sekund opóźnienia. Za pomocą przycisków strzałek skróć lub wydłuż czas (maksymalna wartość 3600 sekund). |
| | | Pomiń | |
| | | | |
| | | | |
| Gęstość druku | (Zakres 1-5) | | Określenie ilości toneru nakładanego przez urządzenie dla grubszych linii i krawędzi. |
| Ustaw. głośności | Głośność alarmu | Cichy | Określenie poziomów głośności urządzenia. Dla każdego typu głośności istnieją identyczne cztery ustawienia. |
| | | Głośność dzwonka | |
| | | Głośność klawiszy | |
| | | Głośność linii telefonicznej | |
| | | Wył. | |
| | | | |
| | | | |
| | | | |
| Godz/Data | (Ustawienia bieżącej godziny wraz z formatem, a także bieżącej daty wraz z formatem). | | Ustawienie godziny i daty urządzenia. |
| Zabezpieczenia urządzenia | Wi. | Wył. | Pozwala określić funkcje zabezpieczeń urządzenia. W przypadku ustawienia dla tej opcji parametru Wi. należy ustawić osobisty numer identyfikacyjny (PIN). |
| | | | |
| Wyłącz faks | Wi. | Wył. | Wyłączenie funkcji faksu w urządzeniu. Jeśli w opcji Zabezpieczenia urządzenia nie ustawiono hasła, należy je wprowadzić, aby wyłączyć funkcję faksu. Jeśli hasło zostało ustawione, zostanie wyświetlony monit o jego wprowadzenie. |
| | | | |

| Pozycja menu | Pozycja podmenu | Pozycja podmenu | Opis |
|----------------------------------|--------------------------|----------------------------|---|
| Na poziomie bardzo niski | Kaseta z czarnym tonerem | Stop Monit Kontynuuj | Określenie reakcji urządzenia w przypadku braku tonera w kasecie drukującej. |
| User-Defined jest na wyczerpaniu | Czarny | (Zakres: 1-20) | Określenie procentowej zawartości tonera, przy której panel sterowania urządzenia wyświetla komunikat o niskim poziomie tonera. |
| Czcionka Courier | Normalna Ciemny | | Wybór czcionki Courier. |
| Tryb cichy | Wł. Wył. | | Konfiguracja trybu cichego dla urządzenia. |

Menu Obsługa

| Pozycja menu | Pozycja podmenu | Opis |
|-------------------|----------------------------|--|
| Usługa faksowania | Usuń zach. faksy | Usunięcie wszystkich faksów z pamięci. Należą do nich wszystkie faksy odebrane (również niewydrukowane, niewysłane na komputer i nieprzesłane dalej), faksy niewysłane (również faksy opóźnione) i faksy wydrukowane znajdujące się nadal w pamięci. Usuniętych faksów nie można odzyskać. W przypadku każdej usuwanego elementu tworzony jest wpis w dzienniku zdarzeń faksu. |
| | Uruchom test faksu | Wykonanie testu faksu w celu sprawdzenia, czy linia telefoniczna działa i czy kabel jest podłączony do właściwego gniazdka. Po ukończeniu testu faksu urządzenie drukuje raport wyników. |
| | Druk rap. T.30 | Nigdy Gdy błąd Na końc. łącz. Teraz |
| | Korekcja błędów | Tryb korekcji błędów umożliwia ponowne przesłanie danych przez urządzenie nadawcze w przypadku wykrycia sygnału błędu. Ustawieniem domyślnym jest Włączone. |
| | Dziennik usługi faksowania | Dziennik usługi faksowania drukuje ostatnie 40 wpisów dziennika faksowania. |

| Pozycja menu | Pozycja podmenu | Opis |
|---------------------------------|--|---|
| Strona czyszcząca | | <p>Pozwala na oczyszczenie urządzenia w przypadku pojawienia się plam lub innych zabrudzeń na wydrukach. Proces czyszczenia powoduje usunięcie kurzu i nadmiernej ilości toneru ze ścieżki papieru.</p> <p>Po wybraniu tej opcji urządzenie wyświetla monit o załadowanie zwykłego papieru formatu Letter lub A4 do Podajnika 1. Naciśnięcie przycisku OK spowoduje uruchomienie procesu czyszczenia. Zaczekaj na zakończenie tego procesu. Wyrzuć wydrukowaną stronę.</p> |
| Szybkość USB | <p>Wysoka</p> <p>Pełny</p> | Pozwala ustawić prędkość portu USB. Wartość Wysoka to ustawienie domyślne. |
| Mniej zwin. pap. | <p>Wł.</p> <p>Wył.</p> | <p>W przypadku zwijania drukowanych stron, ta opcja pozwala na ograniczenie zwijania.</p> <p>Ustawieniem domyślnym jest Wył..</p> |
| Druk. z arch. | <p>Wł.</p> <p>Wył.</p> | <p>Opcja służy do drukowania stron, które mają być przechowywane przez dłuższy czas i zapewnia zmniejszenie efektu smużenia toneru i kurzenia.</p> <p>Domyślnie ustawiona jest wartość Wył..</p> |
| Data oprogramowania sprzętowego | | Wyświetlenie daty kompilacji kodu źródłowego aktualnej wersji oprogramowania sprzętowego. |
| Przywróć ustawienia domyślne | | Przywrócenie fabrycznych wartości domyślnych dla wszystkich ustawień. |

Menu Konfiguracja sieciowa

| Pozycja menu | Pozycja podmenu | Opis |
|-----------------|---|---|
| Konfig. TCP/IP | <p>Automatyczna</p> <p>Ręczny</p> | <p>Wybór opcji Automatyczna pozwala na automatyczną konfigurację wszystkich ustawień TCP/IP z wykorzystaniem protokołów DHCP lub BootP lub też funkcji AutoIP.</p> <p>Wybór opcji Ręczny pozwala na ręczną konfigurację adresu IP, maski podsieci i bramy domyślnej.</p> <p>Na panelu sterowania wyświetlany jest monit o określenie wartości dla każdej sekcji adresu. Za pomocą przycisków strzałek zwiększ lub zmniejsz wartość. Naciśnij przycisk OK, aby zaakceptować wartość i przenieść kursor do następnego pola.</p> <p>Po wprowadzeniu każdego adresu urządzenie wyświetla monit o potwierdzenie przed przejściem do następnego. Po wprowadzeniu wszystkich trzech adresów urządzenie zostanie automatycznie uruchomione ponownie.</p> |
| Autom. krzyżow. | <p>Wł.</p> <p>Wył.</p> | Pozwala włączyć funkcję automatycznego krzyżowania. |

| Pozycja menu | Pozycja podmenu | Opis |
|-------------------------------------|---------------------|---|
| Usługi sieciowe | IPv4 | Określa, czy urządzenie ma korzystać z protokołu IPv4, czy IPv6. |
| | IPv6 | |
| Pokaż adres IP | Tak | Określa, czy na panelu sterowania urządzenia ma być wyświetlany jego adres IP. |
| | Nie | |
| Szybkość łącza | Automatyczna | Pozwala w razie potrzeby na ręczne ustawienie szybkości łącza. |
| | 10T Pełna | Po ustawieniu szybkości łącza urządzenie zostanie automatycznie uruchomione ponownie. |
| | 10T Połowa | |
| | 100TX Pełna | |
| | 100TX Połowa | |
| Przywróć ustawienia domyślne | | Przywraca fabryczne wartości domyślne wszystkich konfiguracji sieci. |

Menu określonych funkcji

Urządzenie ma osobne menu dla funkcji kopiowania i faksowania. Aby wyświetlić te menu, dotknij przycisku określonej funkcji na panelu sterowania.

Kopia

| Pozycja menu | Pozycja podmenu | Opis |
|------------------------|--|--|
| LICZBA KOPII | | Ustawienie domyślnej liczby kopii do wydrukowania. |
| Kopiowanie ID | | Skopiowanie obu stron dokumentów tożsamości lub innych małych dokumentów na tej samej stronie arkusza papieru. |
| Zmniejsz/Powiększ | Oryginał=100% Legal do Letter=78% Legal do A4=83% A4 do Letter=94% Letter > A4=97% Pełna strona=91% Dopasuj do strony 2 strony na arkuszu 4 strony na arkuszu Nietypowe: 25 do 400% | Określanie domyślnej wartości procentowego zmniejszenia lub powiększenia kopiowanego dokumentu. |
| Kontrast | | Określenie kontrastu kopii. |
| Optymalizacja | Automatyczne Mieszana Obraz Fotografia Tekst | Dostosowanie ustawień jakości kopiowania w celu uzyskania kopii oryginalnego dokumentu o najwyższej jakości. |
| Papier | Format papieru Rodzaj papieru | Określenie rozmiaru i typu papieru wyjściowego. |
| Kop. wielu str. | Wł. Wył. | Ustawienie domyślnej opcji kopiowania wielu stron z wykorzystaniem skanera płaskiego. |
| Składanie | Wł. Wył. | Określanie domyślnej opcji składania. |
| WYBIERZ PODAJNIK | Wybór automat. Podajnik 1 | Określenie podajnika wejściowego, z którego urządzenie będzie pobierać papier podczas kopiowania. |
| Two-Sided (Dwustronne) | 1 na 1 stronny 1 na 2 stronny | Ustawienie trybu drukowania dwustronnego dla dokumentów oryginalnych i kopiowanych. |

| Pozycja menu | Pozycja podmenu | Opis |
|------------------------------|-----------------|--|
| Tryb roboczy | Wł. Wył. | Ustawienie trybu roboczego dla jakości druku kopii. |
| Ustaw jako nowe domyślne | | Zapisanie wszelkich zmian wprowadzonych w tym menu jako nowych ustawień domyślnych. |
| Przywróć ustawienia domyślne | | Przywrócenie fabrycznych wartości domyślnych wszystkich dostosowanych ustawień kopiowania. |

Faks

| Pozycja menu | Pozycja podmenu | Pozycja podmenu | Opis |
|---------------|--------------------------|--|--|
| Raporty faksu | Potwierdzenie faksu | Nigdy | Włącza drukowanie raportu potwierdzenia po pomyślnym wysłaniu lub odebraniu faksu. |
| | | Tylko dla wysyłanych faksów | |
| | | Odbieranie faksu | |
| | | Każdy faks | |
| | Dołącz 1. stronę | Wł. Wył. | Włącza dołączanie do raportu miniatury pierwszej strony faksu. |
| | Raport błędów faksu | Każdy błąd Błąd wysyłania Przy błędzie odbierania Nigdy | Włącza drukowanie raportu potwierdzenia po błędnym wysłaniu lub odebraniu faksu. |
| | Raport ost. połączenia | | Drukowanie szczegółowego raportu dotyczącego ostatniej operacji faksowania, to znaczy ostatniego wysłanego lub odebranego faksu. |
| | Dziennik zdarzeń faksu | Drukuj dziennik Autom druk rjstr | Drukuj dziennik: Drukowanie listy faksów wysłanych lub odebranych przez urządzenie. Autom druk rjstr: Aby automatycznie drukować raport po każdym zadaniu faksu, wybierz opcję Wł. . Aby wyłączyć funkcję drukowania automatycznego, wybierz opcję Wył. . |
| | Książka telefoniczna | | Drukowanie listy numerów szybkiego wybierania ustawionych dla urządzenia. |
| | Lista faksów blokowanych | | Drukowanie listy zablokowanych numerów telefonicznych, od których fakсы nie są odbierane. |
| | Raport kodów biling. | | Drukowanie listy kodów bilingowych wykorzystanych dla faksów wychodzących. Ten raport umożliwia ustalenie liczby wysłanych faksów przypisanych do każdego kodu. Ta pozycja menu jest wyświetlana tylko przy włączonej funkcji kodów bilingowych. |
| | Wszyst. raporty faksu | | Drukowanie wszystkich raportów faksu |

| Pozycja menu | Pozycja podmenu | Pozycja podmenu | Opis |
|------------------|-----------------------|---|---|
| Opcje wysyłania | Wyślij faks | Nr faksu | Wysłanie faksu z urzędu. |
| | Wyślij faks późn. | Godzina wysłania Data wysłania Nr faksu | Wysłanie opóźnionego faksu w określonym dniu i o określonej godzinie pod numer faksu wprowadzony w urzędzeniu. |
| | Stan zlec. faksowania | | Wyświetlenie list zadań faksowania oczekujących na wysłanie, przesłanie dalej lub wydrukowanie. |
| | Rozdz. faksu | Standardowe Dokładna Bardzo wysoka Fotografia | Pozwala ustawić rozdzielczość wysyłanych dokumentów. Obrazy o wyższej rozdzielczości drukowane są z większą liczbą punktów na cal (dpi - dots per inch), widoczna jest więc na nich większa liczba szczegółów. Obrazy o niższej rozdzielczości drukowane są z mniejszą liczbą punktów na cal, widoczne jest więc na nich mniej szczegółów, ale rozmiar pliku jest też mniejszy. |
| Opcje odbierania | Drukuj fakсы | | Drukowanie zadań faksowania zapisanych do odbioru prywatnego. Ta pozycja menu pojawia się tylko po włączeniu opcji Odb. pryw. . Aby wydrukować fakсы prywatne, należy wprowadzić hasło. |
| | Włącz blokadę faksów | Dodaj numer Usuń numer Usuń wszystkie Lista faksów blokowanych | Pozwala na modyfikację listy zablokowanych faksów. Lista zablokowanych faksów może obejmować do 30 numerów. Jeśli urządzenie odbierze połączenie od jednego z zablokowanych numerów, odebrany faks zostanie usunięty. Zablokowany faks zostanie także dodany do dziennika zdarzeń faksu z informacją rejestrującą dla tego zlecenia. |
| | Pon. druk. faksów | | Ponownie wydrukuj fakсы, które zostały wcześniej odebrane w urzędzeniu. Ta pozycja menu pojawia się tylko po włączeniu opcji Przedruki dozw. . |
| | Przekieruj faks | Wył. Wł. | Pozwala włączyć funkcję przesyłania odebranych faksów do innego urzędu. |
| | Odpytywanie | | Włączenie tej opcji pozwala na połączenie z innym faksem, w którym została włączona funkcja wysyłania z odpytaniem. |
| | Ust. ks. telefon. | Ustawienia indyw | Dodaj/Edytuj Usuń |
| Ustawienia grupy | | Dodaj/Edytuj grp Usuń grupę Usuń nr w grupie | |
| Usuń wszystkie | | | |
| Drukuj raport | | | Drukowanie raportu książki telefonicznej. |

3 Oprogramowanie dla systemu Windows

- [Obsługiwane systemy operacyjne Windows](#)
- [Obsługiwane sterowniki drukarki dla systemu Windows](#)
- [Wybieranie prawidłowego sterownika drukarki dla systemu Windows](#)
- [Zmiana ustawień zlecenia drukowania](#)
- [Zmiana ustawień sterownika drukarki dla systemu Windows](#)
- [Usuwanie oprogramowania w systemie Windows](#)
- [Obsługiwane programy narzędziowe dla systemu Windows](#)
- [Oprogramowanie dla systemów operacyjnych](#)

Obsługiwane systemy operacyjne Windows

Urządzenie jest obsługiwane przez następujące systemy operacyjne Windows:

Zalecana instalacja oprogramowania

- Windows XP (wersja 32-bitowa z dodatkiem Service Pack 2)
- Windows Vista (32-bitowy i 64-bitowy)
- Windows 7 (32-bitowy i 64-bitowy)

Tylko sterowniki drukowania i skanowania

- Windows Server 2003 (wersja 32-bitowa z dodatkiem Service Pack 3)
- Windows Server 2008

Obsługiwane sterowniki drukarki dla systemu Windows

- HP PCL 6 (domyślny sterownik drukarki)
- Uniwersalny sterownik drukarki HP dla języka Postscript w środowisku systemu Windows
- Uniwersalny sterownik drukarki HP dla języka PCL 5

Sterowniki drukarki zawierają pomoc elektroniczną, w której przedstawiono instrukcje dotyczące typowych zadań drukowania, opisy przycisków, pola wyboru i listy rozwijane zawarte w sterowniku drukarki.



UWAGA: Więcej informacji o sterowniku UPD znajduje się na stronie www.hp.com/go/upd.

Wybieranie prawidłowego sterownika drukarki dla systemu Windows

Sterowniki drukarki zapewniają dostęp do funkcji urządzenia i umożliwiają komunikację komputera z urządzeniem (przy użyciu języka drukarki). Aby uzyskać informacje na temat oprogramowania dodatkowego i języków, sprawdź uwagi dotyczące instalacji i pliki Readme na dysku CD dołączonym do urządzenia.

Opis sterownika HP PCL 6

- Instalowany przy użyciu kreatora Dodaj drukarkę.
- Dostarczany jako domyślny sterownik
- Zalecany do drukowania we wszystkich obsługiwanych systemach Windows.
- zapewnia ogólnie najlepszą prędkość i jakość druku oraz funkcje urządzenia dla większości użytkowników
- przygotowany w sposób umożliwiający obsługę interfejsu GDI (Graphic Device Interface) w systemie Windows w celu uzyskania jak najlepszej prędkości druku
- Może nie być w pełni zgodny z oprogramowaniem innych firm i oprogramowaniem użytkownika opartym na języku PCL 5

Opis sterownika HP UPD PS

- Dostępny do pobrania ze strony www.hp.com/go/ljm1530series_software
- zalecany przy drukowaniu w programach firmy Adobe® i innych programach z zaawansowanym interfejsem graficznym
- Zapewnia obsługę drukowania przy emulacji języka PostScript i obsługę czcionek PostScript flash

Opis sterownika HP UPD PCL 5

- Dostępny do pobrania ze strony www.hp.com/go/ljm1530series_software
- zgodny z wcześniejszymi wersjami języka PCL i starszymi urządzeniami HP LaserJet
- najlepszy wybór dla zadań drukowania w przypadku oprogramowania innych firm lub oprogramowania użytkownika
- zaprojektowany dla firmowych środowisk Windows w celu zapewnienia obsługi wielu modeli drukarek przez jeden sterownik
- zalecany przy drukowaniu na różnych modelach drukarek w mobilnym środowisku Windows

Zmiana ustawień zlecenia drukowania

| Narzędzie zmiany ustawień | Metoda zmiany ustawień | Okres obowiązywania zmian | Hierarchia zmian |
|---|--|--|---|
| Ustawienia programu | W aplikacji z menu Plik wybierz polecenie Ustawienia strony lub podobne. | Ustawienia te dotyczą wyłącznie bieżącego zlecenia drukowania. | Ustawienia zmieniane w tym miejscu zastępują ustawienia wybrane w innych miejscach. |
| Okno Właściwości drukarki wyświetlane w aplikacji | <p>Wykonywane czynności różnią się w zależności od programu. Opisana procedura jest najbardziej typowa.</p> <ol style="list-style-type: none">1. W menu Plik aplikacji kliknij polecenie Drukuj.2. Wybierz urządzenie, a następnie kliknij przycisk Właściwości lub Preferencje.3. Zmień żądane ustawienia na kartach. | Ustawienia te obowiązują wyłącznie w trakcie bieżącej sesji aplikacji. | Ustawienia skonfigurowane na kartach zastępują domyślne ustawienia określone w ustawieniach sterownika drukarki i urządzenia. |
| Standardowe ustawienia sterownika drukarki | <ol style="list-style-type: none">1. Na komputerze otwórz listę drukarek i zaznacz to urządzenie. UWAGA: Dokładny przebieg tego etapu zależy od konkretnego systemu operacyjnego.2. Kliknij kolejno opcje Drukarka i Preferencje drukowania.3. Zmień żądane ustawienia na kartach. | Ustawienia wprowadzone w tym miejscu obowiązują aż do ewentualnej zmiany. UWAGA: Ta metoda powoduje zmianę domyślnych ustawień sterownika drukarki dla wszystkich aplikacji. | Można je zmieniać dla indywidualnych zleceń drukowania w ustawieniach aplikacji. |
| Domyślne ustawienia urządzenia | Ustawienia urządzenia można zmienić na panelu sterowania lub w oprogramowaniu administracyjnym dołączonym do urządzenia. | Ustawienia wprowadzone w tym miejscu obowiązują aż do ewentualnej zmiany. | Można je zmieniać dla indywidualnych zleceń drukowania w różnych narzędziach. |

Zmiana ustawień sterownika drukarki dla systemu Windows

Zmiana ustawień wszystkich zleceń drukowania do zamknięcia programu

1. W menu **Plik** kliknij polecenie **Drukuj**.
2. Wybierz sterownik, a następnie kliknij **Właściwości** lub **Preferencje**.

Poszczególne czynności można wykonać również w inny sposób, lecz przedstawiona procedura jest najbardziej popularna.

Zmiana ustawień domyślnych wszystkich zleceń drukowania

1. **Windows XP, Windows Server 2003 i Windows Server 2008 (domyślny widok menu Start):**
Kliknij przycisk **Start**, a następnie polecenie **Drukarki i faksy**.
Windows XP, Windows Server 2003 i Windows Server 2008 (klasyczny widok menu Start):
Kliknij przycisk **Start**, wskaż polecenie **Ustawienia**, a następnie kliknij polecenie **Drukarki**.
Windows Vista: Kliknij przycisk **Start**, kliknij polecenie **Panel sterowania**, a następnie w kategorii **Sprzęt i dźwięk** kliknij pozycję **Drukarka**.
Windows 7: Kliknij **Start**, a następnie **Urządzenia i drukarki**.
2. Kliknij prawym przyciskiem myszy ikonę sterownika, a następnie wybierz polecenie **Preferencje drukowania**.

Zmiana ustawień konfiguracyjnych urządzenia

1. **Windows XP, Windows Server 2003 i Windows Server 2008 (domyślny widok menu Start):**
Kliknij przycisk **Start**, a następnie polecenie **Drukarki i faksy**.
Windows XP, Windows Server 2003 i Windows Server 2008 (klasyczny widok menu Start):
Kliknij przycisk **Start**, wskaż polecenie **Ustawienia**, a następnie kliknij polecenie **Drukarki**.
Windows Vista: Kliknij przycisk **Start**, kliknij polecenie **Panel sterowania**, a następnie w kategorii **Sprzęt i dźwięk** kliknij pozycję **Drukarka**.
Windows 7: Kliknij **Start**, a następnie **Urządzenia i drukarki**.
2. Kliknij prawym klawiszem ikonę sterownika, a następnie wybierz **Właściwości** lub **Właściwości drukarki**.
3. Kliknij kartę **Ustawienia urządzenia**.

Usuwanie oprogramowania w systemie Windows

Windows XP

1. Kliknij przycisk **Start**, a następnie kliknij polecenie **Programy**.
2. Kliknij pozycję **HP**, a następnie nazwę produktu.
3. Kliknij polecenie **Odinstaluj** i postępuj zgodnie z instrukcjami wyświetlanymi na ekranie w celu usunięcia oprogramowania.

Windows Vista i Windows 7

1. Kliknij przycisk **Start**, a następnie kliknij polecenie **Wszystkie programy**.
2. Kliknij pozycję **HP**, a następnie nazwę produktu.
3. Kliknij polecenie **Odinstaluj** i postępuj zgodnie z instrukcjami wyświetlanymi na ekranie w celu usunięcia oprogramowania.

Obsługiwane programy narzędziowe dla systemu Windows

- HP Web Jetadmin
- Wbudowany serwer sieciowy HP
- HP ToolboxFX

Inne składniki i programy narzędziowe dla systemu Windows

- Instalator oprogramowania – automatyzuje instalację systemu drukowania
- Elektroniczna rejestracja przez Internet
- HP LaserJet Scan
- Wysyłanie faksu z komputera

Oprogramowanie dla systemów operacyjnych

| System operacyjny | Oprogramowanie |
|-------------------|---|
| UNIX | Instalator serwera druku HP Jetdirect dla sieci HP-UX oraz Solaris jest dostępny pod adresem www.hp.com/support/net_printing . |
| Linux | Aby uzyskać informacje, odwiedź witrynę www.hp.com/go/linuxprinting . |

4 Używanie produktu z komputerami Mac


- [Oprogramowanie dla komputerów Mac](#)
- [Drukowanie w systemie Mac](#)
- [Faksowanie na komputerze Macintosh](#)
- [Skanowanie na komputerze Macintosh](#)

Oprogramowanie dla komputerów Mac

Obsługiwane systemy operacyjne Mac

Urządzenie jest obsługiwane przez następujące systemy operacyjne Mac:

- Mac OS X 10.5, 10.6 i nowsze

 **UWAGA:** W przypadku systemów Mac OS X 10.5 i nowszych obsługiwane są komputery Macintosh z procesorami PPC i Intel® Core™. W przypadku systemu Mac OS w wersji 10.6 obsługiwane są komputery procesorami Intel Core.

Obsługiwane sterowniki drukarki dla systemu Mac

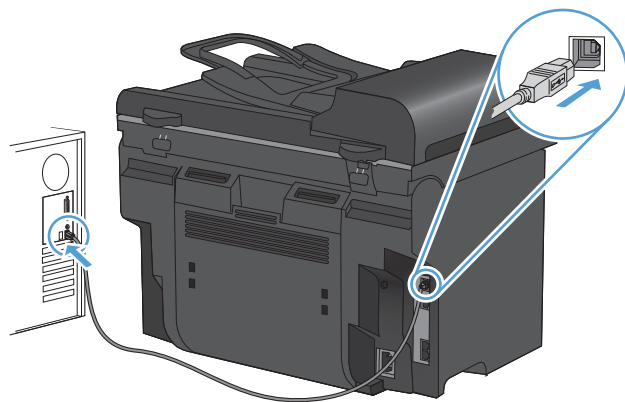
Program instalacyjny drukarki HP LaserJet zawiera pliki PostScript® Printer Description (PPD) i Printer Dialog Extensions (PDE) do komputerów z systemem Mac OS X. Pliki PPD i PDE drukarki HP, w połączeniu z wbudowanymi sterownikami drukarki Apple PostScript, zapewniają dostęp do wszystkich funkcji druku i specjalnych funkcji drukarki HP.

Instalowanie oprogramowania dla systemów operacyjnych Mac

Instalacja oprogramowania dla komputerów Mac podłączonych bezpośrednio do urządzenia

Ten produkt obsługuje połączenie USB 2.0. Należy użyć kabla USB typu A-B. Firma HP zaleca używanie kabla o długości maksymalnie 2 m .

1. Podłącz kabel USB do urządzenia i do komputera.



2. Zainstaluj oprogramowanie urządzenia z dysku CD.
3. Puknij ikonę urządzenia i postępuj zgodnie z instrukcjami na ekranie.
4. W oknie Congratulations (Gratulacje) puknij przycisk **Close (Zamknij)**.
5. Przy użyciu dowolnego programu wydrukuj stronę, aby upewnić się, że oprogramowanie systemu drukowania zostało poprawnie zainstalowane.


Instalowanie oprogramowania dla komputerów Mac w sieci przewodowej

Konfiguracja adresu IP


Adres IP urządzenia może być wprowadzony ręcznie lub skonfigurowany automatycznie z wykorzystaniem protokołów DHCP lub BootP lub też funkcji AutoIP.

Konfiguracja ręczna


Ręcznie można konfigurować tylko protokół IPv4.

1. Na panelu sterowania naciśnij przycisk **Konfiguracja** .
2. Za pomocą przycisków strzałek wybierz opcję **Konfiguracja sieciowa**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
3. Za pomocą przycisków strzałek wybierz opcję **Konfig. TCP/IP**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
4. Za pomocą przycisków strzałek wybierz opcję **Ręczny**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
5. Wpisz adres IP za pomocą klawiatury alfanumerycznej, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
6. Jeśli adres IP jest nieprawidłowy, za pomocą przycisków strzałek wybierz opcję **Nie**, a następnie naciśnij przycisk **OK**. Powtórz krok 5, używając poprawnego adresu IP, a następnie powtórz krok 5 dla ustawień maski podsieci i bramy domyślnej.

Konfiguracja automatyczna

1. Na panelu sterowania naciśnij przycisk **Konfiguracja** .
2. Za pomocą przycisków strzałek wybierz opcję **Konfiguracja sieciowa**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
3. Za pomocą przycisków strzałek wybierz opcję **Konfig. TCP/IP**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
4. Za pomocą przycisków strzałek wybierz opcję **Automatyczna**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.

Może minąć kilka minut, zanim automatyczny adres IP będzie gotowy do użycia.

 **UWAGA:** Wyłączanie lub wyłączenie trybów automatycznej konfiguracji IP (BOOTP, DHCP lub AutoIP) może odbywać się wyłącznie za pomocą wbudowanego serwera internetowego lub programu HP ToolboxFX.

Instalacja oprogramowania


1. Zamknij wszystkie programy w komputerze.
2. Zainstaluj oprogramowanie urządzenia z dysku CD.
3. Kliknij dwukrotnie ikonę instalatora HP i postępuj zgodnie z instrukcjami wyświetlanymi na ekranie.
4. W oknie Konfiguracja kliknij przycisk **Close (Zamknij)**.
5. Przy użyciu dowolnego programu wydrukuj stronę, aby upewnić się, że oprogramowanie systemu drukowania zostało poprawnie zainstalowane.

Usuwanie oprogramowania z systemów operacyjnych Mac

Usunięcie programu wymaga uprawnień administratora.

1. Odłącz urządzenie od komputera.
2. Otwórz menu **Aplikacje**.
3. Zaznacz pozycję **Hewlett Packard**.
4. Zaznacz pozycję **Dezinstalator HP**.
5. Na wyświetlonej liście urządzeń zaznacz swoje urządzenie i kliknij przycisk **Odinstaluj**.
6. Po odinstalowaniu oprogramowania ponownie uruchom komputer i opróżnij Kosz.

Zmiana ustawień sterownika drukarki dla systemu Mac

| Zmiana ustawień wszystkich zleceń drukowania do zamknięcia programu | Zmiana ustawień domyślnych wszystkich zleceń drukowania | Zmiana ustawień konfiguracyjnych urządzenia |
|---|--|---|
| <ol style="list-style-type: none">1. W menu Plik kliknij przycisk Drukuj.2. Zmiana ustawień przypisanych do różnych menu | <ol style="list-style-type: none">1. W menu Plik kliknij przycisk Drukuj.2. Zmiana ustawień przypisanych do różnych menu3. W menu Presets (Ustawienia wstępne) wybierz opcję Save As... (Zapisz jako) i wpisz nazwę dla ustawienia. <p>Ustawienia te zostaną zachowane w menu Presets (Ustawienia wstępne). Aby korzystać z nowych ustawień, wybierz opcję ustawień zaprogramowanych za każdym razem przy otwieraniu programu i drukowaniu.</p> | <p>System Mac OS X 10.5 i 10.6</p> <ol style="list-style-type: none">1. W menu Apple  kliknij menu System Preferences (Preferencje systemowe), a następnie kliknij ikonę Print & Fax (Drukowanie i faks).2. Wybierz urządzenie po lewej stronie okna.3. Kliknij przycisk Options & Supplies (Opcje i materiały).4. Kliknij kartę Driver (Sterownik).5. Skonfiguruj zainstalowane akcesoria. |

Oprogramowanie dla komputerów Mac

HP Utility do komputerów Mac

Aby skonfigurować funkcje urządzenia niedostępne z poziomu sterownika drukarki, należy skorzystać z programu HP Printer Utility.

Jeśli urządzenie zostało podłączone przewodem USB lub pracuje w sieci opartej na protokole TCP/IP, można użyć programu HP Utility.

Otwórz aplikację HP Utility.

- ▲ W programie Dock kliknij opcję **HP Utility**.

lub

Na liście **Applications (Aplikacje)** zaznacz pozycję **Hewlett Packard**, a następnie pozycję **HP Utility**.

Funkcje HP Utility

Program HP Utility służy do wykonywania następujących zadań:

- Sprawdzanie informacji o stanie materiałów eksploatacyjnych.
- Sprawdzanie informacji o produkcie, takich jak wersja oprogramowania sprzętowego czy numer seryjny.
- Drukowanie strony konfiguracji.
- W przypadku urządzeń podłączonych do sieci opartej na protokole IP — uzyskiwanie danych sieci i otwieranie wbudowanego serwera internetowego firmy HP.
- Określanie rodzaju i formatu papieru dla podajnika.
- Przesyłanie plików i czcionek z komputera do urządzenia.
- Aktualizowanie oprogramowania sprzętowego urządzenia.
- Konfiguracja podstawowych ustawień faksu.

Obsługiwane narzędzia dla komputerów Mac




Wbudowany serwer sieciowy HP

Urządzenie jest wyposażone we wbudowany serwer internetowy, który umożliwia dostęp do informacji na temat aktywności urządzenia i sieci.

Drukowanie w systemie Mac


Anulowanie zlecenia druku na komputerze Mac

Zlecenie druku można anulować, naciskając przycisk **Anuluj**  na panelu sterowania urządzenia.

 **UWAGA:** Naciśnięcie przycisku **Anuluj**  powoduje usunięcie aktualnie przetwarzanego zlecenia. Jeśli uruchomiony jest więcej niż jeden proces (na przykład drukowanie dokumentu podczas odbierania faksu), naciśnięcie przycisku **Anuluj**  spowoduje usunięcie procesu aktualnie wyświetlanego na panelu sterowania urządzenia.

Zadanie można również anulować z poziomu aplikacji lub usunąć je z kolejki wydruku.

Aby natychmiast zatrzymać drukowanie, należy wyjąć z produktu pozostające w nim materiały drukarskie. Po zatrzymaniu drukowania można użyć jednej z następujących opcji:

- **Panel sterowania urządzenia:** Aby anulować zlecenie drukowania, naciśnij i zwolnij przycisk **Anuluj**  na panelu sterowania urządzenia.
- **Program:** Zwykle na ekranie komputera wyświetlone zostaje okno dialogowe umożliwiające anulowanie zadania drukowania.
- **Kolejka wydruku na komputerze Mac:** Otwórz kolejkę druku, klikając dwukrotnie ikonę produktu w programie Dock. Następnie zaznacz zlecenie druku i kliknij przycisk **Delete** (Usuń).

Zmiana formatu i rodzaju papieru na komputerach Mac

1. W menu **Plik** programu kliknij polecenie **Drukuj**.
2. W menu **Copies & Pages (Kopie i strony)** puknij przycisk **Page Setup (Ustawienia strony)**.
3. Wybierz format z listy rozwijanej **Paper size (Format papieru)**, a następnie puknij przycisk **OK**.
4. Otwórz menu **Finishing (Wykańczanie)**.
5. Wybierz rodzaj z listy rozwijanej **Media-type (Rodzaj materiałów)**.
6. Puknij przycisk **Drukuj**.

Tworzenie i używanie wstępnych ustawień drukowania w systemie Mac


Korzystając ze wstępnych ustawień drukowania, można zapisać bieżące ustawienia sterownika drukarki do ponownego wykorzystania.

Tworzenie wstępnych ustawień drukowania

1. W menu **Plik** kliknij opcję **Drukuj**.
2. Wybierz sterownik.
3. Wybierz ustawienia drukowania, które mają być zachowane na przyszłość.
4. W menu **Presets (Ustawienia wstępne)** wybierz opcję **Save As... (Zapisz jako)** i wpisz nazwę dla ustawienia.
5. Kliknij przycisk **OK**.

Używanie wstępnych ustawień drukowania

1. W menu **Plik** kliknij opcję **Drukuj**.
2. Wybierz sterownik.
3. W menu **Presets (Ustawienia wstępne)** wybierz wstępne ustawienie drukowania.

 **UWAGA:** Aby użyć domyślnych ustawień sterownika drukarki, wybierz opcję **standard**.

Zmiana rozmiaru dokumentów i drukowanie na papierze o niestandardowym formacie w systemie Mac

System Mac OS X 10.5 i 10.6


Użyj jednej z poniższych metod.

1. W menu **Plik** kliknij opcję **Drukuj**.
2. Kliknij przycisk **Page Setup (Ustawienia strony)**.
3. Wybierz urządzenie, a następnie wybierz odpowiednie ustawienia opcji **Paper size (Format papieru)** i **Orientation (Orientacja)**.

1. W menu **Plik** kliknij opcję **Drukuj**.
2. Otwórz menu **Paper handling (Obsługa papieru)**.
3. W obszarze **Destination Paper Size (Docelowy format papieru)** wybierz pole **Scale to fit paper size (Dopasuj do formatu papieru)**, a następnie wybierz żądany rozmiar z listy rozwijanej.

Drukowanie okładki w systemie Mac

1. W menu **Plik** kliknij opcję **Drukuj**.
2. Wybierz sterownik.
3. Otwórz menu **Cover Page (Okładka)**, a następnie wybierz, w którym miejscu ma być wydrukowana okładka. Kliknij przycisk **Before Document (Przed dokumentem)** lub **After Document (Po dokumencie)**.
4. W menu **Cover Page Type (Rodzaj okładki)** wybierz tekst, jaki ma zostać wydrukowany na okładce.

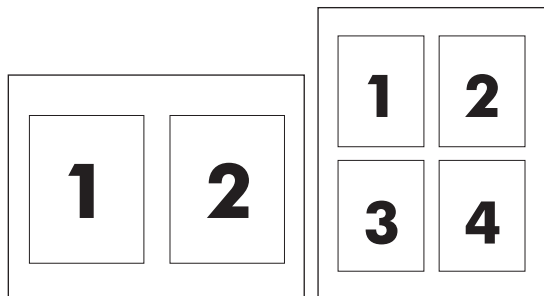
 **UWAGA:** Aby wydrukować pustą okładkę, wybierz opcję **standard** z menu **Cover Page Type (Rodzaj okładki)**.

Używanie znaków wodnych w systemie Mac

1. W menu **Plik** kliknij opcję **Drukuj**.
2. Otwórz menu **Watermarks (Znaki wodne)**.
3. W menu **Mode (Tryb)** wybierz żądany rodzaj znaku wodnego. Wybierz opcję **Watermark (Znak wodny)**, aby wydrukować półprzezroczysty tekst. Wybierz opcję **Overlay (Nakładka)**, aby wydrukować nieprzezroczysty tekst.
4. W menu **Pages (Strony)** wybierz, czy znak wodny ma być drukowany na wszystkich stronach czy tylko na pierwszej.

5. W menu **Text (Tekst)** wybierz jedną z dostępnych standardowych opcji tekstowych lub wybierz opcję **Custom (Nietypowy)** i wpisz nowy tekst w polu.
6. Określ pozostałe ustawienia.

Druk kilku stron na jednym arkuszu papieru w systemie Mac



1. W menu **Plik** kliknij opcję **Drukuj**.
2. Wybierz sterownik.
3. Otwórz menu **Layout (Układ)**.
4. W menu **Pages per sheet (Stron na arkuszu)** wybierz liczbę stron, które chcesz wydrukować na każdym arkuszu (1, 2, 4, 6, 9 lub 16).
5. W obszarze **Layout Direction (Kierunek układu)** wybierz kolejność i rozmieszczenie stron na arkuszu.
6. W menu **Borders (Obramowania)** wybierz typ obramowania, jaki ma być drukowany wokół każdej strony na arkuszu.

Drukowanie na obu stronach kartki (drukowanie dwustronne) w systemie Mac.

Korzystanie z automatycznego drukowania dwustronnego

1. Włóż do jednego z podajników tyle papieru, aby wystarczyło go dla całego zadania drukowania.
2. W menu **Plik** kliknij opcję **Drukuj**.
3. Otwórz menu **Layout (Układ)**.
4. W menu **Two-Sided (Dwustronne)** wybierz opcję łączenia.

Drukuj ręcznie na obu stronach

1. Włóż do jednego z podajników tyle papieru, aby wystarczyło go dla całego zadania drukowania.
2. W menu **Plik** kliknij opcję **Drukuj**.
3. Otwórz menu **Finishing (Wykańczanie)** i wybierz kartę **Manual Duplex (Ręczne drukowanie dwustronne)** lub otwórz menu **Manual Duplex (Ręczne drukowanie dwustronne)**.
4. Wybierz pole **Manual Duplex (Ręczne drukowanie dwustronne)** i wybierz opcję łączenia.
5. Kliknij przycisk **Drukuj**. Postępuj zgodnie z informacjami podanymi w wyskakującym oknie na ekranie monitora, zanim zmienisz stos wyjściowy na podajniku 1 dla druku na drugiej stronie.

6. Podejdź do urządzenia i usuń pusty papier z podajnika 1.
7. Włóż zadrukowany stos drukiem do góry oraz dolną krawędzią skierowaną w stronę drukarki do podajnika 1. **Musisz** zadrukować drugą stronę z podajnika 1.
8. Jeśli zostanie wyświetlony monit, naciśnij odpowiedni przycisk panelu sterowania, aby kontynuować.

Używanie menu Usługi w systemie Mac

Jeżeli urządzenie zostało podłączone do sieci, w menu **Services** (Usługi) można uzyskać informacje dotyczące urządzenia i stanu materiałów eksploatacyjnych.

1. W menu **Plik** kliknij opcję **Drukuj**.
2. Otwórz menu **Services (Usługi)**.
3. Aby otworzyć strony wbudowanego serwera internetowego i wykonać zadania serwisowe, wykonaj następujące czynności:
 - a. Wybierz kartę **Device Maintenance (Konserwacja urządzenia)**.
 - b. Wybierz zadanie z listy rozwijanej.
 - c. Kliknij przycisk **Launch (Uruchom)**.
4. Aby przeglądać różne witryny internetowe pomocy technicznej dla urządzenia, wykonaj następujące czynności:
 - a. Wybierz kartę **Services on the Web (Usługi internetowe)**.
 - b. Wybierz opcję z menu.
 - c. Kliknij przycisk **Go!**.

Faksowanie na komputerze Macintosh

Aby wysłać faks, drukując do sterownika faksu, wykonaj następujące czynności:

1. Otwórz dokument, który chcesz przefaksować.
2. Kliknij menu **File** (Plik) i kliknij polecenie **Print** (Drukuj).
3. Z menu podręcznego **Printer** (Drukarka) wybierz kolejkę wydruku faksów, z której chcesz korzystać.
4. W razie potrzeby dostosuj liczbę kopii w polu **Copies** (Kopie).
5. W razie potrzeby dostosuj format papieru w menu podręcznym **Paper Size** (Format papieru).
6. W obszarze **Fax Information** (Informacje o faksie) wprowadź numer faksu jednego lub kilku odbiorców.



UWAGA: Jeśli jest konieczny prefiks wybierania numeru, wprowadź go w polu **Dialing Prefix** (Prefiks wybierania numeru).

7. Kliknij opcję **Faks**.

Skonowanie na komputerze Macintosh

Do skanowania obrazów na komputerze Macintosh należy używać oprogramowania HP Scan.

1. Połóż dokument na szybie skanera lub włóż go do podajnika dokumentów.
2. Otwórz folder **Applications** (Aplikacje), a następnie kliknij przycisk **Hewlett-Packard**. Kliknij dwukrotnie ikonę **HP Scan**.
3. Wyświetl menu **HP Scan** i kliknij pozycję **Preferences** (Preferencje). W menu podręcznym **Scanner** (Skaner) wybierz niniejsze urządzenie na liście i kliknij przycisk **Continue** (Kontynuuj).
4. Aby użyć standardowych ustawień wstępnych, dzięki którym można uzyskać akceptowalne wyniki dla obrazów i tekstu, kliknij przycisk **Scan** (Skanuj).

Aby użyć ustawień wstępnych zoptymalizowanych dla zdjęć lub dokumentów tekstowych, wybierz ustawienie wstępne w menu podręcznym **Scanning Presets** (Ustawienia wstępne skanowania). Aby dostosować ustawienia, kliknij przycisk **Edit** (Edytuj). Aby rozpocząć skanowanie, kliknij przycisk **Scan** (Skanuj).

5. Aby zeskanować kolejne strony, włóż kolejną stronę i kliknij przycisk **Scan** (Skanuj). Kliknij przycisk **Append to List** (Dołącz do listy), aby dodać nowe strony do bieżącej listy. Powtarzaj tę procedurę aż do zeskanowania wszystkich stron.
6. Kliknij przycisk **Save** (Zapisz), a następnie przejdź do folderu na komputerze, w którym chcesz zapisać plik.

 **UWAGA:** Aby wydrukować zeskanowane obrazy, kliknij przycisk **Print** (Drukuj).

5 Podłącz urządzenie

- [Obsługiwane sieciowe systemy operacyjne](#)
- [Oświadczenie dotyczące udostępniania drukarki](#)
- [Łączenie za pomocą USB](#)
- [Podłączanie do sieci](#)

Obsługiwane sieciowe systemy operacyjne

Drukowanie w sieci jest obsługiwane w następujących systemach operacyjnych:

Zalecana instalacja oprogramowania

- Windows XP (wersja 32-bitowa z dodatkiem Service Pack 2)
- Windows Vista (32-bitowy i 64-bitowy)
- Windows 7 (32-bitowy i 64-bitowy)

Sterownik drukowania i skanowania

- Windows Server 2003 (wersja 32-bitowa z dodatkiem Service Pack 3)
- Windows Server 2008


Tylko sterownik drukarki

- Linux (tylko Internet)
- Skrypty modelowe dla systemu UNIX (tylko Internet)

Oświadczenie dotyczące udostępniania drukarki

Firma HP nie obsługuje połączeń sieciowych typu „peer-to-peer”, ponieważ jest to funkcja systemów operacyjnych firmy Microsoft, a nie sterowników drukarek HP. Przejdź do witryny firmy Microsoft pod adresem www.microsoft.com.

Łączenie za pomocą USB

 **UWAGA:** Nie należy podłączać przewodu USB łączącego urządzenie z komputerem aż do wyświetlenia się odpowiedniego monitu w programie instalacyjnym.

1. Włóż płytę CD z oprogramowaniem urządzenia do napędu CD komputera. Jeśli program instalacyjny nie zostanie uruchomiony, wyszukaj i kliknij dwukrotnie plik setup.exe na dysku CD.
2. Postępuj zgodnie z instrukcjami programu instalacyjnego.
3. Poczekaj na zakończenie procesu instalacji, a następnie ponownie uruchom komputer.

Podłączanie do sieci

Obsługiwane protokoły sieciowe

Do podłączenia do sieci urządzenia wyposażonego w kartę sieciową konieczna jest sieć obsługująca co najmniej jeden z poniższych protokołów.

- TCP/IP (IPv4 lub IPv6)
- Port 9100
- LPR
- DHCP
- AutoIP
- SNMP
- Bonjour
- SLP
- WSD
- NBNS
- LLMNR


Instalacja urządzenia w sieci przewodowej

Konfiguracja adresu IP


Adres IP urządzenia może być wprowadzony ręcznie lub skonfigurowany automatycznie z wykorzystaniem protokołów DHCP lub BootP lub też funkcji AutoIP.

Konfiguracja ręczna


Ręcznie można konfigurować tylko protokół IPv4.

1. Na panelu sterowania naciśnij przycisk **Konfiguracja** .
2. Za pomocą przycisków strzałek wybierz opcję **Konfiguracja sieciowa**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
3. Za pomocą przycisków strzałek wybierz opcję **Konfig. TCP/IP**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
4. Za pomocą przycisków strzałek wybierz opcję **Ręczny**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
5. Wpisz adres IP za pomocą klawiatury alfanumerycznej, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
6. Jeśli adres IP jest nieprawidłowy, za pomocą przycisków strzałek wybierz opcję **Nie**, a następnie naciśnij przycisk **OK**. Powtórz krok 5, używając poprawnego adresu IP, a następnie powtórz krok 5 dla ustawień maski podsieci i bramy domyślnej.

Konfiguracja automatyczna

1. Na panelu sterowania naciśnij przycisk **Konfiguracja** .
2. Za pomocą przycisków strzałek wybierz opcję **Konfiguracja sieciowa**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
3. Za pomocą przycisków strzałek wybierz opcję **Konfig. TCP/IP**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
4. Za pomocą przycisków strzałek wybierz opcję **Automatyczna**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.

Może minąć kilka minut, zanim automatyczny adres IP będzie gotowy do użycia.

 **UWAGA:** Wyłączanie lub wyłączenie trybów automatycznej konfiguracji IP (BOOTP, DHCP lub AutoIP) może odbywać się wyłącznie za pomocą wbudowanego serwera internetowego lub programu HP ToolboxFX.

Instalacja oprogramowania

1. Zamknij wszystkie programy w komputerze.
2. Zainstaluj oprogramowanie urządzenia z dysku CD.
3. Postępuj zgodnie z instrukcjami wyświetlanymi na ekranie.
4. Po wyświetleniu monitu wybierz opcję **Podłącz przez sieć przewodową**, a następnie kliknij przycisk **Dalej**.
5. Z listy dostępnych drukarek wybierz drukarkę, która ma właściwy adres IP.
6. Kliknij przycisk **Zakończ**.
7. Zainstaluj dodatkowe oprogramowanie na ekranie **Więcej opcji** lub kliknij przycisk **Zakończ**.
8. Przy użyciu dowolnego programu wydrukuj stronę, aby upewnić się, że oprogramowanie systemu drukowania zostało poprawnie zainstalowane.

Konfiguracja ustawień sieciowych

Wyświetlanie lub zmiana ustawień sieciowych

Do wyświetlenia lub zmiany ustawień konfiguracji adresu IP można użyć wbudowanego serwera internetowego.

1. Wydrukuj stronę konfiguracji i znajdź adres IP.
 - Jeśli używany jest protokół IPv4, adres IP zawiera tylko cyfry. Adres IP ma następujący format:

`xxx . xxx . xxx . xxx`
 - Jeśli używany jest protokół IPv6, adres IP stanowi szesnastkową kombinację znaków i cyfr. Jest to format podobny do tego:


xxxx : :xxxx :xxxx :xxxx :xxxx

2. Aby uruchomić wbudowany serwer internetowy firmy HP, wpisz adres IP (IPv4) w wierszu adresu przeglądarki internetowej. W przypadku serwera IPv6 należy użyć protokołu udostępnionego przez przeglądarkę internetową do wprowadzania adresów IPv6.
3. Kliknij kartę **Sieć**, aby uzyskać informacje o sieci. Ustawienia można zmienić zgodnie z potrzebami.

Ustawianie lub zmiana hasła urządzenia


Na wbudowanym serwerze internetowym firmy HP można określić nowe lub zmienić istniejące hasło dostępu do urządzenia pracującego w sieci.


1. Wpisz adres IP urządzenia w pasku adresu przeglądarki internetowej. Kliknij kartę **Praca w sieci**, a następnie łącze **Bezpieczeństwo**.


 **UWAGA:** Jeśli hasło zostało wcześniej ustawione, zostanie wyświetlony monit o jego wprowadzenie. Wpisz hasło i kliknij przycisk **Zastosuj**.

2. Wprowadź nowe hasło do pól **Nowe hasło** i **Sprawdź hasło**.
3. Kliknij przycisk **Zastosuj** na dole okna, aby zapisać hasło.

Ustawienie szybkości łącza

 **UWAGA:** Nieprawidłowe ustawienie szybkości łącza może uniemożliwić komunikowanie się z innymi urządzeniami sieciowymi. W większości sytuacji urządzenie należy pozostawić w trybie automatycznym. Wprowadzenie zmian może spowodować wyłączenie i ponowne włączenie urządzenia. Zmiany można wprowadzać tylko podczas bezczynności urządzenia.

1. Na panelu sterowania naciśnij przycisk Konfiguracja .
2. Za pomocą przycisków strzałek wybierz opcję **Konfiguracja sieciowa**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
3. Za pomocą przycisków strzałek wybierz opcję **Szybkość łącza**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
4. Za pomocą przycisków strzałek wybierz jedno z poniższych ustawień.
 - **Automatyczna**
 - **10T Pełna**
 - **10T Połowa**
 - **100TX Pełna**
 - **100TX Połowa**

 **UWAGA:** Ustawienie musi być zgodne z dołączonym urządzeniem sieciowym (koncentratorem sieciowym, przełącznikiem, bramą, routerem lub komputerem).

5. Naciśnij przycisk **OK**. Urządzenie wyłączy się, a następnie włączy ponownie.

6 Papier i inne materiały drukarskie

- [Prezentacja zużycia papieru](#)
- [Zmiana ustawień sterownika drukarki w celu dostosowania do rodzaju i formatu papieru](#)
- [Obsługiwane formaty papieru](#)
- [Obsługiwane formaty papieru i pojemność podajnika](#)
- [Wkładanie papieru do podajników](#)
- [Ładowanie podajnika dokumentów](#)
- [Konfiguracja podajników](#)

Prezentacja zużycia papieru

Urządzenie obsługuje wiele różnych rodzajów papieru i innych materiałów, zgodnie z informacjami podanymi w niniejszym podręczniku. Drukowanie na papierze lub materiałach, które nie spełniają tych specyfikacji, może być przyczyną niskiej jakości wyników, częstszych zacięć i szybszego zużycia urządzenia.

Aby uzyskać najlepsze rezultaty, należy używać papieru firmy HP oraz materiałów drukarskich przeznaczonych dla drukarek laserowych. Nie używać papieru ani materiałów drukarskich przeznaczonych dla drukarek atramentowych. Firma Hewlett-Packard Company nie zaleca stosowania materiałów innych producentów, ponieważ nie ma ona wpływu na ich jakość.

Czasami papier spełnia wszystkie wymagania opisane w niniejszej instrukcji, a mimo to nie pozwala na uzyskanie zadowalających wyników. Może to być spowodowane niewłaściwym obchodzeniem się z nim, niewłaściwą temperaturą i/lub wilgotnością bądź innymi parametrami, na które firma Hewlett-Packard nie ma wpływu.

- △ **OSTROŻNIE:** Używanie papieru lub materiałów, które nie spełniają wymogów firmy Hewlett-Packard, może być przyczyną powstawania problemów z drukarką i jej uszkodzeń wymagających naprawy. Tego typu naprawy nie są objęte umowami gwarancyjnymi ani serwisowymi firmy Hewlett-Packard.

Wskazówki dotyczące papieru specjalnego


Produkt umożliwia drukowanie na materiałach specjalnych. Aby uzyskać satysfakcjonujące wyniki, postępuj zgodnie z poniższymi wskazówkami. Chcąc użyć specjalnego papieru lub innego materiału upewnij się, czy do sterownika zostały wprowadzone informacje o typie i rozmiarze nośnika.

- △ **OSTROŻNIE:** W produktach HP LaserJet wykorzystywany jest moduł utrwalający, który służy do związania suchego tonera z papierem i uformowania małych, precyzyjnych kropek. Papier laserowy HP jest odporny na bardzo wysokie temperatury. Stosowanie papieru do drukarek atramentowych może uszkodzić urządzenie.

| Rodzaj materiału | Należy | Nie należy |
|------------------|--|--|
| Koperty | <ul style="list-style-type: none">Należy przechowywać na płaskiej powierzchni.Należy używać kopert z łączeniami doprowadzonymi aż do rogów.Należy używać pasków samoprzylepnych przeznaczonych do drukarek laserowych. | <ul style="list-style-type: none">Nie należy używać kopert pomarszczonych, ponacinanych, sklejonnych lub w inny sposób uszkodzonych.Nie należy korzystać z kopert mających zapięcia, zatrzaski, wstawki lub powlekane wyklejki.Nie należy używać materiałów samoprzylepnych ani innych tworzyw sztucznych. |
| Nalepki | <ul style="list-style-type: none">Należy używać tylko takich arkuszy, na których pomiędzy nalepkami nie ma odsłoniętego dolnego arkusza.Korzystaj z etykiet, które da się ułożyć płasko.Należy używać tylko pełnych arkuszy nalepek. | <ul style="list-style-type: none">Nie należy używać nalepek ze zmarszczkami, pęcherzykami powietrza lub uszkodzonych.Nie należy drukować na niepełnych arkuszach nalepek. |


| Rodzaj materiału | Należy | Nie należy |
|---|--|---|
| Folie | <ul style="list-style-type: none"> Należy używać wyłącznie folii, która przeznaczona jest do kolorowych drukarek laserowych. Po wyjęciu z drukarki folie należy układać na płaskiej powierzchni. | <ul style="list-style-type: none"> Nie należy używać materiałów przezroczystych nieprzeznaczonych do drukarek laserowych. |
| Papier firmowy lub formularze z nadrukiem | <ul style="list-style-type: none"> Należy używać wyłącznie papieru firmowego lub formularzy przeznaczonych do drukarek laserowych. | <ul style="list-style-type: none"> Nie należy używać papieru firmowego z wypukłym lub metalicznym nadrukiem. |
| Ciężki papier | <ul style="list-style-type: none"> Należy używać wyłącznie ciężkiego papieru przeznaczonego do drukarek laserowych i o gramaturze zgodnej ze specyfikacjami drukarki. | <ul style="list-style-type: none"> Nie należy używać papieru o gramaturze większej niż zalecana, chyba że jest to papier HP przeznaczony do niniejszej drukarki. |
| Papier błyszczący lub powlekany | <ul style="list-style-type: none"> Należy używać wyłącznie papieru błyszczącego lub powlekanego przeznaczonego do drukarek laserowych. | <ul style="list-style-type: none"> Nie należy używać papieru błyszczącego lub powlekanego przeznaczonego do drukarek atramentowych. |

Zmiana ustawień sterownika drukarki w celu dostosowania do rodzaju i formatu papieru

 **UWAGA:** Ustawienia strony zmienione w aplikacji zastępują wszelkie ustawienia w sterowniku drukarki.

1. W menu **Plik** kliknij polecenie **Drukuj**.
2. Wybierz urządzenie, a następnie kliknij przycisk **Właściwości** lub **Preferencje**.
3. Kliknij kartę **Papier/Jakość**.
4. Wybierz format z listy rozwijanej **Format papieru**.
5. Wybierz rodzaj z listy rozwijanej **Typ papieru**.
6. Kliknij przycisk **OK**.

Obsługiwane formaty papieru

 **UWAGA:** Aby uzyskać najlepsze wyniki, przed rozpoczęciem drukowania należy wybrać w sterowniku drukarki odpowiedni format i rodzaj papieru.

Sterownik drukarki w trybie automatycznego drukowania dwustronnego obsługuje tylko niektóre formaty materiałów. W przypadku drukowania na formatach materiałów niedostępnych w sterowniku drukarki należy użyć trybu ręcznego drukowania dwustronnego.

Tabela 6-1 Obsługiwane formaty papieru i materiałów drukarskich

| Format | Wymiary | Podajnik 1 | Gniazdo podawania priorytetowego |
|-----------|---------------------------------|------------|----------------------------------|
| Letter | 216 x 279 mm | ✓ | ✓ |
| Legal | 216 x 356 mm | ✓ | ✓ |
| A4 | 210 x 297 mm | ✓ | ✓ |
| Executive | 184 x 267 mm | ✓ | ✓ |
| 8,5 x 13 | 216 x 330 mm | ✓ | ✓ |
| A5 | 148 x 210 mm | ✓ | ✓ |
| A6 | 105 x 148 mm | ✓ | ✓ |
| B5 (JIS) | 182 x 257 mm | ✓ | ✓ |
| 16K | 184 x 260 mm | | |
| | 195 x 270 mm | ✓ | ✓ |
| | 197 x 273 mm | | |
| Nietypowy | Minimalny: 76 x 127 mm | ✓ | ✓ |
| | Maksymalny: 216 x 356 mm | | |

Tabela 6-2 Obsługiwane koperty i karty pocztowe

| Format | Wymiary | Podajnik 1 | Gniazdo podawania priorytetowego |
|---------------------------------------|--------------|------------|----------------------------------|
| Koperta nr 10 | 105 x 241 mm | ✓ | ✓ |
| Koperta DL | 110 x 220 mm | ✓ | ✓ |
| Koperta C5 | 162 x 229 mm | ✓ | ✓ |
| Koperta B5 | 176 x 250 mm | ✓ | ✓ |
| Koperta Monarch | 98 x 191 mm | ✓ | ✓ |
| Pocztówka japońska | 100 x 148 mm | ✓ | ✓ |
| Pocztówka japońska podwójna, obrócona | 148 x 200 mm | ✓ | ✓ |

Obsługiwane formaty papieru i pojemność podajnika

Pełną listę papierów produkcji firmy HP, które są obsługiwane przez to urządzenie, można znaleźć na stronie www.hp.com/support/ljm1530series.

| Rodzaj papieru (sterownik drukarki) | Podajnik 1 | Gniazdo podawania priorytetowego |
|-------------------------------------|------------|----------------------------------|
| Zwykły | ✓ | ✓ |
| Makulaturowy | ✓ | ✓ |
| Kalka techniczna | ✓ | ✓ |
| Lekki | ✓ | ✓ |
| Średni | ✓ | ✓ |
| Ciężki | ✓ | ✓ |
| Bardzo ciężki | ✓ | ✓ |
| Firmowy | ✓ | ✓ |
| Z nadrukiem | ✓ | ✓ |
| Dziurkowany | ✓ | ✓ |
| Kolor | ✓ | ✓ |
| Dokumentowy | ✓ | ✓ |
| Szorstki | ✓ | ✓ |

| Rodzaj papieru (sterownik drukarki) | Podajnik 1 | Gniazdo podawania priorytetowego |
|-------------------------------------|------------|----------------------------------|
| Koperta | ✓ | ✓ |
| Etykiety | ✓ | ✓ |
| Karton | ✓ | ✓ |
| Folia | ✓ | ✓ |
| Pocztówki | ✓ | ✓ |

| Podajnik lub pojemnik | Typ papieru | Charakterystyka techniczna | Ilość |
|----------------------------------|---------------------|--|---|
| Podajnik 1 | Papier | Zakres: Papier dokumentowy od 60 g/m ² do 163 g/m ² | 250 arkuszy papieru dokumentowego o gramaturze 75 g/m ² |
| | Koperty | Papier dokumentowy o gramaturze poniżej 60 g/m ² do 90 g/m ² | Do 10 kopert |
| | Folie | Minimalna grubość 0,13 mm | Do 125 arkuszy folii przezroczystej |
| Gniazdo podawania priorytetowego | Papier | Zakres: Papier dokumentowy od 60 g/m ² do 163 g/m ² | Odpowiednik wysokości stosu 10 arkuszy papieru dokumentowego o gramaturze 75 g/m ² |
| | Folie | Minimalna grubość 0,13 mm | Maksymalna wysokość stosu: 1 mm |
| Pojemnik wyjściowy | Papier | Zakres: Papier dokumentowy od 60 g/m ² do 163 g/m ² | Do 125 arkuszy papieru dokumentowego o gramaturze 75 g/m ² |
| | Folie przezroczyste | Minimalna grubość 0,13 mm | Do 75 arkuszy folii przezroczystej |
| | Koperty | Papier dokumentowy o gramaturze poniżej 60 g/m ² do 90 g/m ² | Do 10 kopert |


Orientacja ładowania papieru do podajników

Należy używać tylko papieru zalecanego do drukarek laserowych.

Papier o określonej orientacji należy umieszczać w podajniku zgodnie ze wskazówkami zawartymi w poniższej tabeli.

| Typ papieru | Ładowanie papieru |
|-------------------------|--|
| Z nadrukiem lub firmowy | <ul style="list-style-type: none"> Stroną przeznaczoną do drukowania zwróconą do góry Górną krawędzią skierowaną do urządzenia |

| Typ papieru | Ładowanie papieru |
|-------------|--|
| Dziurkowany | <ul style="list-style-type: none">• Stroną przeznaczoną do drukowania zwróconą do góry• Otworami skierowanymi w lewą stronę urządzenia |
| Koperta | <ul style="list-style-type: none">• Stroną przeznaczoną do drukowania zwróconą do góry• Lewą krótszą krawędzią skierowaną do urządzenia |

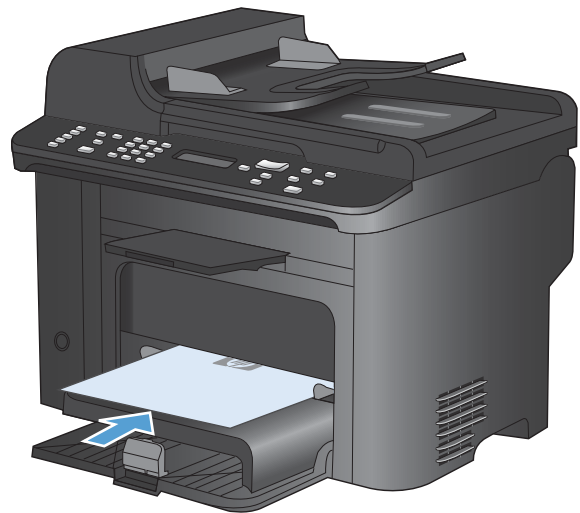
 **UWAGA:** Do drukowania na pojedynczych kopertach lub innych materiałach specjalnych należy użyć szczeliny do szybkiego podawania materiałów. Do drukowania na wielu kopertach lub innych materiałach specjalnych należy użyć podajnika 1.

Wkładanie papieru do podajników

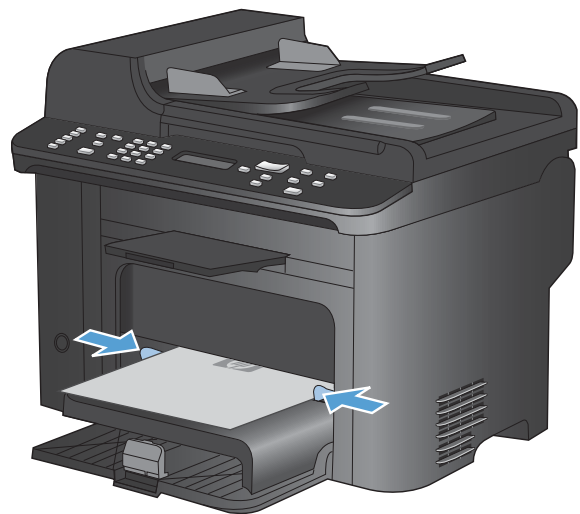
Ładowanie szczeliny do szybkiego podawania materiałów

W szczelinę szybkiego podawania można włożyć do 10 arkuszy papieru, jedną kopertę, folię przezroczystą, pojedynczy arkusz nalepek lub karton.

1. Papier należy wkładać górną krawędzią w kierunku urządzenia i stroną do zadrukowania skierowaną ku górze..




2. Aby zapobiec zacięciom i przekrzywianiu, należy zawsze dopasować prowadnice boczne papieru przed jego podaniem.



Ładowanie podajnika 1

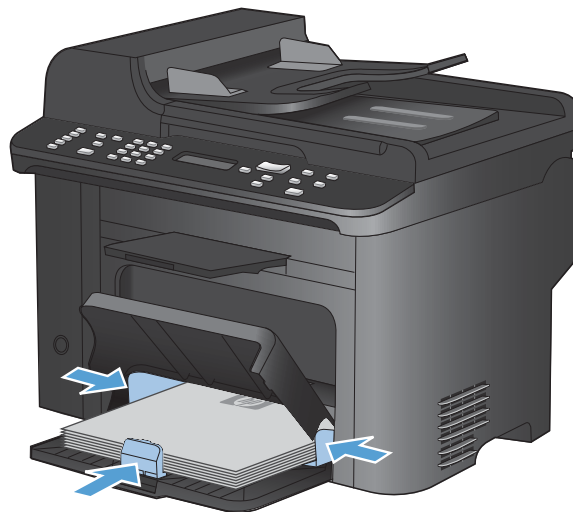
Podajnik 1 mieści do 250 arkuszy papieru dokumentowego o gramaturze 60-90 g/m² .

-  **UWAGA:** Przy dodawaniu nowego papieru należy zawsze wyjąć cały stos z podajnika wejściowego i wyrównać go z nowym papierem. Nie należy kartkować papieru. Zmniejsza to liczbę zacięć, ponieważ zapobiega podawaniu do urządzenia wielu arkuszy jednocześnie.


1. Włóż papier górną krawędzią w kierunku przodu podajnika wejściowego.




2. Ustaw prowadnice tak, aby dotykały papieru.



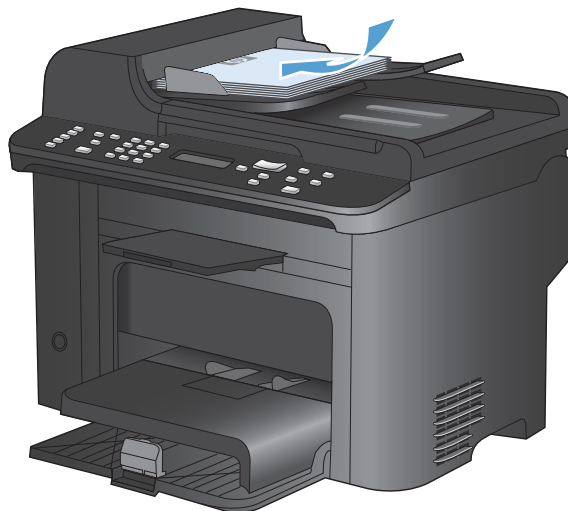
Ładowanie podajnika dokumentów

 **UWAGA:** Przy dodawaniu nowego papieru należy zawsze wyjąć cały stos z podajnika wejściowego i wyrównać go z nowym papierem. Nie należy kartkować materiałów. Zmniejsza to liczbę zacięć, ponieważ zapobiega podawaniu do urządzenia wielu arkuszy jednocześnie.

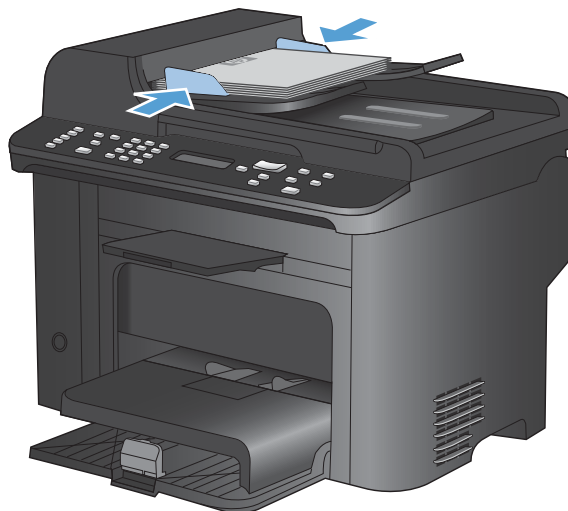
 **OSTROŻNIE:** Aby zapobiec uszkodzeniu produktu, nie należy używać oryginałów, w których użyto taśmy korekcyjnej, korektora w płynie, spinaczy lub zszywaczy. Ponadto do podajnika dokumentów nie należy wkładać fotografii ani małych lub delikatnych oryginałów.

Podajnik dokumentów mieści do 35 arkuszy papieru dokumentowego o gramaturze 60-90 g/m².

1. Włóż oryginały do podajnika dokumentów stroną zadrukowaną do góry.



2. Ustaw prowadnice tak, aby dotykały papieru.



Konfiguracja podajników

Domyślnie urządzenie pobiera papier ze szczeliny do szybkiego podawania materiałów. Jeśli szczelina do szybkiego podawania materiałów jest pusta, urządzenie pobiera papier z podajnika 1. Skonfigurowanie podajnika 1 w tym urządzeniu powoduje zmianę ustawień nagrzewania i szybkości przesuwu arkuszy w celu uzyskania jak najlepszej jakości wydruków dla używanego rodzaju papieru. Jeśli do wszystkich lub większości zleceń drukowania stosujesz papier specjalny, zmień istniejące ustawienie domyślne.

W tabeli poniżej opisano możliwości dopasowania ustawień podajników do konkretnych potrzeb.

| Zużycie papieru | Konfiguracja urządzenia | Drukowanie |
|--|---|--|
| Umieść taki sam papier w obu podajnikach i określ, by w razie wyczerpania papieru w jednym podajniku urządzenie pobierało go z drugiego podajnika. | <ul style="list-style-type: none">• Załaduj papier do podajnika szybkiego podawania materiałów lub podajnika 1. Jeśli domyślne ustawienia rodzaju i formatu papieru nie uległy zmianie, nie trzeba konfigurować żadnych ustawień. | Wydrukuj zlecenie z poziomu aplikacji. |
| Czasami używasz papieru specjalnego, np. o dużej gramaturze lub firmowego, umieszczając go w podajniku zawierającym przeważnie zwykły papier. | <ul style="list-style-type: none">• Umieść określony papier w podajniku 1. | W programie w oknie dialogowym drukowania wybierz rodzaj papieru odpowiadający papierowi specjalnemu umieszczonemu w podajniku i wybierz podajnik 1 jako źródło papieru, a następnie wyślij zlecenie druku. Upewnij się, że w szczelinie do szybkiego podawania materiałów nie ma papieru. |
| Często używasz papieru specjalnego, np. o dużej gramaturze lub firmowego, umieszczając go regularnie w tym samym podajniku. | <ul style="list-style-type: none">• Załaduj papier specjalny do podajnika 1, a następnie zaznacz ten rodzaj papieru w ustawieniach podajnika. | W programie w oknie dialogowym drukowania wybierz rodzaj papieru odpowiadający papierowi specjalnemu umieszczonemu w podajniku i wybierz podajnik 1 jako źródło papieru, a następnie wyślij zlecenie druku. Upewnij się, że w szczelinie do szybkiego podawania materiałów nie ma papieru. |

Konfiguracja podajnika

1. Sprawdź, czy urządzenie jest włączone.
2. Wykonaj jedno z poniższych zadań:
 - **Panel sterowania:** Otwórz menu **Ustawienia systemowe**, a następnie menu **Konfig. papieru**. Zaznacz podajnik, który chcesz skonfigurować.
 - **Wbudowany serwer internetowy:** Kliknij kartę **Ustawienia**, a następnie w lewym panelu kliknij opcję **Obsługa papieru**.
3. Zmień ustawienie podajnika w żądany sposób, a następnie naciśnij przycisk **OK** lub kliknij przycisk **Zastosuj**.


7 Zlecenia drukowania

W tej sekcji znajdują się informacje dotyczące często wykonywanych zadań drukowania.

- [Anulowanie zlecenia druku](#)
- [Podstawowe zadania drukowania w środowisku systemu Windows](#)
- [Dodatkowe zadania drukowania w środowisku systemu Windows](#)

Anulowanie zlecenia druku

Zlecenie druku można anulować, naciskając przycisk Anuluj **X** na panelu sterowania urządzenia.

 **UWAGA:** Naciśnięcie przycisku Anuluj **X** powoduje usunięcie aktualnie przetwarzanego zlecenia. Jeśli uruchomiony jest więcej niż jeden proces (na przykład drukowanie dokumentu podczas odbierania faksu), naciśnięcie przycisku Anuluj **X** spowoduje usunięcie procesu aktualnie wyświetlanego na panelu sterowania urządzenia.

Zadanie można również anulować z poziomu aplikacji lub usunąć je z kolejki wydruku.

Aby natychmiast zatrzymać drukowanie, należy wyjąć z produktu pozostające w nim materiały drukarskie. Po zatrzymaniu drukowania można użyć jednej z następujących opcji:

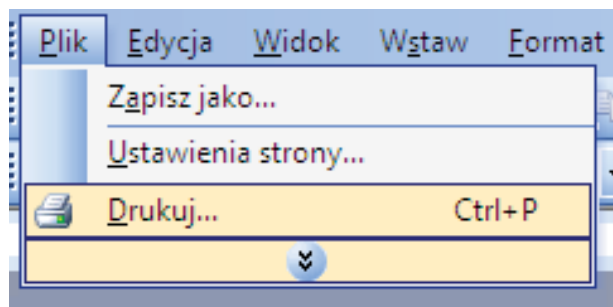
- **Panel sterowania urządzenia:** Aby anulować zlecenie drukowania, naciśnij i zwolnij przycisk Anuluj **X** na panelu sterowania urządzenia.
- **Program:** Zwykle na ekranie komputera wyświetlone zostaje okno dialogowe umożliwiające anulowanie zadania drukowania.
- **Kolejka druku w systemie Windows:** Jeśli zadanie drukowania oczekuje w kolejce druku (w pamięci komputera) lub w buforze drukowania, usuń je stamtąd.
 - **Windows XP:** Kliknij przycisk **Start**, polecenie **Ustawienia**, a następnie polecenie **Drukarki i faksy**. Kliknij dwukrotnie ikonę produktu, aby otworzyć okno, kliknij prawym przyciskiem myszy zlecenie druku, które ma być anulowane, a następnie kliknij polecenie **Anuluj**.
 - **Windows Vista:** Kliknij przycisk **Start**, wybierz pozycję **Panel sterowania**, a następnie przejdź do karty **Sprzęt i dźwięk** i kliknij pozycję **Drukarka**. Kliknij dwukrotnie ikonę produktu, aby otworzyć okno, kliknij prawym przyciskiem myszy zlecenie druku, które ma być anulowane, a następnie kliknij polecenie **Anuluj**.
 - **Windows 7:** Kliknij **Start**, a następnie **Urządzenia i drukarki**. Kliknij dwukrotnie ikonę produktu, aby otworzyć okno, kliknij prawym przyciskiem myszy zlecenie druku, które ma być anulowane, a następnie kliknij polecenie **Anuluj**.

Podstawowe zadania drukowania w środowisku systemu Windows

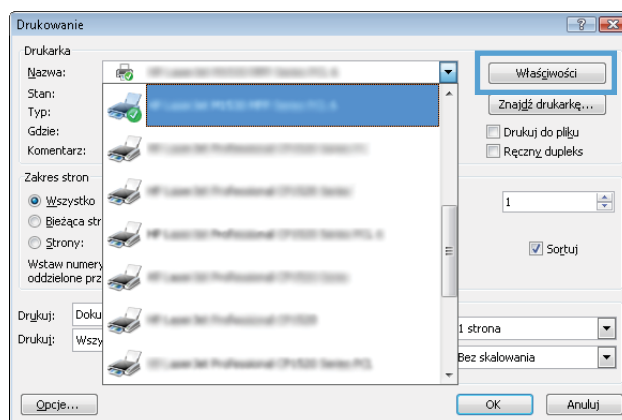
Metody otwierania okna dialogowego drukowania różnią się w zależności od aplikacji. Procedury opisane poniżej dotyczą typowej metody. Niektóre aplikacje nie zawierają menu **Plik**. Aby dowiedzieć się, jak otworzyć okno dialogowe drukowania w takim programie, należy zajrzeć do jego dokumentacji.

Otwieranie sterownika drukarki w systemie Windows

1. W menu **Plik** kliknij polecenie **Drukuj**.

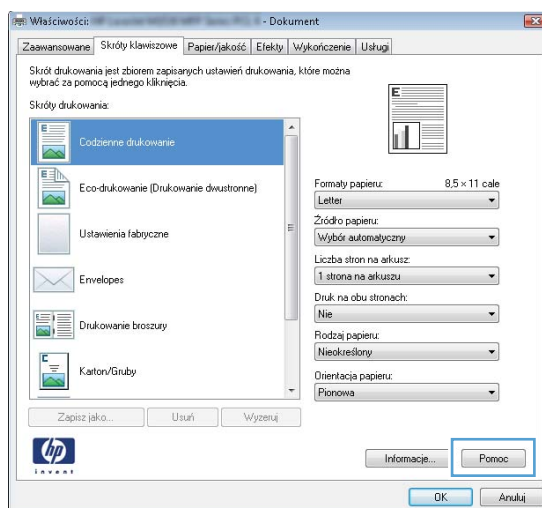


2. Wybierz urządzenie, a następnie kliknij przycisk **Właściwości** lub **Preferencje**.



Uzyskiwanie pomocy dla opcji druku w systemie Windows

1. Aby wyświetlić pomoc elektroniczną, kliknij przycisk **Pomoc**.



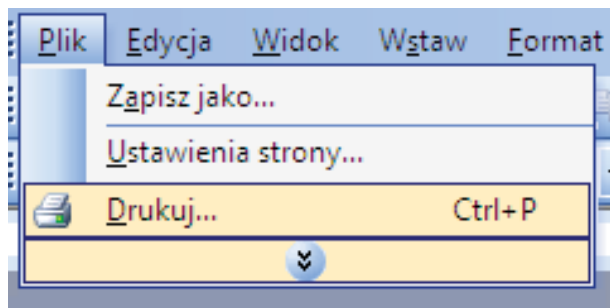
Zmiana liczby drukowanych kopii w systemie Windows

1. W menu **Plik** kliknij polecenie **Drukuj**.
2. Wybierz urządzenie, a następnie wybierz liczbę kopii.

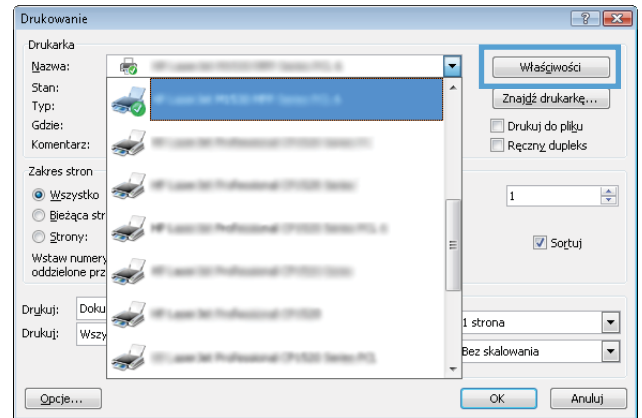
Zapisywanie niestandardowych ustawień druku w celu późniejszego wykorzystania w systemie Windows

Używanie skrótu drukowania w systemie Windows

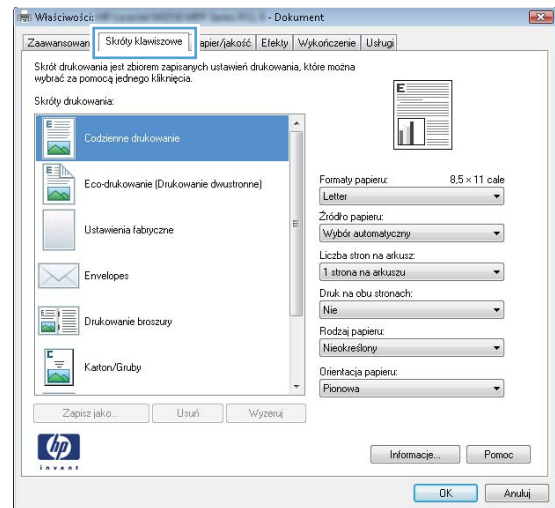
1. W menu **Plik** kliknij polecenie **Drukuj**.



- Wybierz urządzenie, a następnie kliknij przycisk **Właściwości** lub **Preferencje**.

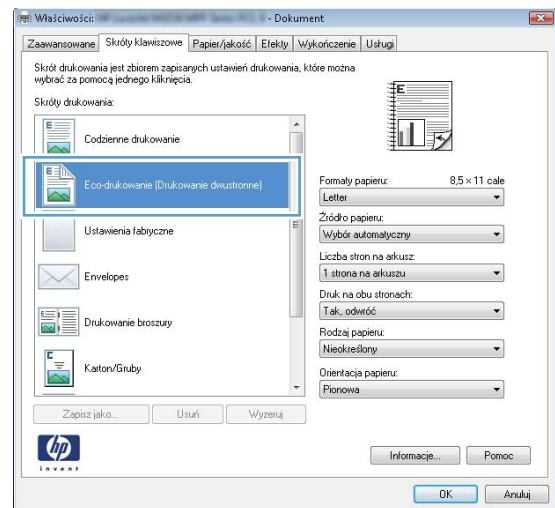


- Kliknij kartę **Skróty klawiszowe**.



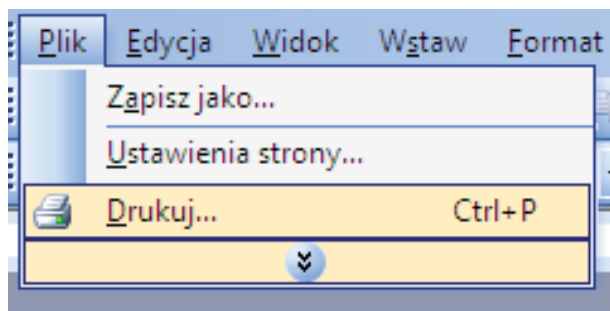
- Wybierz jeden ze skrótów, a następnie kliknij przycisk **OK**.

UWAGA: Po wybraniu skrótu zmienią się odpowiednie ustawienia na innych kartach sterownika drukarki.

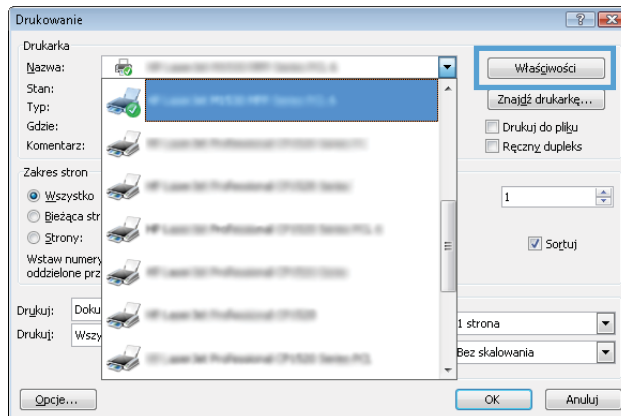


Tworzenie skrótów drukowania

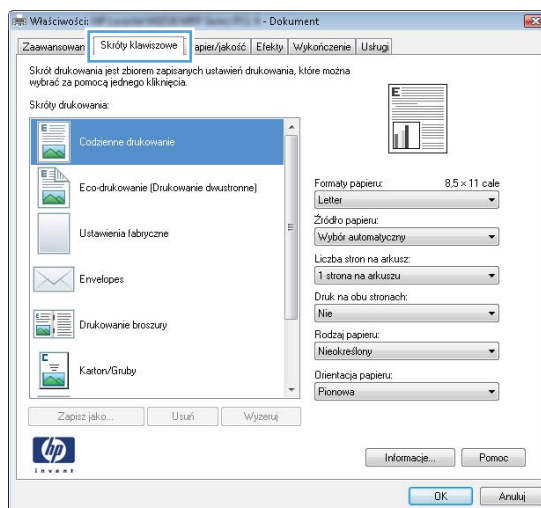
1. W menu **Plik** kliknij polecenie **Drukuj**.



2. Wybierz urządzenie, a następnie kliknij przycisk **Właściwości** lub **Preferencje**.

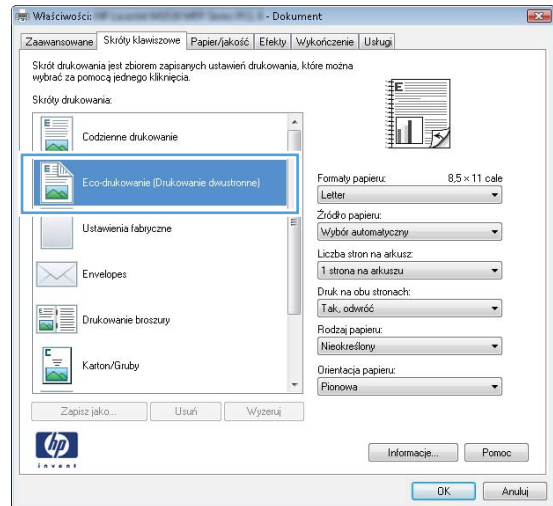


3. Kliknij kartę **Skróty klawiszowe**.



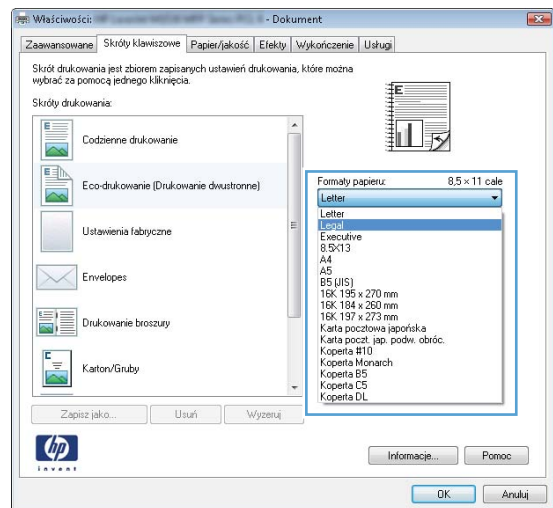
4. Wybierz istniejący skrót jako punkt wyjściowy.

UWAGA: Zawsze należy wybierać skrót przed zmianą jakichkolwiek ustawień w prawej części ekranu. Jeśli po wyregulowaniu ustawień zostanie użyty skrót lub wybrany inny skrót, nastąpi utrata wszystkich wprowadzonych modyfikacji.

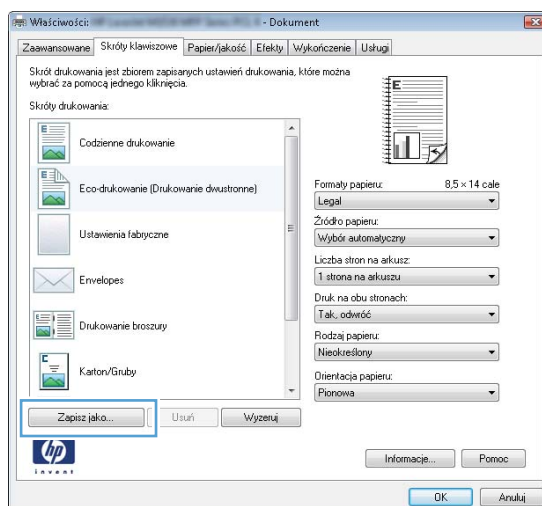


5. Wybierz opcje druku dla nowego skrótu.

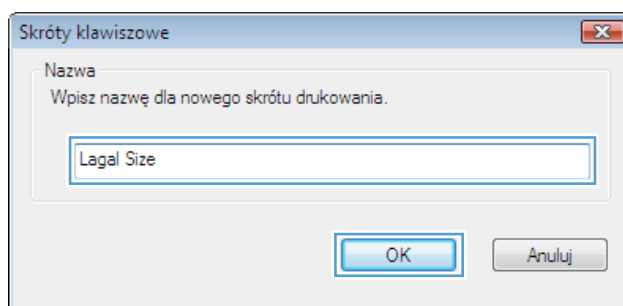
UWAGA: Opcje druku można wybrać na tej karcie lub jakiejkolwiek innej karcie w interfejsie sterownika drukarki. Po skonfigurowaniu opcji na innych kartach należy wrócić do karty **Skróty klawiszowe** i dopiero wtedy przejść do następnego kroku.



6. Kliknij przycisk **Zapisz jako**.



7. Wprowadź nazwę skrótu, a następnie kliknij przycisk **OK**.




Poprawa jakości druku w systemie Windows

Wybór formatu strony w systemie Windows

1. W menu **Plik** kliknij polecenie **Drukuj**.
2. Wybierz urządzenie, a następnie kliknij przycisk **Właściwości** lub **Preferencje**.
3. Kliknij kartę **Papier/Jakość**.
4. Wybierz format z listy rozwijanej **Format papieru**.

Wybór niestandardowego formatu papieru w systemie Windows

1. W menu **Plik** kliknij polecenie **Drukuj**.
2. Wybierz urządzenie, a następnie kliknij przycisk **Właściwości** lub **Preferencje**.
3. Kliknij kartę **Papier/Jakość**.
4. Kliknij przycisk **Nietypowy**.
5. Wpisz nazwę niestandardowego formatu i wprowadź jego wymiary.
 - Szerokość odpowiada krótszej krawędzi arkusza papieru.
 - Długość odpowiada dłuższej krawędzi arkusza papieru.

 **UWAGA:** Papier należy zawsze ładować do podajników krótką krawędzią do przodu.

6. Kliknij przycisk **OK**, a następnie na karcie **Papier/Jakość** przycisk **OK**. Niestandardowy format strony pojawi się na liście dostępnych formatów papieru po następnym otwarciu sterownika drukarki.

Wybór rodzaj papieru w systemie Windows

1. W menu **Plik** kliknij polecenie **Drukuj**.
2. Wybierz urządzenie, a następnie kliknij przycisk **Właściwości** lub **Preferencje**.
3. Kliknij kartę **Papier/Jakość**.
4. Na liście rozwijanej **Typ papieru** kliknij opcję **Więcej...**
5. Rozwiń listę opcji **Rodzaj**.
6. Rozwiń kategorię papieru, który najbardziej odpowiada zastosowanemu papierowi, a następnie kliknij rodzaj papieru, którego używasz.

Wybór podajnika papieru w systemie Windows

1. W menu **Plik** kliknij polecenie **Drukuj**.
2. Wybierz urządzenie, a następnie kliknij przycisk **Właściwości** lub **Preferencje**.
3. Kliknij kartę **Papier/Jakość**.
4. Wybierz podajnik z listy rozwijanej **Źródło papieru**.

Drukowanie po obu stronach (dupleks) w systemie Windows

Urządzenie umożliwia stosowanie następujących rodzajów papieru do automatycznego drukowania dwustronnego:

- Zwykły
- Jasny
- Firmowy
- Z nadrukami
- Kolorowy
- Dokumentowy
- Szorstki

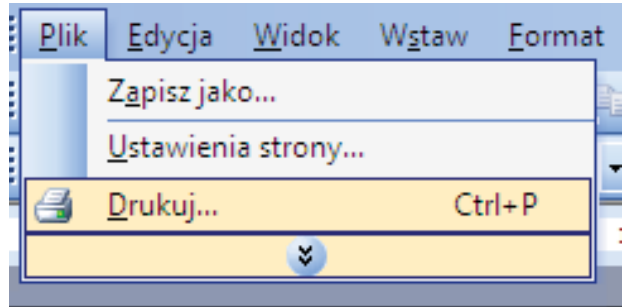
Urządzenie umożliwia stosowanie następujących formatów papieru do automatycznego drukowania dwustronnego:

- Letter
- Legal
- A4
- 216 x 330 mm

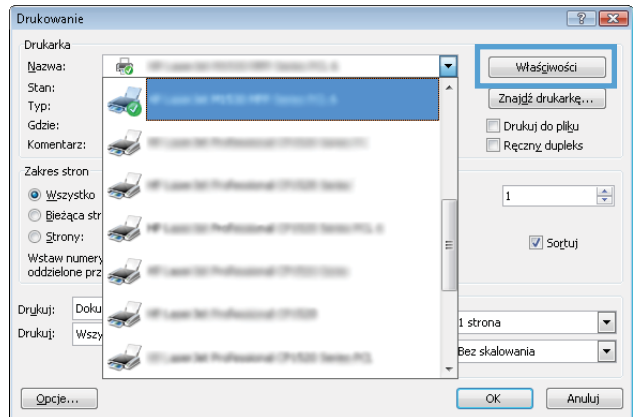
Na papierze, którego rodzaj lub format jest niezgodny z obsługiwany dla automatycznego drukowania dwustronnego, można drukować dwustronnie w trybie ręcznym.

Automatyczne drukowanie po obu stronach w systemie Windows

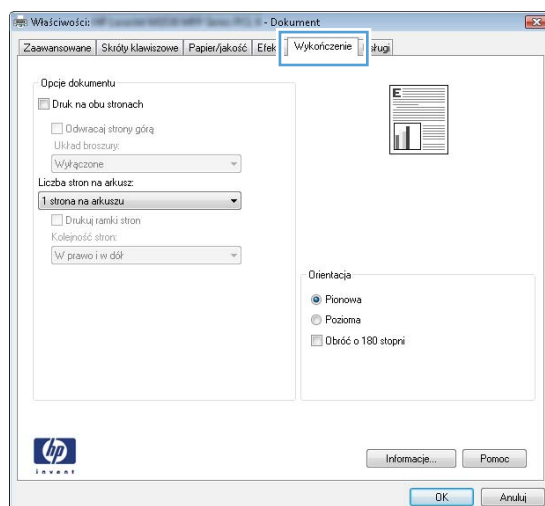
1. W menu **Plik** kliknij polecenie **Drukuj**.



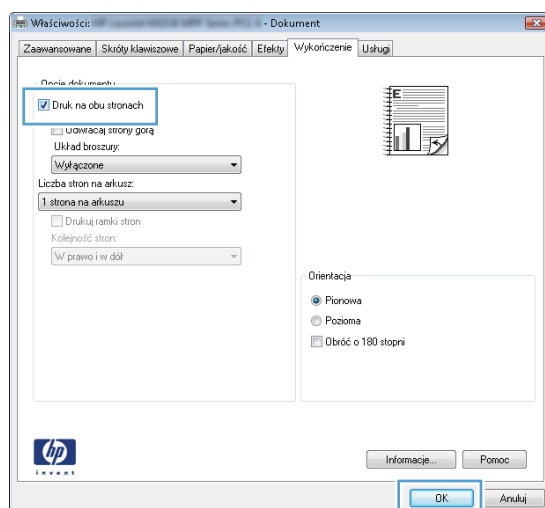
2. Wybierz urządzenie, a następnie kliknij przycisk **Właściwości** lub **Preferencje**.



3. Kliknij kartę **Wykończanie**.

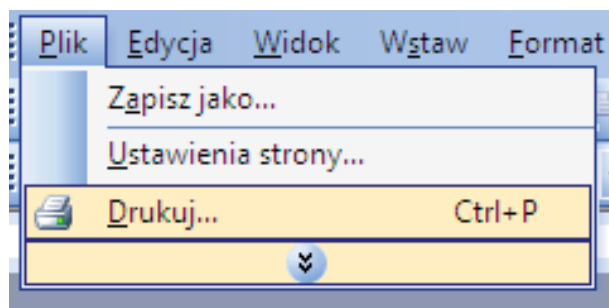


4. Zaznacz pole wyboru **Drukuj na obu stronach**. Kliknij przycisk **OK**, aby rozpocząć drukowanie.

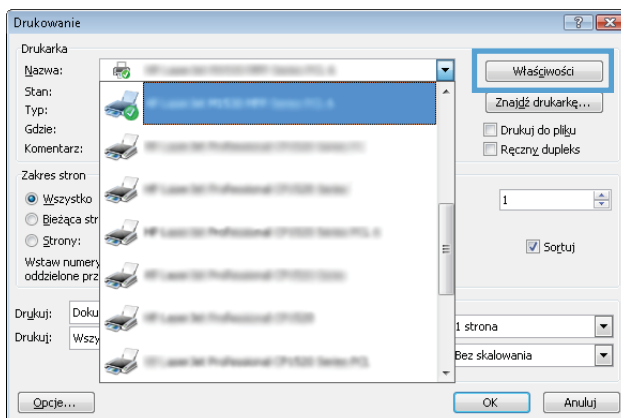


Ręczne drukowanie po obu stronach w systemie Windows

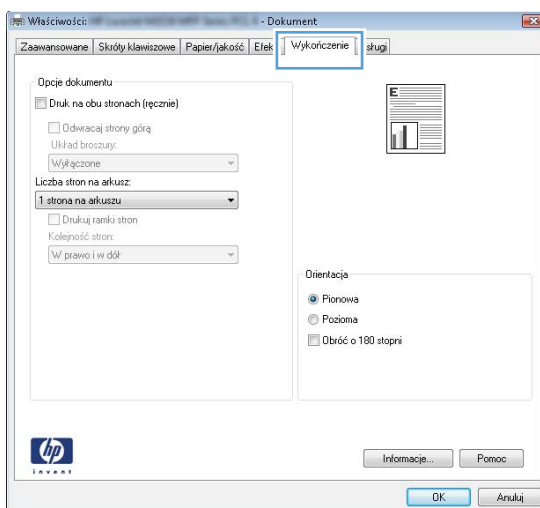
1. W menu **Plik** kliknij polecenie **Drukuj**.



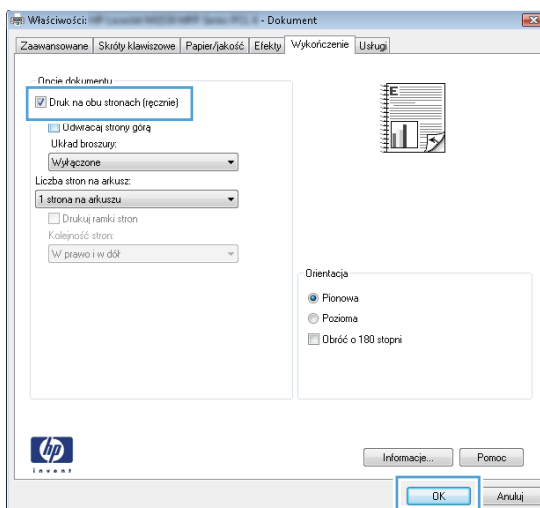
- Wybierz urządzenie, a następnie kliknij przycisk **Właściwości** lub **Preferencje**.



- Kliknij kartę **Wykańczanie**.



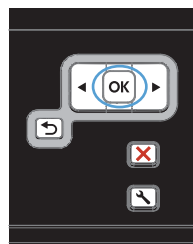
- Zaznacz pole wyboru **Drukuj po obu stronach (ręcznie)**. Kliknij przycisk **OK**, aby wydrukować pierwszą stronę zlecenia.



5. Po pojawieniu się monitu z instrukcjami na ekranie wyjmij zadrukowany stos papieru z pojemnika wyjściowego, a następnie, nie zmieniając jego orientacji, włóż go do podajnika 1.

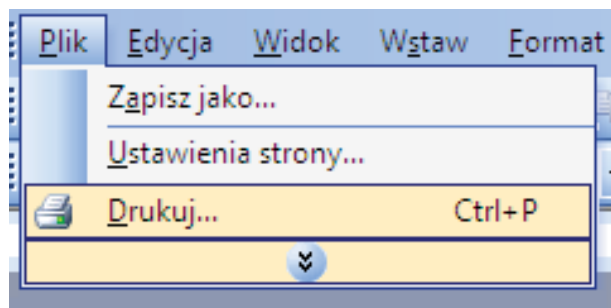


6. Naciśnij przycisk **OK** na panelu sterowania, aby wydrukować drugą stronę zlecenia.

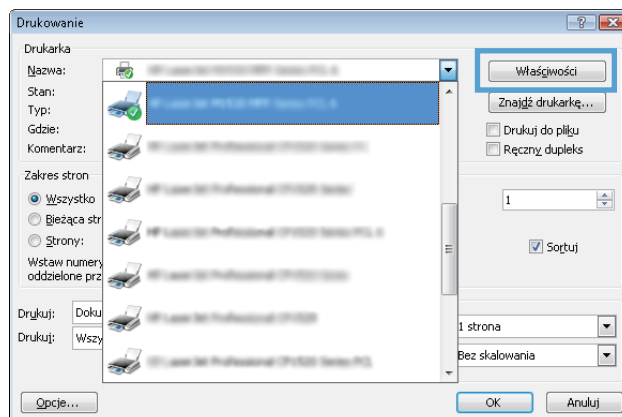


Drukowanie wielu stron na jednym arkuszu w systemie Windows

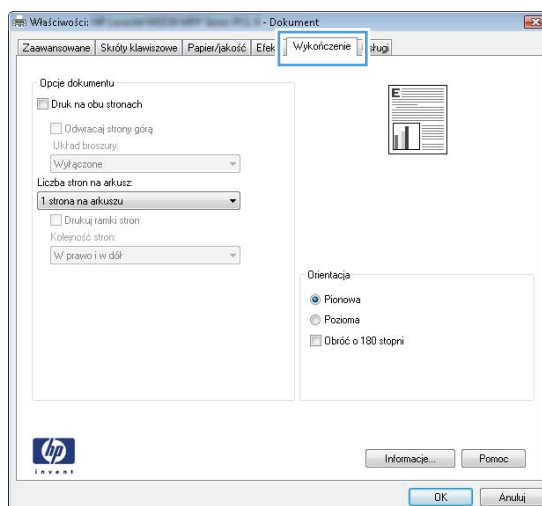
1. W menu **Plik** kliknij polecenie **Drukuj**.



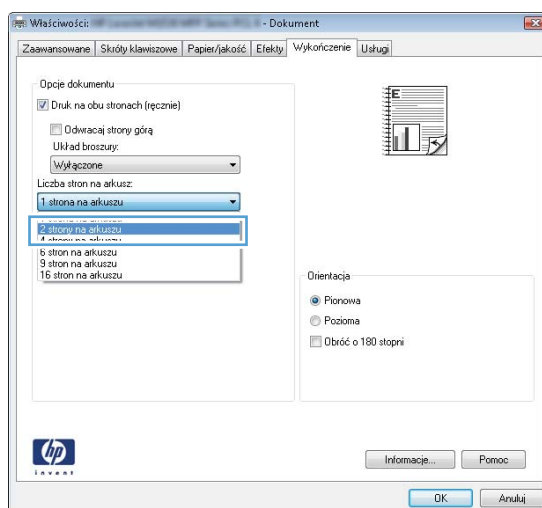
2. Wybierz urządzenie, a następnie kliknij przycisk **Właściwości** lub **Preferencje**.



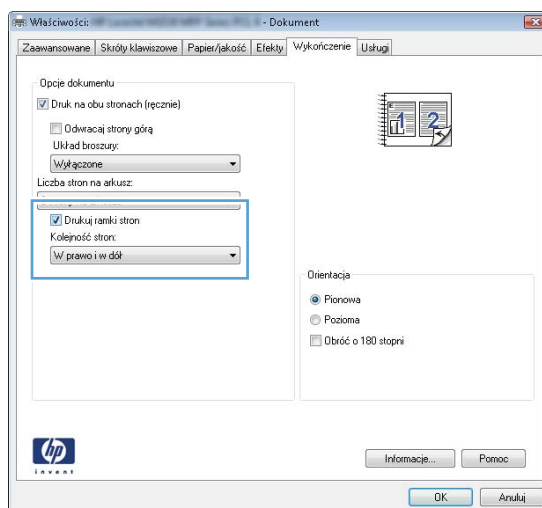
3. Kliknij kartę **Wykończenie**.



4. Wybierz liczbę stron na arkusz z listy rozwijanej **Stron na arkuszu**.

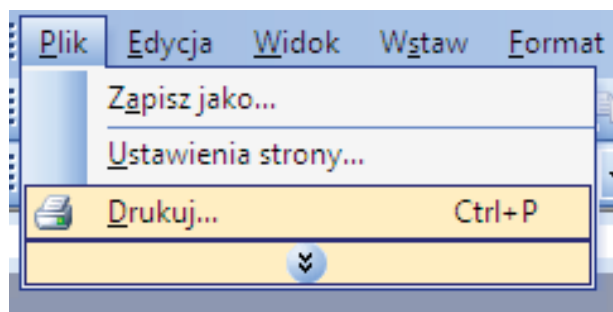


5. Wybierz odpowiednie opcje **Drukuj obramowanie stron, Kolejność stron i Orientacja**.

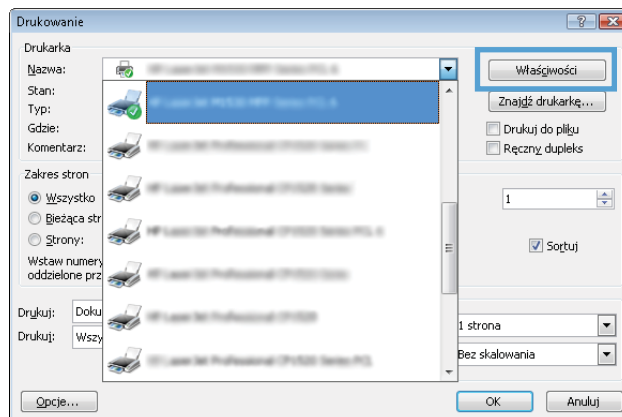


Wybór orientacji strony w systemie Windows

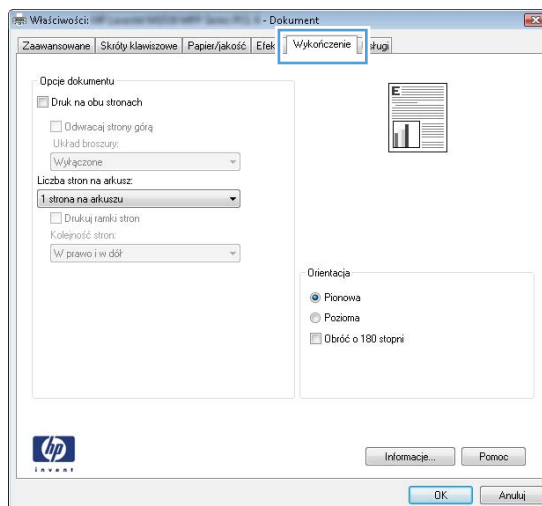
1. W menu **Plik** kliknij polecenie **Drukuj**.



2. Wybierz urządzenie, a następnie kliknij przycisk **Właściwości** lub **Preferencje**.

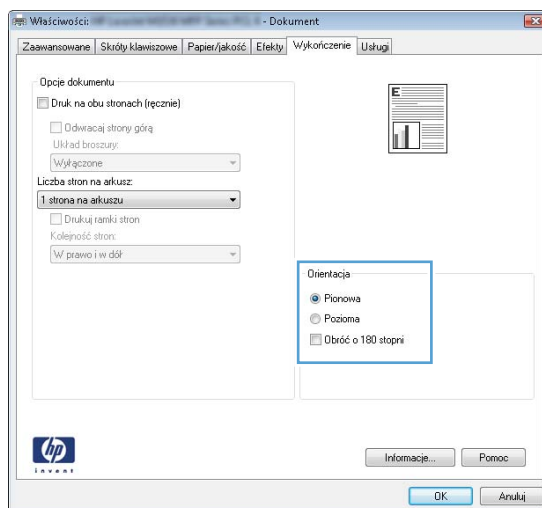


3. Kliknij kartę **Wykończenie**.



4. W obszarze **Orientacja**: wybierz opcję **Pionowa** lub **Pozioma**.

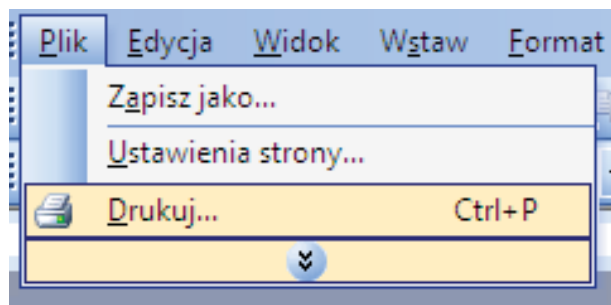
Aby wydrukować stronę w odwrotnym ułożeniu, wybierz opcję **Obróć o 180 stopni**.



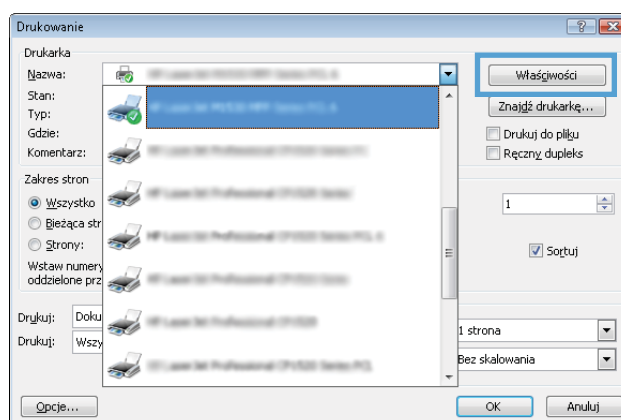
Dodatkowe zadania drukowania w środowisku systemu Windows

Drukowanie na papierze firmowym lub formularzach w systemie Windows

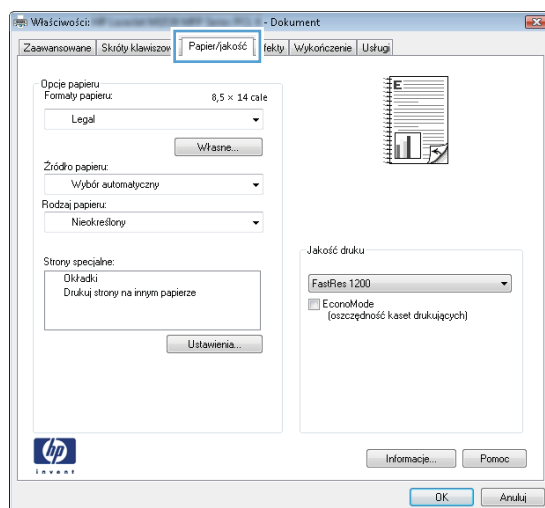
1. W menu **Plik** kliknij polecenie **Drukuj**.



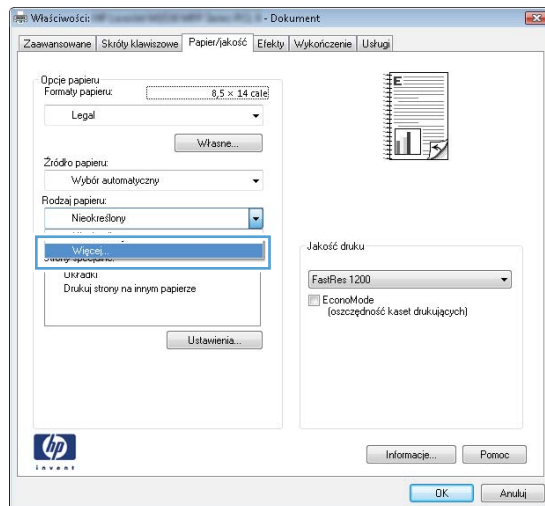
2. Wybierz urządzenie, a następnie kliknij przycisk **Właściwości** lub **Preferencje**.



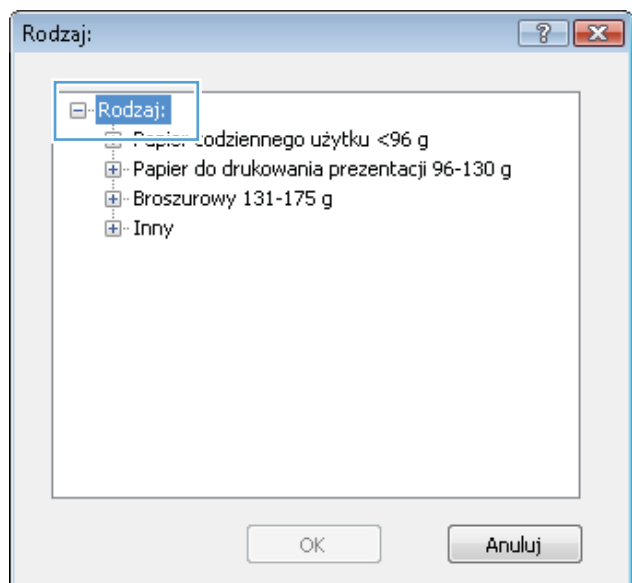
3. Kliknij kartę **Papier/Jakość**.



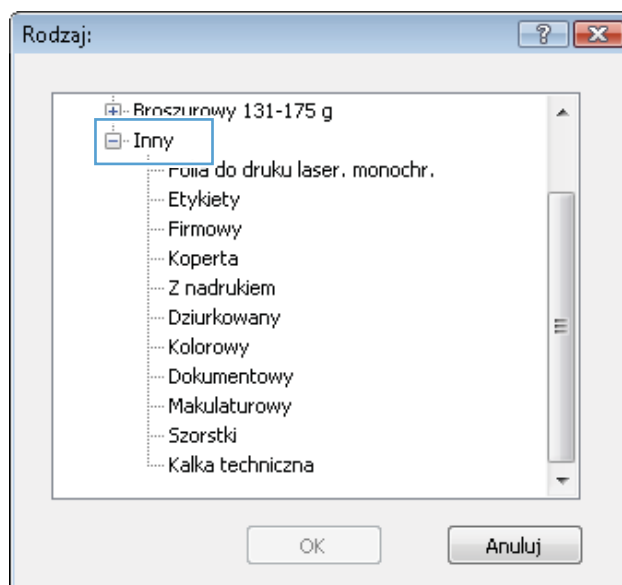
4. Na liście rozwijanej **Typ papieru** kliknij opcję **Więcej...**



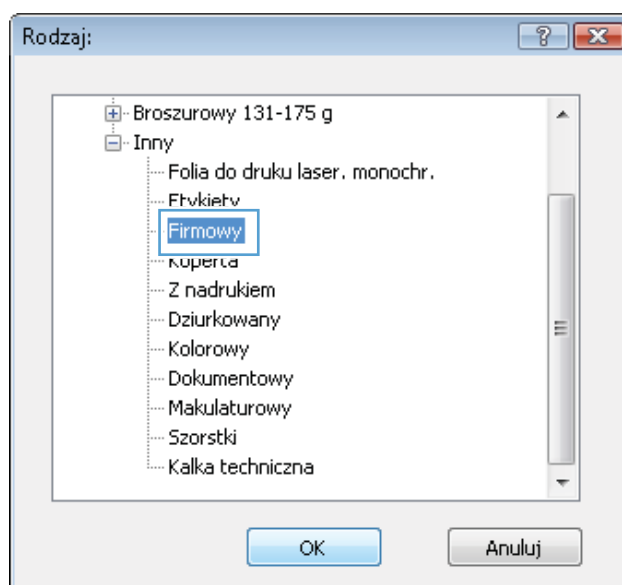
5. Rozwiń listę opcji **Rodzaj**.



6. Rozwiń listę opcji **Inny**.

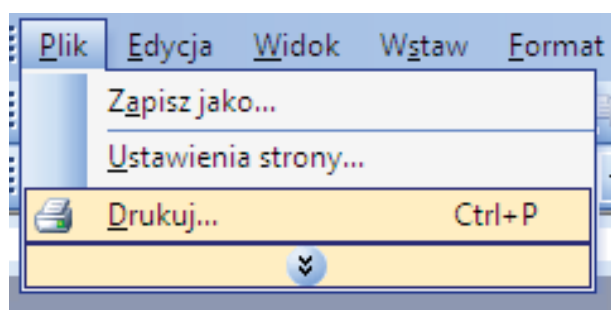


7. Wybierz rodzaj używanego papieru, a następnie kliknij przycisk **OK**.

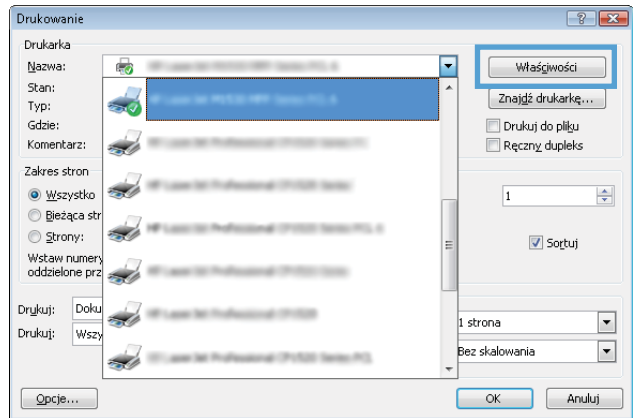


Drukowanie na papierze specjalnym, etykietach i foliach przezroczystych

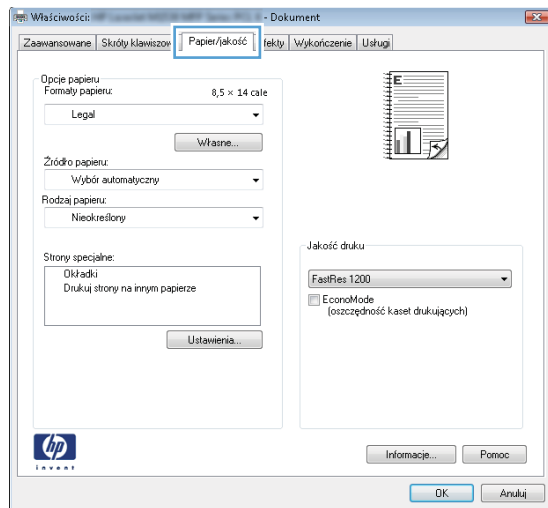
1. W menu **Plik** kliknij polecenie **Drukuj**.



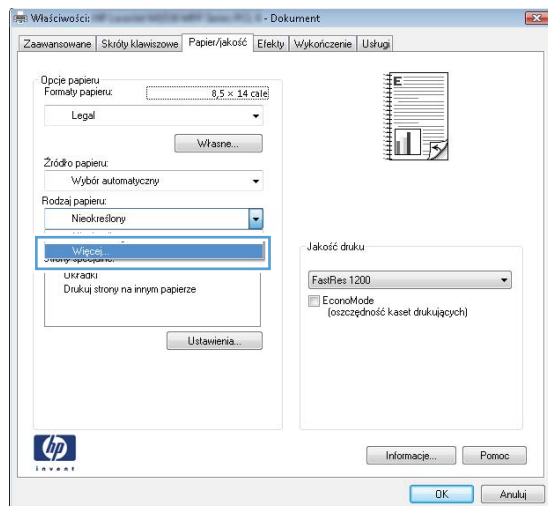
2. Wybierz urządzenie, a następnie kliknij przycisk **Właściwości** lub **Preferencje**.



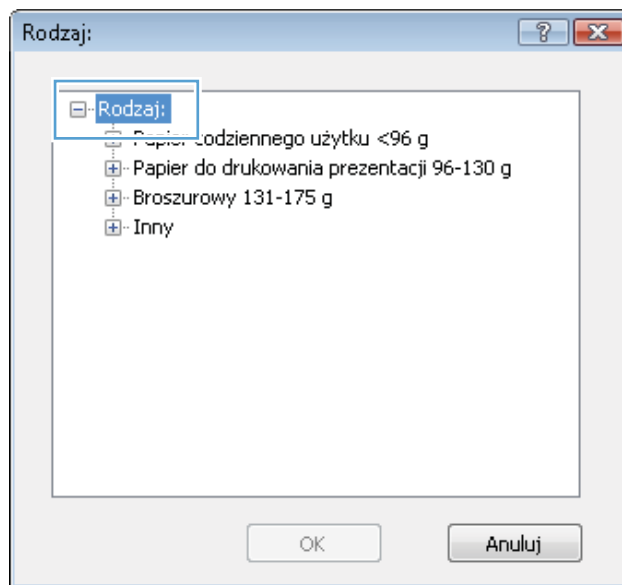
3. Kliknij kartę **Papier/Jakość**.



4. Na liście rozwijanej **Typ papieru** kliknij opcję **Więcej...**

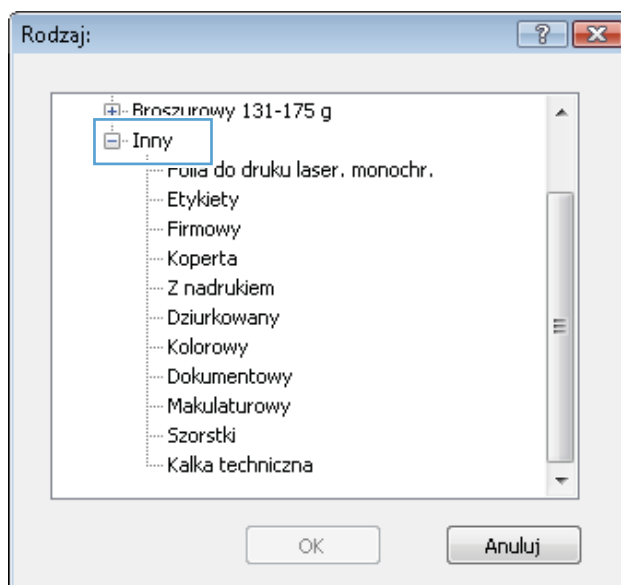


5. Rozwiń listę opcji **Rodzaj**.

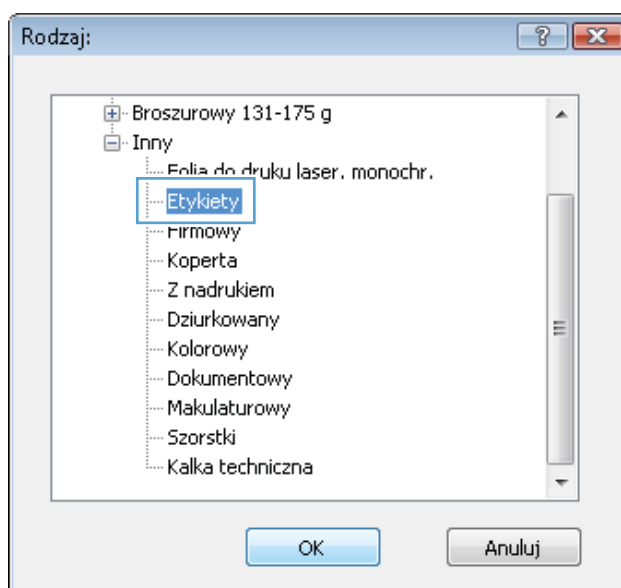


6. Rozwiń kategorię rodzajów papieru, która najlepiej opisuje wykorzystywany papier.

UWAGA: Etykiety i folie przezroczyste znajdują się na liście opcji **Inny**.

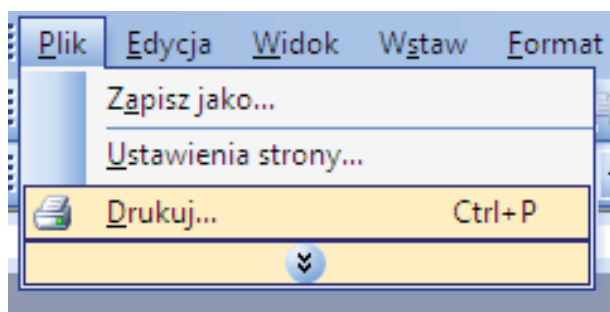


7. Wybierz rodzaj używanego papieru, a następnie kliknij przycisk **OK**.

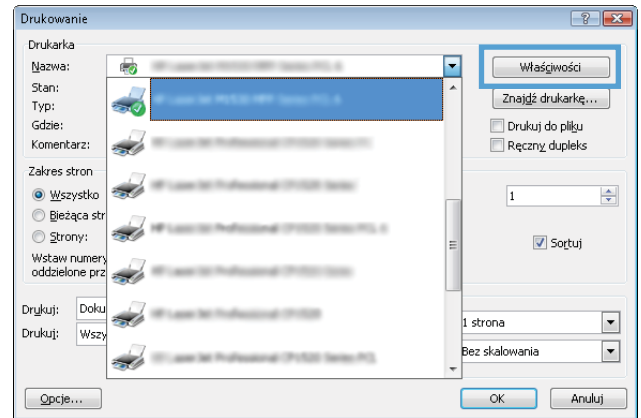


Drukowanie pierwszej lub ostatniej strony na innym papierze w systemie Windows

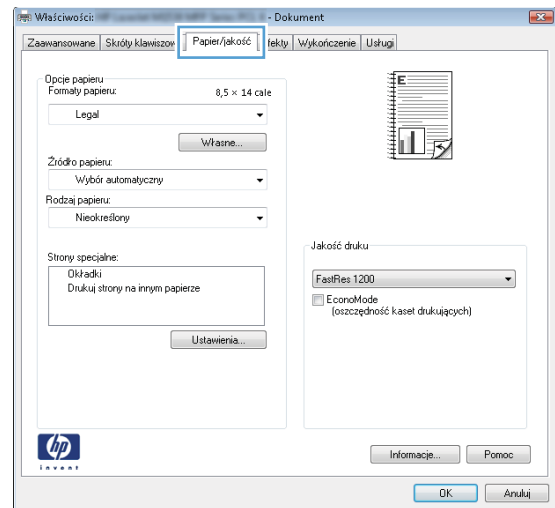
1. W menu **Plik** kliknij polecenie **Drukuj**.



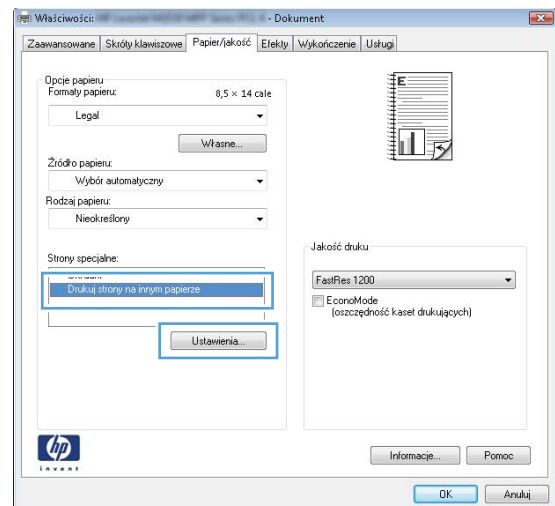
- Wybierz urządzenie, a następnie kliknij przycisk **Właściwości** lub **Preferencje**.



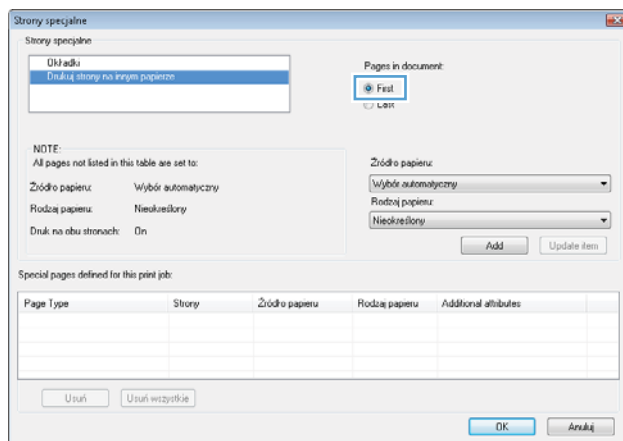
- Kliknij kartę **Papier/Jakość**.



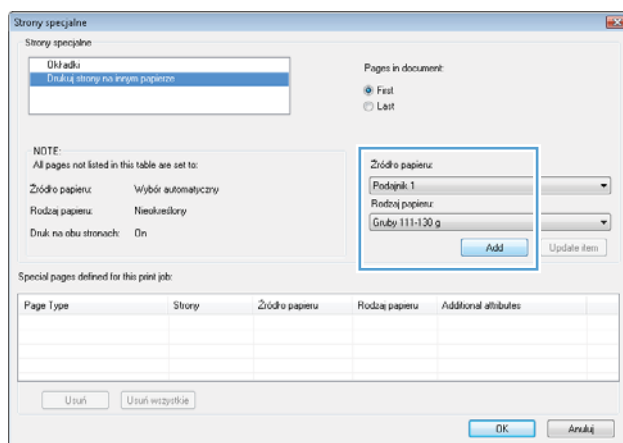
- W obszarze **Strony specjalne** kliknij opcję **Drukuj strony na innym papierze**, a następnie kliknij przycisk **Ustawienia**.



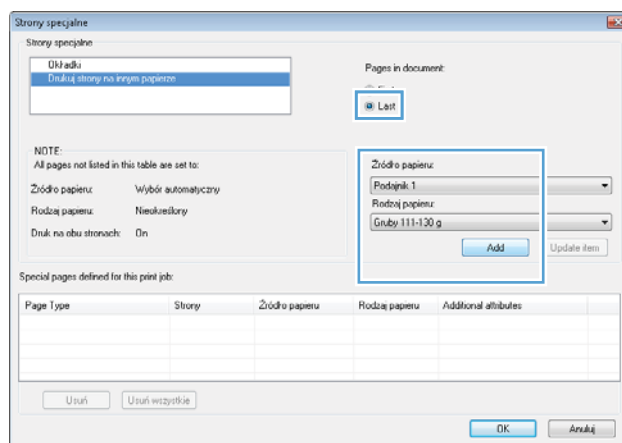
5. W obszarze **Stron w dokumencie** wybierz opcję **Pierwsza** lub **Ostatnia**.



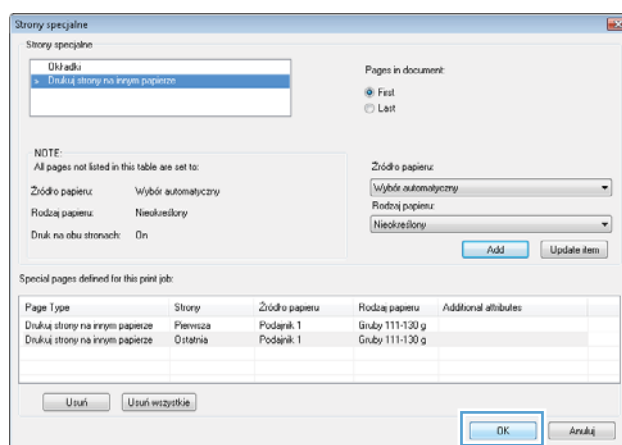
6. Wybierz odpowiednie opcje z list rozwijanych **Zródło papieru** i **Typ papieru**. Kliknij przycisk **Dodaj**.



7. W przypadku drukowania **zarówno** pierwszej, jak i ostatniej strony na innym papierze, powtórz kroki 5 i 6, wybierając opcję dla odpowiedniej strony.

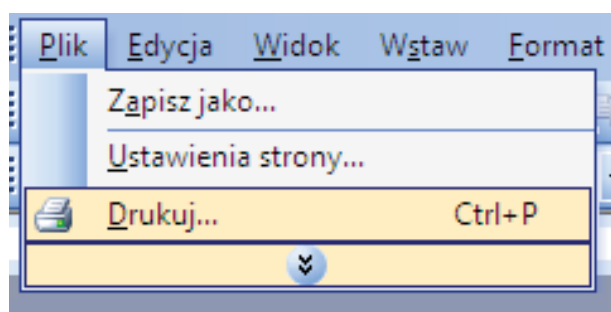


8. Kliknij przycisk **OK**.

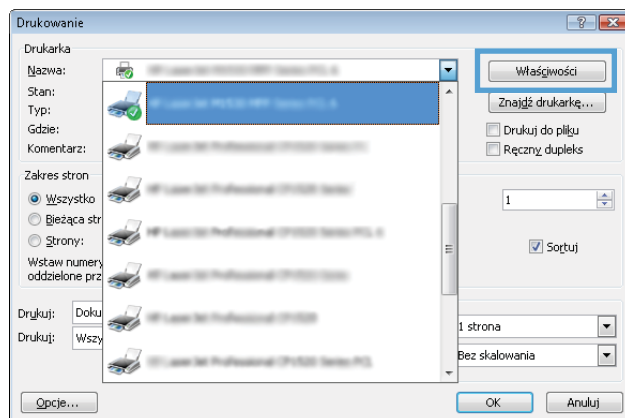


Skalowanie dokumentów do formatu papieru

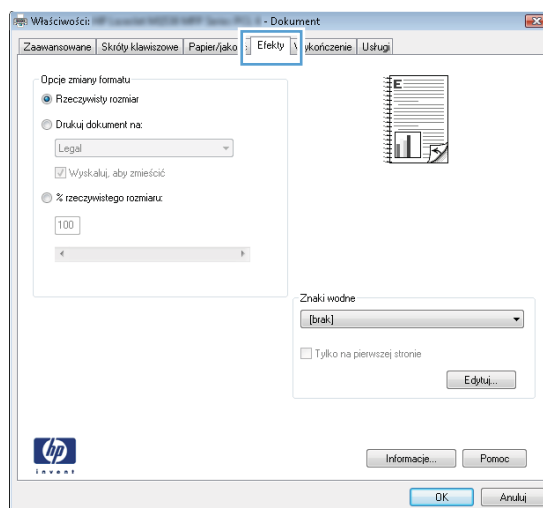
1. W menu **Plik** kliknij polecenie **Drukuj**.



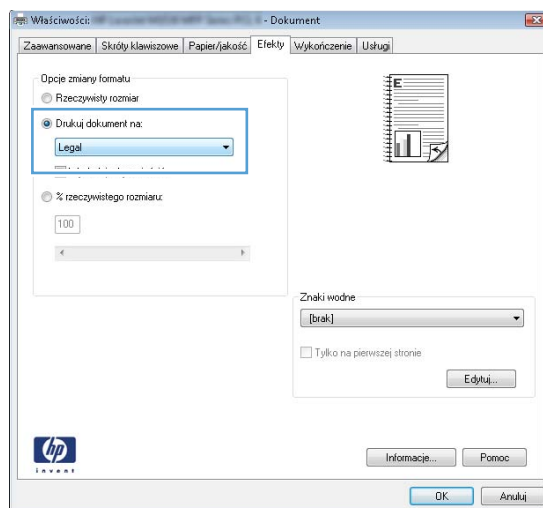
- Wybierz urządzenie, a następnie kliknij przycisk **Właściwości** lub **Preferencje**.



- Kliknij kartę **Efekty**.



- Wybierz opcję **Drukuj dokument na**, a następnie wybierz format z listy rozwijanej.



Dodawanie znaku wodnego do dokumentu w systemie Windows

- W menu **Plik** kliknij polecenie **Drukuj**.
- Wybierz urządzenie, a następnie kliknij przycisk **Właściwości** lub **Preferencje**.

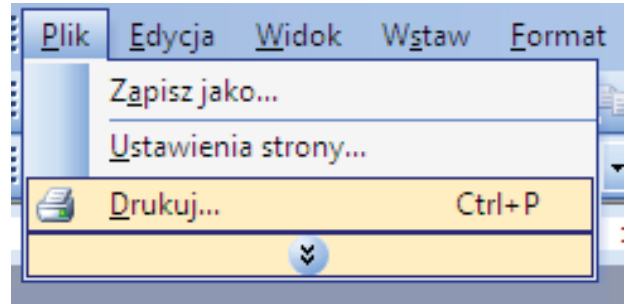
3. Kliknij kartę **Efekty**.
4. Wybierz znak wodny z listy rozwijanej **Znaki wodne**.

Aby dodać nowy znak wodny do listy, kliknij przycisk **Edit**. Określ ustawienia znaku wodnego, a następnie kliknij przycisk **OK**.

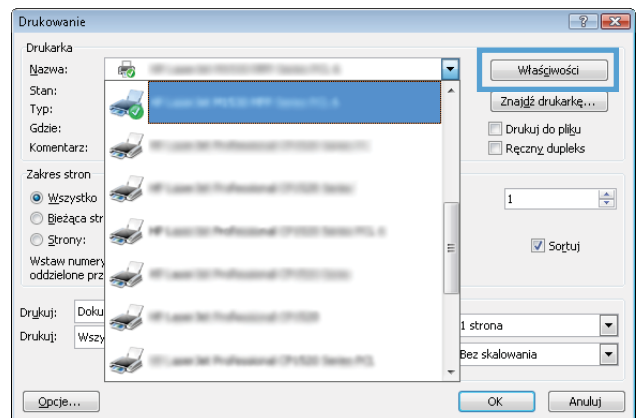
5. Aby wydrukować znak wodny tylko na pierwszej stronie, zaznacz pole wyboru **Tylko pierwsza strona**. W przeciwnym wypadku znak wodny zostanie wydrukowany na wszystkich stronach.

Tworzenie broszur w systemie Windows

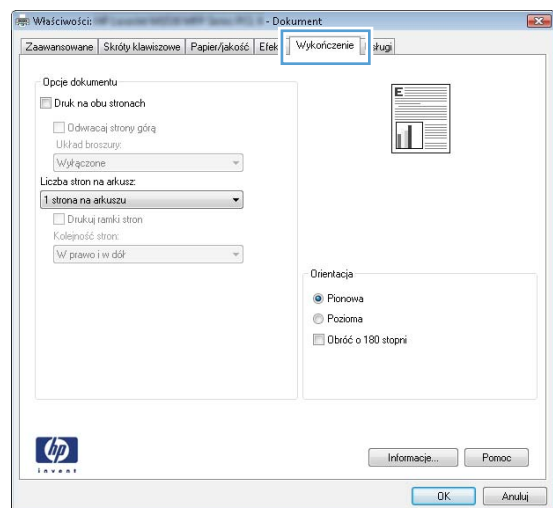
1. W menu **Plik** kliknij polecenie **Drukuj**.



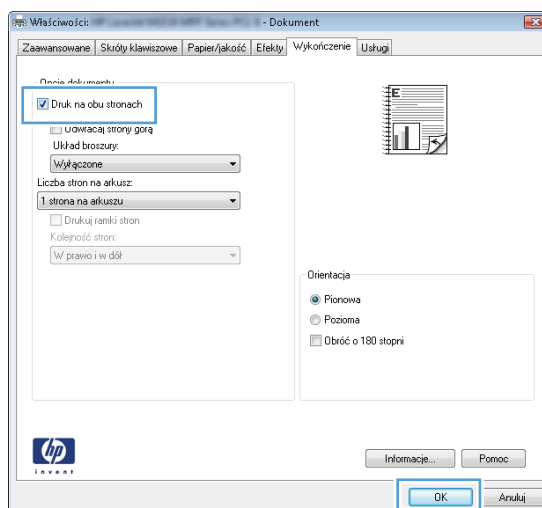
2. Wybierz urządzenie, a następnie kliknij przycisk **Właściwości** lub **Preferencje**.



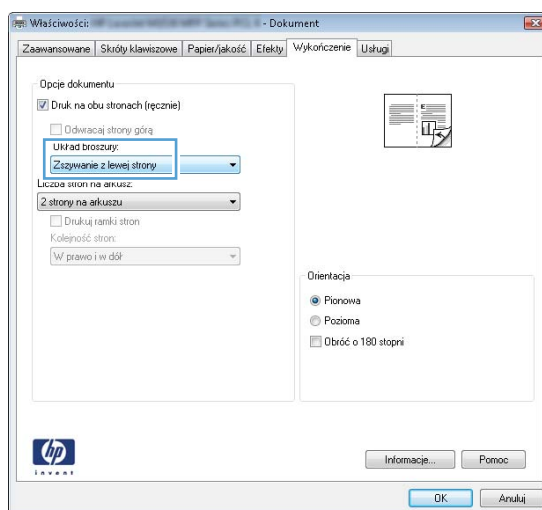
3. Kliknij kartę **Wykańczanie**.



4. Zaznacz pole wyboru **Drukuj na obu stronach**.



5. Na liście rozwijanej **Drukowanie broszury** kliknij opcję **Bindowanie z lewej strony** lub **Bindowanie z prawej strony**. Opcja **Stron na arkuszu** zostanie automatycznie zastąpiona opcją **2 strony na arkuszu**.



8 Kopiowanie

- [Używanie funkcji kopiowania](#)
- [Ustawienia kopiowania](#)
- [Kopiowanie fotografii](#)
- [Kopiowanie oryginałów o różnym rozmiarze](#)
- [Kopiowanie na obu stronach arkusza \(dupleks\)](#)

Używanie funkcji kopiowania


Kopiowanie za pomocą klawiszy szybkiego dostępu

1. Połóż dokument na szybie skanera.



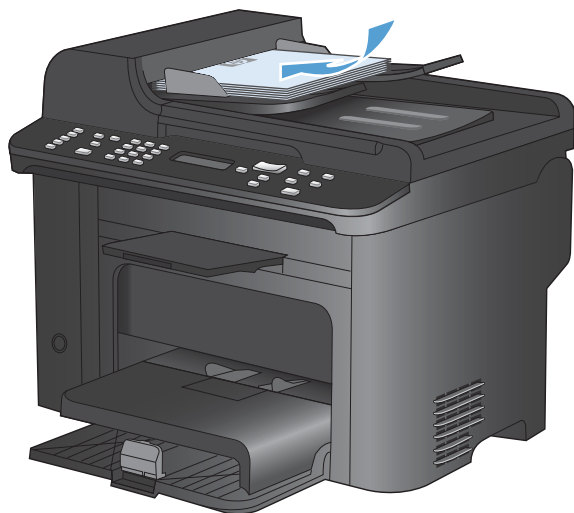
2. Naciśnij przycisk **Rozpocznij kopiowanie**  , aby rozpocząć kopiowanie.
3. Powtarzaj procedurę dla każdej kopii.

Wiele kopii

1. Połóż dokument na szybie skanera lub włóż go do podajnika dokumentów.
2. Skorzystaj z klawiatury numerycznej, aby wpisać liczbę kopii.
3. Naciśnij przycisk **Rozpocznij kopiowanie**  , aby rozpocząć kopiowanie.

Kopiowanie wielostronicowego oryginału

1. Włóż oryginalny dokument do podajnika dokumentów.



2. Naciśnij przycisk **Rozpocznij kopiowanie** , aby rozpocząć kopiowanie.

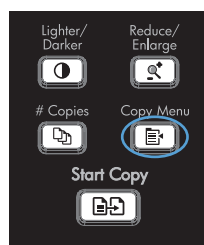
Kopiowanie dokumentów tożsamości


Użyj funkcji **Kopiowanie ID** do kopiowania obu stron dokumentów tożsamości lub innych małych dokumentów na tej samej stronie arkusza papieru. Urządzenie wyświetli monit o skopiowanie pierwszej strony, a następnie o umieszczenie drugiej strony w innym miejscu szyby skanera i ponowne wykonanie operacji kopiowania. Urządzenie drukuje oba obrazy na tej samej stronie.

1. Połóż dokument na szybie skanera.





2. Naciśnij przycisk **Menu kopiowania** .



3. Za pomocą przycisków strzałek wybierz pozycję **Kopiowanie ID**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
4. Po pojawieniu się monitu na wyświetlaczu panelu sterowania odwróć dokument, umieść go w innej części szyby skanera, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
5. Po pojawieniu się monitu na wyświetlaczu panelu sterowania naciśnij przycisk **Rozpocznij kopiowanie** .

Anulowanie zadania kopiowania

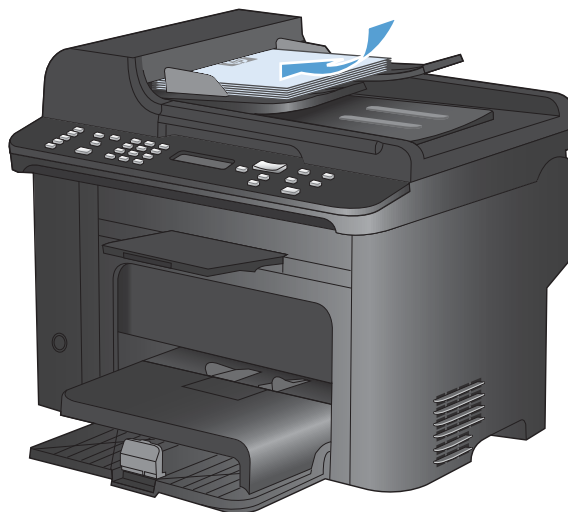
1. Naciśnij przycisk Anuluj  na panelu sterowania urządzenia.

 **UWAGA:** Jeśli uruchomionych jest więcej procesów, naciśnięcie przycisku Anuluj  spowoduje przerwanie bieżącego procesu i wszystkich oczekujących procesów.

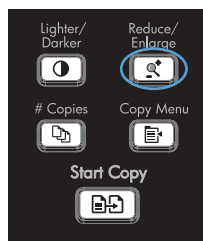
2. Wyjmij pozostałe strony z podajnika dokumentów.
3. Naciśnij przycisk **OK**, aby wysunąć pozostałe strony ze ścieżki papieru podajnika dokumentów.



Zmniejszanie i powiększanie kopii

1. Połóż dokument na szybie skanera lub włóż go do podajnika dokumentów.



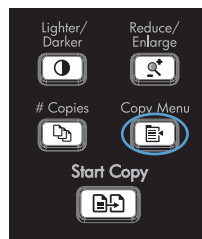
2. Zlokalizuj przycisk **Zmniejsz/powiększ** .



3. Naciskaj przycisk **Zmniejsz/powiększ**  aż do wyświetlenia prawidłowego rozmiaru, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
4. Naciśnij przycisk **Rozpocznij kopiowanie** , aby rozpocząć kopiowanie.

Sortowanie zlecenia kopiowania

1. Naciśnij przycisk **Menu kopiowania** .



2. Za pomocą przycisków strzałek wybierz pozycję **Składanie**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
3. Za pomocą przycisków strzałek wybierz opcję **Wi.**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.

Ustawienia kopiowania

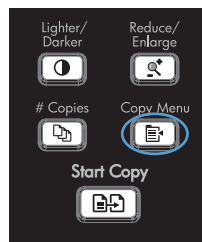
Zmiana jakości kopii

Ustawianie jakości druku na podstawie dokumentu oryginalnego

Dostępne są następujące ustawienia jakości kopii:

- **Automatyczne:** Używaj tego ustawienia, gdy jakość kopii nie jest zbyt ważna. Jest to ustawienie domyślne.
- **Mieszana:** Wybierz to ustawienie w przypadku kopiowania dokumentów, które zawierają tekst i grafikę.
- **Obraz:** Wybierz to ustawienie do kopiowania grafik innych niż zdjęcia.
- **Kliska fotograficzna:** Wybierz to ustawienie w przypadku kopiowania zdjęć.
- **Tekst:** Wybierz to ustawienie w przypadku kopiowania dokumentów zawierających głównie tekst.

1. Naciśnij przycisk **Menu kopiowania** .




2. Za pomocą przycisków strzałek wybierz menu **Optymalizacja**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
3. Za pomocą przycisków strzałek wybierz opcję jakości wydruku, a następnie naciśnij przycisk **OK**.

UWAGA: Ustawienie powraca do wartości domyślnej po dwóch minutach.

Konfiguracja ustawienia kopii roboczych

Za pomocą panelu sterowania skonfiguruj produkt, aby drukować kopie w trybie roboczym.

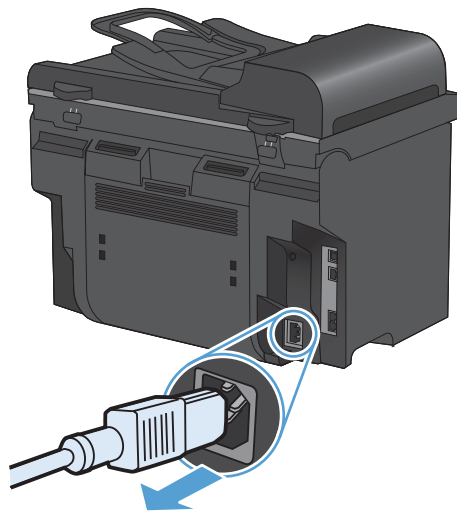
UWAGA: To ustawienie wpływa jedynie na jakość kopii. Nie wpływa natomiast na jakość druku.

1. Na panelu sterowania urządzenia naciśnij przycisk **Menu kopiowania** .
2. Za pomocą przycisków strzałek wybierz menu **Tryb roboczy**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
3. Za pomocą przycisków strzałek wybierz opcję **Wł.** lub **Wył.**
4. Naciśnij przycisk **OK**, aby zapisać ustawienie.

Sprawdzanie czystości szyby skanera (kurz i smugi)

Po pewnym czasie na szybie skanera i białym plastikowym elemencie dociskowym mogą zebrać się zanieczyszczenia wpływające na jakość pracy. Aby wyczyścić szybę skanera i biały plastikowy element dociskowy, należy wykonać następujące czynności:

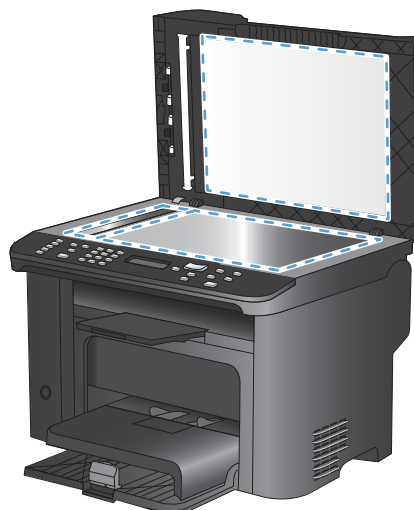
1. Wyłącz urządzenie za pomocą przełącznika zasilania, a następnie wyjmij kabel zasilający z gniazdka elektrycznego.



2. Otwórz pokrywę skanera.

3. Oczyszczyć szybę skanera i biały plastikowy element dociskowy miękką ściereczką lub gąbką zwilżoną środkiem do czyszczenia szkła niezawierającym substancji ściernych.

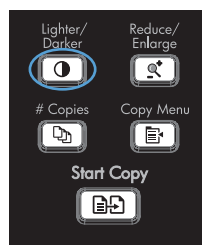
OSTROŻNIE: Nie należy używać substancji ściernych, acetonu, benzenu, amoniaku, alkoholu etylowego ani czterochlorku węgla na żadnej części produktu, ponieważ substancje te mogą uszkodzić produkt. Nie należy wylewać płynów bezpośrednio na szybę lub wałek. Mogą one przeciekać pod szybę i uszkodzić produkt.



4. Wytrzyj szybę i biały plastik kawałkiem irchy lub celulozową gąbką, aby zapobiec powstawaniu plam.
5. Podłącz urządzenie, a następnie za pomocą wyłącznika zasilania włącz urządzenie.

Zmiana jasności kopii

1. Naciśnij przycisk **Jaśniej/Ciemniej** .



2. Za pomocą przycisków strzałek zwiększ lub zmniejsz wartość ustawienia rozjaśniania/przyciemniania, a następnie naciśnij przycisk **OK**.

UWAGA: Ustawienie powraca do wartości domyślnej po dwóch minutach.

Ustawianie formatu i rodzaju papieru dla funkcji kopiowania na papierze specjalnym


Domyślnym ustawieniem fabrycznym kopiowania jest papier formatu Letter lub A4. Ustawienie to jest uzależnione od kraju/regionu, w którym zakupiono produkt. Można zmienić rozmiar i rodzaj papieru kopii zarówno dla bieżącego zlecenia, jak i dla wszystkich zleceń kopiowania.


Ustawienia rozmiaru papieru

- Letter
- Legal
- A4

Ustawienia rodzaju papieru


- Zwykły
- Lekki
- Ciężki
- Folia
- Nalepki
- Firmowy
- Koperta
- Z nadrukami
- Dziurkowany
- Kolorowy
- Dokumentowy
- Z makulatury
- Średnia gramatura
- Bardzo gruby
- Szorstki
- Kalka techniczna

1. Na panelu sterowania urządzenia naciśnij przycisk Konfiguracja .
2. Za pomocą przycisków strzałek wybierz menu **Ustawienia systemowe**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
3. Za pomocą przycisków strzałek wybierz menu **Konfig. papieru**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
4. Za pomocą przycisków strzałek wybierz menu **Dom. Format papieru**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
5. Za pomocą przycisków strzałek wybierz rozmiar papieru, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
6. Naciśnij przycisk **OK**, aby zapisać ustawienie.

1. Na panelu sterowania urządzenia naciśnij przycisk Konfiguracja .
2. Za pomocą przycisków strzałek wybierz menu **Ustawienia systemowe**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
3. Za pomocą przycisków strzałek wybierz menu **Konfig. papieru**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
4. Za pomocą przycisków strzałek wybierz menu **Dom. Rodzaj papieru**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
5. Za pomocą przycisków strzałek wybierz rodzaj papieru, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
6. Naciśnij przycisk **OK**, aby zapisać ustawienie.


Zapisywanie zmian ustawień kopiowania jako ustawień domyślnych

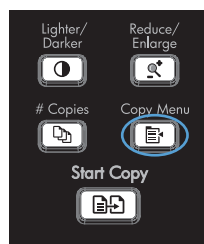
W panelu sterowania można zapisać zmodyfikowane ustawienia jako nowe domyślne ustawienia urządzenia.

1. Na panelu sterowania urządzenia naciśnij przycisk **Menu kopiowania** .
2. Za pomocą przycisków strzałek wybierz opcję **Ustaw jako nowe domyślne**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.


Przywracanie domyślnych ustawień kopiowania

Za pomocą panelu sterowania można przywrócić ustawienia kopiowania do domyślnych ustawień fabrycznych.

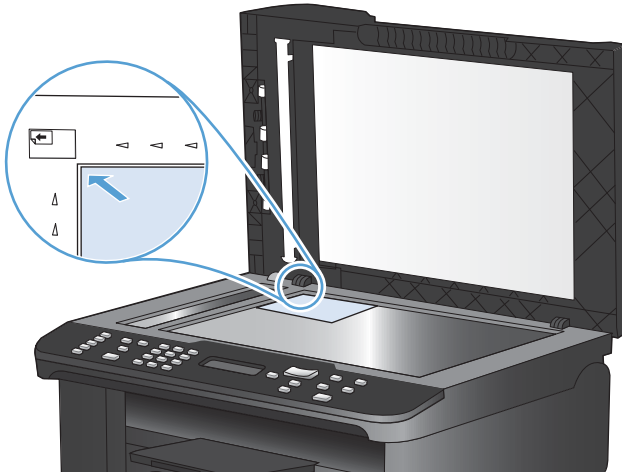
1. Na panelu sterowania urządzenia naciśnij przycisk **Menu kopiowania** .
2. Za pomocą przycisków strzałek wybierz opcję **Przywróć ustawienia domyślne**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
3. Naciśnij przycisk **OK**, aby potwierdzić przywrócenie ustawień domyślnych.




Kopiowanie fotografii

 **UWAGA:** Fotografie powinny być kopiowane za pomocą skanera płaskiego w urządzeniu, a nie podajnika dokumentów.


1. Podnieś pokrywę skanera płaskiego i umieść zdjęcie stroną kopiowaną do dołu, tak aby lewy górny róg zdjęcia znalazł się w rogu wskazanym przez ikonę na skanerze.



2. Delikatnie opuść pokrywę.
3. Naciśnij przycisk **Rozpocznij kopiowanie** .



Kopiowanie oryginałów o różnym rozmiarze

Aby wykonać kopie oryginałów o różnym formacie, należy użyć szyby skanera.

 **UWAGA:** Do kopiowania oryginałów o różnym formacie można użyć podajnika dokumentów tylko wtedy, gdy arkusze mają jeden identyczny wymiar. Na przykład można łączyć arkusze w formatach Letter i Legal, ponieważ mają one tę samą szerokość. Stos arkuszy należy ułożyć, tak aby wyrównać górne krawędzie i aby arkusze miały tę samą szerokość, ale różną długość.

1. W podajniku 1 załaduj papier, którego format jest wystarczająco duży, aby zmieścić na nim największą stronę oryginalnego dokumentu.
2. Umieść oryginalny dokument pierwszą stroną w dół na szybie skanera.

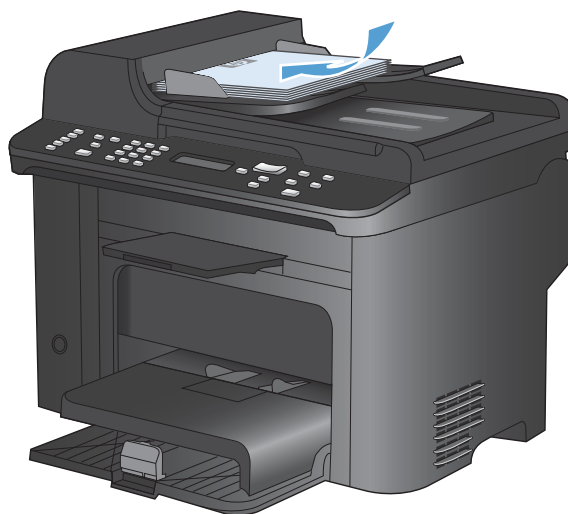


3. Na panelu sterowania naciśnij przycisk **Menu kopiowania** .
4. Za pomocą przycisków strzałek wybierz menu **Papier**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
5. Za pomocą przycisków strzałek wybierz menu **Format papieru**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
6. Na liście formatów papieru wybierz format papieru, który jest załadowany w podajniku 1, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
7. Za pomocą przycisków strzałek wybierz menu **Rodzaj papieru**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
8. Na liście rodzajów papieru wybierz rodzaj papieru, który jest załadowany w podajniku 1, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
9. Naciśnij przycisk **Rozpocznij kopiowanie** , aby rozpocząć kopiowanie.
10. Powtarzaj procedurę dla każdej strony.

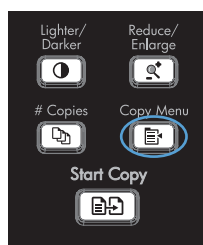
Kopiowanie na obu stronach arkusza (dupleks)


Automatyczne kopiowanie dokumentów

1. Włóż oryginalny dokument do podajnika dokumentów.



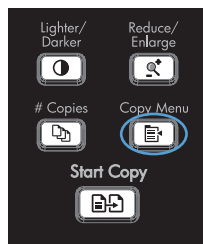
2. Naciśnij przycisk **Menu kopiowania** .



3. Za pomocą przycisków strzałek wybierz menu **Two-Sided (Dwustronne)**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
4. Za pomocą przycisków strzałek wybierz opcję **1 na 1 strony** lub **1 na 2 strony**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
5. Naciśnij przycisk **Rozpocznij kopiowanie** , aby rozpocząć kopiowanie.

Ręczne kopiowanie dokumentów dwustronnych

1. Na panelu sterowania urządzenia naciśnij przycisk **Menu kopiowania** .



2. Za pomocą przycisków strzałek wybierz pozycję **Kop. wielu str.**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.

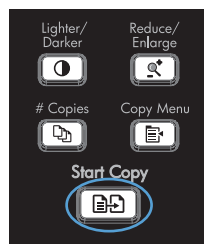
3. Za pomocą przycisków strzałek wybierz opcję **Wł.**, a następnie naciśnij przycisk **OK**, aby zapisać wybór.


UWAGA: Domyślnym ustawieniem fabrycznym automatycznego sortowania kopii jest **Wł.**

4. Załaduj pierwszą stronę dokumentu na skanerze płaskim.



5. Naciśnij przycisk **Rozpocznij kopiowanie** .



6. Wyjmij wydrukowaną stronę z pojemnika wyjściowego, a następnie umieść ją w podajniku 1 górną krawędzią skierowaną ku urządzeniu, a stroną zadrukowaną w dół.
7. Wyjmij pierwszą stronę, a następnie załaduj drugą stronę do skanera płaskiego.
8. Naciśnij przycisk **OK**, a następnie powtarzaj ten proces aż do skopiowania wszystkich stron oryginału.
9. Po wykonaniu zlecenia kopiowania naciśnij przycisk **Rozpocznij kopiowanie** , aby powrócić do trybu gotowości.

9 Skanowanie


- [Używanie funkcji skanowania](#)
- [Ustawienia skanowania](#)
- [Skanowanie fotografii](#)

Używanie funkcji skanowania

Metody skanowania

Wykonaj zlecenia skanowania w następujący sposób.

- Skanowanie na komputerze za pomocą programu HP Scan
- Skanowanie za pomocą oprogramowania zgodnego ze standardem TWAIN lub WIA (Windows Imaging Application)

 **UWAGA:** Aby uzyskać informacje na temat oprogramowania do rozpoznawania tekstu lub z niego korzystać, należy zainstalować program Readiris z dysku CD zawierającego oprogramowanie. Oprogramowanie do rozpoznawania tekstu jest znane również jako oprogramowanie OCR.

Skanowanie za pomocą oprogramowania HP Scan (w systemie Windows)

1. Kliknij dwukrotnie ikonę **HP Scan** na pulpicie komputera.
2. Wybierz skrót do skanowania i w razie potrzeby dostosuj ustawienia.
3. Kliknij przycisk **Skanowanie**.

 **UWAGA:** Kliknij przycisk **Advanced Settings** (Ustawienia zaawansowane), aby uzyskać dostęp do większej liczby opcji.

Kliknij przycisk **Create New Shortcut** (Utwórz nowy skrót), aby utworzyć dostosowany zestaw ustawień i zapisać go na liście skrótów.

Skanowanie za pomocą innego oprogramowania

Produkt jest zgodny ze standardami TWAIN oraz WIA (Windows Imaging Application). Produkt działa z programami przeznaczonymi dla systemu Windows, które obsługują urządzenia skanujące zgodne ze standardami TWAIN lub WIA i programami przeznaczonymi dla komputerów Macintosh, które obsługują urządzenia skanujące zgodne ze standardem TWAIN.

W programach zgodnych ze standardem TWAIN lub WIA jest dostępna funkcja skanowania, pozwalająca zeskanować obraz bezpośrednio do otwartego programu. Dodatkowe informacje znajdują się w pliku pomocy lub dokumentacji dołączonej do oprogramowania zgodnego ze standardem TWAIN lub WIA.

Skanowanie z poziomu programu zgodnego ze standardem TWAIN

Zwykle oprogramowanie jest zgodne ze standardem TWAIN, jeżeli zawiera polecenie typu **Acquire** (Pobierz), **File Acquire** (Pobieranie pliku), **Scan** (Skanuj), **Import New Object** (Importuj nowy obiekt), **Insert from** (Wstaw z) lub **Scanner** (Skaner). W przypadku braku pewności, czy dany program jest zgodny z tymi standardami, lub gdy nie wiadomo, jak nazywa się polecenie, należy zapoznać się z pomocą do oprogramowania lub dokumentacją.

Podczas skanowania z programu zgodnego ze standardem TWAIN program HP Scan może uruchomić się automatycznie. Jeżeli program HP Scan zostanie uruchomiony, można będzie wprowadzać zmiany podczas podglądu obrazu. Jeżeli program nie zostanie uruchomiony automatycznie, obraz od razu zostaje przesłany do programu zgodnego ze standardem TWAIN.

Rozpocznij skanowanie z poziomu programu zgodnego ze standardem TWAIN. Informacje na temat poleceń i wykonywanych czynności znajdują się w pomocy oprogramowania i w dokumentacji.

Skanowanie z programu zgodnego ze standardem WIA

Standard WIA to inny sposób skanowania obrazu bezpośrednio do programu. Zamiast oprogramowania do skanowania HP Scan, standard WIA wykorzystuje oprogramowanie firmy Microsoft.

Zwykle oprogramowanie jest zgodne ze standardem WIA, jeżeli w menu Wstaw lub Plik znajduje się polecenie **Obraz/Ze skanera lub aparatu fotograficznego**. W przypadku braku pewności, czy dany program jest zgodny ze standardem WIA, należy zapoznać się z Pomocą programu lub dokumentacją.

Rozpocznij skanowanie z poziomu programu zgodnego ze standardem WIA. Informacje na temat poleceń i wykonywanych czynności znajdują się w pomocy oprogramowania i w dokumentacji.

— Lub —

W panelu sterowania systemu Windows, w folderze **Aparaty i skaner** (znajdującym się w folderze **Sprzęt i dźwięk** dla systemów Windows Vista i Windows 7) kliknij dwukrotnie ikonę urządzenia. Spowoduje to otwarcie standardowego kreatora Microsoft WIA, który umożliwi skanowanie do pliku.


Skanowanie za pomocą oprogramowania OCR (optyczne rozpoznawanie znaków)

Aby zaimportować zeskanowany tekst do preferowanego programu przetwarzania tekstu w celu edycji, uruchom program HP Scan i wybierz skrót o nazwie **Save as Editable Text (OCR)** (Zapisz jako tekst do edycji [OCR]).

Można również użyć oprogramowania OCR innej firmy. Program Readiris OCR znajduje się na oddzielnym dysku CD dołączonym do produktu. Aby korzystać z tego programu, należy go zainstalować z odpowiedniego dysku CD, a następnie postępować zgodnie z instrukcjami zawartymi w Pomocy ekranowej.

Anulowanie skanowania

Aby anulować skanowanie, należy użyć jednej z poniższych procedur.

- Na panelu sterowania urządzenia naciśnij przycisk **Anuluj** .
- Kliknij przycisk **Anuluj** w oknie dialogowym na ekranie komputera.


Ustawienia skanowania

Rozdzielczość i głębia kolorów skanera

Jeżeli jakość obrazu wydrukowanego po zeskanowaniu nie jest zadowalająca, powodem może być niewłaściwy wybór ustawienia rozdzielczości lub koloru w oprogramowaniu skanera. Ustawienia rozdzielczości i głębi kolorów mają wpływ na następujące cechy zeskanowanych obrazów:


- wyrazistość obrazu,
- struktura gradacji (płynna lub stopniowana),
- czas skanowania,
- rozmiar pliku.

Rozdzielczość skanowania mierzona jest liczbą pikseli na cal (ppi).

 **UWAGA:** Poziomy rozdzielczości skanowania wyrażone w jednostkach ppi nie są równoważne poziomom rozdzielczości drukowania w jednostkach dpi (punkty na cal).

Określenia „obraz kolorowy”, „w odcieniach szarości” i „czarno-biały” informują o liczbie kolorów, które mogą występować w obrazie. Rozdzielczość sprzętową skanera można dopasować w zakresie do 1200 ppi.

W tabeli poniżej zawarto proste wskazówki, ułatwiające dobranie ustawień rozdzielczości i głębi kolorów przy skanowaniu.

 **UWAGA:** Wybranie dużych wartości rozdzielczości i głębi kolorów może prowadzić do tworzenia dużych plików, zajmujących dużo miejsca na dysku i spowalniających proces skanowania. Przed ustawieniem rozdzielczości i głębi kolorów istotne jest podjęcie decyzji co do planowanego sposobu wykorzystania zeskanowanego obrazu.

Wskazówki dotyczące rozdzielczości i głębi kolorów

W poniższej tabeli podano zalecane ustawienia rozdzielczości i głębi kolorów w zależności od przeznaczenia skanowanego obrazu.

| Przeznaczenie obrazu | Zalecana rozdzielczość | Zalecane ustawienia koloru |
|------------------------------|--|---|
| Faks | 150 ppi | <ul style="list-style-type: none">• Czarno-biały |
| Poczta elektroniczna | 150 ppi | <ul style="list-style-type: none">• Czarno-biały, jeżeli obraz nie wymaga płynnej gradacji odcieni• Skala szarości, jeżeli obraz wymaga płynnej gradacji odcieni• Kolor, jeżeli obraz jest w kolorze |
| Edycja tekstu | 300 ppi | <ul style="list-style-type: none">• Czarno-biały |
| Do druku (grafika lub tekst) | 600 ppi w przypadku skanowania złożonej grafiki lub znacznego powiększenia dokumentu 300 ppi w przypadku zwykłej grafiki i tekstu 150 ppi dla fotografii | <ul style="list-style-type: none">• Czarno-biały do skanowania tekstu i grafiki liniowej• Skala szarości do skanowania cieniowanej lub kolorowej grafiki i fotografii• Kolor, jeżeli obraz jest w kolorze |
| Prezentacja na ekranie | 75 ppi | <ul style="list-style-type: none">• Czarno-biały dla tekstu• Skala szarości dla grafiki i fotografii• Kolor, jeżeli obraz jest w kolorze |

Kolorowy

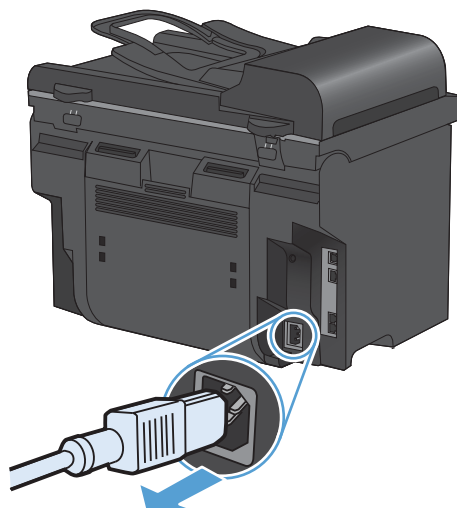
Przy skanowaniu można wybrać poniższe ustawienia koloru.

| Ustawienie | Zalecane przeznaczenie |
|----------------|---|
| Kolor | Skanowanie kolorowych zdjęć o wysokiej jakości lub dokumentów, w których kolor pełni istotną rolę. |
| Czarno-biały | Skanowanie dokumentów tekstowych. |
| Skala szarości | To ustawienie jest pomocne, gdy użytkownikowi zależy na jak najmniejszym rozmiarze pliku lub możliwie szybkim skanowaniu. |

Jakość skanowania

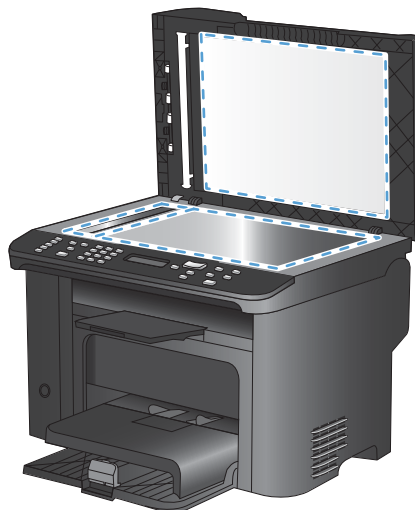
Po pewnym czasie na szybie skanera i białym wałku dociskowym mogą zebrać się zanieczyszczenia, wpływające na jakość pracy. Aby wyczyścić szybę skanera i biały wałek dociskowy, należy wykonać następujące czynności:

1. Wyłącz urządzenie za pomocą przełącznika zasilania, a następnie wyjmij kabel zasilający z gniazdka elektrycznego.



2. Otwórz pokrywę skanera.
3. Oczyść szybę skanera i biały wałek dociskowy miękką ściereczką lub gąbką zwilżoną środkiem do czyszczenia szkła, niezawierającym substancji ściernych.

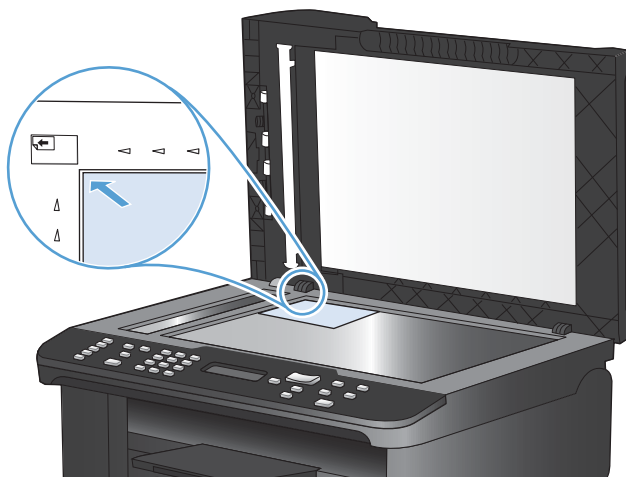
OSTROŻNIE: Nie należy używać substancji ściernych, acetonu, benzenu, amoniaku, alkoholu etylowego ani czterochlorku węgla na żadnej części produktu, ponieważ substancje te mogą uszkodzić produkt. Nie należy wylewać płynów bezpośrednio na szybę lub wałek. Mogą one przeciekać pod szybę i uszkodzić produkt.



4. Wytrzyj szybę i wałek kawałkiem irchy lub celulozową gąbką, aby zapobiec powstawaniu plam.
5. Podłącz urządzenie, a następnie za pomocą wyłącznika zasilania włącz urządzenie.

Skonowanie fotografii

1. Umieść zdjęcie na skanerze płaskim stroną skanowaną do dołu, tak aby lewy górny róg zdjęcia znalazł się w rogu wskazanym przez ikonę na skanerze.



2. Delikatnie opuść pokrywę.
3. Fotografie można skanować za pomocą jednej z metod skanowania.

10 Faks


- [Konfigurowanie faksu](#)
- [Korzystanie z książki telefonicznej](#)
- [Konfiguracja ustawień faksu](#)
- [Korzystanie z faksu](#)
- [Rozwiązywanie problemów z faksowaniem](#)
- [Informacje prawne i gwarancje](#)

Konfigurowanie faksu

Instalacja i podłączanie sprzętu



Podłączanie faksu do linii telefonicznej

Produkt jest urządzeniem analogowym. Firma HP zaleca podłączenie produktu do wydzielonej analogowej linii telefonicznej.

 **UWAGA:** W niektórych krajach/regionach może być wymagany adapter do przewodu zasilającego dostarczonego z urządzeniem.

Podłączanie urządzeń dodatkowych


Produkt jest wyposażony w dwa porty faksu:

- Port „linia” (), który służy do łączenia produktu z gniazdkiem telefonicznym.
- Port „telefon” (), który służy do podłączania do produktu urządzeń dodatkowych.

Telefon może współpracować z produktem na dwa sposoby:

- Telefon wewnętrzny to telefon podłączony do tej samej linii telefonicznej w innym miejscu.
- Telefon odbiorczy to telefon podłączony do produktu lub do urządzenia podłączonego do produktu.

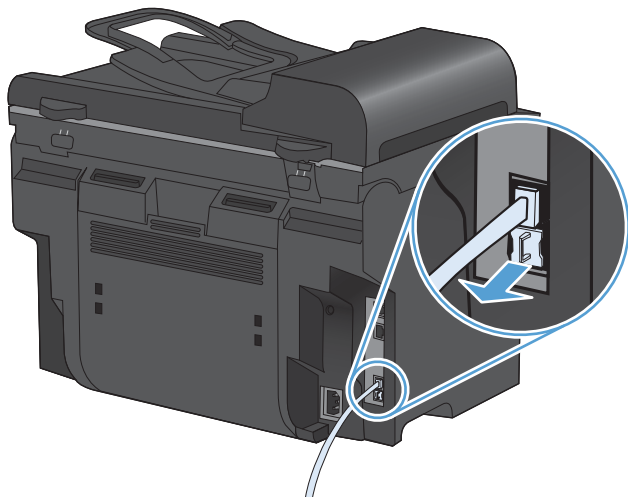
Przy podłączaniu dodatkowych urządzeń należy zachować kolejność opisaną w poniższych punktach. Wyjście każdego urządzenia jest podłączone do wejścia kolejnego, tworząc w ten sposób łańcuch. Aby pominąć któreś z urządzeń, należy przeskoczyć dany punkt i przejść do następnego.

 **UWAGA:** Do linii telefonicznej nie należy podłączać więcej niż trzech urządzeń.

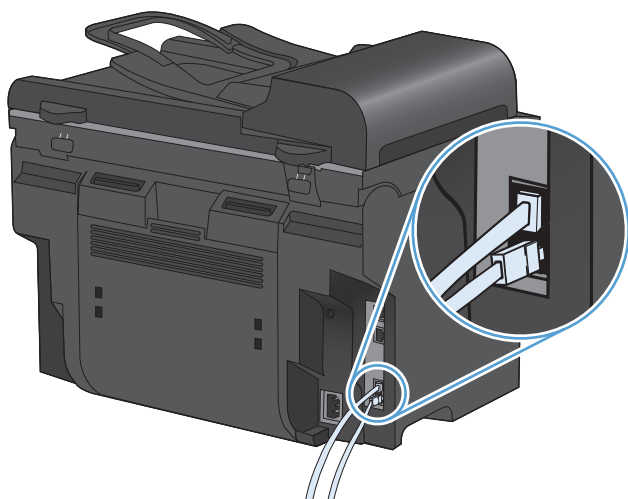
UWAGA: Ten produkt nie obsługuje poczty głosowej.


1. Odłącz zasilanie wszystkich urządzeń, które chcesz podłączyć.
2. Jeśli produkt nie został jeszcze podłączony do linii telefonicznej, przed wykonaniem pozostałych czynności zapoznaj się z podręcznikiem instalacji. Należy uprzednio podłączyć ten produkt do gniazdka telefonicznego.

3. Wyjmij plastikową zatyczkę z gniazdka "telefon" (oznaczonego symbolem telefonu).

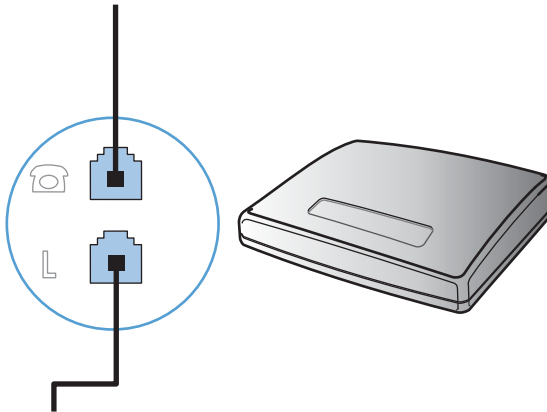


4. Aby podłączyć wewnętrzny lub zewnętrzny modem komputera, podłącz jeden koniec przewodu telefonicznego do portu „telefon” ☎. Podłącz drugi koniec przewodu telefonicznego do portu „linia” modemu.

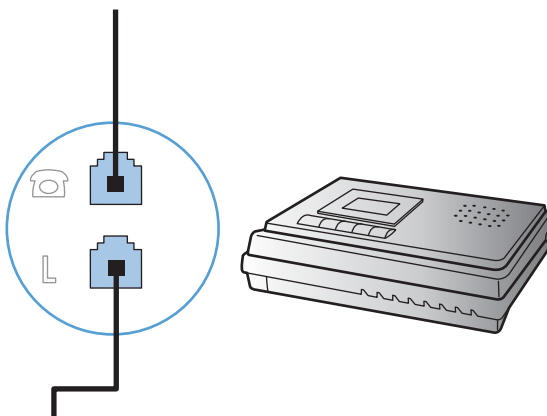


 **UWAGA:** Niektóre modemy wyposażone są w drugie gniazdko "linia", służące do podłączenia do linii przeznaczonej do połączeń głosowych. W przypadku posiadania dwóch gniazdek "linia" należy sprawdzić w dokumentacji modemu, którego można użyć.

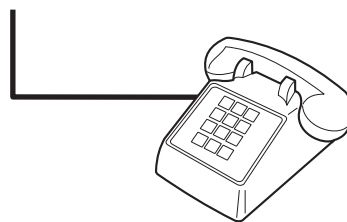
5. Aby podłączyć urządzenie do identyfikacji abonentów, podłącz przewód telefoniczny do portu „telefon” w poprzednim urządzeniu. Podłącz drugi koniec przewodu telefonicznego do portu „linia” urządzenia do identyfikacji abonentów.



6. Aby podłączyć automatyczną sekretarkę, podłącz przewód telefoniczny do portu „telefon” w poprzednim urządzeniu. Podłącz drugi koniec przewodu telefonicznego do portu „linia” automatycznej sekretarki.



7. Aby podłączyć telefon, podłącz przewód telefoniczny do portu „telefon” w poprzednim urządzeniu. Podłącz drugi koniec przewodu telefonicznego do portu „linia” telefonu.




8. Po podłączeniu dodatkowych urządzeń włącz ponownie ich zasilanie.

Konfigurowanie faksu do współpracy z automatyczną sekretarką


- Należy ustawić większą liczbę sygnałów dzwonka przed odebraniem połączenia w produkcie od liczby sygnałów dzwonka przed odebraniem połączenia w automatycznej sekretarce.
- Jeśli automatyczna sekretarka jest podłączona do tej samej linii telefonicznej, ale do innego gniazdka (na przykład w innym pokoju), mogą wystąpić zakłócenia w odbieraniu faksów.


Konfiguracja faksu do współpracy z telefonem wewnętrznym

Po włączeniu tej funkcji można wydać polecenie odbioru faksu poprzez naciśnięcie na klawiaturze telefonu kolejno przycisków 1-2-3. Domyślnie ustawiona jest wartość **Wł.**. Opcję tę należy wyłączyć tylko w przypadku wybierania impulsowego lub korzystania z usługi firmy telekomunikacyjnej, która także korzysta z sekwencji 1-2-3. Usługa taka nie będzie działała, jeśli powoduje konflikt z produktem.

1. Na panelu sterowania naciśnij przycisk Konfiguracja .
2. Za pomocą przycisków strzałek wybierz menu **Konfiguracja faksu**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
3. Za pomocą przycisków strzałek wybierz menu **Konfiguracja zaawansowana**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
4. Za pomocą przycisków strzałek wybierz menu **Numer wewnętrzny**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
5. Za pomocą przycisków strzałek wybierz opcję **Wł.** lub **Wył.**, a następnie naciśnij przycisk **OK**, aby zapisać wybrane ustawienie.

Konfiguracja samodzielnego faksu

1. Rozpakuj i skonfiguruj produkt.
2. Na panelu sterowania naciśnij przycisk Konfiguracja .
3. Za pomocą przycisków strzałek wybierz menu **Ustawienia systemowe**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
4. Za pomocą przycisków strzałek wybierz menu **Godz/Data**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
5. Za pomocą przycisków strzałek wybierz format 12-godzinny lub 24-godzinny, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
6. Wprowadź aktualną godzinę, korzystając z klawiatury numerycznej.
7. Wykonaj jedną z poniższych czynności:
 - W przypadku wybrania formatu 12-godzinnego za pomocą przycisków strzałek ustaw kursor za czwartą cyfrą. Wybierz **1** dla godzin przedpołudniowych (a.m.) lub **2** dla godzin popołudniowych (p.m.). Naciśnij przycisk **OK**.
 - W przypadku wyboru formatu 24-godzinnego naciśnij przycisk **OK**.
8. Wprowadź aktualną datę, korzystając z klawiatury numerycznej. Za pomocą dwóch cyfr określ kolejno miesiąc, dzień i rok. Naciśnij przycisk **OK**.
9. Za pomocą przycisków strzałek wybierz menu **Konfiguracja faksu**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.

10. Za pomocą przycisków strzałek wybierz menu **Konfiguracja podstawowa**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
 11. Za pomocą przycisków strzałek wybierz menu **Nagłówek faksu**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
 12. Za pomocą klawiatury numerycznej wprowadź numer faksu i nazwę firmy lub nagłówek, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
-
-  **UWAGA:** Maksymalna liczba znaków dozwolona dla numeru faksu to 20. Nazwa firmy może zawierać maksymalnie 25 znaków.
-
13. Jeśli to konieczne, wprowadź inne ustawienia, aby dostosować produkt do uwarunkowań.


Konfiguracja ustawień faksu

Ustawienia faksu urządzenia można konfigurować za pomocą panelu sterowania lub w programie HP ToolboxFX.

W Stanach Zjednoczonych i w wielu innych krajach/regionach ustawianie godziny, daty i innych informacji podawanych w nagłówku faksu jest wymagane przez przepisy prawa.

Skorzystaj z panelu sterowania, aby ustawić godzinę faksu, datę i nagłówek

Aby za pomocą panelu sterowania ustawić datę, godzinę i nagłówek, należy wykonać następujące czynności:

1. Na panelu sterowania naciśnij przycisk Konfiguracja .
2. Za pomocą przycisków strzałek wybierz menu **Ustawienia systemowe**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
3. Za pomocą przycisków strzałek wybierz menu **Godz/Data**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
4. Za pomocą przycisków strzałek wybierz format 12-godzinny lub 24-godzinny, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
5. Wprowadź aktualną godzinę, korzystając z klawiatury numerycznej.
6. Wykonaj jedną z poniższych czynności:
 - W przypadku wybrania formatu 12-godzinnego za pomocą przycisków strzałek ustaw kursor za czwartą cyfrą. Wybierz **1** dla godzin przedpołudniowych (a.m.) lub **2** dla godzin popołudniowych (p.m.). Naciśnij przycisk **OK**.
 - W przypadku wyboru formatu 24-godzinnego naciśnij przycisk **OK**.



7. Wprowadź aktualną datę, korzystając z klawiatury numerycznej. Za pomocą dwóch cyfr określ kolejno miesiąc, dzień i rok. Naciśnij przycisk **OK**.
8. Za pomocą przycisków strzałek wybierz menu **Konfiguracja faksu**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
9. Za pomocą przycisków strzałek wybierz menu **Konfiguracja podstawowa**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
10. Za pomocą przycisków strzałek wybierz menu **Nagłówek faksu**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
11. Za pomocą klawiatury numerycznej wprowadź numer faksu i nazwę firmy lub nagłówek, a następnie naciśnij przycisk **OK**.

UWAGA: Maksymalna liczba znaków dozwolona dla numeru faksu to 20. Nazwa firmy może zawierać maksymalnie 25 znaków.


Używanie powszechnych zlokalizowanych liter w nagłówku faksu

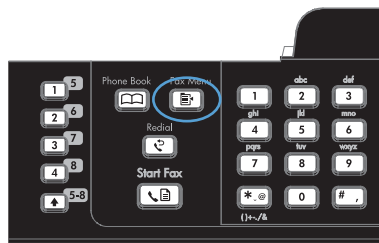
Przy korzystaniu z panelu sterowania do wprowadzania nazw do nagłówka, nazw dla klawiszy szybkiego dostępu, kodu szybkiego wybierania lub kodu wybierania grupowego dotknij przycisku **123**, aby wyświetlić klawiaturę numeryczną zawierającą znaki specjalne.

Korzystanie z książki telefonicznej

Urządzenie pozwala na zapisywanie często używanych numerów faksów (do 100 wpisów).

Użyj panelu sterowania, aby utworzyć lub edytować książkę telefoniczną faksu

1. Na panelu sterowania naciśnij przycisk **Menu faksowania** .




2. Za pomocą przycisków strzałek wybierz menu **Ust. ks. telefon.**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
3. Za pomocą przycisków strzałek wybierz menu **Ustawienia indyw** lub menu **Ustawienia grupy**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
4. Za pomocą przycisków strzałek wybierz menu **Dodaj/Edytuj**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
5. Wprowadź numer faksu i nazwę, a następnie naciśnij przycisk **OK**.

Importowanie lub eksportowanie kontaktów programu Microsoft Outlook do książki telefonicznej faksu

1. Otwórz program HP ToolboxFX.
2. Kliknij pozycję **Faks**, a następnie kliknij pozycję **Książka telefoniczna faksu**.
3. Przejdź do książki telefonicznej, a następnie kliknij pozycję **Importuj/eksportuj książkę telefoniczną**.

Korzystanie z książki telefonicznej w innych programach

 **UWAGA:** Aby zaimportować książkę telefoniczną z innego programu, należy ją najpierw z poziomu tego programu wyeksportować.


HP ToolboxFX umożliwia importowanie informacji kontaktowych z książek telefonicznych następujących programów.

- Microsoft Outlook
- Lotus Notes
- Microsoft Outlook Express
- Książka telefoniczna wyeksportowana uprzednio z innego programu ToolboxFX urządzenia firmy HP.

Usuwanie książki telefonicznej

Użytkownik może usunąć wszystkie wpisy w książce telefonicznej zapisane w pamięci urządzenia.

△ **OSTROŻNIE:** Jeśli wpisy zostaną usunięte, nie można ich przywrócić.

1. Na panelu sterowania naciśnij przycisk **Menu faksowania** .




2. Za pomocą przycisków strzałek wybierz menu **Ust. ks. telefon.**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
3. Za pomocą przycisków strzałek wybierz opcję **Usuń wszystkie**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
4. Naciśnij przycisk **OK**, aby potwierdzić usunięcie.


Korzystanie z kodów szybkiego wybierania

Tworzenie i edycja kodów szybkiego wybierania

Kody szybkiego wybierania od 1 do 12 są związane z odpowiednimi klawiszami szybkiego dostępu znajdującymi się na panelu sterowania. Klawiszom szybkiego dostępu mogą być przyporządkowane kody szybkiego wybierania lub kody wybierania grupowego. Pojedynczy numer faksu może zawierać do 50 znaków.

 **UWAGA:** Aby uzyskać dostęp do wszystkich kodów szybkiego wybierania, należy użyć przycisku **Shift**. Kody szybkiego wybierania od 7 do 12 można wybrać, naciskając przycisk **Shift** i przyporządkowany przycisk szybkiego dostępu znajdujący się na panelu sterowania.

Aby zaprogramować kody szybkiego wybierania na panelu sterowania, należy wykonać następujące czynności:

1. Na panelu sterowania naciśnij przycisk **Menu faksowania** .




2. Za pomocą przycisków strzałek wybierz menu **Ust. ks. telefon.**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
3. Za pomocą przycisków strzałek wybierz menu **Ustawienia indyw**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.

4. Za pomocą przycisków strzałek wybierz menu **Dodaj/Edytuj**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
5. Za pomocą przycisków alfanumerycznych określ numer kodu szybkiego wybierania, który ma być skojarzony z tym numerem faksu, a następnie naciśnij przycisk **OK**. Wybór numeru z zakresu od 1 do 8 powoduje również przyporządkowanie numeru faksu odpowiedniemu klawiszowi szybkiego dostępu.
6. Za pomocą przycisków alfanumerycznych wprowadź numer faksu. Wstaw przerwy lub inne wymagane numery, takie jak numer kierunkowy, kod dostępu dla numerów spoza systemu PBX (zwykle 9 lub 0) lub prefiks wybierania numeru zamiejscowego.

UWAGA: Wprowadzając numer faksu, naciskaj przycisk **#** do czasu pojawienia się symbolu przecinka (,), aby wstawić przerwę w wybieraniu numeru, albo naciskaj przycisk ***** do czasu wyświetlenia symbolu **W**, aby urządzenie oczekiwało na sygnał wybierania numeru.
7. Naciśnij przycisk **OK**.
8. Za pomocą przycisków alfanumerycznych wprowadź nazwę dla tego numeru faksu. W tym celu naciskaj przycisk alfanumeryczny do czasu pojawienia się żądanej litery na wyświetlaczu.

UWAGA: Aby wstawić znaki przestankowe, naciśnij kilkakrotnie przycisk gwiazdki (*), aż do momentu wyświetlenia żądanego znaku, a następnie naciśnij przycisk strzałki w górę, aby przejść do następnej pozycji.
9. Naciśnij przycisk **OK**, aby zapisać informacje.
10. Aby zaprogramować więcej kodów szybkiego wybierania, powtórz czynności opisane w krokach od 1 do 9.

Usuwanie kodów szybkiego wybierania


1. Na panelu sterowania naciśnij przycisk **Menu faksowania** .
2. Za pomocą przycisków strzałek wybierz menu **Ust. ks. telefon.**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.




3. Za pomocą przycisków strzałek wybierz menu **Ustawienia indyw**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
4. Za pomocą przycisków strzałek wybierz opcję **Usuń**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
5. Za pomocą przycisków alfanumerycznych wprowadź numer kodu szybkiego wybierania do usunięcia, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
6. Naciśnij przycisk **OK**, aby potwierdzić usunięcie.

Zarządzanie kodami wybierania grupowego

Tworzenie i edycja kodów wybierania grupowego


1. Przypisz kod szybkiego wybierania do każdego numeru faksu, który ma zostać umieszczony w grupie.
2. Na panelu sterowania naciśnij przycisk **Menu faksowania** .
3. Za pomocą przycisków strzałek wybierz menu **Ust. ks. telefon.**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
4. Za pomocą przycisków strzałek wybierz menu **Ustawienia grupy**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
5. Za pomocą przycisków strzałek wybierz pozycję **Add/Edit group** (Dodaj/edytuj grupę), a następnie naciśnij przycisk **OK**.
6. Za pomocą przycisków alfanumerycznych wprowadź numer, który ma być skojarzony z tą grupą, a następnie naciśnij przycisk **OK**. Określenie numeru z zakresu od 1 do 8 powoduje również przyporządkowanie grupy odpowiedniemu klawiszowi szybkiego dostępu.
7. Za pomocą przycisków alfanumerycznych wprowadź nazwę grupy, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
8. Naciśnij klawisz szybkiego dostępu, a następnie ponownie naciśnij przycisk **OK**, aby potwierdzić dodanie grupy. Powtórz ten krok dla każdego odbiorcy, który ma zostać dodany do grupy.
9. Po zakończeniu naciśnij przycisk **OK**.
10. Aby przypisać więcej kodów wybierania grupowego, naciśnij przycisk **OK**, a następnie powtórz czynności opisane w krokach od 1 do 10.

Usuwanie kodów wybierania grupowego

1. Na panelu sterowania naciśnij przycisk **Menu faksowania** .
2. Za pomocą przycisków strzałek wybierz menu **Ust. ks. telefon.**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
3. Za pomocą przycisków strzałek wybierz menu **Ustawienia grupy**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
4. Za pomocą przycisków strzałek wybierz pozycję **Usuń grupę**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.


5. Za pomocą przycisków alfanumerycznych wprowadź numer kodu wybierania grupowego do usunięcia, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
6. Naciśnij przycisk **OK**, aby potwierdzić usunięcie.

Usuwanie osoby z kodu wybierania grupowego

1. Na panelu sterowania naciśnij przycisk **Menu faksowania** .
2. Za pomocą przycisków strzałek wybierz menu **Ust. ks. telefon.**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
3. Za pomocą przycisków strzałek wybierz menu **Ustawienia grupy**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
4. Za pomocą przycisków strzałek wybierz opcję **Usń nr w grupie**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
5. Za pomocą przycisków strzałek wybierz osobę, która ma być usunięta z grupy.
6. Naciśnij przycisk **OK**, aby potwierdzić usunięcie.
7. Powtórz kroki 4 i 5, aby usunąć innych odbiorców z grupy.

lub

Po zakończeniu naciśnij przycisk **Anuluj** .

 **UWAGA:** Usunięcie kodu szybkiego wybierania powoduje również usunięcie jego przypisania do wszystkich ewentualnych kodów wybierania grupowego.

Konfiguracja ustawień faksu

Wysyłanie ustawień faksu

Ustawianie specjalnych symboli wybierania i opcji


W wybranym numerze faksu można wstawić przerwy. Przerwy są często niezbędne przy wybieraniu numerów międzynarodowych i łączeniu z linią zewnętrzną.

- **Aby wstawić przerwę:** Naciskaj przycisk #, aż na wyświetlaczu panelu sterowania pojawi się symbol przecinka (,) oznaczający przerwę w wybieraniu numeru.
- **Aby wstawić pauzę niezbędną do pojawienia się sygnału centrali:** Naciskaj przycisk *, aż na wyświetlaczu panelu sterowania pojawi się symbol **W** oznaczający oczekiwanie urządzenia na sygnał centrali przed wybraniem dalszej części numeru.
- **Aby wprowadzić przerwę kalibrowaną (flash):** Naciskaj przycisk *, aż na wyświetlaczu panelu sterowania pojawi się symbol **R** oznaczający wprowadzenie przez urządzenie przerwy kalibrowanej (flash).

Ustawianie prefiksu wybierania

Prefiks jest numerem lub numerami automatycznie dodawanymi na początku każdego numeru faksu, wprowadzanego na panelu sterowania lub z oprogramowania. Maksymalna liczba znaków w prefiksie wynosi 50.


Domyślnie ustawiona jest wartość **Wyl.**. Włączenie tej opcji może być pożądane, jeśli na przykład konieczne jest wybranie numeru „9” w celu połączenia się z zewnętrzną linią systemu telefonicznego firmy. Po włączeniu tej opcji nadal można wybierać numery faksu bez prefiksu, korzystając z wybierania ręcznego.

1. Na panelu sterowania naciśnij przycisk Konfiguracja .
2. Za pomocą przycisków strzałek wybierz menu **Konfiguracja faksu**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
3. Za pomocą przycisków strzałek wybierz menu **Konfiguracja podstawowa**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
4. Za pomocą przycisków strzałek wybierz menu **Wyb Prefiks**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
5. Za pomocą przycisków strzałek wybierz opcję **Wł.** lub **Wyl.**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
6. Po wybraniu opcji **Wł.** wprowadź prefiks za pomocą przycisków alfanumerycznych, a następnie naciśnij przycisk **OK**. Istnieje możliwość użycia cyfr, przerw oraz symboli wybierania.

Ustawianie wykrywania sygnału centrali


Standardowo numer jest wybierany natychmiast. W przypadku podłączenia produktu do tej samej linii, co telefon, należy włączyć ustawienie wykrywania sygnału centrali. Zapobiega to wysyłaniu faksów przez produkt, gdy ktoś rozmawia przez telefon.


Domyślnym ustawieniem fabrycznym wykrywania sygnału centrali jest **Wł.** w przypadku Francji i Węgier oraz **Wył.** w przypadku innych krajów/regionów.

1. Na panelu sterowania naciśnij przycisk Konfiguracja .
2. Za pomocą przycisków strzałek wybierz menu **Konfiguracja faksu**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
3. Za pomocą przycisków strzałek wybierz menu **Konfiguracja zaawansowana**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
4. Za pomocą przycisków strzałek wybierz menu **Wykrywanie sygnału centrali**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
5. Za pomocą przycisków strzałek wybierz opcję **Wł.** lub **Wył.**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.

Ustawianie tonowego lub impulsowego wybierania numeru

Za pomocą tej procedury można skonfigurować produkt tak, aby wykorzystywał tonowe lub impulsowe wybieranie numerów. Domyślnym ustawieniem fabrycznym jest opcja **Tonowy**. Ustawienie to należy zmienić tylko wtedy, gdy linia telefoniczna nie obsługuje wybierania tonowego.

1. Na panelu sterowania naciśnij przycisk Konfiguracja .
2. Za pomocą przycisków strzałek wybierz menu **Konfiguracja faksu**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
3. Za pomocą przycisków strzałek wybierz menu **Konfiguracja zaawansowana**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
4. Za pomocą przycisków strzałek wybierz menu **Tryb wyb numerów**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
5. Za pomocą przycisków strzałek wybierz opcję **Tonowy** lub **Impulsowy**, a następnie naciśnij przycisk **OK**, aby zapisać wybrane ustawienie.


 **UWAGA:** Opcja impulsowego wybierania numeru nie jest dostępna we wszystkich krajach/regionach.

Ustawianie automatycznego ponownego wybierania numeru i przerwy przed ponowieniem wybierania numeru

Jeśli faks nie może zostać wysłany, ponieważ numer odbiorcy nie odpowiada lub jest zajęty, zostanie podjęta próba ponownego wybrania numeru, zgodnie z opcjami ponownego wybierania w przypadku zajętości, ponownego wybierania przy braku odpowiedzi oraz ponownego wybierania przy błędzie komunikacji. Aby włączyć lub wyłączyć te opcje, postępuj zgodnie z procedurami zawartymi w niniejszej sekcji.

Ustawianie opcji ponownego wybierania numeru w przypadku zajętości


Jeśli ta opcja jest włączona, numer jest wybierany ponownie po odebraniu sygnału zajętości. Domyślnym ustawieniem fabrycznym opcji ponownego wybierania numeru w przypadku zajętości jest **Wł.**

1. Na panelu sterowania naciśnij przycisk Konfiguracja .
2. Za pomocą przycisków strzałek wybierz menu **Konfiguracja faksu**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.

3. Za pomocą przycisków strzałek wybierz menu **Konfiguracja zaawansowana**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
4. Za pomocą przycisków strzałek wybierz menu **Pon wyb zaj. nr.**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
5. Za pomocą przycisków strzałek wybierz opcję **Wł.** lub **Wył.**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.


Ustawianie opcji ponownego wybierania numeru przy braku odpowiedzi

Gdy ta opcja jest włączona, próba połączenia jest ponawiana w przypadku braku odpowiedzi faksu docelowego. Domyślnym ustawieniem fabrycznym opcji ponownego wybierania numeru przy braku odpowiedzi jest **Wył.**.

1. Na panelu sterowania naciśnij przycisk Konfiguracja .
2. Za pomocą przycisków strzałek wybierz menu **Konfiguracja faksu**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
3. Za pomocą przycisków strzałek wybierz menu **Konfiguracja zaawansowana**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
4. Za pomocą przycisków strzałek wybierz menu **Pon wyb-brak odp**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
5. Za pomocą przycisków strzałek wybierz opcję **Wł.** lub **Wył.**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.

Ustawianie opcji ponownego wybierania numeru przy błędzie komunikacji

Po włączeniu tej opcji numer jest automatycznie ponownie wybierany w przypadku wystąpienia błędu komunikacji. Domyślnym ustawieniem fabrycznym opcji ponownego wybierania numeru przy błędzie komunikacji jest **Wł.**.


1. Na panelu sterowania naciśnij przycisk Konfiguracja .
2. Za pomocą przycisków strzałek wybierz menu **Konfiguracja faksu**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
3. Za pomocą przycisków strzałek wybierz menu **Konfiguracja zaawansowana**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
4. Za pomocą przycisków strzałek wybierz menu **Ponowne wyb num Błąd komunikac.**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
5. Za pomocą przycisków strzałek wybierz opcję **Wł.** lub **Wył.**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.

Ustawianie jasności/przyciemnienia i rozdzielczości

Konfiguracja domyślnego ustawienia jasności/przyciemnienia (kontrastu)


Kontrast ma wpływ na poziom jasności wysyłanych faksów.

Domyślne ustawienie jaśniej/ciemniej jest kontrastem standardowo używanym podczas wysyłania faksów. Przy domyślnym ustawieniu suwak jest ustawiony w pozycji środkowej.

1. Na panelu sterowania naciśnij przycisk Konfiguracja .
2. Za pomocą przycisków strzałek wybierz menu **Konfiguracja faksu**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.

3. Za pomocą przycisków strzałek wybierz menu **Konfiguracja zaawansowana**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
4. Za pomocą przycisków strzałek wybierz menu **Kontrast**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
5. Za pomocą przycisku strzałki w lewo przesunij suwak w lewo, aby wysłać faks jaśniejszy od oryginału, lub za pomocą przycisku strzałki w prawo przesunij go w prawo, aby wysłać faks ciemniejszy od oryginału.
6. Naciśnij przycisk **OK**, aby zapisać ustawienie.

Konfiguracja ustawień rozdzielczości


 **UWAGA:** Zwiększenie rozdzielczości zwiększa rozmiar faksu. Większe fakсы zwiększają czas potrzebny do ich wysłania i mogą przekraczać wielkość dostępnej w produkcie pamięci.

Domyślne ustawienie fabryczne rozdzielczości to **Standardowe**.

Poniższa procedura umożliwia zmianę domyślnej rozdzielczości dla wszystkich zadań faksowania na jedno z następujących ustawień:

- **Standardowe:** To ustawienie zapewnia najniższą jakość i najkrótszy czas transmisji.
- **Dokładna:** To ustawienie zapewnia wyższą rozdzielczość niż ustawienie **Standardowe**, które jest zazwyczaj odpowiednie w przypadku dokumentów tekstowych.
- **Bardzo wysoka:** To ustawienie jest najlepsze w przypadku dokumentów zawierających tekst i obrazy. Czas transmisji jest dłuższy niż w przypadku ustawienia **Dokładna**, ale krótszy niż w przypadku ustawienia **Fotografia**.
- **Fotografia:** To ustawienie zapewnia najlepszą jakość obrazu, ale bardzo wydłuża czas transmisji.

Konfiguracja domyślnego ustawienia rozdzielczości


1. Na panelu sterowania naciśnij przycisk Konfiguracja .
2. Za pomocą przycisków strzałek wybierz menu **Konfiguracja faksu**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
3. Za pomocą przycisków strzałek wybierz menu **Konfiguracja zaawansowana**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
4. Za pomocą przycisków strzałek wybierz menu **Rozdz. faksu**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
5. Za pomocą przycisków strzałek zmień ustawienie rozdzielczości.
6. Naciśnij przycisk **OK**, aby zapisać ustawienie.

Ustawianie kodów billingowych



Po włączeniu funkcji kodów billingowych użytkownik będzie proszony o podanie kodu billingowego dla każdego faksu. Licznik kodu billingowego zwiększa się wraz z wysyłaniem stron faksów. Obejmuje to wszystkie typy faksów, z wyjątkiem pobieranych na żądanie, przekazywanych lub pobranych do komputera. W przypadku wysyłania faksów do grup niezdefiniowanych lub przypisanych do numeru wybierania grupowego kod billingowy będzie obciążany za każdą stroną pomyślnie wysłaną do każdego z odbiorców.

Domyślnym ustawieniem fabrycznym kodu bilingowego jest **Wył.**. Kod bilingowy jest liczbą z zakresu od 1 do 250.

Konfiguracja ustawienia kodu bilingowego

1. Na panelu sterowania naciśnij przycisk **Konfiguracja** .
2. Za pomocą przycisków strzałek wybierz menu **Konfiguracja faksu**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
3. Za pomocą przycisków strzałek wybierz menu **Konfiguracja zaawansowana**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
4. Za pomocą przycisków strzałek wybierz opcję **Billing Codes** (Kody bilingowe), a następnie naciśnij przycisk **OK**.
5. Za pomocą przycisków strzałek wybierz ustawienie **Wł.** lub ustawienie **Wył.**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.

Korzystanie z kodów bilingowych


1. Włóż dokument do podajnika wejściowego podajnika dokumentów lub skanera płaskiego.
2. Za pomocą panelu sterowania wprowadź numer telefonu: ręcznie, za pomocą kodu szybkiego wybierania lub kodu wybierania grupowego.
3. Naciśnij przycisk **Uruchom faks** .
4. Wprowadź kod bilingowy, a następnie naciśnij przycisk **Uruchom faks** .

Faks zostanie wysłany i odnotowany w raporcie kodów bilingowych.

Drukowanie raportu kodu bilingowego

Raport kodów bilingowych stanowi drukowany wykaz wszystkich kodów bilingowych faksu oraz całkowitej liczby faksów, z opłatami którymi zostały obciążone poszczególne kody.

 **UWAGA:** Po wydrukowaniu tego raportu wszystkie dane bilingowe są usuwane.

1. Na panelu sterowania naciśnij przycisk **Menu faksowania** .
2. Za pomocą przycisków strzałek wybierz menu **Raporty faksu**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
3. Za pomocą przycisków strzałek wybierz pozycję **Billing Report** (Raport kodów biling.), a następnie naciśnij przycisk **OK**. Nastąpi wyjście z menu ustawień i wydrukowanie raportu.


Ustawienia odbioru faksów

Ustawianie funkcji przekazywania faksów

Można tak ustawić produkt, aby przychodzące fakсы były przekazywane pod inny numer faksu. Faks przychodzący jest zapisywany w pamięci. Następuje wybranie odpowiedniego numeru i wysłanie faksu. Jeśli nie można przekazać faksu z powodu wystąpienia błędu (na przykład numer jest zajęty), a kolejne próby są również nieskuteczne, następuje wydrukowanie faksu.


Jeśli podczas odbierania faksu nastąpi zapelnienie pamięci produktu, wówczas następuje przerwanie odbierania faksu, przekazanie jedynie odebranych stron i zapisanie w pamięci częściowo odebranych stron.

Podczas korzystania z funkcji przekazywania faksów tylko ten produkt może odbierać fakсы (faksów nie może odbierać komputer), a tryb odbierania połączeń musi być ustawiony na wartość **Automatyczna**.


1. Na panelu sterowania naciśnij przycisk **Menu faksowania** .
2. Za pomocą przycisków strzałek wybierz menu **Opcje odbierania**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
3. Za pomocą przycisków strzałek wybierz menu **Przekieruj faks**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
4. Za pomocą przycisków strzałek wybierz opcję **Wł.** lub **Wył.**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
5. Po włączeniu funkcji przekazywania faksów wprowadź za pomocą klawiatury numerycznej numer faksu, na który mają być przesyłane fakсы, a następnie naciśnij przycisk **OK**, aby zapisać ustawienie.

Ustawianie trybu odbierania połączeń

W zależności od okoliczności ustaw tryb odbierania połączeń urządzenia na wartość **Automatyczna**, **TAM**, **Faks/Tel.** lub **Ręczny**. Domyślnym ustawieniem fabrycznym jest **Automatyczna**.

- **Automatyczna**: Połączenia przychodzące są odbierane po określonej liczbie dzwonek lub po rozpoznaniu sygnału faksu.
- **TAM**: Urządzenie nie odbiera połączeń automatycznie. Czekają na wykrycie sygnału faksu.
- **Faks/Tel.**: Urządzenie natychmiastowo odbiera przychodzące połączenia. Jeśli wykryje sygnał faksu, przetwarza połączenie jako faks. Jeśli nie wykryje sygnału faksu, generuje dźwięk, który informuje o przychodzącym połączeniu głosowym.
- **Ręczny**: Urządzenie nigdy nie odbiera połączeń. Należy samodzielnie rozpocząć odbieranie faksu, naciskając przycisk **Uruchom faks**  na panelu sterowania lub podnosząc słuchawkę telefonu podłączonego do tej samej linii i wybierając cyfry 1-2-3.

Aby ustawić lub zmienić tryb odbierania, należy wykonać poniższe czynności:

1. Na panelu sterowania naciśnij przycisk **Konfiguracja** .
2. Za pomocą przycisków strzałek wybierz menu **Konfiguracja faksu**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
3. Za pomocą przycisków strzałek wybierz menu **Konfiguracja zaawansowana**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
4. Za pomocą przycisków strzałek wybierz menu **Tryb odbierania połączeń**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
5. Za pomocą przycisków strzałek wybierz tryb odbierania połączeń, a następnie naciśnij przycisk **OK**.


Blokowanie i odblokowywanie numerów faksów

Jeśli fakсы od pewnych osób lub firm nie powinny być odbierane, za pomocą panelu sterowania można zablokować do 30 numerów faksów. Jeśli numer faksu zostanie zablokowany, a ktoś będzie usiłował z tego numeru wysłać faks, na wyświetlaczu panelu sterowania pojawi się informacja, że dany numer jest zablokowany, a faks nie zostanie wydrukowany ani zapisany w pamięci. Fakсы z

zablokowanych numerów pojawiają się w rejestrze czynności faksu z adnotacją „odrzucony”. Istnieje możliwość odblokowania zablokowanych numerów faksów pojedynczo lub wszystkich naraz.

 **UWAGA:** Nadawca zablokowanego faksu nie jest powiadamiany o nieodebraniu faksu.

Aby zablokować lub odblokować numery faksów z panelu sterowania, należy wykonać poniższe czynności:

1. Na panelu sterowania naciśnij przycisk **Menu faksowania** .
2. Za pomocą przycisków strzałek wybierz menu **Opcje odbierania**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
3. Za pomocą przycisków strzałek wybierz menu **Włącz blokadę faksów**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
4. Aby zablokować numer faksu, za pomocą przycisków strzałek wybierz opcję **Dodaj numer**, a następnie naciśnij przycisk **OK**. Wprowadź numer faksu dokładnie tak, jak jest wyświetlany w nagłówku (łącznie ze spacjami), a następnie naciśnij przycisk **OK**. Wprowadź nazwę dla zablokowanego numeru, a następnie naciśnij przycisk **OK**.

Aby odblokować numer faksu, za pomocą przycisków strzałek wybierz opcję **Usuń numer**, a następnie naciśnij przycisk **OK**. Za pomocą przycisków strzałek wybierz numer faksu do usunięcia, a następnie naciśnij przycisk **OK**, aby potwierdzić zamiar usunięcia.

Aby odblokować wszystkie zablokowane numery faksu, za pomocą przycisków strzałek wybierz opcję **Usuń wszystkie**, a następnie naciśnij przycisk **OK**. Ponownie naciśnij przycisk **OK**, aby potwierdzić zamiar usunięcia blokad.

Ustawianie liczby sygnałów dzwonka przed odebraniem

Gdy tryb odbierania ustawiony jest na **Automatyczna**, ustawienie liczby dzwonek przed odebraniem w produkcie określa, ile razy telefon zadzwoni, zanim połączenie przychodzące zostanie odebrane.

Jeśli produkt jest podłączony do linii odbierającej zarówno faksy, jak i połączenia głosowe (linia wspólna) razem z automatyczną sekretarką, może zaistnieć konieczność zmiany liczby dzwonek przed odebraniem. Liczba dzwonek przed odebraniem ustawiona w produkcie musi być większa niż liczba ustawiona w automatycznej sekretarce. Umożliwia to automatycznej sekretarce odbieranie połączeń przychodzących i nagrywanie wiadomości w przypadku połączeń głosowych. Gdy automatyczna sekretarka odpowie na wywołanie, prowadzony jest nasłuch połączenia i następuje automatyczna odpowiedź w przypadku wykrycia sygnału faksu.


Liczba dzwonek do odebrania jest domyślnie ustawiona na pięć dla USA i Kanady i na dwa dla innych krajów/regionów.

Poniższa tabela umożliwi określenie właściwej liczby dzwonek do odebrania połączenia.

| Typ linii telefonicznej | Zalecane ustawienie liczby dzwonek do odebrania |
|---|--|
| Osobna linia faksowa (odbiera tylko połączenia faksowe) | Ustaw liczbę dzwonek mieszczącą się w zakresie pokazywanym na wyświetlaczu panelu sterowania (minimalna dozwolona liczba dzwonek różni się w zależności od kraju/regionu). |

| Typ linii telefonicznej | Zalecane ustawienie liczby dzwonek do odebrania |
|---|--|
| Jedna linia z dwoma odrębnymi numerami i usługą wzorca dzwonienia | Jeden lub dwa dzwonki. (W przypadku korzystania z automatycznej sekretarki lub komputerowej poczty głosowej przypisanych do drugiego numeru telefonu należy upewnić się, że w produkcie ustawiono mniejszą liczbę dzwonek niż dla automatycznej sekretarki. Można także skorzystać z funkcji dzwonienia dystynktywnego w celu rozróżniania połączeń głosowych i faksów). |
| Linia wspólna (odbierająca zarówno połączenia faksowe, jak i głosowe) z podłączonym tylko jednym telefonem | Pięć dzwonek lub więcej. |
| Linia wspólna (zarówno do połączeń faksowych, jak i głosowych) z podłączonym automatem zgłoszeniowym lub komputerową pocztą głosową | O dwa dzwonki więcej niż w automacie zgłoszeniowym lub komputerowej poczcie głosowej. |


Aby ustawić lub zmienić tryb odbierania, należy wykonać poniższe czynności:

1. Na panelu sterowania naciśnij przycisk **Konfiguracja** .
2. Za pomocą przycisków strzałek wybierz menu **Konfiguracja faksu**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
3. Za pomocą przycisków strzałek wybierz menu **Konfiguracja podstawowa**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
4. Za pomocą przycisków strzałek wybierz menu **Dzwonek do odebrania**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
5. Za pomocą klawiatury numerycznej wprowadź liczbę dzwonek przed odebraniem, a następnie naciśnij przycisk **OK**.

Ustawianie dzwonienia dystynktywnego

Usługa wzorca dzwonienia lub dzwonienia dystynktywnego jest dostępna u niektórych lokalnych operatorów telekomunikacyjnych. Usługa taka pozwala na posiadanie kilku numerów telefonu przy wykorzystaniu jednej linii telefonicznej. Każdemu numerowi telefonu przypisany jest unikalny wzorzec dzwonienia, umożliwiając odbieranie połączeń głosowych przez użytkownika, a połączeń faksowych przez produkt.

W przypadku zamówienia u operatora sieci telefonicznej usługi rozpoznawania wzorców dzwonek należy skonfigurować produkt tak, aby odpowiadał na właściwy wzorzec dzwonka. Usługa nie jest dostępna we wszystkich krajach/regionach. Odpowiednie informacje na temat dostępności usługi w danym kraju/regionie można uzyskać u operatora telekomunikacyjnego.


 **UWAGA:** Jeśli usługa wzorca dzwonienia nie jest aktywna, a ustawienie zostanie zmienione z domyślnego na inne, **Wszystkdzwonki**, fakсы nie mogą być odbierane.

Dostępne są następujące ustawienia:

- **Wszystkdzwonki:** Odbierane są wszystkie połączenia przychodzące przez linię telefoniczną.
- **Pojedynczy:** Odbierane są wszystkie połączenia zgodne z wzorcem pojedynczego dzwonka.
- **Podwójny:** Odbierane są wszystkie połączenia zgodne z wzorcem dwukrotnego dzwonka.

- **Potrójny:** Odbierane są wszystkie połączenia zgodne z wzorcem trzykrotnego dzwonka.
- **Podw&Potrójne:** Odbierane są wszystkie połączenia zgodne z wzorcem dwukrotnego lub trzykrotnego dzwonka.

Aby zmienić wzorzec dzwonienia do odbierania połączeń należy wykonać poniższe czynności:

1. Na panelu sterowania naciśnij przycisk Konfiguracja .
2. Za pomocą przycisków strzałek wybierz menu **Konfiguracja faksu**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
3. Za pomocą przycisków strzałek wybierz menu **Konfiguracja podstawowa**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
4. Za pomocą przycisków strzałek wybierz menu **Rodzaj sygnałów dzwonka**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
5. Za pomocą przycisków strzałek wybierz wzorzec dzwonka, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
6. Po zakończeniu instalacji produktu należy poprosić kogoś o wysłanie faksu, aby sprawdzić, czy usługa wzorca dzwonka działa prawidłowo.


Konfigurowanie urządzenia do wysyłania odebranych faksów do komputera

 **UWAGA:** Odbieranie faksów za pomocą komputera Macintosh nie jest obsługiwane.

Odbieranie faksów na komputerze jest dostępne tylko wtedy, gdy podczas początkowej instalacji produktu dokonano pełnej instalacji oprogramowania.


Aby odbierać fakсы na komputerze, włącz w oprogramowaniu opcję odbierania na komputerze.

1. Otwórz program HP ToolboxFX.
2. Wybierz produkt.
3. Kliknij opcję **Faks**.
4. Kliknij przycisk **Zadania faksowania**.
5. W obszarze **Tryb odbioru faksów** wybierz opcję **Odbierz fakсы na tym komputerze**.
6. Aby otrzymywać powiadomienia po odebraniu faksu na komputerze, zaznacz opcję **Display a message when a fax is received to this computer** (Wyświetl komunikat po odebraniu faksu na tym komputerze).
7. Kliknij przycisk **Zastosuj**.

 **UWAGA:** Funkcję odbierania można skonfigurować tylko dla jednego komputera. Jeśli ta opcja zostanie włączona na komputerze, zniknie w programie i nie będzie można jej ustawić na innym komputerze. Aby odbierać fakсы na innym komputerze, należy najpierw wyłączyć tę opcję w panelu sterowania.

Wyłączenie opcji odbierania na komputerze za pomocą panelu sterowania

Opcję odbierania na komputerze można włączyć tylko z jednego komputera. Jeśli z jakichś powodów korzystanie z komputera nie jest możliwe, poniższa procedura pozwala na wyłączenie opcji odbierania na komputerze za pomocą panelu sterowania produktu.


1. Na panelu sterowania naciśnij przycisk Konfiguracja .
2. Za pomocą przycisków strzałek wybierz menu **Konfiguracja faksu**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
3. Za pomocą przycisków strzałek wybierz menu **Konfiguracja zaawansowana**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
4. Za pomocą przycisków strzałek wybierz pozycję **Zatrz odb na kom**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.


Korzystanie z funkcji automatycznego zmniejszania faksów przychodzących

Jeśli opcja dopasowania do strony jest włączona, następuje automatyczne zmniejszanie długich stron do maksymalnie 75%, aby zmieściły się na papierze domyślnego formatu (np. zmniejszając format Legal do formatu Letter).

Jeśli opcja dopasowania do strony jest wyłączona, długie fakсы są drukowane w pełnym formacie, na wielu stronach. Domyślnym ustawieniem fabrycznym zmniejszania faksów przychodzących jest **Wł.**


W przypadku włączenia opcji **Stempluj fakсы**, korzystne może być również włączenie opcji automatycznego zmniejszania faksów. Spowoduje to zmniejszenie nieco formatu odbieranych faksów, aby zapobiec oznaczaniu na dwóch stronach faksu.

 **UWAGA:** Należy upewnić się, że domyślne ustawienie formatu materiału odpowiada formatowi materiału załadowanego do podajnika.

1. Na panelu sterowania naciśnij przycisk Konfiguracja .
2. Za pomocą przycisków strzałek wybierz menu **Konfiguracja faksu**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
3. Za pomocą przycisków strzałek wybierz menu **Konfiguracja zaawansowana**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
4. Za pomocą przycisków strzałek wybierz menu **Dopasuj do strony**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
5. Za pomocą przycisków strzałek wybierz opcję **Wł.** lub **Wył.**, a następnie naciśnij przycisk **OK**, aby zapisać wybrane ustawienie.

Konfiguracja ustawień ponownego drukowania faksów

Aby ponownie wydrukować zlecenia faksowania przechowywane w pamięci, należy włączyć w urządzeniu opcję **Przedruki dozw.**. Domyślnym ustawieniem ponownego drukowania faksów jest **Wł.**. Aby zmienić to ustawienie za pomocą panelu sterowania, należy wykonać poniższe czynności:

1. Na panelu sterowania naciśnij przycisk Konfiguracja .
2. Za pomocą przycisków strzałek wybierz menu **Konfiguracja faksu**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.

3. Za pomocą przycisków strzałek wybierz menu **Konfiguracja zaawansowana**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
4. Za pomocą przycisków strzałek wybierz menu **Przedruki doz.**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
5. Za pomocą przycisków strzałek wybierz opcję **Wł.** lub **Wył.**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.

Po włączeniu opcji **Przedruki doz.** na urządzeniu można ponownie wydrukować zlecenia faksowania.


Ustawianie głośności dźwięków faksu

Głośność dźwięków faksu można ustawiać za pomocą panelu sterowania. Istnieje możliwość zmiany głośności następujących dźwięków:

- Sygnały faksu związane z faksami odbieranymi i wysyłanymi
- Sygnał faksów przychodzących

Domyślne fabryczne ustawienie głośności to **Cichy**.

Ustawianie głośności alarmu, linii telefonicznej, przycisków sterowania oraz dzwonka


1. Naciśnij przycisk Konfiguracja .
2. Za pomocą przycisków strzałek wybierz menu **Ustawienia systemowe**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
3. Za pomocą przycisków strzałek wybierz menu **Ustaw. głośności**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
4. Za pomocą przycisków strzałek wybierz menu **Głośność alarmu**, menu **Głośność linii telefonicznej**, menu **Głośność klawiszy** lub menu **Głośność dzwonka**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
5. Za pomocą przycisków strzałek wybierz ustawienie **Wył.**, **Cichy**, **Średni** lub **Głośny**.
6. Naciśnij przycisk **OK**, aby zapisać ustawienie.

Ustawianie oznaczania odebranych faksów

U góry każdego odbieranego faksu jest drukowana informacja identyfikująca nadawcę. Istnieje również możliwość oznaczania odbieranych faksów przy użyciu nagłówka określanego przez użytkownika, w celu dodania informacji potwierdzających datę i godzinę odebrania faksu. Domyślnym ustawieniem fabrycznym oznaczania odebranych faksów jest **Wył.**

 **UWAGA:** Włączenie funkcji oznaczania odebranych faksów może spowodować zmianę rozmiaru strony i drukowanie dodatkowej strony.

UWAGA: Opcja ta działa tylko w przypadku odebranych faksów, drukowanych przez produkt.


1. Na panelu sterowania naciśnij przycisk Konfiguracja .
2. Za pomocą przycisków strzałek wybierz menu **Konfiguracja faksu**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
3. Za pomocą przycisków strzałek wybierz menu **Konfiguracja zaawansowana**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.

4. Za pomocą przycisków strzałek wybierz menu **Stempluj faksy**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
5. Za pomocą przycisków strzałek wybierz opcję **Wł.** lub **Wył.**, a następnie naciśnij przycisk **OK**, aby zapisać wybrane ustawienie.


Konfiguracja funkcji odbioru prywatnego

Gdy funkcja odbioru prywatnego jest włączona, odebrane faksy są przechowywane w pamięci. Do wydrukowania zapamiętanych faksów, konieczne jest wprowadzenie osobistego numeru identyfikacyjnego (PIN).

Włączanie funkcji odbioru prywatnego

1. Na panelu sterowania naciśnij przycisk Konfiguracja .
2. Za pomocą przycisków strzałek wybierz menu **Konfiguracja faksu**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
3. Za pomocą przycisków strzałek wybierz menu **Konfiguracja zaawansowana**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
4. Za pomocą przycisków strzałek wybierz menu **Odb. pryw.**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
5. Za pomocą przycisków strzałek wybierz opcję **Wł.**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
6. Za pomocą klawiatury numerycznej wprowadź hasło zabezpieczające urządzenia, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
7. Aby potwierdzić hasło zabezpieczające urządzenia, za pomocą klawiatury numerycznej wprowadź hasło ponownie, a następnie naciśnij przycisk **OK**.

Wyłączanie funkcji odbioru prywatnego


1. Na panelu sterowania naciśnij przycisk Konfiguracja .
2. Za pomocą przycisków strzałek wybierz menu **Konfiguracja faksu**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
3. Za pomocą klawiatury numerycznej wprowadź hasło zabezpieczające urządzenia, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
4. Za pomocą przycisków strzałek wybierz menu **Konfiguracja zaawansowana**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
5. Za pomocą przycisków strzałek wybierz menu **Odb. pryw.**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
6. Za pomocą przycisków strzałek wybierz opcję **Wył.**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.

Jeśli w pamięci znajdują się niewydrukowane faksy, urządzenie wydrukuje je i wyczyści pamięć.

Po włączeniu opcji **Odb. pryw.** na urządzeniu można drukować prywatne zlecenia faksowania.

Ustawianie pobierania faksów


Jeśli inny użytkownik ustawił faks do odebrania, można zażądać, aby faks ten został przesłany do produktu. (Funkcja ta zwana jest odpytywaniem innego urządzenia).

1. Na panelu sterowania naciśnij przycisk **Menu faksowania** .
2. Za pomocą przycisków strzałek wybierz menu **Opcje odbierania**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
3. Za pomocą przycisków strzałek wybierz opcję **Odpytywanie**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.

Produkt wybierze numer innego faksu i zażąda wysyłki.

Wyłączanie faksu urządzenia

Funkcje faksu urządzenia (w programie i oprogramowaniu sprzętowym) można wyłączyć na panelu sterowania. Jeśli funkcje faksu zostaną wyłączone, urządzenia podrzędne podłączone do gniazda telefonu/faksu w urządzeniu będą nadal działać. Urządzenie nie będzie odbierać ani zapisywać żadnych faksów wysyłanych do niego.

1. Na panelu sterowania naciśnij przycisk **Konfiguracja** .
2. Za pomocą przycisków strzałek wybierz menu **Ustawienia systemowe**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
3. Za pomocą przycisków strzałek wybierz menu **Wyłącz faks**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
4. Za pomocą przycisków strzałek wybierz opcję **Wł.**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
5. Wykonaj jedną z poniższych czynności:
 - Jeśli hasło ustawiono w opcji **Zabezpieczenia urządzenia**, wprowadź je, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
 - Jeśli w opcji **Zabezpieczenia urządzenia** nie ustawiono hasła, po pojawieniu się odpowiedniego monitu utwórz je, a następnie naciśnij przycisk **OK**.

Zastosuj tę samą procedurę, aby włączyć faks. Ustawienie **Wył.** przywraca funkcje faksu.

Korzystanie z faksu

Oprogramowanie faksu



Obsługiwane programy faksu

Program komputerowy służący do faksowania, który został dołączony do produktu, jest jedynym współpracującym z produktem programem do faksowania. Aby używać programu komputerowego uprzednio zainstalowanego na komputerze, należy skorzystać z modemu podłączonego do komputera. Inne programy nie współpracują z modemem produktu.

Anulowanie faksu

Poniższe instrukcje umożliwiają anulowanie wysłania faksu, gdy numer jest wybierany lub faksu, który jest właśnie wysyłany bądź odbierany.

Anulowanie bieżącego faksu


Naciśnij przycisk **Anuluj**  na panelu sterowania. Wszystkie niewysłane strony będą anulowane. Naciśnięcie przycisku **Anuluj**  powoduje również zatrzymanie wybierania grupowego.

Anulowanie oczekujących zadań faksowania

Procedury tej należy użyć do anulowania zadania faksowania w następujących sytuacjach:

- Produkt oczekuje na ponowne wybieranie po wystąpieniu sygnału zajętości, braku odpowiedzi lub błędu komunikacji.
- Faks jest zaplanowany do wysyłki w późniejszym czasie.

Aby anulować zadanie faksowania, należy za pomocą menu **Stan zad. faks.** wykonać następujące czynności:

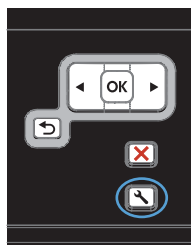
1. Na panelu sterowania naciśnij przycisk **Menu faksowania** .
2. Za pomocą przycisków strzałek wybierz menu **Opcje wysyłania**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
3. Za pomocą przycisków strzałek wybierz menu **Stan zlec. faksowania**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
4. Za pomocą przycisków strzałek przewiń listę oczekujących zadań aż do zadania, które ma być usunięte.
5. Naciśnij przycisk **OK**, aby wybrać zlecenie do anulowania.
6. Naciśnij przycisk **OK**, aby potwierdzić anulowanie zlecenia.

Usuwanie faksów z pamięci

Procedurę tę należy zastosować wyłącznie gdy zachodzi podejrzenie, że inna osoba ma dostęp do produktu i może próbować wydrukować fakсы z pamięci.

- △ **OSTROŻNIE:** Poza tym procedura ta powoduje usunięcie z pamięci wszystkich faksów aktualnie wysyłanych, oczekujących na wysłanie, zaplanowanych do wysłania w późniejszym czasie oraz nie wydrukowanych lub przesyłanych.


1. Na panelu sterowania naciśnij przycisk Konfiguracja .



2. Za pomocą przycisków strzałek wybierz menu **Obsługa**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
3. Za pomocą przycisków strzałek wybierz menu **Usługa faksowania**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
4. Za pomocą przycisków strzałek wybierz opcję **Usuń zach. faksy**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
5. Naciśnij przycisk **OK**, aby potwierdzić usunięcie.

Używanie faksu w systemach DSL, PBX lub ISDN


Produkty firmy HP są zaprojektowane do współpracy z tradycyjnymi analogowymi usługami telefonicznymi. Nie są zaprojektowane do współpracy z liniami DSL, PBX, ISDN lub usługami VoIP, ale mogą funkcjonować przy zastosowaniu odpowiedniej konfiguracji i sprzętu.

 **UWAGA:** Firma HP zaleca omówienie możliwości konfiguracji linii DSL, PBX, ISDN i VoIP z usługodawcą.

Produkt HP LaserJet jest urządzeniem analogowym i nie jest zgodny ze wszystkimi środowiskami telefonii cyfrowej (chyba że przy użyciu konwertera). Firma HP nie gwarantuje zgodności produktu ze środowiskami cyfrowymi lub konwerterami analogowo-cyfrowymi.

DSL

Cyfrowa linia abonencka (DSL) wykorzystuje technologię cyfrową zamiast standardowych miedzianych przewodów telefonicznych. Ten produkt nie jest bezpośrednio zgodny z sygnałami cyfrowymi. Jednakże jeśli podczas instalacji linii DSL zostanie określona konfiguracja, można odseparować sygnał, tak aby część przepustowości łącza była wykorzystywana do przesyłania sygnału analogowego (połączeń głosowych i faksów), a pozostała część łącza była używana do przesyłania danych cyfrowych.

 **UWAGA:** Nie wszystkie faksy są zgodne z usługami DSL. Firma HP nie gwarantuje zgodności produktu ze wszystkimi liniami usługowymi i usługodawcami DSL.

Typowy modem DSL jest wyposażony w filtr do oddzielania komunikacji modemu DSL o wysokiej częstotliwości od komunikacji telefonu analogowego i faksu o niskiej częstotliwości. Stosowanie filtru jest często konieczne, jeśli do linii telefonicznej używanej przez modem DSL są podłączone telefony i faksy analogowe. Zwykle filtr taki jest dostarczany przez usługodawcę DSL. Aby uzyskać pomoc lub więcej informacji, należy skontaktować się z usługodawcą DSL.

PBX

Produkt jest urządzeniem analogowym i nie jest zgodny ze wszystkimi środowiskami telefonii cyfrowej. Aby faks działał, konieczne są filtry lub konwertery cyfrowo-analogowe. W przypadku wystąpienia problemów z obsługą faksu w środowisku PBX należy skontaktować się z usługodawcą PBX. Firma HP nie gwarantuje zgodności produktu ze środowiskami cyfrowymi lub konwerterami analogowo-cyfrowymi.

Aby uzyskać pomoc i więcej informacji, należy skontaktować się z usługodawcą PBX.

ISDN

Aby uzyskać pomoc i więcej informacji, należy skontaktować się z usługodawcą ISDN.

Używanie faksu w systemie VoIP

Usługi VoIP (ang. „Voice over Internet Protocol”) często nie są zgodne z urządzeniami faksującymi, chyba że usługodawca twierdzi inaczej.

W przypadku wystąpienia problemów z faksem podczas pracy w sieci VoiP, należy sprawdzić poprawność ułożenia wszystkich przewodów i poprawność ustawień. Ustawienie mniejszej prędkości przesyłu faksu może umożliwić wysłanie faksu przez sieć VoiP.

W przypadku wystąpienia problemów z faksowaniem należy skontaktować się z usługodawcą VoiP.

Pamięć faksu

Pamięć faksu nie ulega utracie w przypadku zaniku zasilania



Pamięć flash urządzenia chroni je przed utratą danych w przypadku awarii zasilania. W przypadku innych urządzeń faksujących strony faksu są zapisywane w standardowej pamięci RAM lub w krótkotrwałej pamięci RAM. W przypadku standardowej pamięci RAM w momencie zaniku zasilania następuje utrata danych, natomiast w przypadku krótkotrwałej pamięci RAM utrata danych następuje po około 60 sekundach od wystąpienia awarii zasilania. W przypadku pamięci flash dane mogą być przechowywane przez bardzo długi czas bez zasilania.

Wysyłanie faksu

Faksowanie za pomocą skanera płaskiego

1. Umieść oryginał stroną zadrukowaną w dół na szybie skanera.



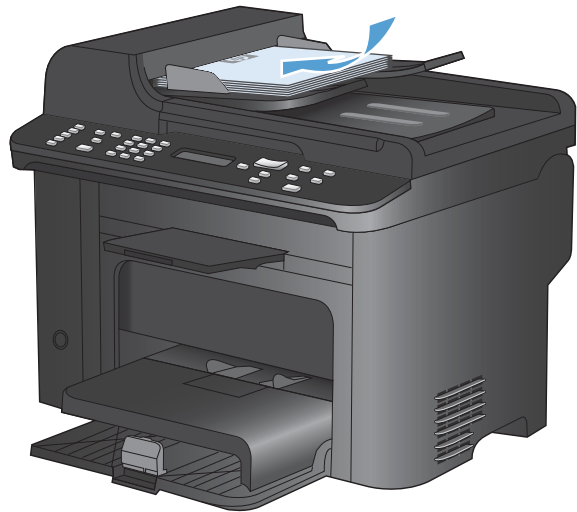
2. Naciśnij przycisk **Książka telefoniczna** .
3. Wybierz wpis z książki telefonicznej. Jeśli nie ma wpisu, wprowadź numer za pomocą klawiatury numerycznej na panelu sterowania urządzenia.
4. Na panelu sterowania naciśnij przycisk **Uruchom faks** . Zadanie faksowania zostanie rozpoczęte.

Wysyłanie faksów z podajnika dokumentów

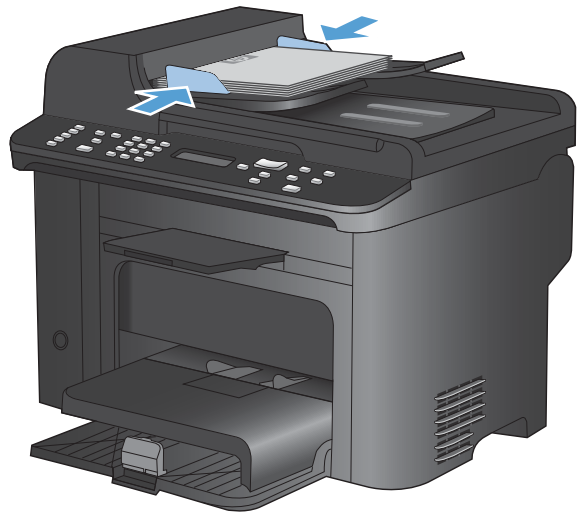
1. Włóż oryginały do podajnika dokumentów stroną zadrukowaną do góry.



UWAGA: Pojemność podajnika dokumentów wynosi maksymalnie 35 arkuszy materiałów o gramaturze 75 g/m² 20 funtów.

OSTROŻNIE: Aby zapobiec uszkodzeniu produktu, nie należy używać oryginałów, w których użyto korektora w płynie, taśmy korekcyjnej, spinaczy lub zszywaczy. Ponadto do podajnika dokumentów nie należy ładować fotografii ani małych lub delikatnych oryginałów.




2. Ustaw prowadnice tak, aby dotykały papieru.





3. Naciśnij przycisk **Książka telefoniczna** .
4. Wybierz wpis z książki telefonicznej. Jeśli nie ma wpisu, wprowadź numer za pomocą klawiatury numerycznej na panelu sterowania urządzenia.
5. Na panelu sterowania naciśnij przycisk **Uruchom faks** . Zadanie faksowania zostanie rozpoczęte.

Ręczne wybieranie numerów faksowania

Zazwyczaj numer jest wybierany automatycznie po naciśnięciu przycisku **Uruchom faks** . Czasem jednak konieczne jest ręczne wybranie numeru. Jeśli na przykład połączenie faksowe jest opłacane za pomocą karty telefonicznej, należy najpierw wybrać numer faksu, poczekać na sygnał potwierdzenia z firmy telekomunikacyjnej, a następnie wprowadzić numer karty telefonicznej. W przypadku wybierania numeru zagranicznego może zajść konieczność wybrania jego części i odczekania na sygnał przed dalszym wybieraniem.



Ręczne wysyłanie faksu do grupy odbiorców (faksowanie ad hoc)

Aby wysłać faks do grupy odbiorców, wykonaj następujące czynności:

1. Włóż dokument do podajnika dokumentów.
2. Naciśnij przycisk **Książka telefoniczna** .
3. Wybierz wpis z książki telefonicznej. Jeśli nie mażądanego wpisu, wprowadź numer za pomocą klawiatury numerycznej na panelu sterowania urządzenia.
4. Powtarzaj kroki 2 i 3 w celu wybrania kolejnych numerów. Po zakończeniu wybierania numerów przejdź do następnego kroku.
5. Naciśnij przycisk **Uruchom faks** .
6. Aby zeskanować kolejne strony, naciśnij przycisk **1** w celu wybrania opcji **Tak**, a następnie powtórz czynność z punktu 5 dla każdej strony ze zlecenia faksowania. Po zakończeniu naciśnij przycisk **2**, aby wybrać opcję **Nie**.

Faks zostanie wysłany pod każdy wprowadzony numer faksu. Jeśli numer w grupie jest zajęty lub nie odpowiada, zostanie wybrany ponownie, zgodnie z ustawieniami ponownego wybierania. Jeśli wielokrotne próby ponownego wybierania nie powiodą się, błąd zostanie dopisany do dziennika aktywności faksu i nastąpi wybieranie następnego numeru w grupie.

Ręczne ponowne wybieranie numeru

1. Włóż dokument do podajnika dokumentów.
2. Na panelu sterowania naciśnij przycisk **Ponowne wyb num** .
3. Naciśnij przycisk **Uruchom faks** .
4. Aby zeskanować kolejne strony, naciśnij przycisk **1** w celu wybrania opcji **Tak**, a następnie powtórz czynność z punktu 3 dla każdej z faksowanych stron. Po zakończeniu naciśnij przycisk **2**, aby wybrać opcję **Nie**.

Faks zostanie wysłany pod ponownie wybrany numer faksu. Jeśli numer jest zajęty lub nie odpowiada, zostanie wybrany ponownie, zgodnie z ustawieniami ponownego wybierania. Jeśli wielokrotne próby ponownego wybierania nie powiodą się, błąd zostanie dopisany do dziennika aktywności faksu.

Korzystanie z kodów szybkiego wybierania i kodów wybierania grupowego

Wysyłanie faksu za pomocą kodu szybkiego wybierania

1. Włóż dokument do podajnika wejściowego podajnika dokumentów lub skanera płaskiego.
2. Wykonaj jedną z poniższych czynności:
 - Naciśnij klawisz szybkiego dostępu przypisany do kodu szybkiego wybierania.
 - Naciśnij przycisk **Książka telefoniczna** ☎, za pomocą przycisków alfanumerycznych określ kod szybkiego wybierania, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
3. Włóż dokument do podajnika wejściowego podajnika dokumentów lub skanera płaskiego.
4. Naciśnij przycisk **Uruchom faks** 📠. Jeśli strony, które chcesz wysłać, są włożone do podajnika dokumentów, faksowanie rozpocznie się automatycznie.
5. Jeśli czujnik podajnika dokumentów wykryje, że do podajnika wejściowego podajnika dokumentów nie włożono żadnego dokumentu, na wyświetlaczu panelu sterowania pojawi się komunikat **Wysłać z szyby? 1=Tak 2=Nie**. Aby wysłać faks ze skanera płaskiego, naciśnij przycisk **1** w celu wybrania opcji **Tak**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.

Po naciśnięciu przycisku **OK** na wyświetlaczu panelu sterowania pojawi się komunikat **Ładuj stronę: X Naciśnij przycisk OK**.
6. Jeśli dokument został już umieszczony w skanerze płaskim, naciśnij przycisk **OK** (lub umieść dokument w skanerze płaskim, a następnie naciśnij przycisk **OK**).

Po zakończeniu skanowania strony na panelu sterowania zostanie wyświetlony komunikat **Następna strona? 1=Tak 2=Nie**.
7. Aby zeskanować kolejne strony, naciśnij przycisk **1**, aby wybrać opcję **Tak**, a następnie powtórz krok 5 dla każdej z faksowanych stron.

Po zakończeniu naciśnij przycisk **2**, aby wybrać opcję **Nie**.

Kiedy ostatnia strona faksu opuści produkt, można wysłać następny faks albo rozpocząć inne kopiowanie lub skanowanie.

Wysyłanie faksu przy użyciu kodu wybierania grupowego

1. Włóż dokument do podajnika wejściowego podajnika dokumentów lub skanera płaskiego.
2. Wykonaj jeden z poniższych kroków:
 - Naciśnij klawisz szybkiego dostępu dla grupy.
 - Naciśnij przycisk **Książka telefoniczna** ☎, za pomocą przycisków alfanumerycznych określ kod wybierania grupowego, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
3. Naciśnij przycisk **Uruchom faks** 📠. Jeśli strony, które chcesz wysłać, są włożone do podajnika dokumentów, faksowanie rozpocznie się automatycznie.
4. Jeśli czujnik podajnika dokumentów urządzenia wykryje, że do podajnika wejściowego podajnika dokumentów nie włożono żadnego dokumentu, na wyświetlaczu panelu sterowania pojawi się komunikat **Wysłać z szyby? 1=Tak 2=Nie**. Aby wysłać faks ze skanera płaskiego, naciśnij przycisk **1** w celu wybrania opcji **Tak**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.

Po naciśnięciu przycisku **OK** na wyświetlaczu panelu sterowania pojawi się komunikat **Ładuj stronę: X Naciśnij przycisk OK**.

5. Jeśli dokument został już umieszczony w skanerze płaskim, naciśnij przycisk **OK** (lub umieść dokument w skanerze płaskim, a następnie naciśnij przycisk **OK**).

Po zakończeniu skanowania strony na panelu sterowania zostanie wyświetlony komunikat **Następna strona? 1=Tak 2=Nie**.

6. Aby zeskanować kolejne strony, naciśnij przycisk **1**, aby wybrać opcję **Tak**, a następnie powtórz krok 5 dla każdej z faksowanych stron.

Po zakończeniu naciśnij przycisk **2**, aby wybrać opcję **Nie**.

Dokument zostanie zeskanowany do pamięci i faks zostanie wysłany pod wszystkie numery grupy. Jeśli numer w grupie jest zajęty lub nie odpowiada, zostanie wybrany ponownie, zgodnie z ustawieniami ponownego wybierania. Jeśli wielokrotne próby ponownego wybierania nie powiodą się, błąd zostanie dopisany do dziennika aktywności faksu i nastąpi wybieranie następnego numeru w grupie.

Wysyłanie faksu za pomocą oprogramowania

Niniejsza sekcja zawiera podstawowe instrukcje dotyczące wysyłania faksów za pomocą oprogramowania dostarczonego z urządzeniem. Wszystkie inne tematy związane z oprogramowaniem omówione są w jego pomocy, do której można uzyskać dostęp z menu **Pomoc** programu.

Jeśli spełnione są następujące wymagania, można faksować dokumenty elektroniczne z komputera:

- Urządzenie jest podłączone bezpośrednio do komputera lub do sieci, do której jest podłączony komputer.
- Oprogramowanie produktu jest zainstalowane na komputerze.
- System operacyjny komputera jest jednym z systemów obsługiwanych przez to urządzenie.

Wysyłanie faksu za pomocą oprogramowania

Procedura wysyłania faksu różni się w zależności od specyfikacji systemu. Poniżej przedstawiono najbardziej typowe czynności.

1. Kliknij przycisk **Uruchom**, kliknij polecenie **Programy** (lub polecenie **Wszystkie programy w systemie Windows XP**), a następnie kliknij polecenie **HP**.
2. Kliknij nazwę urządzenia, a następnie polecenie **Wyślij faks**. Zostanie wyświetlone okno programu do faksowania.
3. Wpisz numer faksu jednego lub kilku odbiorców.
4. Włóż dokument do podajnika dokumentów.
5. Kliknij przycisk **Wyślij teraz**.


Wysyłanie faksu z aplikacji innych firm, takich jak program Microsoft Word

1. Otwórz dokument w aplikacji innej firmy.
2. Kliknij menu **Plik**, a następnie kliknij polecenie **Drukuj**.
3. Wybierz sterownik drukowania faksu z listy rozwijanej sterownika drukarki. Zostanie wyświetlone okno programu do faksowania.
4. Wpisz numer faksu jednego lub kilku odbiorców.
5. Dołącz wszystkie strony załadowane do produktu Ta czynność jest opcjonalna.
6. Kliknij przycisk **Wyślij teraz**.

Wysyłanie faksu poprzez wybranie numeru z telefonu podłączonego do linii faksu


W pewnych sytuacjach może zająć konieczność wybrania numeru faksu z telefonu podłączonego do tej samej linii, co produkt. Na przykład w przypadku wysyłania faksu do osoby, która posiada urządzenie pracujące w trybie ręcznego odbioru, można wcześniej telefonicznie poinformować ją o nadchodzącym faksie.

 **UWAGA:** Telefon musi być podłączony do portu „telefon” urządzenia ().

1. Włóż dokument do podajnika dokumentów.
2. Podnieś słuchawkę telefonu podłączonego do tej samej linii, co produkt. Wprowadź numer faksu, używając klawiatury numerycznej telefonu.
3. Po zgłoszeniu się odbiorcy poproś go o uruchomienie faksu.
4. Po usłyszeniu sygnału faksu naciśnij przycisk **Uruchom faks** , zaczekaj na pojawienie się komunikatu **Nawiązywanie połączenia** na wyświetlaczu panelu sterowania, a następnie odłóż słuchawkę.


Wysyłanie faksu z potwierdzeniem

Na panelu sterowania urządzenia wymuś na nadawcy faksu potwierdzenie numeru urządzenia odbierającego.

1. Na panelu sterowania naciśnij przycisk **Konfiguracja** .
2. Za pomocą przycisków strzałek wybierz menu **Konfiguracja faksu**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
3. Za pomocą przycisków strzałek wybierz menu **Konfiguracja zaawansowana**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
4. Za pomocą przycisków strzałek wybierz opcję **Potwierdzenie faksu**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
5. Za pomocą przycisków strzałek wybierz opcję **Wł.** lub **Wył.**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.

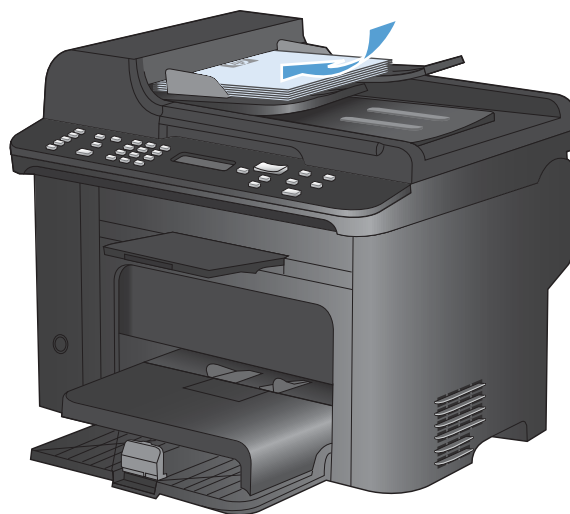
Ustawienie opóźnienia wysyłania faksu


Użyj panelu sterowania produktu, aby zaplanować automatyczne wysłanie faksu do jednej lub wielu osób. Po wykonaniu tej procedury dokument zostanie zeskanowany do pamięci, a produkt powróci do stanu gotowości.

 **UWAGA:** Jeśli nie można wysłać faksu w zaplanowanym czasie, zostanie to wskazane w raporcie błędów faksowania (jeśli ta opcja jest aktywna) lub w dzienniku aktywności faksu. Wysłanie faksu może nie zostać wykonane ze względu na brak odpowiedzi lub sygnał zajętości.

Jeśli zaplanowano wysłanie faksu, ale dokument wymaga aktualizacji, należy wysłać dodatkowe informacje w oddzielnym zleceniu. Wszystkie dokumenty zaplanowane do wysłania pod ten sam numer o tym samym czasie są dostarczane jako oddzielne fakсы.

1. Włóż dokument do podajnika dokumentów.



2. Na panelu sterowania naciśnij przycisk **Menu faksowania** .




3. Za pomocą przycisków strzałek wybierz menu **Opcje wysyłania**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
4. Za pomocą przycisków strzałek wybierz menu **Wyślij faks późn.**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
5. Wprowadź godzinę za pomocą klawiatury numerycznej.
6. Jeśli produkt jest ustawiony na 12-godzinny format czasu, za pomocą przycisków strzałek przesunij kursor za czwartą cyfrę, aby ustawić godziny przedpołudniowe (AM) lub popołudniowe (PM). Wybierz **1** dla godzin przedpołudniowych (AM) lub **2** dla godzin popołudniowych (PM), a następnie naciśnij przycisk **OK**. W przypadku ustawienia formatu 24-godzinnego naciśnij przycisk **OK**.

7. Naciśnij przycisk **OK**, aby zaakceptować domyślną datę, lub wprowadź datę za pomocą klawiatury numerycznej, a następnie naciśnij przycisk **OK**.

8. Wprowadź numer faksu.

UWAGA: Funkcja ta nie działa dla grup niezdefiniowanych (ad hoc).

9. Naciśnij przycisk **OK** lub **Uruchom faks** . Dokument zostanie zeskanowany do pamięci i faks zostanie wysłany o określonej porze.

Korzystanie z kodów dostępu, kart kredytowych i kart telefonicznych

Aby skorzystać z kodów dostępu, kart kredytowych lub kart telefonicznych, należy wybrać numer ręcznie, co umożliwi wstawienie przerw i kodów wybierania.

Wysyłanie faksów za granicę

Aby wysłać faks za granicę, należy wybrać numer ręcznie, co umożliwi wstawienie przerw i międzynarodowych kodów wybierania.


Odbiór faksu

Drukowanie faksu

Po odebraniu faksu produkt rozpoczyna jego wydruk (jeśli funkcja odbioru prywatnego jest wyłączona) i automatycznie zapisuje go do pamięci flash.

Drukowanie zapisanego faksu w przypadku włączonej funkcji odbioru prywatnego


Aby wydrukować zapisane fakсы, należy wprowadzić numer PIN odbioru prywatnego. Po wydrukowaniu zapisane fakсы są usuwane z pamięci.



1. Na panelu sterowania naciśnij przycisk **Menu faksowania** .
2. Za pomocą przycisków strzałek wybierz menu **Opcje odbierania**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
3. Za pomocą przycisków strzałek wybierz opcję **Drukuj fakсы**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
4. Za pomocą klawiatury numerycznej wpisz zabezpieczający kod PIN urządzenia, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
5. Za pomocą przycisków strzałek wybierz menu **Odb. pryw.**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.


Ponowne drukowanie faksów

Jeśli faks nie został wydrukowany z powodu braku toneru lub jeśli został wydrukowany na niewłaściwym rodzaju materiału, można spróbować wydrukować go ponownie. Ilość dostępnej pamięci określa liczbę zapisanych faksów, które można wydrukować ponownie. Ostatnie fakсы zostaną wydrukowane w pierwszej kolejności, a najwcześniej zachowane jako ostatnie.


Fakсы te są przez cały czas przechowywane w pamięci. Ponowny wydruk nie powoduje ich usunięcia.

1. Na panelu sterowania naciśnij przycisk **Menu faksowania** .
2. Za pomocą przycisków strzałek wybierz menu **Opcje odbierania**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
3. Za pomocą przycisków strzałek wybierz pozycję **Drukuj fakсы**, a następnie naciśnij przycisk **OK**. Ostatnio wydrukowany faks zostanie wydrukowany ponownie.

 **UWAGA:** Aby zatrzymać drukowanie, w dowolnej chwili naciśnij przycisk **Anuluj** .



 **OSTROŻNIE:** Jeśli opcja **Druk. pon. fakсы** ma wartość **Wył.**, nie można ponownie wydrukować nieprawidłowo wydrukowanych ani wyblakłych faksów.


Automatyczne drukowanie obu stron odebranych faksów

1. Na panelu sterowania naciśnij przycisk Konfiguracja .
2. Za pomocą przycisków strzałek wybierz menu **Konfiguracja faksu**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
3. Za pomocą przycisków strzałek wybierz menu **Konfiguracja zaawansowana**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
4. Za pomocą przycisków strzałek wybierz opcję **Użyj dupleksu**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
5. Za pomocą przycisków strzałek wybierz opcję **Wł.** lub **Wył.**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.

Odbieranie faksów, gdy dźwięki faksu są słyszalne w połączeniu telefonicznym

W przypadku gdy po odebraniu telefonu słyhać sygnał faksu (w sytuacji kiedy posiadana linia telefoniczna służy zarówno do połączeń telefonicznych, jak i faksowych), odbieranie faksu można rozpocząć na dwa sposoby:

- Jeśli urządzenie znajduje się w pobliżu, naciśnij przycisk **Uruchom faks**   na panelu sterowania.
- Jeśli tak się nie stanie, na klawiaturze telefonu naciśnij kolejno przyciski 1-2-3, sprawdź, czy słyhać sygnał transmisji faksu i odłóż słuchawkę.

 **UWAGA:** Aby zastosować drugą metodę, opcja **Numer wewnętrzny** musi być ustawiona na **Tak**.

Odbieranie faksów na komputerze

 **UWAGA:** Odbieranie faksów za pomocą komputera Macintosh nie jest obsługiwane.


Odbieranie faksów na komputerze jest dostępne tylko wtedy, gdy podczas początkowej instalacji produktu dokonano pełnej instalacji oprogramowania.

Aby odbierać fakсы na komputerze, włącz w oprogramowaniu opcję odbierania na komputerze.

1. Otwórz program HP ToolboxFX.
2. Wybierz produkt.
3. Kliknij opcję **Faks**.
4. Kliknij przycisk **Zadania faksowania**.
5. W obszarze **Tryb odbioru faksów** wybierz opcję **Odbierz fakсы na tym komputerze**.

Wyłączanie opcji odbierania na komputerze za pomocą panelu sterowania

Opcję odbierania na komputerze można włączyć tylko z jednego komputera. Jeśli z jakichś powodów korzystanie z komputera nie jest możliwe, poniższa procedura pozwala na wyłączenie opcji odbierania na komputerze za pomocą panelu sterowania produktu.

1. Na panelu sterowania naciśnij przycisk Konfiguracja .
2. Za pomocą przycisków strzałek wybierz menu **Konfiguracja faksu**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.

3. Za pomocą przycisków strzałek wybierz menu **Konfiguracja zaawansowana**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
4. Za pomocą przycisków strzałek wybierz opcję **Zatrż odb na kom**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.

Podgląd faksu w trybie odbioru na komputerze

1. Otwórz program HP ToolboxFX.
2. Wybierz produkt.
3. Kliknij opcję **Faks**.
4. Kliknij opcję **Rejestr odebranych faksów**.
5. W kolumnie **Obraz faksu** kliknij łącze „widok” związane z faksem, który ma zostać wyświetlony.

Rozwiązywanie problemów z faksowaniem


Lista kontrolna rozwiązywania problemów z faksem

- Dostępnych jest kilka możliwych poprawek. Po każdej zalecanej czynności należy ponowić wysłanie faksu, aby sprawdzić, czy problem został rozwiązany.
 - Aby uzyskać najlepsze wyniki podczas rozwiązywania problemów z faksem, upewnij się, że kabel telefoniczny jest z urządzenia jest podłączony bezpośrednio do ściennego gniazdka telefonicznego. Odłącz wszystkie pozostałe podłączone urządzenia.
1. Upewnij się, że kabel telefoniczny jest podłączony do właściwego portu z tyłu urządzenia.
 2. Sprawdź linię telefoniczną, korzystając z testu faksu:
 - a. Na panelu sterowania urządzenia wyświetl menu **Konfiguracja**, a następnie wyświetl menu **Obsługa**.
 - b. Wybierz opcję **Usługa faksowania**.
 - c. Wybierz opcję **Uruchom test faksu**. Urządzenie wydrukuje raport testu faksu.

Raport może zawierać następujące wyniki:

 - **Sukces**: Raport zawiera przegląd wszystkich bieżących ustawień faksu.
 - **Niepowodzenie**: Kabel jest podłączony do niewłaściwego portu. Raport zawiera wskazówki pomocne w rozwiązaniu problemu.
 - **Niepowodzenie**: Linia telefoniczna jest nieaktywna: Raport zawiera wskazówki pomocne w rozwiązaniu problemu.
 3. Sprawdź, czy oprogramowanie sprzętowe urządzenia jest aktualne:
 - a. Wydrukuj stronę konfiguracji z menu **Raporty** panelu sterowania, aby uzyskać datę kompilacji aktualnej wersji oprogramowania sprzętowego.
 - b. Przejdź do witryny www.hp.com.
 1. Kliknij łącze **Support & Drivers** (Pomoc i sterowniki).
 2. Kliknij opcję łącza **Download drivers and software (and firmware)** (Pobierz sterowniki i oprogramowanie [oraz oprogramowanie sprzętowe]).
 3. W polu **For product** (Urządzenie) wpisz numer modelu urządzenia, a następnie kliknij przycisk **Go** (Idź).

4. Kliknij łącze odpowiednie dla używanego systemu operacyjnego.
5. Przewiń ekran do sekcji Firmware (Oprogramowanie sprzętowe) w tabeli.
 - Jeśli wersja na liście jest zgodna z wersją na stronie konfiguracji, jest zainstalowane najnowsze oprogramowanie.
 - Jeśli wersje różnią się, pobierz uaktualnienie oprogramowania i zaktualizuj je w urządzeniu, postępując zgodnie z instrukcjami wyświetlanymi na ekranie.

 **UWAGA:** Aby uaktualnić oprogramowanie sprzętowe, należy podłączyć urządzenie do komputera z dostępem do Internetu.


 - Ponownie wyślij faks.
4. Upewnij się, że faks został skonfigurowany podczas instalacji oprogramowania urządzenia.

Na komputerze, w folderze programu firmy HP uruchom narzędzie do konfiguracji faksu (Fax Setup Utility).
5. Upewnij się, że usługa telefonii obsługuje faks analogowy.
 - W przypadku korzystania z linii ISDN lub cyfrowej PBX skontaktuj się z operatorem, aby uzyskać informacje na temat konfigurowania jej do analogowej linii faksu.
 - Jeśli korzystasz z usługi VoIP, zmień ustawienie **Prędkość faksu** na wartość **Mała (V.29)** lub wyłącz opcję **Duża (V.34)** w panelu sterowania. Dowiedz się, czy operator umożliwia korzystanie z faksów i zapytaj o zalecaną szybkość faks-modemu. Niektóre firmy mogą wymagać użycia adaptera.
 - Jeśli korzystasz z usługi DSL, upewnij się, że filtr znajduje się na linii telefonicznej podłączonej do urządzenia. Jeśli nie masz filtra DSL, kup go lub skontaktuj się z usługodawcą DSL. Jeśli filtr DSL jest zainstalowany, spróbuj użyć innego, ponieważ aktualny może być uszkodzony.
6. Jeśli błąd nadal występuje, zapoznaj się ze szczegółowymi rozwiązaniami problemu w kolejnych sekcjach.



Komunikaty o błędach faksowania



Komunikaty alarmowe i ostrzegawcze są wyświetlane czasowo i mogą wymagać od użytkownika potwierdzenia przez dotknięcie przycisku **OK** w celu ponowienia lub dotknięcia przycisku **Anuluj** **X** w celu anulowania zlecenia. Niektóre ostrzeżenia mogą być powodem nieukończenia zadania lub wpływać na jakość wydruku. Jeśli komunikat alarmowy lub ostrzegawczy jest związany z drukowaniem i jest włączona funkcja automatycznej kontynuacji, produkt będzie próbował wznowić zlecenie drukowania, o ile w ciągu 10 sekund nie nastąpi potwierdzenie.

| Komunikat na panelu sterowania | Opis | Zalecane działanie |
|--------------------------------|--|---|
| Błąd komunik. | Pomiędzy produktem a nadawcą lub odbiorcą wystąpił błąd komunikacyjny. | <p>Zezwól na ponowne wysłanie faksu. Wyjmij przewód telefoniczny produktu z gniazdka, podłącz telefon i spróbuj się połączyć. Podłącz przewód telefoniczny produktu do gniazdka innej linii telefonicznej.</p> <p>Spróbuj użyć innego przewodu telefonicznego.</p> <p>Skonfiguruj opcję Prędkość faksu na wartość Mała (V.29) lub wyłącz opcję Duża (V.34).</p> <p>Wyłącz funkcję Korekcja błędów, aby zapobiec automatycznej korekcji błędów.</p> <p>UWAGA: Wyłączenie funkcji Korekcja błędów może obniżyć jakość obrazu.</p> <p>Wydrukuj raport Dziennik zdarzeń faksu z panelu sterowania, aby ustalić, czy występujący błąd dotyczy określonego numeru faksu.</p> <p>Jeśli błąd nadal występuje, skontaktuj się z firmą HP. Zobacz sekcję www.hp.com/support/ljm1530series lub informacje na ulotce dołączonej do produktu.</p> |

| Komunikat na panelu sterowania | Opis | Zalecane działanie |
|--------------------------------|---|---|
| Błąd odb faksu | Podczas próby odbierania faksu wystąpił błąd. | <p>Poproś nadawcę, aby ponownie wysłał faks.</p> <p>Spróbuj wysłać faks z powrotem do nadawcy lub innego urządzenia faksującego.</p> <p>Sprawdź, czy słychać sygnał wybierania na linii telefonicznej, dotykając przycisku Uruchom faks .</p> <p>Upewnij się, że kabel telefoniczny jest stabilnie podłączony, odłączając go i ponownie podłączając.</p> <p>Upewnij się, że używasz przewodu telefonicznego dołączonego do produktu.</p> <p>Upewnij się, że telefon działa. W tym celu odłącz go, podłącz telefon do linii telefonicznej i nawiąż połączenie głosowe.</p> <p>Zmniejsz szybkość faksu. Poproś nadawcę, aby ponownie wysłał faks.</p> <p>Wyłącz tryb korekcji błędów. Poproś nadawcę, aby ponownie wysłał faks.</p> <p>UWAGA: Wyłączenie trybu korekcji błędów obniża jakość obrazu faksu.</p> <p>Podłącz produkt do innej linii telefonicznej.</p> <p>Jeśli błąd nadal występuje, skontaktuj się z firmą HP. Zobacz sekcję www.hp.com/support/ljm1530series lub informacje na ulotce dołączonej do produktu.</p> |

| Komunikat na panelu sterowania | Opis | Zalecane działanie |
|--------------------------------|---|---|
| Błąd wys. faksu | Podczas próby wysłania faksu wystąpił błąd. | <p>Spróbuj ponownie wysłać faks.</p> <p>Spróbuj wybrać inny numer faksu.</p> <p>Sprawdź, czy słyhać sygnał wybierania na linii telefonicznej, dotykając przycisku Uruchom faks .</p> <p>Upewnij się, że kabel telefoniczny jest stabilnie podłączony, odłączając go i ponownie podłączając.</p> <p>Upewnij się, że używasz przewodu telefonicznego dołączonego do produktu.</p> <p>Upewnij się, że telefon działa. W tym celu odłącz go, podłącz telefon do linii telefonicznej i nawiąż połączenie głosowe.</p> <p>Podłącz produkt do innej linii telefonicznej.</p> <p>Wybierz ustawienie rozdzielczości faksu Standardowe zamiast domyślnego ustawienia Dokładna.</p> <p>Jeśli błąd nadal występuje, skontaktuj się z firmą HP. Zobacz sekcję www.hp.com/support/ljm1530series lub informacje na ulotce dołączonej do produktu.</p> |
| Brak s. centr. | Produkt nie wykrył sygnału centrali. | <p>Sprawdź, czy słyhać sygnał wybierania na linii telefonicznej, dotykając przycisku Uruchom faks .</p> <p>Wymij przewód telefoniczny zarówno z produktu, jak i z gniazdka, i podłącz go ponownie.</p> <p>Upewnij się, że używasz przewodu telefonicznego dołączonego do produktu.</p> <p>Wymij przewód telefoniczny produktu z gniazdka, podłącz telefon i spróbuj przeprowadzić połączenie głosowe.</p> <p>Upewnij się, że przewód telefoniczny z gniazdka ściennego jest podłączony do portu .</p> <p>Podłącz przewód telefoniczny produktu do gniazdka innej linii telefonicznej.</p> <p>Sprawdź linię telefoniczną, korzystając z opcji Uruchom test faksu w menu Obsługa na panelu sterowania.</p> <p>Jeśli błąd nadal występuje, skontaktuj się z firmą HP. Zobacz sekcję www.hp.com/support/ljm1530series lub informacje na ulotce dołączonej do produktu.</p> |

| Komunikat na panelu sterowania | Opis | Zalecane działanie |
|--|--|---|
| <p>Brak sygnału odpowiedzi faksu</p> <p>Trwa pon wyb nru</p> | <p>Linia odbierająca faks nie odpowiada. Produkt ponowi próbę wybrania numeru za kilka minut.</p> | <p>Zezwól na ponowne wysłanie faksu.</p> <p>Zatelefonuj do odbiorcy, aby upewnić się, że urządzenie odbierające faks jest włączone i w stanie gotowości.</p> <p>Upewnij się, że używany numer faksu jest poprawny.</p> <p>Jeśli ponowne wybieranie numeru jest kontynuowane, wyjmij przewód telefoniczny produktu z gniazdka, podłącz telefon i spróbuj przeprowadzić połączenie głosowe.</p> <p>Upewnij się, że przewód telefoniczny z gniazdka ściennego jest podłączony do portu .</p> <p>Podłącz przewód telefoniczny produktu do gniazdka innej linii telefonicznej.</p> <p>Spróbuj użyć innego przewodu telefonicznego.</p> <p>Jeśli błąd nadal występuje, skontaktuj się z firmą HP. Zobacz sekcję www.hp.com/support/ljm1530series lub informacje na ulotce dołączonej do produktu.</p> |
| <p>Brak sygnału odpowiedzi faksu</p> <p>Wysył anulowano</p> | <p>Nie powiodła się próba ponownego wybrania numeru faksu lub wyłączono opcję Pon wyb-brak odp.</p> | <p>Zatelefonuj do odbiorcy, aby upewnić się, że urządzenie odbierające faks jest włączone i w stanie gotowości.</p> <p>Upewnij się, że używany numer faksu jest poprawny.</p> <p>Sprawdź, czy jest włączona opcja ponownego wybierania numeru.</p> <p>Wyjmij przewód telefoniczny zarówno z produktu, jak i z gniazdka, i podłącz go ponownie.</p> <p>Wyjmij przewód telefoniczny produktu z gniazdka, podłącz telefon i spróbuj przeprowadzić połączenie głosowe.</p> <p>Upewnij się, że przewód telefoniczny z gniazdka ściennego jest podłączony do portu .</p> <p>Podłącz przewód telefoniczny produktu do gniazdka innej linii telefonicznej.</p> <p>Jeśli błąd nadal występuje, skontaktuj się z firmą HP. Zobacz sekcję www.hp.com/support/ljm1530series lub informacje na ulotce dołączonej do produktu.</p> |

| Komunikat na panelu sterowania | Opis | Zalecane działanie |
|---|---|--|
| <p>Faks zajęty.</p> <p>Trwa pon wyb nru</p> | <p>Linia, do której wysyłany był faks, była zajęta. Zajęty numer jest automatycznie wybierany ponownie.</p> | <p>Zezwól na ponowne wysłanie faksu.</p> <p>Zatelefonuj do odbiorcy, aby upewnić się, że urządzenie odbierające faks jest włączone i w stanie gotowości.</p> <p>Upewnij się, że używany numer faksu jest poprawny.</p> <p>Sprawdź, czy słychać sygnał wybierania na linii telefonicznej, dotykając przycisku Uruchom faks .</p> <p>Upewnij się, że telefon działa. W tym celu odłącz go, podłącz telefon do linii telefonicznej i nawiąż połączenie głosowe.</p> <p>Podłącz przewód telefoniczny produktu do gniazdka innej linii telefonicznej, a następnie spróbuj ponownie wysłać faks.</p> <p>Spróbuj użyć innego przewodu telefonicznego.</p> <p>Jeśli błąd nadal występuje, skontaktuj się z firmą HP. Zobacz sekcję www.hp.com/support/ljm1530series lub informacje na ulotce dołączonej do produktu.</p> |
| <p>Faks zajęty.</p> <p>Wysył anulowano</p> | <p>Linia, do której wysyłany był faks, była zajęta. Wysyłanie faksu zostało anulowane.</p> | <p>Zatelefonuj do odbiorcy, aby upewnić się, że urządzenie odbierające faks jest włączone i w stanie gotowości.</p> <p>Upewnij się, że używany numer faksu jest poprawny.</p> <p>Sprawdź, czy opcja Pon wyb zaj. nr. jest włączona.</p> <p>Sprawdź, czy słychać sygnał wybierania na linii telefonicznej, dotykając przycisku Uruchom faks .</p> <p>Upewnij się, że telefon działa. W tym celu odłącz go, podłącz telefon do linii telefonicznej i nawiąż połączenie głosowe.</p> <p>Podłącz przewód telefoniczny produktu do gniazdka innej linii telefonicznej, a następnie spróbuj ponownie wysłać faks.</p> <p>Spróbuj użyć innego przewodu telefonicznego.</p> <p>Jeśli błąd nadal występuje, skontaktuj się z firmą HP. Zobacz sekcję www.hp.com/support/ljm1530series lub informacje na ulotce dołączonej do produktu.</p> |

| Komunikat na panelu sterowania | Opis | Zalecane działanie |
|---|---|---|
| <p>Mało pamięci</p> <p>Anulow. odbioru</p> | <p>Ilość pamięci dostępnej do przechowywania faksów jest niewystarczająca do zapisania faksu przychodzącego.</p> | <p>Usuń fakсы z pamięci. Wyświetl menu Ustawienia systemowe, a następnie wyświetl menu Obsługa. W menu Usługa faksowania wybierz opcję Usuń zach. fakсы.</p> <p>Wyłącz funkcję Przedruki dozw.. Po wyłączeniu tej funkcji urządzenie nie będzie zapisywać odebranych faksów w pamięci. Wyświetl menu Ustawienia systemowe, a następnie wyświetl menu Konfiguracja faksu. W menu Konfiguracja zaawansowana wybierz opcję Przedruki dozw. i wyłącz ją.</p> |
| <p>Nie wykryto faksu</p> | <p>Połączenie przychodzące zostało odebrane, ale nie wykryto, że pochodziło z urządzenia faksującego.</p> | <p>Zezwól na ponowny odbiór faksu.</p> <p>Spróbuj użyć innego przewodu telefonicznego.</p> <p>Podłącz przewód telefoniczny produktu do gniazdka innej linii telefonicznej.</p> <p>Jeśli błąd nadal występuje, skontaktuj się z firmą HP. Zobacz sekcję www.hp.com/support/ljm1530series lub informacje na ulotce dołączonej do produktu.</p> |
| <p>Otwarte drzwiczki podajnika dokumentów.</p> <p>Anulow. faks.</p> | <p>Pokrywa u góry podajnika dokumentów jest otwarta, a urządzenie nie może wysłać faksu.</p> | <p>Zamknij pokrywę i ponownie wyślij faks.</p> |
| <p>Płna pamięć faks.</p> <p>Anulow. odbioru</p> | <p>Podczas transmisji faksu zasoby pamięci zostały wyczerpane. Wydrukowane zostaną tylko strony mieszczące się w pamięci.</p> | <p>Wydrukuj wszystkie fakсы i poproś nadawcę o ponowne wysłanie faksu. Poproś nadawcę o podzielenie zadań faksowania na kilka mniejszych przed ich wysłaniem. Anuluj wszystkie zadania faksowania lub wyczyść fakсы znajdujące się w pamięci.</p> |
| <p>Płna pamięć faks.</p> <p>Usw zlec wys fks</p> | <p>Podczas wykonywania zadania faksowania pamięć została całkowicie wypełniona. Aby zadanie faksowania przebiegało prawidłowo, wszystkie strony faksu muszą znajdować się w pamięci. Wysłane zostaną tylko strony mieszczące się w pamięci.</p> | <p>Wydrukuj wszystkie odebrane fakсы lub zaczekaj, aż zostaną wysłane wszystkie oczekujące fakсы.</p> <p>Poproś nadawcę, aby ponownie wysłał faks.</p> <p>Poproś nadawcę o podzielenie dużego zlecenia faksowania na mniejsze części, a następnie przefaksowanie ich osobno.</p> <p>Upewnij się, że rozdzielczość wysyłania faksu nie została ustawiona na wartość Fotografia ani Bardzo wysoka.</p> <p>Anuluj wszystkie zadania faksowania lub wyczyść fakсы znajdujące się w pamięci.</p> |

Rozwiązywanie problemów z kodami faksu i raportami śledzenia

Wyświetlanie i interpretacja kodów błędów faksu


Na podstawie kodów błędów faksu z dziennika aktywności faksu można rozwiązać problemy z funkcjami faksowania urządzenia.

| Kod | Opis |
|-----|---|
| 232 | <p>Możliwe przyczyny są następujące:</p> <ul style="list-style-type: none">• Wystąpił błąd komunikacji między dwoma urządzeniami.• Być może użytkownik urządzenia zdalnego nacisnął przycisk Stop (Zatrzymaj).• Wystąpiła przerwa w zasilaniu urządzenia zdalnego lub zostało ono celowo wyłączone i w efekcie sesja faksu została przerwana. <p>Aby rozwiązać ten problem, wykonaj następujące kroki:</p> <ol style="list-style-type: none">1. Ponownie wyślij faks o innej godzinie, gdy warunki na linii telefonicznej poprawią się.2. Jeśli błąd nadal występuje, a podczas sesji faksu jest używana korekcja błędów, wyłącz opcję Korekcja błędów. |
| 282 | <p>Urządzenie nie odebrało żadnych danych po rozpoczęciu odbierania strony w trybie korekcji błędów, ale modem nie wykrył zdalnego rozłączenia. Prawdopodobnie urządzenie zdalne przesyła ramki synchronizacji zamiast danych i wystąpiło zacięcie lub uszkodzenie papieru.</p> <p>Prawdopodobnie urządzenie zdalne przesyła ramki synchronizacji zamiast danych i wystąpiło zacięcie lub uszkodzenie papieru. Po uprzednim sprawdzeniu prawidłowego działania faksu przez nadawcę poproś go o ponowne wysłanie faksu.</p> |
| 321 | <p>Wystąpił błąd komunikacji w urządzeniu odbierającym faks z powodu warunków na linii telefonicznej.</p> <p>Ponownie wyślij faks o innej godzinie, gdy warunki na linii telefonicznej poprawią się.</p> |

| Kod | Opis |
|---------|--|
| 344-348 | <p>Możliwe przyczyny są następujące:</p> <ul style="list-style-type: none"> • Urządzenie zdalne nie odpowiedziało na polecenie faksu wysłane z urządzenia lokalnego z powodu przerwania połączenia. • Być może użytkownik urządzenia zdalnego nacisnął przycisk Stop (Zatrzymaj). • W rzadkich przypadkach niezgodność dwóch urządzeń może spowodować, że urządzenie zdalne po prostu przerwie połączenie. <p>Aby rozwiązać ten problem, wykonaj następujące kroki:</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Ponownie wyślij faks o innej godzinie, gdy warunki na linii telefonicznej poprawią się. 2. Jeśli błąd nadal występuje, a podczas sesji faksu jest używana korekcja błędów, wyłącz opcję Korekcja błędów. |
| 381 | <p>Możliwe przyczyny są następujące:</p> <ul style="list-style-type: none"> • Urządzenie zdalne nie odpowiedziało na polecenie faksu wysłane z urządzenia lokalnego z powodu przerwania połączenia. • Być może użytkownik urządzenia zdalnego nacisnął przycisk Stop (Zatrzymaj). <p>Aby rozwiązać ten problem, wykonaj następujące kroki:</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Ponownie wyślij faks o innej godzinie, gdy warunki na linii telefonicznej poprawią się. 2. Jeśli błąd nadal występuje, a podczas sesji faksu jest używana korekcja błędów, wyłącz opcję Korekcja błędów. |

Wyświetlanie raportu śledzenia faksu

Raport śledzenia faksu T.30 zawiera informacje ułatwiające rozwiązywanie problemów z transmisją faksu. Przed zatelefonowaniem do firmy HP w celu uzyskania pomocy przy rozwiązywaniu takich problemów, należy wydrukować raport śledzenia T.30.

1. Na panelu sterowania naciśnij przycisk Konfiguracja .
2. Wybierz menu **Obsługa**.
3. Wybierz opcję **Usługa faksowania**.
4. Wybierz opcję **Druk rap. T.30**. Urządzenie wydrukuje raport śledzenia faksu.

Rejestry i raporty faksu


Aby wydrukować rejestry i raporty faksu, należy wykonać poniższe instrukcje:

Drukowanie wszystkich raportów faksu

W celu wydrukowania wszystkich raportów należy skorzystać z poniższej procedury:

- Rejestr czynności faksu
- Lista książki telefonicznej
- Raport konfiguracji


- Lista faksów blokowanych
- Raport ostatniego połączenia
- RJST KODÓW RACH.
- Strona użycia

1. Na panelu sterowania naciśnij przycisk **Menu faksowania** .



2. Za pomocą przycisków strzałek wybierz menu **Raporty faksu**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
3. Za pomocą przycisków strzałek wybierz opcję **Wszyst. raporty faksu**, a następnie naciśnij przycisk **OK**. Nastąpi wyjście z menu ustawień i wydrukowanie raportów.

Drukowanie pojedynczych raportów faksu


1. Na panelu sterowania naciśnij przycisk **Menu faksowania** .



2. Za pomocą przycisków strzałek wybierz menu **Raporty faksu**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
3. Za pomocą przycisków strzałek wybierz raport do wydrukowania, a następnie naciśnij przycisk **OK**. Nastąpi wyjście z menu ustawień i wydrukowanie raportu.

UWAGA: Po wybraniu raportu **Dziennik zdarzeń faksu** i naciśnięciu przycisku **OK** naciśnij ponownie przycisk **OK**, aby wybrać opcję **Drukuj dziennik**. Nastąpi wyjście z menu ustawień i wydrukowanie dziennika.

Ustawianie automatycznego drukowania dziennika aktywności faksu

1. Na panelu sterowania naciśnij przycisk **Menu faksowania** .




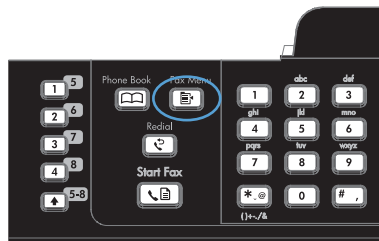
2. Za pomocą przycisków strzałek wybierz menu **Raporty faksu**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
3. Za pomocą przycisków strzałek wybierz menu **Dziennik zdarzeń faksu**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
4. Za pomocą przycisków strzałek wybierz menu **Autom druk rjstr**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
5. Za pomocą przycisków strzałek wybierz opcję **Wł.**, a następnie naciśnij przycisk **OK**, aby potwierdzić wybór.

Ustawianie raportu błędów faksowania

Raport błędów faksowania to krótki raport wskazujący na zaistnienie błędu zadania faksowania. Raport można wydrukować w następujących przypadkach:

- Każdy błąd faksu (fabryczne ustawienie domyślne)
- Błąd wysyłania faksu
- Błąd odbioru faksu
- Nigdy

1. Na panelu sterowania naciśnij przycisk **Menu faksowania** .




2. Za pomocą przycisków strzałek wybierz menu **Raporty faksu**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
3. Za pomocą przycisków strzałek wybierz menu **Raport błędów faksu**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
4. Za pomocą przycisków strzałek wybierz opcję wskazującą na moment wydrukowania raportów błędów faksowania.
5. Naciśnij przycisk **OK**, aby zapisać ustawienie.

Ustawianie raportu z potwierdzeniem faksu

Raport z potwierdzeniem to krótki raport zawierający wykaz pomyślnie wysłanych lub odebranych zadań faksowania. Raport można wydrukować w następujących przypadkach:


- Każde zadanie faksowania
- Wysyłanie faksu
- Odbiór faksu
- Nigdy (domyślne ustawienie fabryczne)

1. Na panelu sterowania naciśnij przycisk **Menu faksowania** .



2. Za pomocą przycisków strzałek wybierz menu **Raporty faksu**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
3. Za pomocą przycisków strzałek wybierz menu **Potwierdzenie faksu**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
4. Za pomocą przycisków strzałek wybierz opcję wskazującą na moment wydrukowania raportów błędów faksowania.
5. Naciśnij przycisk **OK**, aby zapisać ustawienie.

Umieszczanie pierwszej strony faksu na raporcie z potwierdzeniami faksu, raporcie błędów faksu i raporcie ostatnich połączeń

1. Na panelu sterowania naciśnij przycisk **Menu faksowania** .




2. Za pomocą przycisków strzałek wybierz menu **Raporty faksu**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
3. Za pomocą przycisków strzałek wybierz menu **Dołącz 1. stronę**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
4. Za pomocą przycisków strzałek wybierz opcję **Wł.**, a następnie naciśnij przycisk **OK**, aby potwierdzić wybór.

Zmiana korekcji błędów i szybkości faksu

Ustawianie trybu korekcji błędów faksu

Zazwyczaj podczas wysyłania lub odbierania faksu są monitorowane sygnały linii telefonicznej. Jeśli podczas transmisji faksu zostanie wykryty sygnał błędu i jeśli korekcja błędów jest ustawiona na wartość **Wł.**, to produkt może poprosić o ponowne przesłanie fragmentu faksu. Domyślnym ustawieniem fabrycznym korekcji błędów jest **Wł.**


Korekcję błędów należy wyłączać tylko w przypadku problemów z wysyłaniem lub odbieraniem faksów i gdy błędy transmisji są do przyjęcia. Wyłączenie tego ustawienia może być przydatne podczas prób wysyłania lub odbierania faksów za granicę lub przy wykorzystaniu satelitarnej łączności telefonicznej.

1. Na panelu sterowania naciśnij przycisk Konfiguracja .
2. Za pomocą przycisków strzałek wybierz menu **Obsługa**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
3. Za pomocą przycisków strzałek wybierz menu **Usługa faksowania**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
4. Za pomocą przycisków strzałek wybierz menu **Korekcja błędów**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
5. Za pomocą przycisków strzałek wybierz opcję **Wł.** lub **Wył.**, a następnie naciśnij przycisk **OK**, aby zapisać wybrane ustawienie.

Zmiana szybkości faksowania

Ustawienie szybkości faksu jest związane z protokołem modemowym wykorzystywanym przez produkt do wysyłania faksów. Jest to ogólnosiwiatowy standard pełnoduplexowego wysyłania i odbierania danych za pośrednictwem linii telefonicznych, przy prędkości do 33 600 bitów na sekundę (bps). Domyślnym ustawieniem fabrycznym szybkości faksu jest **Duża (V.34)**.

Ustawienie to wymaga zmiany tylko w przypadku problemów z wysyłaniem lub odbieraniem faksów z konkretnego urządzenia. Zmniejszenie szybkości faksowania może być przydatne podczas prób wysyłania lub odbierania faksów za granicę lub w celu korzystania z satelitarnej łączności telefonicznej.

1. Na panelu sterowania naciśnij przycisk **Konfiguracja** .
2. Za pomocą przycisków strzałek wybierz menu **Konfiguracja faksu**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
3. Za pomocą przycisków strzałek wybierz menu **Konfiguracja zaawansowana**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
4. Za pomocą przycisków strzałek wybierz menu **Prędkość faksu**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
5. Za pomocą przycisków strzałek wybierz ustawienie szybkości, a następnie naciśnij przycisk **OK**.

Rozwiązywanie problemów z wysyłaniem faksów

- [Na panelu sterowania jest wyświetlony komunikat o błędzie](#)
- [Na panelu sterowania jest wyświetlany komunikat Gotowe bez próby wysłania faksu](#)
- [Na panelu sterowania jest wyświetlany komunikat „Zapisywanie strony 1” i nic się nie dzieje.](#)
- [Można odbierać faksy, ale nie można ich wysłać](#)
- [Nie można korzystać z funkcji faksu w panelu sterowania](#)
- [Nie można korzystać z kodów szybkiego wybierania](#)
- [Nie można korzystać z kodów grupowego wybierania](#)
- [Odbieranie zarejestrowanego komunikatu o błędzie od operatora podczas próby wysłania faksu](#)
- [Nie można wysłać faksu po podłączeniu telefonu do urządzenia](#)

Na panelu sterowania jest wyświetlony komunikat o błędzie

Pojawia się komunikat Błąd komunik.


- Zezwól na ponowne wysłanie faksu. Ponowne wysłanie tymczasowo obniża szybkość faksowania.
- Wyjmij przewód telefoniczny produktu z gniazdka, podłącz telefon i spróbuj się połączyć. Podłącz przewód telefoniczny produktu do gniazdka innej linii telefonicznej.
- Spróbuj użyć innego przewodu telefonicznego.
- W panelu sterowania zmień opcję **Prędkość faksu** na wartość **Średnia (V.17)** lub wartość **Mała (V.29)**.
 - a. Otwórz menu **Konfiguracja**.
 - b. Otwórz menu **Konfiguracja faksu**.
 - c. Otwórz menu **Konfiguracja zaawansowana**.
 - d. Otwórz menu **Prędkość faksu**.
 - e. Wybierz prawidłowe ustawienie.
- Wyłącz opcję **Korekcja błędów**.
 - a. Otwórz menu **Konfiguracja**.
 - b. Otwórz menu **Obsługa**.
 - c. Otwórz menu **Usługa faksowania**.
 - d. Otwórz menu **Korekcja błędów**.
 - e. Wybierz ustawienie **Wył.**




UWAGA: Wyłączenie opcji **Korekcja błędów** może obniżyć jakość obrazu.

- Jeśli błąd nadal występuje, skontaktuj się z firmą HP. Zobacz sekcję www.hp.com/support/ljm1530series lub informacje na ulotce dołączonej do produktu.


Brak s. centr.

- Upewnij się, że kabel telefoniczny jest podłączony do właściwego portu w urządzeniu.
- Upewnij się, że kabel telefoniczny jest podłączony bezpośrednio do ściennego gniazdka telefonicznego.
- Sprawdź, czy słychać sygnał wybierania na linii telefonicznej, korzystając z przycisku **Uruchom faks** .
- Wyjmij przewód telefoniczny produktu z gniazdka, podłącz telefon i spróbuj przeprowadzić połączenie głosowe.
- Wyjmij przewód telefoniczny zarówno z produktu, jak i z gniazdka, i podłącz go ponownie.
- Upewnij się, że używasz przewodu telefonicznego dołączonego do produktu.
- Podłącz przewód telefoniczny produktu do gniazdka innej linii telefonicznej.
- Sprawdź linię telefoniczną, korzystając z opcji **Uruchom test faksu** w menu **Obsługa** na panelu sterowania.
 - a. Otwórz menu **Konfiguracja**.
 - b. Otwórz menu **Obsługa**.
 - c. Otwórz menu **Usługa faksowania**.
 - d. Zaznacz pozycję **Uruchom test faksu**.

Pojawia się komunikat Faks zajęty.

- Spróbuj wysłać faks ponownie.
- Zadzwoń do odbiorcy, aby upewnić się, że faks jest włączony i gotowy do przyjęcia transmisji.
- Sprawdź, czy wybierany jest prawidłowy numer faksu.
- Sprawdź, czy słychać sygnał wybierania na linii telefonicznej, korzystając z przycisku **Uruchom faks** .
- Upewnij się, że telefon działa. W tym celu odłącz go, podłącz telefon do linii telefonicznej i nawiąż połączenie głosowe.
- Podłącz przewód telefoniczny produktu do gniazdka innej linii telefonicznej, a następnie spróbuj ponownie wysłać faks.
- Spróbuj użyć innego przewodu telefonicznego.
- Wyślij faks później.
- Jeśli błąd nadal występuje, skontaktuj się z firmą HP. Zobacz sekcję www.hp.com/support/ljm1530series lub informacje na ulotce dołączonej do produktu.

Pojawia się komunikat **Brak sygnału odpowiedzi faksu**

- Spróbuj ponownie wysłać faks.
- Zadzwoń do odbiorcy, aby upewnić się, że faks jest włączony i gotowy do przyjęcia transmisji.
- Sprawdź, czy wybierany jest prawidłowy numer faksu.
- Wyjmij przewód telefoniczny produktu z gniazdka, podłącz telefon i spróbuj przeprowadzić połączenie głosowe.
- Podłącz przewód telefoniczny produktu do gniazdka innej linii telefonicznej.
- Spróbuj użyć innego przewodu telefonicznego.
- Upewnij się, że przewód telefoniczny z gniazdka ściennego jest podłączony do portu  .
- Sprawdź linię telefoniczną, korzystając z opcji **Uruchom test faksu** w menu **Obsługa** na panelu sterowania.
 - a. Otwórz menu **Konfiguracja**.
 - b. Otwórz menu **Obsługa**.
 - c. Otwórz menu **Usługa faksowania**.
 - d. Zaznacz pozycję **Uruchom test faksu**.
- Jeśli błąd nadal występuje, skontaktuj się z firmą HP. Zobacz sekcję www.hp.com/support/lijm1530series lub informacje na ulotce dołączonej do produktu.

Zacięcie papieru w podajniku dokumentów

- Upewnij się, że papier spełnia wymagania urządzenia dotyczące formatu papieru. Urządzenie nie obsługuje faksowania arkuszy o długości przekraczającej 381 mm .
- Skopiuj lub wydrukuj oryginał na papier w formacie letter, A4 lub legal, a następnie ponownie wyślij faks.

Pojawia się komunikat **Płna pamięć faks.**

- Wyłącz, a następnie włącz urządzenie.
- Wydrukuj przechowywane fakсы, które nie zostały wydrukowane.
 - a. Otwórz menu **Faks**.
 - b. Otwórz menu **Opcje odbierania**.
 - c. Zaznacz pozycję **Drukuj fakсы**.
 - d. Podaj kod PIN, a następnie zaznacz pozycję **Odb. pryw.**
- Usuń przechowywane fakсы z pamięci.
 - a. Otwórz menu **Konfiguracja**.
 - b. Otwórz menu **Obsługa**.

- c. Otwórz menu **Usługa faksowania**.
 - d. Zaznacz pozycję **Usuń zach. faksy**.
- Podziel duże zlecenie faksowania na mniejsze i wyślij je osobno.

Błąd skanera

- Upewnij się, że papier spełnia wymagania urządzenia dotyczące formatu papieru. Urządzenie nie obsługuje faksowania arkuszy o długości przekraczającej 381 mm .
- Skopiuj lub wydrukuj oryginał na papier w formacie letter, A4 lub legal, a następnie ponownie wyślij faks.

Na panelu sterowania jest wyświetlany komunikat **Gotowe bez próby wysłania faksu**


- Sprawdź, czy w dzienniku aktywności faksu zostały zarejestrowane błędy
 - a. Otwórz menu **Faks**.
 - b. Otwórz menu **Raporty faksu**.
 - c. Otwórz menu **Dziennik zdarzeń faksu**.
 - d. Wybierz opcję **Drukuj dziennik**.
- Jeśli do urządzenia jest podłączony telefon, upewnij się, że słuchawka jest odłożona.
- Odłącz wszystkie pozostałe linie łączące faks z urządzeniem.
- Podłącz urządzenie bezpośrednio do ściennego gniazdka telefonicznego i ponownie wyślij faks.

Na panelu sterowania jest wyświetlany komunikat „Zapisywanie strony 1” i nic się nie dzieje.

- Usuń przechowywane fakсы z pamięci.
 - a. Otwórz menu **Konfiguracja**.
 - b. Otwórz menu **Obsługa**.
 - c. Otwórz menu **Usługa faksowania**.
 - d. Zaznacz pozycję **Usuń zach. fakсы**.

Można odbierać fakсы, ale nie można ich wysłać

Wysyłasz faks i nic się nie dzieje.

1. Sprawdź, czy słycać sygnał wybierania na linii telefonicznej, korzystając z przycisku **Uruchom faks** .
2. Wyłącz, a następnie włącz urządzenie.
3. Za pomocą panelu sterowania ustaw godzinę, datę i nagłówek faksu.
 - a. Otwórz menu **Konfiguracja**.
 - b. Otwórz menu **Konfiguracja faksu**.

- c. Otwórz menu **Konfiguracja podstawowa**.
 - d. Otwórz menu **Nagłówek faksu**.
 - e. Wprowadź prawidłowe ustawienia.
4. Upewnij się, że wszelkie połączenia wewnętrzne na linii telefonicznej zostały zakończone.
 5. Jeśli korzystasz z usługi DSL, upewnij się, że na linii telefonicznej podłączonej do urządzenia znajduje się filtr.

Nie można korzystać z funkcji faksu w panelu sterowania

- Być może urządzenie jest chronione hasłem. Podaj hasło za pomocą wbudowanego serwera internetowego firmy (HP Embedded Web Server), programu HP Toolbox lub panelu sterowania.
- Jeśli nie znasz hasła do urządzenia, skontaktuj się z administratorem systemu.
- Upewnij się z administratorem systemu, że funkcja faksowania nie została wyłączona.

Nie można korzystać z kodów szybkiego wybierania

- Upewnij się, że numer faksu jest prawidłowy.
- Jeśli dostęp do linii zewnętrznej wymaga prefiksu, włącz opcję **Wyb Prefiks** lub dodaj prefiks w numerze szybkiego wybierania.
 - a. Otwórz menu **Konfiguracja**.
 - b. Otwórz menu **Konfiguracja faksu**.
 - c. Otwórz menu **Konfiguracja podstawowa**.
 - d. Otwórz menu **Wyb Prefiks**.
 - e. Wybierz ustawienie **Wł.**

Nie można korzystać z kodów grupowego wybierania

- Upewnij się, że numer faksu jest prawidłowy.
- Jeśli dostęp do linii zewnętrznej wymaga prefiksu, włącz opcję **Wyb Prefiks** lub dodaj prefiks w numerze szybkiego wybierania.
 - a. Otwórz menu **Konfiguracja**.
 - b. Otwórz menu **Konfiguracja faksu**.
 - c. Otwórz menu **Konfiguracja podstawowa**.

- d. Otwórz menu **Wyb Prefiks**.
- e. Wybierz ustawienie **Wł.**
- Skonfiguruj wszystkie pozycje w grupie za pomocą kodów szybkiego wybierania.
 - a. Otwórz nieużywany kod szybkiego wybierania.
 - b. Wprowadź numer faksu do szybkiego wybierania.
 - c. Użyj przycisku **OK**, aby zapisać numer szybkiego wybierania.

Odbieranie zarejestrowanego komunikatu o błędzie od operatora podczas próby wysłania faksu

- Upewnij się, że wybierany numer faksu jest prawidłowy i że usługa telefonii nie jest zablokowana. Na przykład niektóre usługi telefonii mogą uniemożliwiać nawiązywanie połączeń międzystrefowych.
- Jeśli dostęp do linii zewnętrznej wymaga prefiksu, włącz opcję **Wyb Prefiks** lub dodaj prefiks w numerze szybkiego wybierania.
 - a. Otwórz menu **Konfiguracja**.
 - b. Otwórz menu **Konfiguracja faksu**.
 - c. Otwórz menu **Konfiguracja podstawowa**.
 - d. Otwórz menu **Wyb Prefiks**.
 - e. Wybierz ustawienie **Wł.**



UWAGA: Aby wysłać faks bez prefiksu, gdy opcja **Wyb Prefiks** jest włączona, należy wysłać go ręcznie.

- Wysyłanie faksu pod numer międzynarodowy
 - a. Jeśli jest wymagany prefiks, ręcznie wybierz numer telefonu z prefiksem.
 - b. Przed wybraniem numer telefonu wprowadź numer kierunkowy kraju/regionu.
 - c. Zaczekaj na sygnały pauzy po usłyszeniu sygnału linii telefonicznej.
 - d. Wyślij faks ręcznie z panelu sterowania.

Nie można wysłać faksu po podłączeniu telefonu do urządzenia

- Upewnij się, że słuchawka telefonu jest odłożona.
- Upewnij się, że podczas korzystania z faksu telefon nie jest używany do połączenia głosowego.
- Odłącz telefon od linii, a następnie spróbuj wysłać faks.

Rozwiązywanie problemów z odbieraniem faksów

- [Faks nie odpowiada](#)
- [Na panelu sterowania jest wyświetlony komunikat o błędzie](#)
- [Faks jest odbierany, ale nie jest drukowany](#)

- [Nadawca odbiera sygnał zajętości](#)
- [Brak s. centr.](#)
- [Nie można wysłać lub odebrać faksu na linii PBX](#)

Faks nie odpowiada

Faks ma dedykowaną linię telefoniczną

- Ustaw opcję **Tryb odbierania połączeń** na wartość **Automatyczna** w panelu sterowania.
 - a. Otwórz menu **Konfiguracja**.
 - b. Otwórz menu **Konfiguracja faksu**.
 - c. Otwórz menu **Konfiguracja podstawowa**.
 - d. Otwórz menu **Tryb odbierania połączeń**.
 - e. Wybierz ustawienie **Automatyczna**.

Do urządzenia jest podłączona automatyczna sekretarka

- Ustaw opcję **Tryb odbierania połączeń** na wartość **TAM** i podłącz automatyczną sekretarkę do portu „telefonu”.
 - a. Otwórz menu **Konfiguracja**.
 - b. Otwórz menu **Konfiguracja faksu**.
 - c. Otwórz menu **Konfiguracja podstawowa**.
 - d. Otwórz menu **Tryb odbierania połączeń**.
 - e. Wybierz ustawienie **TAM**.

Jeśli ustawienie **TAM** jest niedostępne, ustaw opcję **Tryb odbierania połączeń** na wartość **Automatyczna**.

- Liczbę dzwonek w ustawieniu **Dzwonek do odebrania** należy ustawić na wartość większą przynajmniej o 1 od liczby dzwonek ustawionej dla automatycznej sekretarki.
 - a. Otwórz menu **Konfiguracja**.
 - b. Otwórz menu **Konfiguracja faksu**.
 - c. Otwórz menu **Konfiguracja podstawowa**.
 - d. Otwórz menu **Dzwonek do odebrania**.
 - e. Wybierz prawidłowe ustawienie.
- Podłącz automatyczną sekretarkę do portu „telefonicznego”.
- Jeśli do urządzenia jest podłączony zestaw słuchawkowy, ustaw opcję **Tryb odbierania połączeń** na wartość **Faks/Tel.** w celu przekierowania połączeń do właściwego urządzenia. W

przypadku wykrycia połączenia głosowego urządzenie wyemituje dźwięk dzwonka, który zaalarmuje użytkownika o potrzebie odebrania połączenia przy użyciu zestawu słuchawkowego.

- a. Otwórz menu **Konfiguracja**.
- b. Otwórz menu **Konfiguracja faksu**.
- c. Otwórz menu **Konfiguracja podstawowa**.
- d. Otwórz menu **Tryb odbierania połączeń**.
- e. Wybierz ustawienie **Faks/Tel.**

Do urządzenia jest podłączony zestaw słuchawkowy

Ustaw opcję **Tryb odbierania połączeń** na wartość **Automatyczna**.

1. Otwórz menu **Konfiguracja**.
2. Otwórz menu **Konfiguracja faksu**.
3. Otwórz menu **Konfiguracja podstawowa**.
4. Otwórz menu **Tryb odbierania połączeń**.
5. Wybierz ustawienie **Automatyczna**.

Ustawienie Tryb odbierania połączeń ma wartość Ręczny

- Naciśnij przycisk **Uruchom faks**  na panelu sterowania.

Na linii faksu jest dostępna poczta głosowa

- Dodaj usługę dzwonienia dystynktywnego na linii telefonicznej i zmień ustawienie **Dzwonienie dystynktywne** w urządzeniu na zgodne ze wzorcem dzwonienia, który zapewnia operator telefonii. Skontaktuj się z operatorem telefonii, aby uzyskać informacje na ten temat.
 - a. Upewnij się, że tryb odpowiedzi został ustawiony na **Automatyczna**.
 - b. Otwórz menu **Konfiguracja**.
 - c. Otwórz menu **Konfiguracja faksu**.
 - d. Otwórz menu **Konfiguracja podstawowa**.
 - e. Otwórz menu **Dzwonienie dystynktywne**.
 - f. Wybierz prawidłowe ustawienie.
- Kup linię dedykowaną do faksowania.
- Ustaw opcję **Tryb odbierania połączeń** na wartość **Ręczny**.
 - a. Otwórz menu **Konfiguracja**.
 - b. Otwórz menu **Konfiguracja faksu**.
 - c. Otwórz menu **Konfiguracja podstawowa**.

- d. Otwórz menu **Tryb odbierania połączeń**.
- e. Wybierz ustawienie **Ręczny**.

 **UWAGA:** Odbieranie faksów wymaga fizycznej obecności użytkownika.

Urządzenie jest podłączone do usługi telefonii DSL.


- Sprawdź poprawność instalacji i konfigurację funkcji. Moduł faksu w urządzeniu wymaga filtra na linii telefonicznej podłączonej do modemu DSL. Skontaktuj się z usługodawcą DSL w celu otrzymania filtra lub kup go samodzielnie.
- Upewnij się, że filtr jest podłączony.
- Wymień istniejący filtr, aby wykluczyć jego uszkodzenie.

Urządzenie korzysta z faksu za pośrednictwem protokołu IP lub usługi telefonii VoIP

- Ustaw opcję **Prędkość faksu** na wartość **Mała (V.29)** lub wyłącz opcję **Duża (V.34)**.
 - a. Otwórz menu **Konfiguracja**.
 - b. Otwórz menu **Konfiguracja faksu**.
 - c. Otwórz menu **Konfiguracja zaawansowana**.
 - d. Otwórz menu **Prędkość faksu**.
 - e. Wybierz prawidłowe ustawienie.
- Skontaktuj się z usługodawcą, aby upewnić się, że ten faks jest obsługiwany, i aby uzyskać informację na temat zalecanych ustawień szybkości faksu. Niektóre firmy mogą wymagać użycia adaptera.

Na panelu sterowania jest wyświetlony komunikat o błędzie

Pojawia się komunikat **Nie wykryto faksu**

 **UWAGA:** Ten błąd nie zawsze oznacza nieodebrany faks. Komunikat **Nie wykryto faksu** pojawi się na panelu sterowania, gdy z numerem faksu zostanie przez pomyłkę nawiązane połączenie głosowe, a osoba telefonująca odłoży słuchawkę.

- Poproś nadawcę, aby ponownie wysłał faks.
- Upewnij się, że kabel telefoniczny jest podłączony do ściennego gniazdka telefonicznego.
- Spróbuj użyć innego przewodu telefonicznego.
- Podłącz przewód telefoniczny produktu do gniazdka innej linii telefonicznej.
- Upewnij się, że linia telefoniczna i ścienne gniazdko telefoniczne działają, podłączając telefon i sprawdzając, czy słychać sygnał wybierania.
- Upewnij się, że kabel telefoniczny jest podłączony do właściwego portu „linii” w urządzeniu.
- Przetestuj linię telefoniczną, uruchamiając test faksu z panelu sterowania.
- Jeśli błąd nadal występuje, skontaktuj się z firmą HP. Zobacz sekcję www.hp.com/support/ljm1530series lub informacje na ulotce dołączonej do produktu.

Pojawia się komunikat **Błąd komunik.**

- Poproś nadawcę o ponowne wysłanie faksu i wyślij go później, gdy warunki na linii poprawią się.
- Wymij przewód telefoniczny produktu z gniazdka, podłącz telefon i spróbuj się połączyć. Podłącz przewód telefoniczny produktu do gniazdka innej linii telefonicznej.
- Spróbuj użyć innego przewodu telefonicznego.
- Skonfiguruj opcję **Prędkość faksu** na wartość **Mała (V.29)** lub wyłącz opcję **Duża (V.34)**.
 - a. Otwórz menu **Konfiguracja**.
 - b. Otwórz menu **Konfiguracja faksu**.
 - c. Otwórz menu **Konfiguracja zaawansowana**.
 - d. Otwórz menu **Prędkość faksu**.
 - e. Wybierz prawidłowe ustawienie.
- Wyłącz funkcję **Korekcja błędów**, aby zapobiec automatycznej korekcji błędów.
 - a. Otwórz menu **Konfiguracja**.
 - b. Otwórz menu **Obsługa**.
 - c. Otwórz menu **Usługa faksowania**.
 - d. Otwórz menu **Korekcja błędów**.
 - e. Wybierz ustawienie **Wył.**



UWAGA: Wyłączenie funkcji **Korekcja błędów** może obniżyć jakość obrazu.

- Wydrukuj raport **Dziennik zdarzeń faksu** z panelu sterowania, aby ustalić, czy występujący błąd dotyczy określonego numeru faksu.
 - a. Otwórz menu **Faks**.
 - b. Otwórz menu **Raporty faksu**.
 - c. Otwórz menu **Dziennik zdarzeń faksu**.
 - d. Wybierz opcję **Drukuj dziennik**.
- Jeśli błąd nadal występuje, skontaktuj się z firmą HP. Zobacz sekcję www.hp.com/support/ljm1530series lub informacje na ulotce dołączonej do produktu.

Pojawia się komunikat **Płna pamięć faks.**

- Wyłącz, a następnie włącz urządzenie.
- Wydrukuj wszystkie fakсы i poproś nadawcę o ponowne wysłanie faksu.
- Poproś nadawcę o podzielenie dużego zlecenia faksowania na mniejsze części, a następnie prze-faksowanie ich osobno.

- Upewnij się, że rozdzielczość wysyłania faksu nie została ustawiona na wartość **Fotografia** ani **Bardzo wysoka**.
 - a. Otwórz menu **Konfiguracja**.
 - b. Otwórz menu **Konfiguracja faksu**.
 - c. Otwórz menu **Konfiguracja zaawansowana**.
 - d. Otwórz menu **Rozdz. faksu**.
 - e. Wybierz prawidłowe ustawienie.
- Anuluj wszystkie zadania faksowania lub wyczyść fakсы znajdujące się w pamięci.


Pojawia się komunikat **Faks zajęty**.

- Urządzenie nie może odebrać faksu przy próbie wysłania innego. Anuluj wysłanie faksu i spróbuj wysłać go później.
- Zezwól urządzeniu na próbę ponownego wysłania faksu.

Faks jest odbierany, ale nie jest drukowany

Funkcja **Odb. pryw. jest włączona**

- Jeśli jest włączona funkcja **Odb. pryw.**, odebrane fakсы są przechowywane w pamięci. Aby wydrukować zapamiętane fakсы, konieczne jest wprowadzenie osobistego numeru identyfikacyjnego (PIN) lub hasła.
- Wprowadź kod PIN lub hasło, aby wydrukować faks. Jeśli nie znasz kodu PIN lub hasła, skontaktuj się z administratorem urządzenia.

 **UWAGA:** Jeśli fakсы nie zostaną wydrukowane, mogą wystąpić błędy pamięci. Jeśli pamięć zostanie zapełniona, urządzenie przestanie odpowiadać.

Funkcja **Odbier. na komp. jest włączona**

- Upewnij się, że opcja **Odbier. na komp.** jest skonfigurowana. Aby skonfigurować tę funkcję, należy użyć programu HP Toolbox.
 - a. Uruchom program HP ToolboxFX na komputerze.
 - b. Wybierz produkt.
 - c. Puknij opcję **Fax** (Faks).
 - d. Kliknij przycisk **Zadania faksowania**.
 - e. W obszarze **Tryb odbioru faksów** wybierz opcję **Odbierz fakсы na tym komputerze**.
- Sprawdź komunikację z urządzeniem.

Nadawca odbiera sygnał zajętości

Do urządzenia jest podłączony zestaw słuchawkowy

- Upewnij się, że słuchawka telefonu jest odłożona.
- Zmień ustawienie opcji **Tryb odbierania połączeń** na zgodne z konfiguracją urządzenia.
 - a. Otwórz menu **Konfiguracja**.
 - b. Otwórz menu **Konfiguracja faksu**.
 - c. Otwórz menu **Konfiguracja podstawowa**.
 - d. Otwórz menu **Tryb odbierania połączeń**.
 - e. Wybierz ustawienie zgodne z konfiguracją urządzenia.

Ustaw opcję **Tryb odbierania połączeń** na wartość **Faks/Tel.**, aby automatycznie odbierać fakсы. Ustawienie **Faks/Tel.** powoduje, że rodzaj transmisji przychodzącej (faks lub połączenie głosowe) będzie automatycznie wykrywany i połączenie będzie kierowane do odpowiedniego urządzenia.

Jest używany rozdzielacz linii telefonicznej

- Jeśli jest używany rozdzielacz linii telefonicznej, należy go usunąć i skonfigurować telefon jako podrzędny.
- Upewnij się, że słuchawka telefonu jest odłożona.
- Upewnij się, że podczas korzystania z faksu telefon nie jest używany do połączenia głosowego.

Brak s. centr.

- Jeśli jest używany rozdzielacz linii telefonicznej, należy go usunąć i skonfigurować telefon jako podrzędny.

Nie można wysłać lub odebrać faksu na linii PBX

- Jeśli korzystasz z linii telefonicznej PBX, skontaktuj się z administratorem PBX, aby skonfigurować analogową linię faksu dla urządzenia.

Rozwiązywanie ogólnych problemów z faksowaniem


- [Wolne wysyłanie faksów](#)
- [Niska jakość faksu](#)
- [Fakсы są obcięte lub drukowane na dwóch stronach](#)

Wolne wysyłanie faksów

Urządzenie jest podłączone do linii telefonicznej o niskiej jakości.

- Ponów wysyłanie faksu, gdy warunki na linii telefonicznej poprawią się.
- Skontaktuj się z operatorem udostępniającym linię faksu.

- Wyłącz opcję **Korekcja błędów**.
 - a. Otwórz menu **Konfiguracja**.
 - b. Otwórz menu **Obsługa**.
 - c. Otwórz menu **Usługa faksowania**.
 - d. Otwórz menu **Korekcja błędów**.
 - e. Wybierz ustawienie **Wył.**

 **UWAGA:** Może to obniżyć jakość obrazu.

- Oryginalny dokument powinien być na białym papierze. Nie należy stosować takich kolorów, jak szary, żółty lub różowy.
- Zwiększ wartość ustawienia **Prędkość faksu**.
 - a. Otwórz menu **Konfiguracja**.
 - b. Otwórz menu **Konfiguracja faksu**.
 - c. Otwórz menu **Konfiguracja zaawansowana**.
 - d. Otwórz menu **Prędkość faksu**.
 - e. Wybierz prawidłowe ustawienie.
- Podziel duże zlecenia faksowania na mniejsze i wyślij je osobno.
- Zmień konfigurację faksu w panelu sterowania, tak aby ustawić niższą rozdzielczość.
 - a. Otwórz menu **Konfiguracja**.
 - b. Otwórz menu **Konfiguracja faksu**.
 - c. Otwórz menu **Konfiguracja zaawansowana**.
 - d. Otwórz menu **Rozdz. faksu**.
 - e. Wybierz prawidłowe ustawienie.

Niska jakość faksu

Faks jest niewyraźny lub jasny.


- Zwiększ rozdzielczość wysyłanych faksów. Rozdzielczość nie dotyczy odbieranych faksów.
 - a. Otwórz menu **Konfiguracja**.
 - b. Otwórz menu **Konfiguracja faksu**.
 - c. Otwórz menu **Konfiguracja zaawansowana**.
 - d. Otwórz menu **Rozdz. faksu**.
 - e. Wybierz prawidłowe ustawienie.

 **UWAGA:** Zwiększenie rozdzielczości obniża szybkość przesyłania.

- Włącz opcję **Korekcja błędów** w panelu sterowania.
 - a. Otwórz menu **Konfiguracja**.
 - b. Otwórz menu **Obsługa**.
 - c. Otwórz menu **Usługa faksowania**.
 - d. Otwórz menu **Korekcja błędów**.
 - e. Wybierz ustawienie **Wł.**
- Sprawdź stan kaset drukujących i wymień je w razie potrzeby.
- Poproś nadawcę o przyciemnienie za pomocą ustawienia kontrastu w urządzeniu wysyłającym faks, a następnie o ponowne wysłanie faksu.

Faksy są obcięte lub drukowane na dwóch stronach

- Ustaw opcję **Dom. Format papieru**. Faksy są drukowane na jednym formacie papieru, który został skonfigurowany w ustawieniach **Dom. Format papieru**.
 - a. Otwórz menu **Konfiguracja**.
 - b. Otwórz menu **Ustawienia systemowe**.
 - c. Otwórz menu **Konfig. papieru**.
 - d. Otwórz menu **Dom. Format papieru**.
 - e. Wybierz prawidłowe ustawienie.
- Ustaw rodzaj i format papieru dla podajnika faksów.
- Włącz opcję **Dopasuj do strony**, aby drukować dłuższe fakсы na papierze w formacie Letter lub A4.
 - a. Otwórz menu **Konfiguracja**.
 - b. Otwórz menu **Konfiguracja faksu**.
 - c. Otwórz menu **Konfiguracja zaawansowana**.
 - d. Otwórz menu **Dopasuj do strony**.
 - e. Wybierz ustawienie **Wł.**

 **UWAGA:** Jeśli opcja **Dopasuj do strony** jest wyłączona, a opcja **Dom. Format papieru** ma wartość letter, oryginały w formacie legal będą drukowane na dwóch stronach.

Informacje prawne i gwarancje


Informacje prawne i informacje o gwarancji zostały przedstawione w części [Oświadczenia dodatkowe dotyczące urzędzeń telekomunikacyjnych \(faksów\)](#) na stronie 286.





11 Obsługa i konserwacja urządzenia





- [Strony informacyjne](#)
- [HP ToolboxFX](#)
- [Wbudowany serwer internetowy](#)
- [Użytkowanie oprogramowania HP Web Jetadmin](#)
- [Funkcje zabezpieczające urządzenia](#)
- [Ustawienia ekonomiczne](#)
- [Ustawienia trybu cichego](#)
- [Zarządzanie materiałami eksploatacyjnymi i akcesoriami](#)
- [Czyszczenie urządzenia](#)
- [Aktualizacje produktu](#)

Strony informacyjne

Strony informacyjne przechowywane są w pamięci urządzenia. Stanowią one pomoc w diagnozowaniu i rozwiązywaniu problemów z urządzeniem.

 **UWAGA:** Jeśli podczas instalacji język urządzenia nie został prawidłowo ustawiony, można ustawić go ręcznie, tak aby strony drukowane były w jednym z obsługiwanych języków. Zmień język, korzystając z menu panelu sterowania **Ustawienia systemowe** lub wbudowanego serwera internetowego.

| Opis strony | Drukowanie strony |
|--|---|
| strona konfiguracji Wyświetla aktualne ustawienia i właściwości urządzenia. | <ol style="list-style-type: none">1. Na panelu sterowania urządzenia naciśnij przycisk Konfiguracja .2. Za pomocą przycisków strzałek wybierz menu Raporty, a następnie naciśnij przycisk OK.3. Za pomocą przycisków strzałek wybierz pozycję Raport konfigur, a następnie naciśnij przycisk OK. <p>Wydrukowana zostanie również druga strona. Na tej stronie w sekcji Fax Menu (Menu faksu) można znaleźć szczegółowe informacje dotyczące ustawień faksu urządzenia.</p> |
| Strona Stan materiałów eksploatacyjnych Zawiera informacje o stanie zużycia kasety drukującej HP, szacowaną liczbę pozostałych stron, liczbę wydrukowanych stron oraz inne informacje dotyczące materiałów eksploatacyjnych. | <ol style="list-style-type: none">1. Na panelu sterowania urządzenia naciśnij przycisk Konfiguracja .2. Za pomocą przycisków strzałek wybierz menu Raporty, a następnie naciśnij przycisk OK.3. Za pomocą przycisków strzałek wybierz pozycję Stan materiałów eksploatacyjnych, a następnie naciśnij przycisk OK. |
| Lista czcionek PCL, PCL 6 lub PS Pokazuje listę czcionek zainstalowanych aktualnie na urządzeniu. | <ol style="list-style-type: none">1. Na panelu sterowania urządzenia naciśnij przycisk Konfiguracja .2. Za pomocą przycisków strzałek wybierz opcję Raporty, a następnie naciśnij przycisk OK.3. Za pomocą przycisków strzałek wybierz pozycję Lista czcionek PCL, pozycję Lista czcionek PS lub pozycję Lista czcionek PCL6, a następnie naciśnij przycisk OK. |
| Strona demonstracyjna Zawiera przykłady tekstu i grafiki. | <ol style="list-style-type: none">1. Na panelu sterowania urządzenia naciśnij przycisk Konfiguracja .2. Za pomocą przycisków strzałek wybierz menu Raporty, a następnie naciśnij przycisk OK.3. Za pomocą przycisków strzałek wybierz pozycję Strona demonstracyjna, a następnie naciśnij przycisk OK. |
| Dziennik zdarzeń | Dziennik zdarzeń można wydrukować z programu HP ToolboxFX, z wbudowanego serwera internetowego oraz z programu HP Web Jetadmin. |

| Opis strony | Drukowanie strony |
|--|--|
| <p>Strona użycia</p> <p>Podaje liczbę stron dla każdego formatu drukowanego papieru, ilość stron drukowanych jednostronnie lub dwustronnie oraz średnie procentowe pokrycie strony.</p> | <ol style="list-style-type: none"> 1. Na panelu sterowania urządzenia naciśnij przycisk Konfiguracja . 2. Za pomocą przycisków strzałek wybierz menu Raporty, a następnie naciśnij przycisk OK. 3. Za pomocą przycisków strzałek wybierz pozycję Strona zużycia, a następnie naciśnij przycisk OK. |
| <p>Mapa menu</p> <p>Prezentuje menu panelu sterowania i dostępne ustawienia.</p> | <ol style="list-style-type: none"> 1. Na panelu sterowania urządzenia naciśnij przycisk Konfiguracja . 2. Za pomocą przycisków strzałek wybierz menu Raporty, a następnie naciśnij przycisk OK. 3. Za pomocą przycisków strzałek wybierz pozycję Struktura menu, a następnie naciśnij przycisk OK. |
| <p>RAPORT SIECI</p> <p>Zawiera informacje o ustawieniach sieciowych urządzenia.</p> | <ol style="list-style-type: none"> 1. Na panelu sterowania urządzenia naciśnij przycisk Konfiguracja . 2. Za pomocą przycisków strzałek wybierz menu Raporty, a następnie naciśnij przycisk OK. 3. Za pomocą przycisków strzałek wybierz pozycję Podsumowanie sieci, a następnie naciśnij przycisk OK. |
| <p>Raporty faksowania</p> | <p>Aby uzyskać informacje dotyczące dzienników i raportów faksu, zobacz rozdział Faks.</p> |
| <p>STRONA SERWISOWA</p> <p>Wyświetla obsługiwane rodzaje papieru, ustawienia kopiowania i inne ustawienia urządzenia.</p> | <ol style="list-style-type: none"> 1. Na panelu sterowania urządzenia naciśnij przycisk Konfiguracja . 2. Za pomocą przycisków strzałek wybierz menu Raporty, a następnie naciśnij przycisk OK. 3. Za pomocą przycisków strzałek wybierz pozycję Strona serwisowa, a następnie naciśnij przycisk OK. |

HP ToolboxFX

Program HP ToolboxFX służy do wykonywania następujących zadań:

- Sprawdzanie stanu urządzenia.
- Konfigurowanie ustawień urządzenia.
- Przeglądanie informacji o rozwiązywaniu problemów.
- Przeglądanie dokumentacji elektronicznej.

Jeśli urządzenie jest podłączone bezpośrednio do komputera lub do sieci, można wyświetlić HP ToolboxFX. Aby skorzystać z narzędzia HP ToolboxFX, należy przeprowadzić zalecaną pełną instalację oprogramowania.

Wyświetlanie programu HP ToolboxFX

Program HP ToolboxFX można uruchomić następującymi sposobami:

- Na pasku zadań lub pulpicie systemu Windows kliknij dwukrotnie ikonę programu HP ToolboxFX.
- W menu **Start** systemu Windows kliknij polecenie **Programy** (lub **Wszystkie programy** w systemie Windows XP), kliknij polecenie **HP**, kliknij polecenie **HP LaserJet Pro M1530 MFP Series**, a następnie kliknij polecenie **HP ToolboxFX**.

Stan

Karta **Stan** HP ToolboxFX zawiera łącza do następujących stron głównych:

- **Stan urządzenia.** Umożliwia wyświetlenie informacji o stanie urządzenia. Na tej stronie umieszczane są informacje o stanie urządzenia, np. zacięcia lub brak papieru w podajniku. Po usunięciu problemu z urządzeniem kliknij przycisk **Odśwież stan**, aby zaktualizować stan urządzenia.
- **Stan materiałów eksploatacyjnych.** Umożliwia wyświetlenie szczegółowych informacji o stanie materiałów eksploatacyjnych, takich jak szacunkowa wartość procentowa pozostałego czasu eksploatacji kasety drukującej i liczba stron wydrukowanych przy użyciu bieżącej kasety. Strona zawiera też łącza do stron, na których można zamówić materiały i informacje na temat recyklingu.
- **Konfiguracja urządzenia.** Umożliwia wyświetlenie szczegółowego opisu bieżącej konfiguracji urządzenia, w tym także informacji o ilości zainstalowanej pamięci oraz o tym, czy zainstalowane zostały opcjonalne podajniki.
- **Podsumowanie ustawień sieciowych.** Umożliwia wyświetlenie szczegółowego opisu bieżącej konfiguracji sieci, w tym adresu IP i stanu sieci.
- **Drukowanie stron informacyjnych.** Umożliwia wydrukowanie strony konfiguracyjnej i różnych stron informacyjnych dostępnych dla urządzenia takich jak strona stanu materiałów eksploatacyjnych oraz strona demonstracyjna.
- **Dziennik zdarzeń.** Umożliwia wyświetlenie rejestru błędów urządzenia. Ostatnio zarejestrowane błędy znajdują się na początku listy.

Dziennik zdarzeń

Dziennik zdarzeń to tabela przeznaczona do wiadomości użytkownika, w której są rejestrowane informacje o zdarzeniach dotyczących urządzenia. Dziennik zawiera kody odpowiadające komunikatom o błędach, które są wyświetlane na wyświetlaczu panelu sterowania urządzenia. Liczba w kolumnie „Licznik stron” określa liczbę wszystkich wydrukowanych stron do momentu wystąpienia błędu. Dziennik zdarzeń zawiera też krótki opis błędu.

Faks

W celu wykonywania zadań związanych z faksowaniem z komputera należy korzystać z karty **Faks** programu HP ToolboxFX. Karta **Faks** zawiera łącza do następujących stron głównych:

- **Zadania faksowania.** Umożliwia ustawianie trybu odbioru faksów.
- **Książka telefoniczna faksu.** Umożliwia dodawanie, edycję i usuwanie wpisów w książce telefonicznej.
- **Rejestr wysłanych faksów.** Umożliwia wyświetlanie wszystkich faksów wysłanych ostatnio przez urządzenie.
- **Rejestr odebranych faksów.** Umożliwia wyświetlanie wszystkich faksów odebranych ostatnio przez urządzenie.
- **Blokowanie faksów.** Umożliwia dodawanie, usuwanie i wyświetlanie zablokowanych numerów faksów.

Zadania faksowania

Następujące trzy opcje są dostępne podczas odbierania faksu:

- Drukowanie faksu. Istnieje również możliwość wyboru opcji wyświetlenia na komputerze komunikatu informującego o drukowaniu faksu.
- Odbierz faks na tym komputerze. Istnieje również możliwość wyboru opcji wyświetlenia na komputerze komunikatu informującego o odebraniu faksu. Jeżeli urządzenie faksujące jest podłączone do wielu komputerów, tylko jeden z nich może być wyznaczony do odbierania faksów.
- Przekaż dalej faks do innego urządzenia faksującego.


 **UWAGA:** Aby zmiany zostały wprowadzone, należy kliknąć przycisk **Zastosuj**.

Książka telefoniczna faksu

Książka telefoniczna faksu w programie HP ToolboxFX umożliwia dodawanie i usuwanie pojedynczych i grupowych pozycji z listy szybkiego wybierania, importowanie książek telefonicznych z różnych źródeł oraz aktualizowanie i edycję listy kontaktów.

- Aby dodać pojedynczy kontakt do listy szybkiego wybierania, zaznacz wiersz obok numeru szybkiego wybierania, który ma być określony. Wpisz nazwę kontaktu w oknie **Nazwa kontaktu**. Wpisz numer faksu w oknie **Numer faksu**. Kliknij przycisk **Dodaj**.
- Aby dodać grupę kontaktów do listy szybkiego wybierania, zaznacz wiersz obok numeru szybkiego wybierania, który ma być określony. Kliknij opcję **Dodaj grupę**. Kliknij dwukrotnie nazwę kontaktu na liście po lewej stronie lub zaznacz nazwę po lewej stronie i kliknij odpowiednią strzałkę, aby przenieść kontakt na listę grupy po prawej stronie. Te same dwie metody można wykorzystać do przenoszenia nazw z prawej na lewą stronę. Po utworzeniu grupy wpisz jej nazwę w oknie **Nazwa grupy**, a następnie kliknij przycisk **OK**.
- Aby edytować istniejący pojedynczy wpis szybkiego wybierania, zaznacz pozycję, klikając w dowolnym miejscu wiersza zawierającego nazwę kontaktu, a następnie kliknij przycisk **Aktualizuj**. Wprowadź zmiany w odpowiednich oknach, a następnie kliknij przycisk **OK**.


- Aby edytować istniejącą grupę wpisów szybkiego wybierania, zaznacz pozycję, klikając w dowolnym miejscu w wierszu zawierającym nazwę grupy, a następnie kliknij przycisk **Aktualizuj**. Wprowadź żądane zmiany i kliknij przycisk **OK**.
- Aby usunąć kod z listy szybkiego wybierania, zaznacz go, a następnie kliknij przycisk **Usuń**.
- Aby przenieść kod szybkiego wybierania, zaznacz go i kliknij przycisk **Przenieś** albo wybierz opcję **Przenieś** i wskaż dany kod w oknie dialogowym. Wybierz opcję **Następny pusty wiersz** lub określ numer wiersza, do którego chcesz przenieść kod.

 **UWAGA:** W przypadku wskazania wiersza, który jest zajęty, nowy wpis zastąpi wpis już istniejący.

- Aby importować kontakty z książek telefonicznych programów Lotus Notes, Outlook lub Outlook Express, kliknij opcję **Importuj/eksportuj książkę telefoniczną**. Wybierz opcję **Importuj**, a następnie kliknij przycisk **Dalej**. Wybierz odpowiedni program, przejdź do właściwego pliku i kliknij przycisk **Zakończ**. Aby eksportować kontakty z książki telefonicznej, kliknij opcję **Importuj/eksportuj książkę telefoniczną**. Wybierz opcję **Eksportuj**, a następnie kliknij przycisk **Dalej**. Wprowadź nazwę lub odszukaj plik, do którego mają być eksportowane kontakty, a następnie kliknij **Zakończ**. Można również wybrać pojedyncze wpisy z książki telefonicznej zamiast importować całą książkę.
- Aby usunąć wszystkie wpisy, kliknij przycisk **Usuń wszystkie**, a następnie kliknij przycisk **Tak**.

Numery faksów oprócz cyfr mogą zawierać następujące znaki:

- (
-)
- +
- -
- *
- #
- R
- W
- .
- ,
- <spacja>

 **UWAGA:** Aby zmiany zostały wprowadzone, należy kliknąć przycisk **Zastosuj**.

Dziennik wysłanych faksów

W dzienniku wysłanych faksów w programie HP ToolboxFX znajdują się wszystkie wysłane ostatnio fakсы i informacje o nich, w tym data i godzina wysłania, numer zadania, numer faksu, liczba stron i wyniki.

Kliknięcie nagłówka dowolnej kolumny w dzienniku wysłanych faksów umożliwia ponowne sortowanie informacji znajdujących się w kolumnie w porządku rosnącym lub malejącym.

Kolumna **Wyniki** zawiera informacje o stanie faksów. Jeżeli próba faksowania była nieudana, w kolumnie tej znajdują się informacje wyjaśniające, dlaczego faks nie został wysłany.

Dziennik odebranych faksów

Dziennik odebranych faksów w programie HP ToolboxFX zawiera listę wszystkich ostatnio odebranych faksów i informacje dotyczące faksów, takie jak data i godzina odebrania, numer zadania, numer faksu, liczba stron, wyniki i miniatura obrazu faksu.

Dziennik odebranych faksów może być używany w celu blokowania przyszłych faksów. Zaznacz pole wyboru **Zablokuj faks** obok odebranego faksu w dzienniku.

Kiedy komputer połączony z urządzeniem odbierze faks, będzie on zawierał łącze **Widok**. Kliknięcie tego łącza spowoduje otwarcie nowej strony zawierającej informacje o fakse.

Kliknięcie nagłówka dowolnej kolumny w dzienniku odebranych faksów umożliwia ponowne sortowanie informacji znajdujących się w kolumnie w porządku rosnącym lub malejącym.

Kolumna **Wyniki** zawiera informacje o stanie faksów. Jeżeli próba faksowania była nieudana, w kolumnie tej znajdują się informacje wyjaśniające, dlaczego faks nie został odebrany.

 **UWAGA:** Aby zmiany zostały wprowadzone, należy kliknąć przycisk **Zastosuj**.

Blokada faksów

Funkcja **Blokowanie faksów** zawiera listę wszystkich numerów, które mają być blokowane. Karta pozwala na dodawanie, modyfikację oraz usuwanie zablokowanych numerów faksów.

Pomoc


Karta **Dokumentacja** HP ToolboxFX zawiera łącza do następujących stron głównych:

- **Rozwiązywanie problemów**
- **Animowane demonstracje**
- **Instrukcja obsługi.** Umożliwia przeglądanie informacji dotyczących eksploatacji urządzenia, gwarancji, specyfikacji i pomocy. Dostępny w formatach HTML i PDF.

Ustawienia systemu

Karta **Ustawienia systemowe** HP ToolboxFX zawiera łącza do następujących stron głównych:

- **Informacje na temat urządzenia.** Informacje o urządzeniu takie jak opis urządzenia i osoba kontaktowa.
- **Obsługa papieru.** Umożliwia zmianę ustawień obsługi papieru w urządzeniu takich jak domyślny format i rodzaj papieru.
- **Jakość druku.** Umożliwia zmianę ustawień jakości druku w urządzeniu dotyczących jakości wydruku.
- **Rodzaje papieru.** Umożliwia zmianę ustawień trybów urządzenia dla poszczególnych rodzajów materiałów, np. papieru firmowego, papieru dziurkowanego i błyszczącego.
- **Ustawienia systemu.** Umożliwia zmianę ustawień systemowych urządzenia takich jak język urządzenia lub opcje usuwania zacięć.
- **Obsługa.** Dostęp do różnych procedur konserwacji urządzenia.
- **Odpytywanie urządzenia.** Umożliwia zmienianie ustawień odpytywania urządzenia, określających częstotliwość zbierania danych o urządzeniu przez program HP ToolboxFX.
- **Zachowaj/Przywróć ustawienia.** Umożliwia zapisanie aktualnych ustawień urządzenia do pliku na komputerze. Plik można wykorzystać do załadowania ustawień dla innego urządzenia lub przywrócenia ustawień tego samego urządzenia w przyszłości.
- **Hasło.** Umożliwia ustawianie, zmienianie lub usuwanie hasła zabezpieczającego urządzenie.

 **UWAGA:** Pojedyncze hasło można ustawić za pomocą panelu sterowania, HP ToolboxFX, lub wbudowanego serwera sieciowego.

Informacje o urządzeniu

Strona **Informacje na temat urządzenia** programu HP ToolboxFX zawiera informacje o urządzeniu i umożliwia dostęp do nich w przyszłości. Informacje wpisane w tych polach zostaną wyświetlone na stronie konfiguracji. W polach tych można wpisywać dowolne znaki.

 **UWAGA:** Aby zmiany zostały wprowadzone, należy kliknąć przycisk **Zastosuj**.

Obsługa papieru

Za pomocą tych opcji obsługi papieru w programie HP ToolboxFX można skonfigurować ustawienia domyślne. Są to opcje dostępne w panelu sterowania urządzenia.

Po wyczerpaniu materiałów w urządzeniu dostępne są trzy opcje umożliwiające obsługę zadań drukowania:

- Wybierz opcję **Poczekaj na włożenie papieru**.
- Aby anulować zadanie drukowania, wybierz pozycję **Anuluj** z listy rozwijanej **Czynność przy braku papieru**.
- Aby wysłać zadanie drukowania do innego podajnika papieru, wybierz pozycję **Zastąp** z listy rozwijanej **Czas braku papieru**.

W polu **Czas przy braku papieru** należy podać czas oczekiwania urządzenia przed podjęciem działania. Czas może wynosić od 0 do 3600 sekund.

 **UWAGA:** Aby zmiany zostały wprowadzone, należy kliknąć przycisk **Zastosuj**.

Jakość wydruku

Korzystając z opcji Jakość druku w programie HP ToolboxFX, można uzyskać lepszy wygląd wydruków. Są to opcje dostępne w panelu sterowania urządzenia.

Sterowanie jakością druku zapewniają cztery opcje: rozdzielczość, technologia REt (Resolution Enhancement technology), gęstość wydruku i tryb EconoMode.

- **Rozdzielczość.** Rozdzielczość 600 jest przeznaczona dla zadań drukowania o średniej jakości, natomiast rozdzielczość Fast Res 1200 jest wykorzystywana w przypadku zadań drukowania o wysokiej jakości.
- **REt.** Można włączyć technologię REt, która jest zapewniana przez firmę HP w celu poprawienia jakości wydruku.
- **Gęstość druku.** Aby zwiększyć gęstość druku, należy wybrać większą liczbę. Aby zmniejszyć gęstość druku, należy wybrać mniejszą liczbę.
- **EconoMode.** Tryb EconoMode włącza się podczas drukowania przeciętnych zadań. Tryb EconoMode jest funkcją, która pozwala zmniejszyć zużycie tonera na jedną stronę. Wybór tej opcji przedłuża żywotność kasety z tonerem i może obniżyć jednostkowe koszty wydruku strony. Opcja ta pogarsza jednak jakość wydruku. Wydruk ma mniejszą intensywność, która jednak wystarcza do wydruków próbnych lub kontrolnych. Firma HP nie zaleca korzystania wyłącznie z trybu EconoMode. Jeśli tryb EconoMode jest stale aktywny, powstaje ryzyko, że żywotność zapasu tonera będzie dłuższa niż okres sprawności mechanicznych elementów kasety. Jeżeli w takiej sytuacji nastąpi obniżenie jakości druku, należy zainstalować nową kasetę drukującą, nawet, jeżeli cały toner nie został zużyty.

 **UWAGA:** Aby zmiany zostały wprowadzone, należy kliknąć przycisk **Zastosuj**.

Typy papieru

Za pomocą opcji **Rodzaje papieru** programu HP ToolboxFX można skonfigurować tryby drukowania dostosowane do różnych materiałów. Wybór opcji **Przywróć tryby** powoduje przywrócenie ustawień fabrycznych wszystkich trybów.

 **UWAGA:** Aby zmiany zostały wprowadzone, należy kliknąć przycisk **Zastosuj**.

Ustawienia systemu

Opcje ustawień systemowych w programie HP ToolboxFX umożliwiają skonfigurowanie globalnych ustawień kopiowania, faksowania, skanowania i drukowania takich jak usuwanie zacięć papieru czy automatyczna kontynuacja.


 **UWAGA:** Aby zmiany zostały wprowadzone, należy kliknąć przycisk **Zastosuj**.

Usługi

Podczas drukowania wewnątrz urządzenia mogą gromadzić się cząsteczki papieru, tonera i kurzu. Po pewnym czasie może to spowodować problemy z jakością druku, na przykład plamki tonera lub rozmazane wydruki. Program HP ToolboxFX oferuje łatwą metodę czyszczenia ścieżki papieru.

Odpytywanie urządzenia

Funkcję odpytywania urządzenia w programie HP ToolboxFX można wyłączyć w celu zmniejszenia ruchu sieciowego, ale spowoduje to wyłączenie niektórych funkcji programu HP ToolboxFX takich jak: alarmy, aktualizacje dziennika faksowania i możliwość odbierania faksów na tym komputerze.

 **UWAGA:** Aby zmiany zostały wprowadzone, należy kliknąć przycisk **Zastosuj**.


Ustawienia drukowania

Karta **Ustawienia drukowania** HP ToolboxFX zawiera łącza do następujących stron głównych:

- **Wydruk.** Umożliwia zmianę domyślnych ustawień druku, np. liczby kopii i orientacji papieru.
- **PCL5e.** Umożliwia wyświetlenie i zmianę ustawień języka PCL5.
- **PostScript.** Wyświetlanie i zmiana ustawień sterowników PS.


Drukowanie

Za pomocą tych opcji ustawień drukowania w programie HP ToolboxFX można skonfigurować ustawienia dla wszystkich funkcji drukowania. Są to opcje dostępne w panelu sterowania urządzenia.

 **UWAGA:** Aby zmiany zostały wprowadzone, należy kliknąć przycisk **Zastosuj**.


PCL 5e

Opcje języka PCL 5 umożliwiają konfigurowanie ustawień języka druku PCL 5. Są to te same opcje, które są dostępne w menu **PCL5** na panelu sterowania.

 **UWAGA:** Aby zmiany zostały wprowadzone, należy kliknąć przycisk **Zastosuj**.

PostScript

Opcja PostScript umożliwia obsługę języka emulacji HP PostScript poziomu 3. Jeśli opcja **Błąd druku PostScript** jest włączona, strona błędu języka PostScript jest drukowana automatycznie w przypadku wystąpienia błędów języka HP PostScript poziomu 3.

 **UWAGA:** Aby zmiany zostały wprowadzone, należy kliknąć przycisk **Zastosuj**.

Ustawienia sieci


Karta **Ustawienia sieci** HP ToolboxFX pozwala administratorowi monitorować ustawienia sieciowe urządzenia podłączonego do sieci opartej na protokole IP.

Wbudowany serwer internetowy

Urządzenie jest wyposażone we wbudowany serwer internetowy (EWS), który umożliwia dostęp do informacji na temat aktywności urządzenia i sieci. Serwer internetowy udostępnia środowisko, w którym można uruchamiać programy internetowe, podobnie jak system operacyjny, np. Windows, udostępnia środowisko programom działającym na komputerze. Dane wyjściowe tych programów można następnie wyświetlić w przeglądarce sieci Web, takiej jak Microsoft Internet Explorer, Safari lub Netscape Navigator.

„Wbudowany” serwer internetowy znajduje się w urządzeniu sprzętowym (takim jak urządzenie HP LaserJet) lub oprogramowaniu firmowym, a nie w oprogramowaniu pobieranym na serwerze sieciowym.


Zaletą serwera EWS jest udostępnianie interfejsu każdemu użytkownikowi podłączonego do sieci urządzenia i komputera. Do zainstalowania lub skonfigurowania nie jest konieczne specjalne oprogramowanie, wystarczy mieć zainstalowaną na komputerze obsługiwaną przeglądarkę sieci Web. Aby uzyskać dostęp do serwera EWS, należy wpisać adres IP urządzenia w wierszu adresu przeglądarki. Aby znaleźć ten adres IP, wydrukuj stronę konfiguracji.

 **UWAGA:** W przypadku systemów operacyjnych Macintosh można używać serwera EWS za pośrednictwem połączenia USB po zainstalowaniu oprogramowania Macintosh dołączonego do urządzenia.

Funkcje

Serwer EWS umożliwia wyświetlanie informacji o stanie urządzenia i sieci oraz zarządzanie funkcjami drukowania z komputera. Za pomocą serwera EWS można wykonać następujące zadania:


- wyświetlić informacje o stanie urządzenia,
- określić poziom zużycia i zamówić nowe materiały eksploatacyjne,
- wyświetlić i zmienić część konfiguracji urządzenia,
- wyświetlić i wydrukować niektóre strony wewnętrzne,
- wybrać język wyświetlania stron EWS,
- wyświetlić i zmienić konfigurację sieci.
- Umożliwia ustawianie, zmienianie lub usuwanie hasła zabezpieczającego urządzenie.

 **UWAGA:** Zmiana ustawień sieciowych we wbudowanym serwerze internetowym może spowodować zablokowanie części oprogramowania urządzenia lub niektórych jego funkcji.

Użytkowanie oprogramowania HP Web Jetadmin

HP Web Jetadmin to rozwiązanie oparte na łączności internetowej, służące do zdalnej instalacji, monitorowania i rozwiązywania problemów związanych z urządzeniami peryferyjnymi podłączonymi do sieci. Zarządzanie ma charakter proaktywny, co pozwala administratorom sieci na rozwiązywanie problemów, zanim dotkną one użytkowników. Pobierz to darmowe oprogramowanie do zarządzania ze strony www.hp.com/go/webjetadmin.

Do oprogramowania HP Web Jetadmin można instalować rozszerzenia obsługujące określone funkcje urządzenia. Oprogramowanie HP Web Jetadmin może automatycznie informować o dostępności nowych rozszerzeń. Na stronie **Aktualizacja produktów** należy wykonać polecenia umożliwiające automatyczne połączenie z witryną HP i zainstalować najnowsze rozszerzenia dla swojego urządzenia.


 **UWAGA:** Przeglądarka musi obsługiwać skrypty Java™. Przeglądanie w systemie MacOS nie jest obsługiwane.

Funkcje zabezpieczające urządzenia

W produkcji istnieje funkcja hasła, która ogranicza dostęp do funkcji konfiguracji, umożliwiając jednocześnie korzystanie z funkcji podstawowych. Hasło można ustawić za pomocą wbudowanego serwera internetowego lub panelu sterowania urządzeniem.

Z odbioru prywatnego można skorzystać, aby zapisywać fakсы w produkcji do momentu ich wydrukowania.

Przypisywanie hasła systemowego przy użyciu panelu sterowania urządzenia

1. Na panelu sterowania naciśnij przycisk Konfiguracja .
2. Za pomocą przycisków strzałek wybierz menu **Ustawienia systemowe**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
3. Za pomocą przycisków strzałek wybierz pozycję **Zabezpieczenia urządzenia**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
4. Za pomocą przycisków strzałek wybierz opcję **Wi.**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
5. Za pomocą klawiatury numerycznej wpisz hasło, a następnie naciśnij przycisk **OK**.

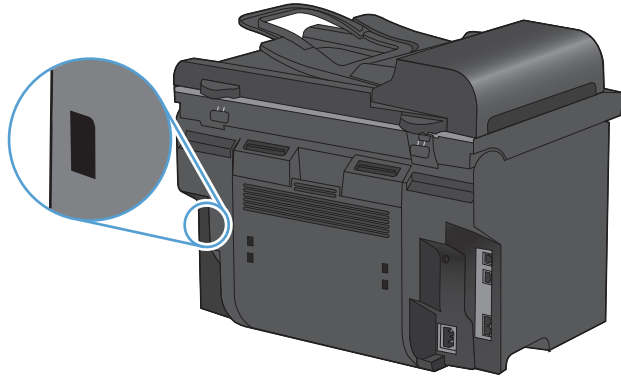
Przypisywanie hasła systemowego przy użyciu EWS

Można przypisać hasło dostępu do urządzenia zapobiegające zmianie jego ustawień przez nieautoryzowanych użytkowników.

1. Otwórz usługę wbudowanego serwera internetowego HP wpisując w wierszu adresu w przeglądarce internetowej adres IP urządzenia.
2. Kliknij kartę **Ustawienia**.
3. Kliknij menu **Bezpieczeństwo** w obszarze po lewej stronie okna.
4. W obszarze **Zabezpieczenia urządzenia** kliknij przycisk **Konfiguracja . . .**
5. W obszarze **Hasło urządzenia**, w polu **Nowe hasło** wpisz hasło, a następnie wpisz je ponownie w polu **Sprawdź hasło**.
6. Kliknij przycisk **Zastosuj**. Zapisz hasło i schowaj je w bezpiecznym miejscu.

Blokowanie urządzenia

Urządzenie jest wyposażone w gniazdo blokady zabezpieczeń typu kablowego.



Ustawienia ekonomiczne

Drukowanie przy użyciu ustawienia EconoMode


To urządzenie udostępnia opcję EconoMode do drukowania wersji próbnych wydruków. W trybie EconoMode urządzenie zużywa mniej tonera, co obniża koszty druku strony. Może to jednak odbywać się kosztem obniżenia jakości wydruków.

Firma HP nie zaleca korzystania z trybu EconoMode przez cały czas. Jeśli tryb EconoMode jest stale aktywny, powstaje ryzyko, że żywotność zapasu tonera przekroczy okres sprawności mechanicznych elementów kasety. Jeśli w tych okolicznościach jakość wydruków zaczyna się pogarszać, trzeba będzie zainstalować nową kasetę, mimo że zapas tonera w używanej kasecie nie zostanie wyczerpany.

1. W menu **Plik** aplikacji kliknij polecenie **Drukuj**.
2. Wybierz urządzenie, a następnie kliknij przycisk **Właściwości** lub **Preferencje**.
3. Kliknij kartę **Papier/Jakość**.
4. Zaznacz pole wyboru **EconoMode**.


Wydruki archiwalne

Wydruki archiwalne są mniej wrażliwe na kurz i rozmazywanie się tonera. Funkcja wydruków archiwalnych służy do tworzenia dokumentów, które użytkownik chce zachować lub zarchiwizować.

1. Na panelu sterowania naciśnij przycisk Konfiguracja .
2. Za pomocą przycisków strzałek wybierz menu **Obsługa**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
3. Za pomocą przycisków strzałek wybierz pozycję **Druk. z arch.**, wybierz opcję **Wł.** lub opcję **Wył.**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.

Ustawienia trybu cichego

Ten produkt jest wyposażony w tryb cichy, który ogranicza głośność drukowania. Gdy tryb cichy jest włączony, drukowanie odbywa się z mniejszą szybkością.


 **UWAGA:** Tryb cichy zmniejsza szybkość drukowania, co może zwiększyć jakość wydruku.

Aby włączyć tryb cichy, należy wykonać poniższe czynności.

Aktywacja trybu cichego w sterowniku drukarki

1. Otwórz właściwości drukarki, a następnie kliknij kartę **Ustawienia urządzenia**.
2. Kliknij opcję **Włącz**, aby włączyć funkcję **Tryb cichy**.

Aktywacja trybu cichego na panelu sterowania urządzenia

1. Na panelu sterowania naciśnij przycisk Konfiguracja .
2. Za pomocą przycisków strzałek wybierz menu **Ustawienia systemowe**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
3. Za pomocą przycisków strzałek wybierz pozycję **Tryb cichy**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
4. Za pomocą przycisków strzałek wybierz opcję **Wł.**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.

Zarządzanie materiałami eksploatacyjnymi i akcesoriami


Drukowanie po przekroczeniu szacowanego okresu eksploatacji kasety

Komunikaty dotyczące materiałów eksploatacyjnych

Powiadomienia dotyczące materiałów eksploatacyjnych są wyświetlane na panelu sterowania urządzenia, a także na monitorach komputerów, na których zainstalowano komplet oprogramowania dołączonego do urządzenia. Jeśli nie zostanie zainstalowane całe oprogramowanie, niektóre powiadomienia mogą być wyświetlane bez odpowiedniego wyróżnienia. Aby zainstalować pełen pakiet oprogramowania, włóż dysk CD towarzyszący urządzeniu i postępuj zgodnie z instrukcjami pełnej instalacji.


- Komunikat **Niski poziom czarnego tonera w kasecie drukującej** pojawia się, gdy zbliża się koniec okresu eksploatacji kasety drukującej.
- Komunikat o **Bardzo niski poziom czarnego tonera** pojawia się, gdy został osiągnięty koniec okresu eksploatacji kasety drukującej. W celu zapewnienia optymalnej jakości druku firma HP zaleca wymianę kasety drukującej, gdy pojawi się komunikat **Bardzo niski poziom czarnego tonera**.

Po osiągnięciu przez kasetę drukującą końca szacowanego okresu eksploatacji mogą wystąpić problemy z jakością druku. Materiałów eksploatacyjnych nie trzeba wymieniać do tego momentu, chyba że jakość jest niezadowolająca.

 **UWAGA:** Zaznaczenie opcji **Kontynuuj** umożliwi drukowanie pomimo przekroczenia poziomu „bardzo niski” bez dalszego monitorowania użytkownika, co jednak grozi niezadowolającą jakością druku.

Włączanie i wyłączenie funkcji Prompt at very low (Na poziomie bardzo niski) w panelu sterowania

Funkcję **Kontynuuj** można włączyć i wyłączyć w dowolnym momencie. Nie ma potrzeby jej ponownego włączania po zainstalowaniu nowej kasety drukującej. Jeśli opcja **Na poziomie bardzo niski** ma wartość **Kontynuuj**, urządzenie automatycznie kontynuuje drukowanie, gdy toner w kasecie drukującej osiągnie poziom, przy którym jest zalecana wymiana kasety. Komunikat **Bardzo niski poziom czarnego tonera** pojawia się, gdy w używanej kasecie drukującej poziom tonera jest bardzo niski.

1. Naciśnij przycisk Konfiguracja .
2. Za pomocą przycisków strzałek wybierz menu **Ustawienia systemowe**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
3. Za pomocą przycisków strzałek wybierz menu **Na poziomie bardzo niski**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
4. Za pomocą przycisków strzałek wybierz menu **Kaseta z czarnym tonerem**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.

5. Wybierz jedną z następujących opcji:

- Wybierz opcję **Kontynuuj**, aby włączyć funkcję kontynuowania pracy przy bardzo niskim poziomie tonera.
- Wybierz opcję **Stop**, aby wyłączyć funkcję drukowania w czerni (lub kontynuowania pracy) przy bardzo niskim poziomie tonera.
- Wybierz opcję **Monit**, aby przed wydrukowaniem zlecenia w urządzeniu był wyświetlany monit o kontynuację.

6. Naciśnij przycisk **OK**, aby zapisać ustawienie.

Gdy materiał eksploatacyjny HP osiągnie poziom „bardzo niski”, gwarancja HP Premium Protection Warranty dla tego materiału zostanie zakończona. Wszystkie wady wydruku i uszkodzenia kaset, które wystąpią w trakcie używania materiałów eksploatacyjnych firmy HP przy bardzo niskim poziomie, nie będą uważane za wady materiałowe ani produkcyjne materiałów eksploatacyjnych zgodnie z oświadczeniem o gwarancji na kasety drukujące firmy HP.

Obsługa kaset drukujących

Przechowywanie kaset drukujących

Kasetę drukującą należy wyjmować z opakowania tuż przed jej użyciem.

△ **OSTROŻNIE:** Aby zapobiec uszkodzeniu kasety drukującej, nie należy jej wystawiać na światło przez dłuższą niż kilka minut.

Polityka firmy HP w stosunku do kaset drukujących innych producentów

Firma Hewlett-Packard nie zaleca używania kaset drukujących innych producentów, zarówno nowych, jak i ponownie przetworzonych.

📄 **UWAGA:** Gwarancja i umowa serwisowa HP nie obejmuje uszkodzeń powstałych na skutek używania kaset drukujących innych producentów.

Infolinia i witryna sieci Web zgłaszania oszustw HP

Jeśli podczas instalacji kasety drukującej firmy HP wyświetlony zostanie komunikat informujący, że dana kasetka nie jest oryginalnym produktem firmy HP, zadzwoń do firmowej infolinii zgłaszania oszustw (1-877-219-3183, numer bezpłatny w Ameryce Północnej) lub odwiedź witrynę internetową www.hp.com/go/anticounterfeit. Nasi pracownicy pomogą ustalić, czy kasetka jest oryginalnym produktem firmy HP i podejmą kroki zmierzające do rozwiązania problemu.

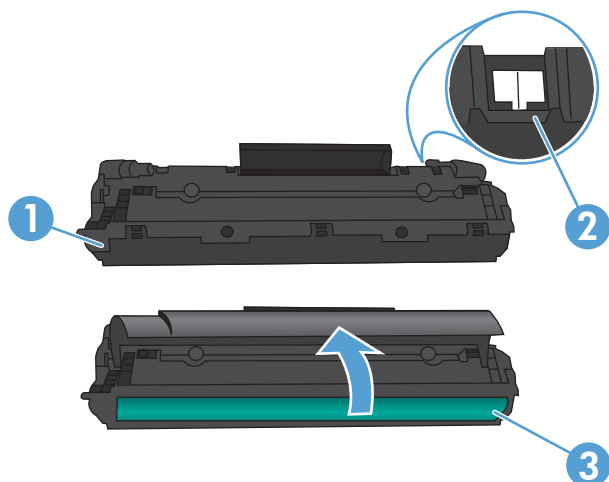
Kaseta drukująca może nie być oryginalnym produktem firmy HP, jeśli występują następujące objawy:

- Strona stanu materiałów wskazuje, że zainstalowano materiały producenta innego niż HP.
- Kasetka drukująca jest źródłem wielu problemów.
- Kasetka wygląda inaczej niż zazwyczaj (na przykład opakowanie różni się od oryginalnego opakowania firmy HP).

Recykling materiałów eksploatacyjnych

Aby przekazać oryginalną kasety HP do utylizacji, zużytą kasety drukującą należy umieścić w opakowaniu, w którym znajdowała się nowa kaseeta. Wysyłając zużyte materiały eksploatacyjne do firmy HP w celu utylizacji, należy użyć załączonej etykiety zwrotnej. Pełne informacje na ten temat można znaleźć w instrukcji utylizacji dostarczonej z nowymi materiałami eksploatacyjnymi firmy HP.

Budowa kasety drukującej



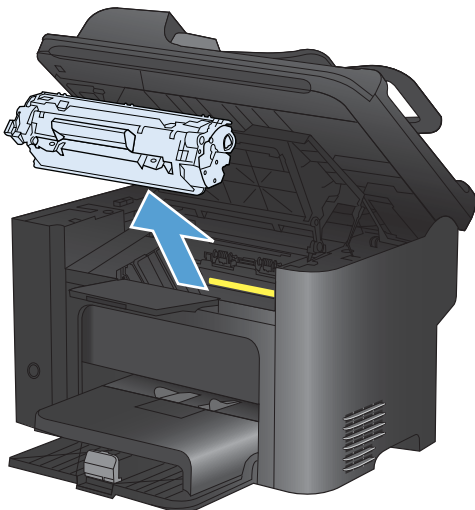
| | |
|---|--|
| 1 | Plastikowa osłona |
| 2 | Znacznik pamięci kasety drukującej |
| 3 | Bęben obrazowy. Nie należy dotykać bębna obrazowego umieszczonego w dolnej części kasety drukującej. Odciski palców pozostawione na bębnie obrazowych mogą spowodować problemy z jakością wydruku. |

Wskazówki dotyczące wymiany

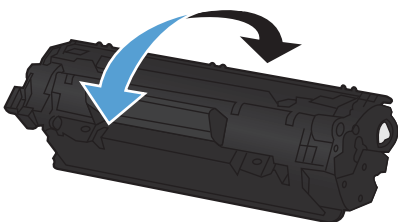
Rozprowadzanie tonera

Gdy w kasecie została niewielka ilość toneru, na drukowanej stronie pojawiają się wyblakłe lub jasne plamy. Jakość druku można czasowo poprawić, rozprowadzając toner.

1. Otwórz drzwiczki kasety drukującej, a następnie wyjmij zużyłą kasetę.

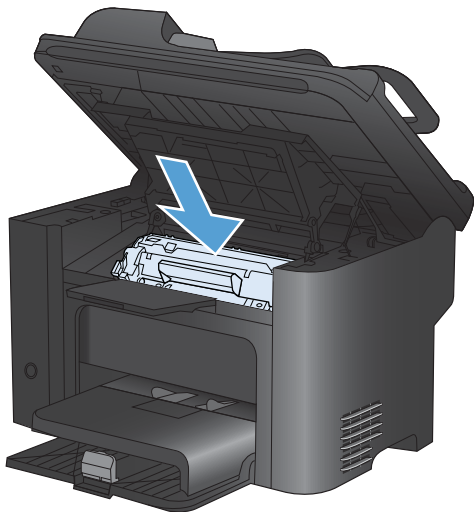


2. W celu rozprowadzenia toneru w kasecie delikatnie potrząśnij nią do przodu i do tyłu.



△ **OSTROŻNIE:** Jeśli toner wysypie się na ubranie, należy zetrzeć go suchą ściereczką, a następnie wypłukać ubranie w zimnej wodzie. **Użycie gorącej wody spowoduje utwalenie toneru na materiale.**

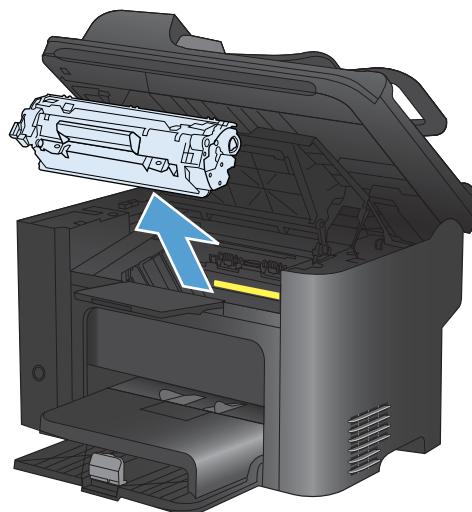
3. Włóż kasetę drukującą z powrotem do urządzenia i zamknij drzwiczki kasety drukującej.



Jeśli druk jest nadal jasny, należy zainstalować nową kasetę drukującą.

Wymiana kasety drukującej

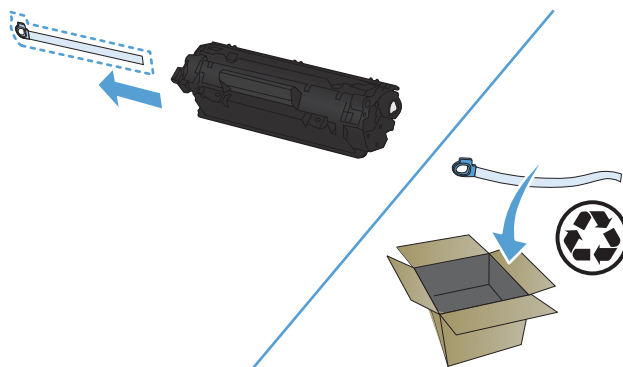
1. Otwórz drzwiczki kasety drukującej i wyjmij zużytą kasetę drukującą. Zapoznaj się z informacjami dotyczącymi utylizacji kaset umieszczonymi wewnątrz opakowania kasety.



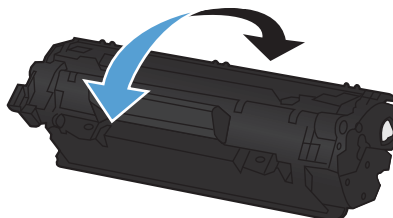
2. Wyjmij z opakowania nową kasetę drukującą.

OSTROŻNIE: Aby zapobiec uszkodzeniu kasety drukującej, należy trzymać ją za oba końce.

3. Pociągnij języczek i wyciągnij do końca taśmę zabezpieczającą z kasety. Włóż go do opakowania kasety drukującej w celu zwrotu do utylizacji.

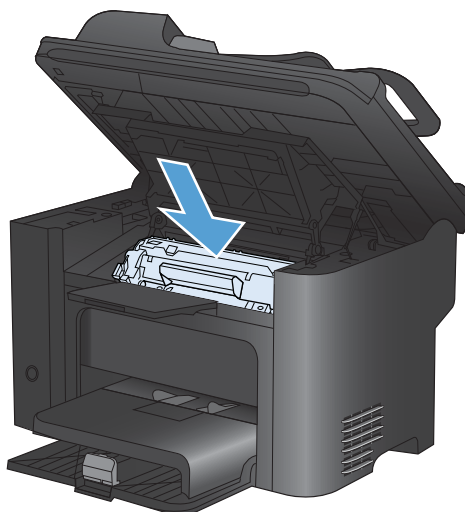


4. Delikatnie potrząśnij kasetą drukującą do przodu i do tyłu, aby równomiernie rozprowadzić toner wewnątrz kasety.



5. Włóż kasetę drukującą do urządzenia i zamknij drzwiczki kasety drukującej.

OSTROŻNIE: Jeśli toner wysypie się na ubranie, należy zetrzeć go suchą ściereczką, a następnie wypłukać ubranie w zimnej wodzie. **Gorąca woda powoduje utrwalanie toneru.**



UWAGA: Gdy w kasecie kończy się toner, na drukowanej stronie pojawiają się wyblakłe lub jasne plamy. Jakość druku można czasowo poprawić, rozprowadzając toner. Aby to zrobić, wyjmij kasetę drukującą z urządzenia i delikatnie potrząśnij nią do przodu i do tyłu.

Wymiana rolki pobierającej

Zużycie płytki rozdzielacza następuje w wyniku normalnego korzystania z urządzenia i odpowiednich materiałów. Stosowanie materiałów niskiej jakości może prowadzić do konieczności częstej wymiany rolki pobierającej.

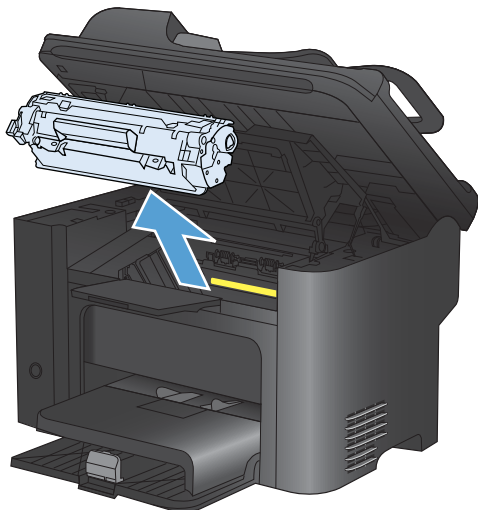
Jeżeli urządzenie systematycznie nie pobiera materiałów, konieczna może być wymiana rolki pobierającej lub jej oczyszczenie.

OSTRZEŻENIE! Przed wymianą rolki pobierającej wyłącz urządzenie za pomocą wyłącznika, odłącz kabel zasilający i zaczekaj, aż urządzenie ostygnie.

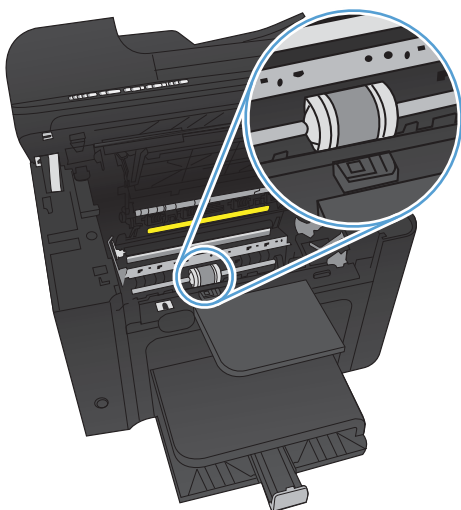
△ **OSTROŻNIE:** Zaniedbanie tych czynności może spowodować uszkodzenie urządzenia.

1. Otwórz drzwiczki kasety drukującej i wyjmij kasetę drukującą.

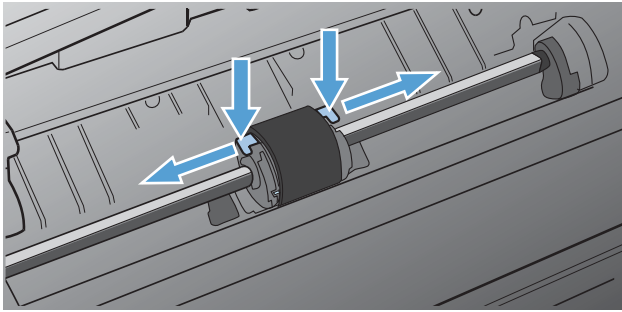
△ **OSTROŻNIE:** Kasety drukującej nie należy wystawiać na bezpośrednie działanie światła, ponieważ może ono spowodować jej uszkodzenie. Kasetę drukującą należy przykryć arkuszem papieru.



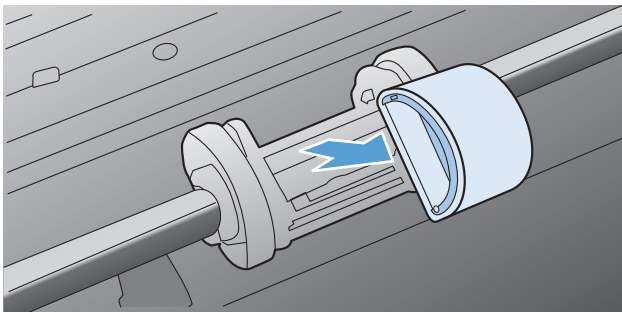
2. Znajdź rolkę pobierającą.



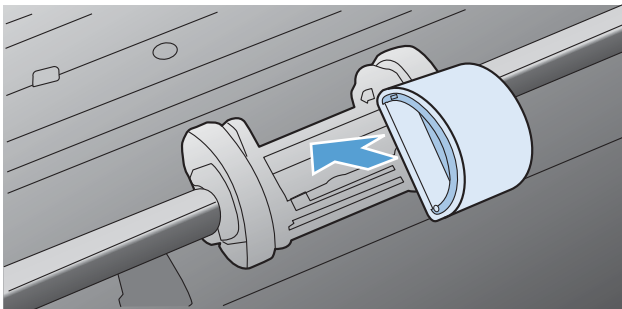
3. Zwolnij małe, białe zatrzaski po obu stronach rolki pobierającej i obróć rolkę pobierającą w kierunku przodu drukarki.



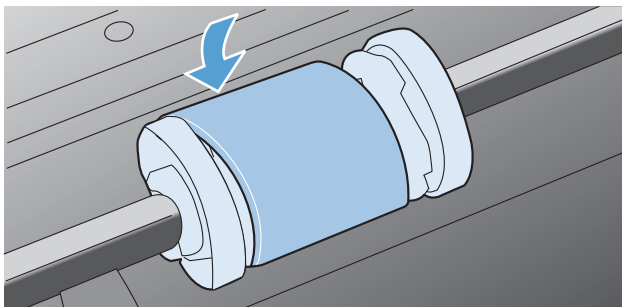
4. Delikatnie pociągnij rolkę pobierającą do góry i wyjmij ją z drukarki.



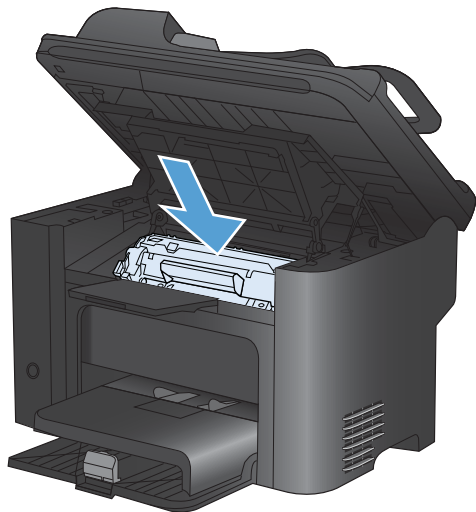
5. Umieść nową rolkę pobierającą w gnieździe. Okrągłe i prostokątne gniazdo z każdej strony uniemożliwiają nieprawidłowy montaż rolki.



6. Obracaj górną część nowej rolki pobierającej od siebie, aż obie strony znajdą się we właściwym miejscu.



7. Włóż kasetę drukującą do urządzenia i zamknij drzwiczki kasety drukującej.



Wymiana płytki rozdzielacza

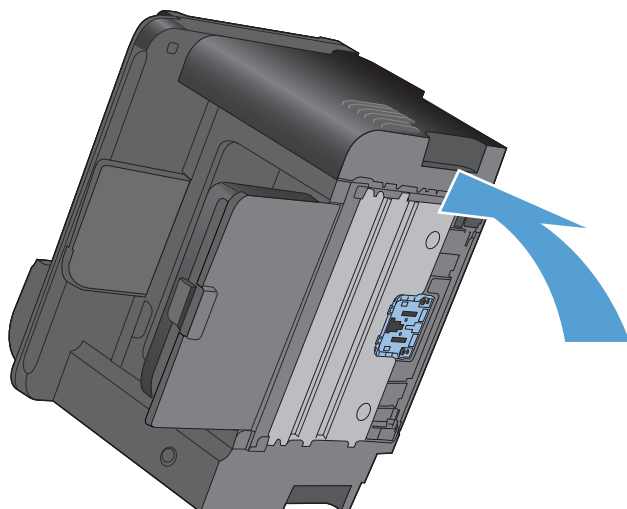
Zużycie płytki rozdzielacza następuje w wyniku normalnego korzystania z urządzenia i odpowiednich materiałów. Stosowanie materiałów niskiej jakości może prowadzić do konieczności częstej wymiany płytki rozdzielacza.

Jeśli urządzenie systematycznie pobiera kilka arkuszy jednocześnie, konieczna może być wymiana płytki rozdzielacza.

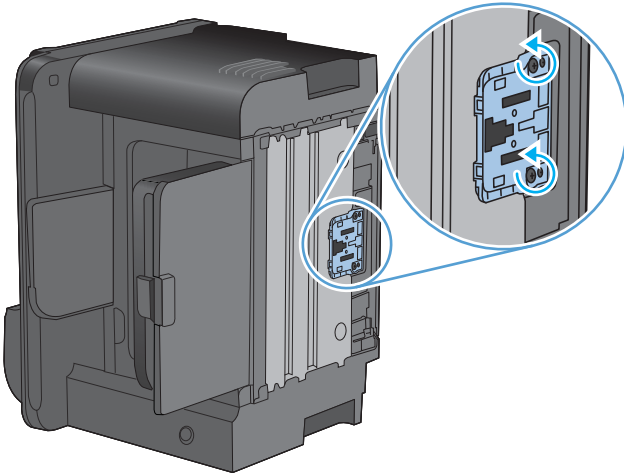
⚠ OSTRZEŻENIE! Przed wymianą wkładki rozdzielającej wyłącz urządzenie za pomocą wyłącznika, odłącz kabel zasilający i zaczekaj, aż urządzenie ostygnie.

📄 UWAGA: Przed wymianą płytki rozdzielacza należy wyczyścić rolkę pobierającą.

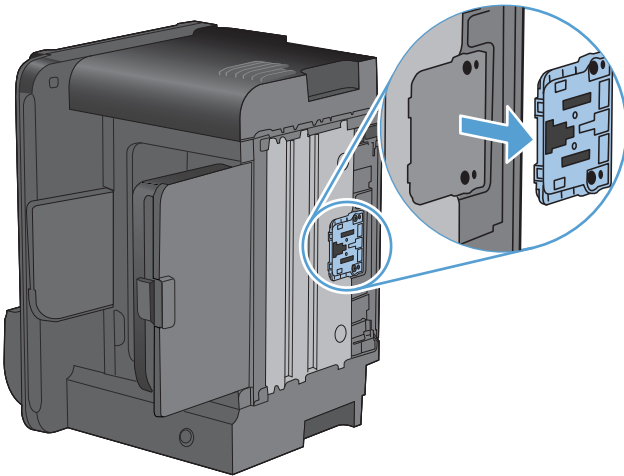
1. Wyjmij papier i zamknij główny podajnik wejściowy. Ustaw urządzenie na boku.



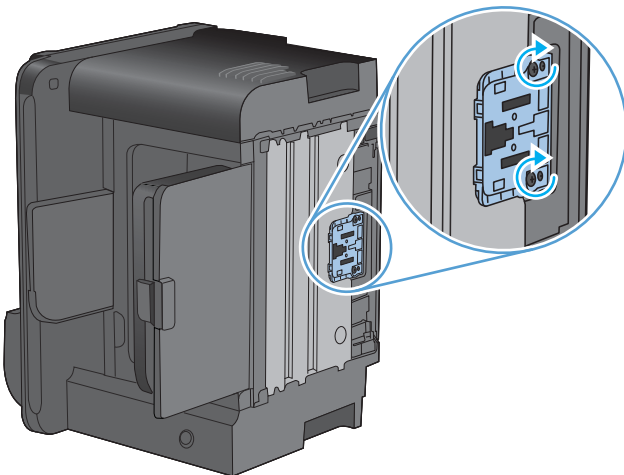
2. Na dole urządzenia odkręć dwie śruby mocujące płytkę rozdzielacza.



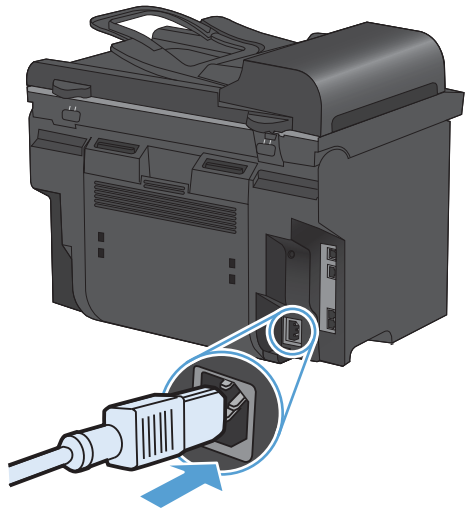
3. Wyjmij płytkę rozdzielacza.



4. Włóż nową płytkę rozdzielacza i przykręć ją.



5. Podłącz urządzenie do ściennego gniazdka elektrycznego i włącz urządzenie.

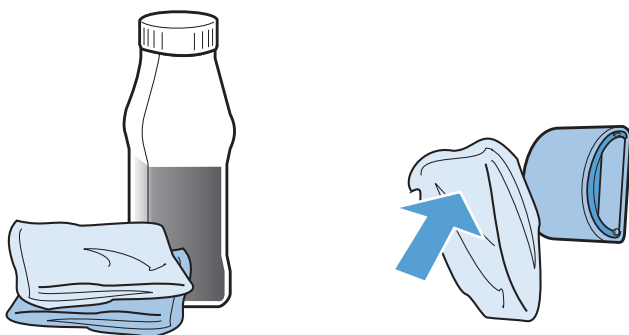


Czyszczenie urządzenia

Czyszczenie rolki pobierającej

Aby wyczyścić rolkę pobierającą przed podjęciem decyzji o jej wymianie, należy wykonać następujące czynności:

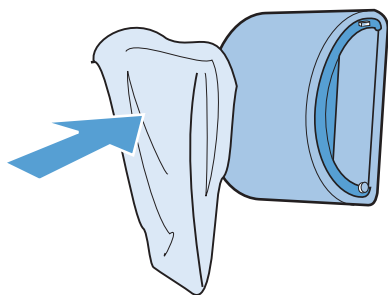
1. Wyłącz urządzenie, odłącz kabel zasilający, a następnie wyjmij rolkę pobierającą.
2. Zamocz niestrzępiącą się szmatkę w alkoholu izopropylowym i wytrzyj rolkę.



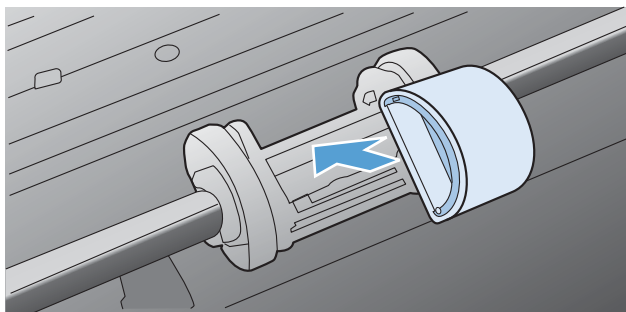
⚠ **OSTRZEŻENIE!** Alkohol jest łatwopalny. Alkohol i szmatkę należy trzymać z dala od ognia. Przed zamknięciem urządzenia i podłączeniem przewodu zasilającego należy poczekać, aż alkohol całkowicie wyschnie.

📝 **UWAGA:** W niektórych częściach stanu Kalifornia przepisy obejmujące kontrolę zanieczyszczeń powietrza zabraniają używania alkoholu izopropylowego w celu czyszczenia. W tych częściach stanu rolkę pobierającą należy czyścić niestrzępiącą się szmatką zwilżoną wodą.

3. Suchą, niestrzępiącą się szmatką wytrzyj rolkę pobierającą w celu usunięcia zanieczyszczeń.



4. Poczekaj, aż rolka pobierająca całkowicie wyschnie przed jej ponownym włożeniem do urządzenia.

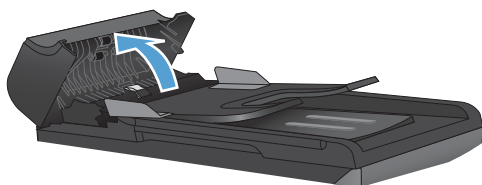


5. Podłącz przewód zasilający do urządzenia.

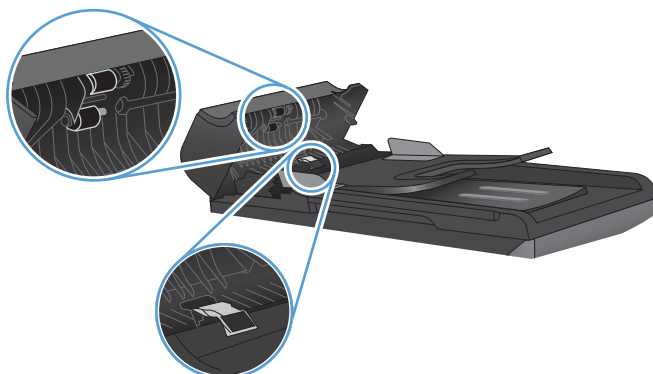
Czyszczenie rolek pobierających i wkładki rozdzielającej podajnika dokumentów

Jeśli występują problemy z obsługą papieru w podajniku dokumentów urządzenia, takie jak zacięcia lub podawanie wielu stron naraz, należy wyczyścić rolki i wkładkę rozdzielającą podajnika dokumentów.

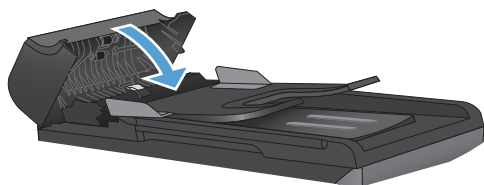
1. Otwórz pokrywę podajnika dokumentów.



2. Zarówno do wytarcia rolek podających, jak i usunięcia zabrudzenia wkładki rozdzielającej, należy użyć zwilżonej, niestrzępiącej się ściereczki.



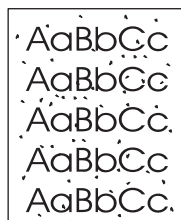
3. Zamknij pokrywę podajnika dokumentów.



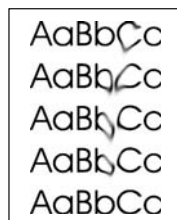
Czyszczenie ścieżki papieru

Podczas drukowania wewnątrz urządzenia mogą gromadzić się cząsteczki papieru, tonera i kurzu. Po pewnym czasie może to spowodować problemy z jakością druku, na przykład plamki tonera lub rozmazane wydruki. Urządzenie zostało wyposażone w tryb czyszczenia, który może rozwiązać ten problem i zapobiec jego powrotowi.

Plamki



Rozmazanie



Oczyść ścieżkę papieru za pomocą programu HP ToolboxFX


W celu oczyszczenia ścieżki papieru można korzystać z programu HP ToolboxFX. Jest to zalecana opcja czyszczenia. Jeśli nie masz dostępu do programu HP ToolboxFX, zastosuj metodę z użyciem panelu sterowania.

1. Upewnij się, że urządzenie jest włączone i znajduje się w stanie Gotowość, oraz że do głównego podajnika wejściowego i podajnika 1 zostały załadowane materiały.
2. Uruchom program HP ToolboxFX, kliknij urządzenie, a następnie kliknij kartę **Ustawienia systemowe**.
3. Kliknij kartę **Obsługa**, a następnie kliknij pozycję **Uruchom**.

Strona wolno przesunie się przez urządzenie. Po zakończeniu procesu stronę można wyrzucić.

Czyszczenie ścieżki papieru z panelu sterowania

W przypadku braku dostępu do programu HP ToolboxFX wydrukuj i użyj strony czyszczącej, korzystając z panelu sterowania urządzenia.

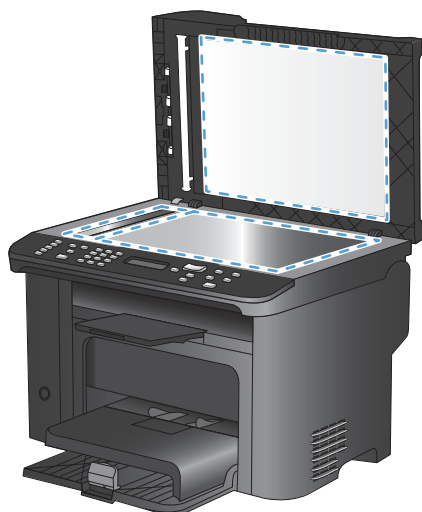
1. Naciśnij przycisk Konfiguracja .
2. Za pomocą przycisków strzałek wybierz menu **Obsługa**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
3. Za pomocą przycisków strzałek wybierz pozycję **Strona czyszcząca**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
4. Po wyświetleniu monitu załaduj zwykły papier formatu Letter lub A4.
5. Ponownie naciśnij przycisk **OK**, aby potwierdzić wybór i rozpocząć proces czyszczenia.

Strona wolno przesunie się przez urządzenie. Po zakończeniu procesu stronę można wyrzucić.

Czyszczenie szyby skanera i wałka dociskowego

Po pewnym czasie na szybie skanera i białym plastikowym elemencie dociskowym mogą zebrać się zanieczyszczenia wpływające na jakość pracy. Aby wyczyścić szybę skanera i biały plastikowy element dociskowy, należy wykonać następujące czynności:

1. Wyłącz urządzenie za pomocą przełącznika zasilania, a następnie wyjmij kabel zasilający z gniazdka elektrycznego.
2. Otwórz pokrywę skanera.
3. Oczyść szybę skanera i biały plastikowy element dociskowy miękką ściereczką lub gąbką zwilżoną środkiem do czyszczenia szkła niezawierającym substancji ściernych.



△ OSTROŻNIE: Nie należy używać substancji ściernych, acetonu, benzenu, amoniaku, alkoholu etylowego ani czterochlorku węgla na żadnej części produktu, ponieważ substancje te mogą uszkodzić produkt. Nie należy wylewać płynów bezpośrednio na szybę lub wałek. Mogą one przeciekać pod szybę i uszkodzić produkt.

4. Wytrzyj szybę i biały plastikowy element dociskowy kawałkiem irchy lub celulozową gąbką, aby zapobiec powstawaniu plam.
5. Podłącz urządzenie, a następnie za pomocą wyłącznika zasilania włącz urządzenie.

Aktualizacje produktu

Przeznaczone dla tego produktu aktualizacje obejmujące oprogramowanie i sprzęt oraz wskazówki dotyczące instalacji są dostępne pod adresem www.hp.com/support/ljm1530series. Kliknij pozycję **Pobieranie i sterowniki**, kliknij system operacyjny, a następnie wybierz element do pobrania.

12 Rozwiązywanie problemów

- [Samodzielne rozwiązywanie problemów](#)
- [Lista kontrolna rozwiązywania problemów](#)
- [Czynniki mające wpływ na wydajność urządzenia](#)
- [Przywracanie domyślnych ustawień fabrycznych](#)
- [Interpretowanie komunikatów wyświetlanych na panelu sterowania](#)
- [Papier jest podawany nieprawidłowo lub zacina się](#)
- [Poprawianie jakości druku](#)
- [Strony nie są drukowane lub drukowanie jest spowolnione](#)
- [Rozwiązywanie problemów z połączeniami](#)
- [Problemy z oprogramowaniem urządzenia](#)
- [Rozwiązywanie powszechnych problemów w systemie Mac](#)

Samodzielne rozwiązywanie problemów

Poza informacjami zawartymi w niniejszym podręczniku istnieją również inne źródła oferujące przydatne informacje.

| | |
|-----------------------------|---|
| Centrum pomocy i nauki HP | Centrum pomocy i nauki HP oraz pozostała dokumentacja znajduje się na dysku CD-ROM dołączonym do produktu lub w folderze programowym HP LaserJet na komputerze. Centrum pomocy i nauki HP to narzędzie, które ma pomagać z uzyskiwaniem informacji o produkcie oraz ułatwiać dostęp do pomocy technicznej HP w sieci, pomocy w rozwiązywaniu problemów oraz informacji prawnych i dotyczących bezpieczeństwa. |
| Podręczne tematy pomocy | <p>W podanej witrynie można znaleźć zbiór podręcznych tematów pomocy dotyczących tego urządzenia: www.hp.com/support/ljm1530series</p> <p>Można je wydrukować i trzymać w pobliżu urządzenia. Stanowią poręczne źródło najczęściej wykonywanych procedur.</p> |
| Skrócona instrukcja obsługi | <p>W niniejszej instrukcji znajdują się procedury dotyczące najczęściej używanych funkcji urządzenia. Instrukcja jest również dostępna w tej witrynie internetowej: www.hp.com/support/ljm1530series</p> <p>Można ją wydrukować i trzymać w pobliżu urządzenia.</p> |
| Pomoc panelu sterowania | Panel sterowania zawiera wbudowany system pomocy obejmujący szereg typowych zadań, takich jak wymiana kaset drukujących czy usuwanie zacięć. |

Lista kontrolna rozwiązywania problemów

Podczas rozwiązywania problemu z urządzeniem wykonaj poniższe kroki.

- [Krok 1: Sprawdzenie, czy urządzenie jest włączone](#)
- [Krok 2: Sprawdzenie, czy na panelu sterowania są wyświetlane komunikaty o błędach](#)
- [Krok 3: Testowanie funkcji drukowania](#)
- [Krok 4: Testowanie funkcji kopiowania](#)
- [Krok 5: Testowanie funkcji wysyłania faksów](#)
- [Krok 6: Testowanie funkcji odbierania faksów](#)
- [Krok 7: Próba wysłania zlecenia drukowania z komputera](#)

Krok 1: Sprawdzenie, czy urządzenie jest włączone

1. Upewnij się, że urządzenie jest podłączone i włączone.
2. Upewnij się, że przewód zasilający jest podłączony do urządzenia i gniazda zasilania.
3. Sprawdź źródło zasilania, podłączając kabel zasilający do innego gniazda.
4. Upewnij się, że kasetka drukująca jest prawidłowo zainstalowana, a wszystkie drzwiczki – zamknięte. O takich problemach informują komunikaty wyświetlane na panelu sterowania.
5. Jeśli silnik podajnika dokumentów nie obraca się, otwórz pokrywę podajnika i usuń wszelkie materiały i taśmy do pakowania.
6. Jeśli lampa skanera nie świeci się, skontaktuj się z serwisem firmy HP.

Krok 2: Sprawdzenie, czy na panelu sterowania są wyświetlane komunikaty o błędach

Na panelu sterowania powinna znajdować się informacja o stanie gotowości. Jeśli pojawił się komunikat o błędzie, rozwiąż problem.


Krok 3: Testowanie funkcji drukowania

1. Otwórz menu **Raporty** i zaznacz pozycję **Raport konfigur**, co spowoduje wydrukowanie raportu.
2. Jeśli raport nie zostanie wydrukowany, upewnij się, że papier jest załadowany do podajnika, i sprawdź na panelu sterowania, czy nie doszło do zacięcia papieru w urządzeniu.

Krok 4: Testowanie funkcji kopiowania

1. Włóż stronę konfiguracji do podajnika dokumentów i wykonaj kopię. Jeśli papier nie przechodzi gładko przez podajnik dokumentów, może być konieczna wymiana mechanizmu pobierania podajnika dokumentów.
2. Umieść stronę konfiguracji na szybie skanera i wykonaj kopię.
3. Jeśli jakość druku skopiowanych stron jest nie do przyjęcia, wyczyść szybę skanera.

Krok 5: Testowanie funkcji wysyłania faksów

1. Naciśnij przycisk **Uruchom faks**  na panelu sterowania urządzenia.
2. Zaczekaj na sygnał wybierania.
3. Jeśli nie słychać sygnału wybierania, być może linia telefoniczna nie działa lub urządzenie nie zostało podłączone do linii telefonicznej.

Krok 6: Testowanie funkcji odbierania faksów

1. Użyj innego urządzenia faksującego, aby wysłać faks do urządzenia.
2. Jeśli urządzenie nie odbiera faksu, upewnij się, że do urządzenia nie zostało podłączonych za dużo urządzeń telefonicznych, i że zostały one podłączone w poprawnej kolejności.
3. Sprawdź i zresetuj ustawienia faksu w urządzeniu.
4. Wyłącz funkcję **Odb. pryw.**

Krok 7: Próba wysłania zlecenia drukowania z komputera

1. Korzystając z edytora tekstu, wyślij zadanie drukowania do urządzenia.
2. Jeśli zlecenie zostało wydrukowane, upewnij się, że jest wybrany poprawny sterownik drukarki.
3. Odinstaluj i ponownie zainstaluj oprogramowanie urządzenia.

Czynniki mające wpływ na wydajność urządzenia


Na szybkość wydruku zadania ma wpływ kilka czynników:

- Stosowanie specjalnych rodzajów papieru (takich jak folie, papier ciężki i o nietypowych formatach)
- Czas potrzebny na pobranie i przetworzenie danych przez urządzenie
- Złożoność i wielkość elementów graficznych
- Szybkość używanego komputera
- Sprawdź połączenie USB lub sieciowe
- Konfiguracja WE/WY urządzenia
- Pewne ustawienia drukowania, takie jak **Tryb cichy**, **Tryb najwyższej jakości**, **Tryb roboczy** lub **Gęstość druku**.

Przywracanie domyślnych ustawień fabrycznych

Przywrócenie ustawień domyślnych powoduje powrót wszystkich ustawień do ich fabrycznych wartości domyślnych oraz wyczyszczenie nazwy i numeru telefonu wpisanego w nagłówku faksu, a także usunięcie ustawień szybkiego wybierania i wszystkich faksów zapisanych w pamięci urządzenia.

△ **OSTROŻNIE:** Procedura ta usuwa także wszystkie numery faksów i nazwy przypisane do klawiszy szybkiego dostępu oraz kodów szybkiego wybierania, a także usuwa wszystkie strony zapisane w pamięci. Po wykonaniu tej procedury urządzenie zostanie automatycznie uruchomione ponownie.

1. Na panelu sterowania urządzenia naciśnij przycisk Konfiguracja .
2. Za pomocą przycisków strzałek wybierz menu **Obsługa**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
3. Za pomocą przycisków strzałek wybierz pozycję **Przywróć ustawienia domyślne**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.

Urządzenie zostanie automatycznie uruchomione ponownie.

Interpretowanie komunikatów wyświetlanych na panelu sterowania

Większość komunikatów wyświetlanych na panelu sterowania ma na celu przeprowadzenie użytkownika przez typowe czynności. Komunikaty wyświetlane na panelu sterowania wskazują stan bieżącej operacji oraz, w razie potrzeby, licznik stron wyświetlany w drugim wierszu wyświetlacza. Podczas odbierania danych faksu, danych drukowania lub poleceń skanowania, komunikaty panelu sterowania wskazują ich stan. Ponadto komunikaty alarmowe, komunikaty ostrzegawcze i komunikaty o błędach krytycznych wskazują wystąpienie sytuacji, które mogą wymagać działania użytkownika.

Rodzaje komunikatów na panelu sterowania

Komunikaty alarmowe i ostrzegawcze są wyświetlane czasowo i mogą wymagać od użytkownika potwierdzenia przez naciśnięcie przycisku **OK** w celu ponowienia lub przycisku **Anuluj** **X** w celu anulowania zlecenia. Niektóre ostrzeżenia mogą być powodem nieukończenia zadania lub wpływać na jakość wydruku. Jeśli komunikat alarmowy lub ostrzegawczy jest związany z drukowaniem i włączona jest funkcja automatycznej kontynuacji, produkt będzie próbował wznowić zadanie drukowania, o ile w ciągu 10 sekund nie nastąpi potwierdzenie.

Komunikaty o błędach krytycznych mogą wskazywać jakiś rodzaj uszkodzenia. Wyłączenie, a następnie włączenie zasilania powinno rozwiązać ten problem. Jeśli błąd krytyczny nadal występuje, urządzenie może wymagać naprawy.

Komunikaty wyświetlane na panelu sterowania

| Komunikat na panelu sterowania | Opis | Zalecane działanie |
|--|---|--|
| 10.0000 Błąd pamięci materiałów | Wystąpił błąd komunikacji z kasetą drukującą. | <ul style="list-style-type: none">Wyłącz i ponownie włącz urządzenie.Sprawdź, czy prawidłowo zainstalowano kasetę drukującą. Wyjmij i zainstaluj ponownie kasetę drukującą.Jeśli błąd nadal występuje, wymień kasetę drukującą.Jeśli błąd nadal występuje, skontaktuj się z firmą HP. Zobacz sekcję www.hp.com/support/ljm1530series lub informacje na ulotce dołączonej do produktu. |
| 10.0004 Błąd materiałów | Wystąpił błąd komunikacji z bębnem obrazowania. | <ul style="list-style-type: none">Wyłącz i ponownie włącz urządzenie. |
| 10.1004 Błąd pamięci materiałów | | <ul style="list-style-type: none">Jeśli błąd nadal występuje, wymień kasetę drukującą.Jeśli błąd nadal występuje, skontaktuj się z firmą HP. Zobacz sekcję www.hp.com/support/ljm1530series lub informacje na ulotce dołączonej do produktu. |

| Komunikat na panelu sterowania | Opis | Zalecane działanie |
|--|--|---|
| 49 Błąd Wyłącz > włóż | W urządzeniu wystąpił błąd oprogramowania sprzętowego. | <ol style="list-style-type: none"> 1. Wyłącz zasilanie za pomocą wyłącznika zasilania. 2. Jeśli używana jest listwa przeciwprzepięciowa, usuń ją. Podłącz urządzenie bezpośrednio do gniazda elektrycznego. 3. Zaczekaj co najmniej 30 sekund, a następnie włóż zasilanie i zaczekaj na zainicjowanie urządzenia. 4. Jeśli błąd nadal występuje, skontaktuj się z firmą HP. Zobacz sekcję www.hp.com/support/ljm1530series lub informacje na ulotce dołączonej do produktu. |
| 50.X Błąd utrwalacza Wyłącz > włóż | W urządzeniu wystąpił wewnętrzny błąd sprzętowy. | <ol style="list-style-type: none"> 1. Wyłącz zasilanie za pomocą wyłącznika zasilania. 2. Jeśli używana jest listwa przeciwprzepięciowa, usuń ją. Podłącz urządzenie bezpośrednio do gniazdka elektrycznego. 3. Zaczekaj co najmniej 25 minut, a następnie włóż zasilanie i zaczekaj na zainicjowanie urządzenia. 4. Jeśli błąd nadal występuje, skontaktuj się z firmą HP. Zobacz sekcję www.hp.com/support/ljm1530series lub informacje na ulotce dołączonej do produktu. |
| 52 Błąd skanera Wyłącz > włóż | W produkcie wystąpił wewnętrzny błąd skanera. | <ol style="list-style-type: none"> 1. Wyłącz zasilanie za pomocą wyłącznika zasilania. 2. Jeśli używana jest listwa przeciwprzepięciowa, usuń ją. Podłącz urządzenie bezpośrednio do gniazda elektrycznego. 3. Zaczekaj co najmniej 30 sekund, a następnie włóż zasilanie i zaczekaj na zainicjowanie urządzenia. 4. Jeśli błąd nadal występuje, skontaktuj się z firmą HP. Zobacz sekcję www.hp.com/support/ljm1530series lub informacje na ulotce dołączonej do produktu. |

| Komunikat na panelu sterowania | Opis | Zalecane działanie |
|--|---|--|
| 57 Błąd wentylatora | W urządzeniu wystąpił ogólny błąd wentylatora. | <ol style="list-style-type: none"> 1. Wyłącz zasilanie za pomocą wyłącznika zasilania. 2. Jeśli używana jest listwa przeciwprzepięciowa, usuń ją. Podłącz urządzenie bezpośrednio do gniazda elektrycznego. 3. Zaczekaj co najmniej 30 sekund, a następnie włącz zasilanie i zaczekaj na zainicjowanie urządzenia. 4. Jeśli błąd nadal występuje, skontaktuj się z firmą HP. Zobacz sekcję www.hp.com/support/ljm1530series lub informacje na ulotce dołączonej do produktu. |
| 79 Błąd Wyłącz > włącz | W urządzeniu wystąpił błąd oprogramowania sprzętowego | <ol style="list-style-type: none"> 1. Wyłącz zasilanie za pomocą wyłącznika zasilania. 2. Jeśli używana jest listwa przeciwprzepięciowa, usuń ją. Podłącz urządzenie bezpośrednio do gniazda elektrycznego. 3. Zaczekaj co najmniej 30 sekund, a następnie włącz zasilanie i zaczekaj na zainicjowanie urządzenia. 4. Jeśli błąd nadal występuje, skontaktuj się z firmą HP. Zobacz sekcję www.hp.com/support/ljm1530series lub informacje na ulotce dołączonej do produktu. |
| Awaria drukowania | Wystąpił wewnętrzny błąd komunikacji urządzenia. | <ol style="list-style-type: none"> 1. Wyłącz zasilanie za pomocą wyłącznika zasilania. 2. Jeśli używana jest listwa przeciwprzepięciowa, usuń ją. Podłącz urządzenie bezpośrednio do gniazda elektrycznego. 3. Zaczekaj co najmniej 30 sekund, a następnie włącz zasilanie i zaczekaj na zainicjowanie urządzenia. 4. Jeśli błąd nadal występuje, skontaktuj się z firmą HP. Zobacz sekcję www.hp.com/support/ljm1530series lub informacje na ulotce dołączonej do produktu. |

| Komunikat na panelu sterowania | Opis | Zalecane działanie |
|--|--|--|
| Błąd czujnika | W urządzeniu wystąpił błąd czujnika papieru. | <ol style="list-style-type: none"> 1. Wyłącz zasilanie za pomocą wyłącznika zasilania. 2. Jeśli używana jest listwa przeciwprzepięciowa, usuń ją. Podłącz urządzenie bezpośrednio do gniazda elektrycznego. 3. Zaczekaj co najmniej 30 sekund, a następnie włącz zasilanie i zaczekaj na zainicjowanie urządzenia. 4. Jeśli błąd nadal występuje, skontaktuj się z firmą HP. Zobacz sekcję www.hp.com/support/ljm1530series lub informacje na ulotce dołączonej do produktu. |
| Błąd drukowania Naciśnij [OK] | W urządzeniu wystąpił wewnętrzny błąd sprzętowy. | <ol style="list-style-type: none"> 1. Ponownie wydrukuj strony. 2. Jeśli błąd nadal występuje, wyłącz urządzenie, a następnie włącz je ponownie. 3. Wydrukuj strony raz jeszcze. 4. Jeśli błąd nadal występuje, skontaktuj się z firmą HP. Zobacz sekcję www.hp.com/support/ljm1530series lub informacje na ulotce dołączonej do produktu. |
| Błąd komunik. z napędem | W urządzeniu wystąpił wewnętrzny błąd sprzętowy. | <ol style="list-style-type: none"> 1. Wyłącz zasilanie za pomocą wyłącznika zasilania. 2. Jeśli używana jest listwa przeciwprzepięciowa, usuń ją. Podłącz urządzenie bezpośrednio do gniazda elektrycznego. 3. Zaczekaj co najmniej 30 sekund, a następnie włącz zasilanie i zaczekaj na zainicjowanie urządzenia. 4. Jeśli błąd nadal występuje, skontaktuj się z firmą HP. Zobacz sekcję www.hp.com/support/ljm1530series lub informacje na ulotce dołączonej do produktu. |

| Komunikat na panelu sterowania | Opis | Zalecane działanie |
|---|--|--|
| Błąd skanera X | W urządzeniu wystąpił ogólny błąd skanera. | <ol style="list-style-type: none"> 1. Wyłącz zasilanie za pomocą wyłącznika zasilania. 2. Jeśli używana jest listwa przeciwprzepięciowa, usuń ją. Podłącz urządzenie bezpośrednio do gniazda elektrycznego. 3. Zaczekaj co najmniej 30 sekund, a następnie włącz zasilanie i zaczekaj na zainicjowanie urządzenia. 4. Jeśli błąd nadal występuje, skontaktuj się z firmą HP. Zobacz sekcję www.hp.com/support/ljm1530series lub informacje na ulotce dołączonej do produktu. |
| Błąd urządzenia Naciśnij przycisk OK, aby kontynuować | Wystąpił wewnętrzny błąd komunikacji urządzenia. | <ol style="list-style-type: none"> 1. Wyłącz zasilanie za pomocą wyłącznika zasilania. 2. Jeśli używana jest listwa przeciwprzepięciowa, usuń ją. Podłącz urządzenie bezpośrednio do gniazda elektrycznego. 3. Zaczekaj co najmniej 30 sekund, a następnie włącz zasilanie i zaczekaj na zainicjowanie urządzenia. 4. Jeśli błąd nadal występuje, skontaktuj się z firmą HP. Zobacz sekcję www.hp.com/support/ljm1530series lub informacje na ulotce dołączonej do produktu. |
| Dok. zacięcie podajnika | W urządzeniu wystąpiło zacięcie podajnika dokumentów. | Usuń zacięcie podajnika dokumentów. |
| Drzwiczki otwarte | Drzwiczki kasety drukującej są otwarte. | Zamknij drzwiczki kasety drukującej. |
| Mało pamięci Naciśnij [OK] | Urządzenie ma za mało pamięci, aby rozpocząć przetwarzanie zlecenia. | <p>Jeśli urządzenie przetwarza inne zlecenia, wyślij zlecenie ponownie, gdy urządzenie skończy.</p> <p>Jeśli problem nadal występuje, wyłącz urządzenie za pomocą wyłącznika zasilania i odczekaj co najmniej 30 sekund. Włącz zasilanie i zaczekaj na zainicjowanie urządzenia.</p> |
| Mało pamięci. Wykonano tylko 1 kopię. Naciśnij przycisk [OK], aby kontynuować. | Za mało pamięci w urządzeniu, aby wykonać to zlecenie. | <p>Należy kopiować mniej stron naraz lub wyłączyć funkcję układania.</p> <p>Jeśli błąd nadal występuje, wyłącz urządzenie, a następnie włącz je ponownie.</p> |
| Nieoczekiwany format w podajniku 1 | Format papieru w podajniku jest niezgodny z formatem ustawionym dla bieżącego zlecenia drukowania. | Włóż papier we właściwym formacie i upewnij się, że podajnik został skonfigurowany do obsługi poprawnego formatu. |

| Komunikat na panelu sterowania | Opis | Zalecane działanie |
|--|---|--|
| <p>Nie pobrano papieru</p> <p>Naciśnij [OK]</p> | W urządzeniu wystąpił wewnętrzny błąd sprzętowy. | <ol style="list-style-type: none"> 1. Upewnij się, że materiały w podajniku wejściowym zostały włożone dostatecznie głęboko. 2. Umieść w podajniku papier w formacie odpowiednim dla zlecenia. 3. Upewnij się, że prowadnice papieru w podajniku są ustawione odpowiednio dla formatu papieru. Przesuń prowadnice, aby dotykały stosu papieru, nie zaginając go. 4. Sprawdź panel sterowania urządzenia i zobacz, czy nie oczekuje ono na potwierdzenie monitu o ręczne podanie papieru. Załaduj papier i kontynuuj drukowanie. 5. Jeśli błąd nadal występuje, skontaktuj się z firmą HP. Zobacz sekcję www.hp.com/support/ljm1530series lub informacje na ulotce dołączonej do produktu. |
| <p>OTW DRZW PODAJN</p> | Drzwiczki podajnika dokumentów są otwarte. | Zamknij drzwiczki podajnika dokumentów |
| <p>Podawanie ręczne <FORMAT>, <RODZAJ></p> <p>na zmianę z komunikatem</p> <p>Naciśnij [OK], aby uż. dost. mat.</p> | Urządzenie działa w trybie podawania ręcznego. | Włóż do podajnika papier o odpowiednim formacie i rodzaju lub naciśnij przycisk OK , aby wykorzystać papier znajdujący się w podajniku. |
| <p>Prześlij ponownie aktualizację</p> | Uaktualnianie oprogramowania sprzętowego zostało przerwane. | Ponownie wyślij plik uaktualnienia do urządzenia. |
| <p>Ręczny druk dwustronny</p> <p>na zmianę z komunikatem</p> <p>Ładowanie podajnika 1</p> <p>Naciśnij [OK]</p> | Urządzenie przetwarza zlecenie z ręcznym drukowaniem dwustronnym. | Aby wydrukować drugie strony, włóż papier do podajnika stroną zadrukowaną do dołu, górną krawędzią do przodu. |
| <p>Ustawienia wymaz.</p> | Urządzenie wyczyściło ustawienia zadania. | Ponownie wprowadź odpowiednie ustawienia zadania. |
| <p>Usuń materiały pakunkowe z tylnych drzwiczek</p> | Z tyłu urządzenia znajduje się materiał pakunkowy. | Otwórz tylne drzwiczki i wyjmij cały materiał pakunkowy. |
| <p>Usuwanie blokady transportowej z kasety</p> | Na kasecie drukującej znajduje się blokada transportowa. | Wyjmij kasetę drukującą, usuń blokadę transportową, a następnie ponownie zainstaluj kasetę. |
| <p>Wymień kasetę z czarnym tonerem</p> | Urządzenie zostało skonfigurowane do zatrzymania pracy, gdy poziom tonera w kasecie drukującej będzie bardzo niski. | Wymień kasetę drukującą lub ponownie skonfiguruj urządzenie, aby kontynuowało drukowanie po osiągnięciu „bardzo niskiego” poziomu tonera w kasecie drukującej. |

| Komunikat na panelu sterowania | Opis | Zalecane działanie |
|---|---|--|
| Wymień materiały eksploatacyjne | Urządzenie zostało skonfigurowane do zatrzymania pracy, gdy poziom tonera w kasecie drukującej będzie bardzo niski. | Wymień kasetę drukującą lub ponownie skonfiguruj urządzenie, aby kontynuowało drukowanie po osiągnięciu „bardzo niskiego” poziomu tonera w kasecie drukującej. |
| Zac. w śc. pap. | Urządzenie wykryło zacięcie na ścieżce papieru. | Usuń zacięcie w obszarze wskazanym w komunikacie, a następnie postępuj zgodnie z instrukcjami wyświetlanymi na panelu sterowania. |
| Zacięcie papieru w obszarze kasy drukującej | Urządzenie wykryło zacięcie papieru w obszarze kasy drukującej. | Usuń zacięcie w obszarze wskazanym w komunikacie, a następnie postępuj zgodnie z instrukcjami wyświetlanymi na panelu sterowania. |
| Zacięcie papieru w podajniku 1 | Wykryto zacięcie papieru w podajniku wejściowym. | Usuń zacięcie w obszarze wskazanym w komunikacie, a następnie postępuj zgodnie z instrukcjami wyświetlanymi na panelu sterowania. |
| Zacięcie papieru w pojemniku wyjściowym | Urządzenie wykryło zacięcie papieru w obszarze pojemnika wyjściowego. | Usuń zacięcie w obszarze wskazanym w komunikacie, a następnie postępuj zgodnie z instrukcjami wyświetlanymi na panelu sterowania. |
| Zacięcie w <lokalizacja> wyświetlany na zmianę z komunikatem Otwórz drzwiczki i usuń zacięcie | Urządzenie wykryło zacięcie papieru w obszarze wskazanym w komunikacie. | Usuń zacięcie w obszarze wskazanym w komunikacie, a następnie postępuj zgodnie z instrukcjami wyświetlanymi na panelu sterowania. Usunięcie niektórych zacięć może wymagać otwarcia drzwiczek kasy drukującej i wyjęcia kasy drukującej. |
| Zainstalowano używaną kasetę z czarnym tonerem. | Zainstalowano używany materiał eksploatacyjny. | Jeśli zakupione materiały eksploatacyjne są oryginalnymi materiałami HP, przejdź pod następujący adres internetowy firmy HP: www.hp.com/go/anticounterfeit . Gwarancja nie obejmuje naprawy urządzenia, w którym zastosowano używane kasetę drukującą. Informacje o stanie materiałów eksploatacyjnych i funkcje z nich korzystające są niedostępne po zainstalowaniu używanych kaset. |
| Włóż podajnik 1 <TYPE> <SIZE> | Podajnik jest pusty. | Włóż do podajnika papier o odpowiednim formacie i rozmiarze. |
| Włóż podajnik 1 ZWYKŁY <FORMAT> na zmianę z komunikatem Strona czyszcząca [OK], aby rozpocząć | Urządzenie wykonuje czyszczenie. | Włóż do podajnika zwykły papier o podanym formacie. Naciśnij przycisk OK , aby rozpocząć czyszczenie. |

Papier jest podawany nieprawidłowo lub zacina się

Urządzenie nie pobiera papieru

Jeśli urządzenie nie pobiera papieru z podajnika, wypróbuj poniższe rozwiązania.

1. Otwórz urządzenie i wyjmij wszystkie zacięte arkusze papieru.
2. Umieść w podajniku papier w formacie odpowiednim dla zlecenia.
3. Upewnij się, że prowadnice papieru w podajniku są ustawione odpowiednio dla formatu papieru. Przesuń prowadnice, aby dotykały stosu papieru, nie zaginając go.
4. Sprawdź panel sterowania urządzenia i zobacz, czy nie oczekuje ono na potwierdzenie monitu o ręczne podanie papieru. Załaduj papier i kontynuuj drukowanie.

Urządzenie pobiera kilka arkuszy papieru

Jeśli urządzenie pobiera jednorazowo kilka arkuszy papieru z podajnika, wypróbuj poniższe rozwiązania.

1. Wyjmij stos papieru z podajnika, zegnij łagodnie kilka razy, obróć o 180 stopni i przewróć na drugą stronę. **Nie należy kartkować papieru.** Włóż stos papieru z powrotem do podajnika.
2. Należy używać tylko papieru spełniającego specyfikacje firmy HP dla tego urządzenia.
3. Używaj papieru, który nie jest zmięty, załamany ani zniszczony. W razie potrzeby weź papier z innego opakowania.
4. Upewnij się, że podajnik nie jest przepełniony. Jeśli jest, wyjmij z niego cały stos papieru, wyprostuj go, a następnie włóż do podajnika tylko część arkuszy.
5. Upewnij się, że prowadnice papieru w podajniku są ustawione odpowiednio dla formatu papieru. Przesuń prowadnice, aby dotykały stosu papieru, nie zaginając go.

Zapobieganie zacięciom papieru

Aby ograniczyć zjawisko zacięć papieru, wypróbuj następujące rozwiązania.

1. Należy używać tylko papieru spełniającego specyfikacje firmy HP dla tego urządzenia.
2. Używaj papieru, który nie jest zmięty, załamany ani zniszczony. W razie potrzeby weź papier z innego opakowania.
3. Stosuj papier, który wcześniej nie był używany do drukowania ani kopiowania.
4. Upewnij się, że podajnik nie jest przepełniony. Jeśli jest, wyjmij z niego cały stos papieru, wyprostuj go, a następnie włóż do podajnika tylko część arkuszy.
5. Upewnij się, że prowadnice papieru w podajniku są ustawione odpowiednio dla formatu papieru. Przesuń prowadnice, aby dotykały stosu papieru, nie zaginając go.
6. Upewnij się, że podajnik jest całkowicie wsunięty do urządzenia.
7. Jeśli drukujesz na papierze o dużej gramaturze, wytłaczanym albo perforowanym, używaj funkcji podawania ręcznego i wprowadzaj arkusze pojedynczo.

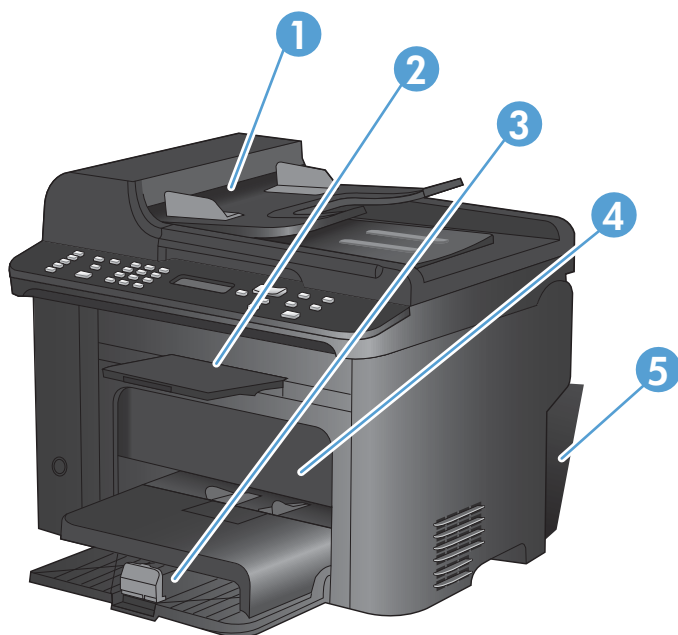
Usuwanie zacięć

Podczas usuwania zacięć papieru należy uważać, aby nie rozdrzeć zakleszczonego papieru. Jeśli w drukarce pozostaną małe kawałki papieru, mogą one powodować dalsze zakleszczenia.

- △ **OSTROŻNIE:** Przed usunięciem zaciętego papieru należy wyłączyć urządzenie i wyjąć z gniazda wtyczkę przewodu zasilania.

Miejsca zacięć papieru

Papier może się zaciąć w następujących miejscach.



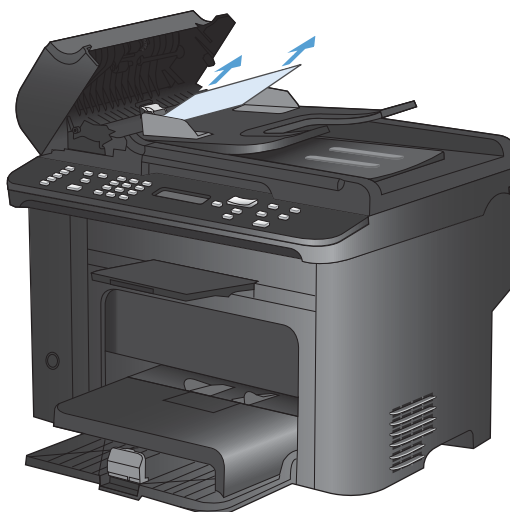
| | |
|---|----------------------------|
| 1 | Podajnik dokumentów |
| 2 | Pojemniki wyjściowe |
| 3 | Podajniki |
| 4 | Obszar kasety drukującej |
| 5 | Tylne drzwiczki i duplexer |

Usuwanie zacięć materiałów w podajniku dokumentów

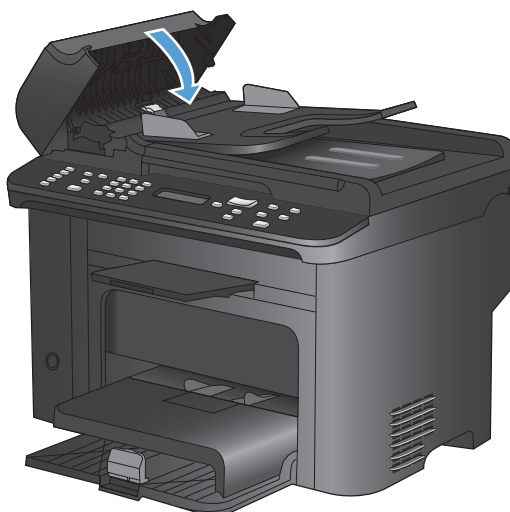
1. Otwórz pokrywę podajnika dokumentów.



2. Unieś dźwignię boczną, aby otworzyć zespół pobierania i delikatnie wyjmij zacięty papier.

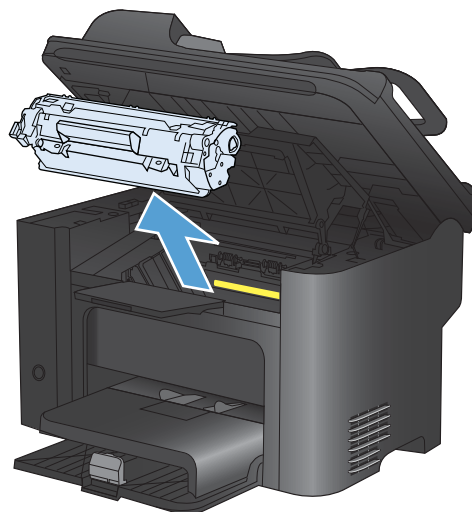


3. Zamknij zespół pobierania i pokrywę podajnika dokumentów.

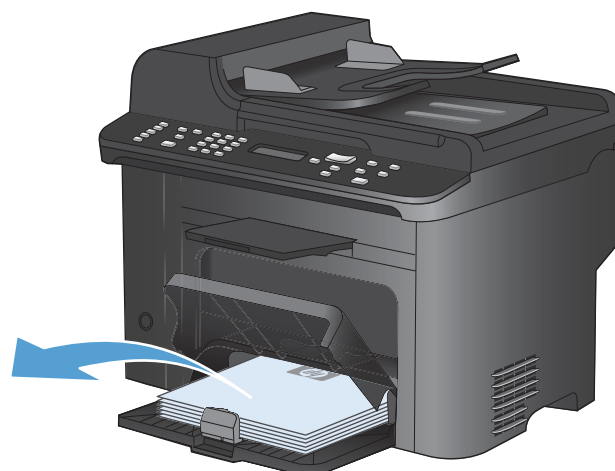


Usuwanie zacięć w podajnikach

1. Otwórz drzwiczki kasety drukującej, a następnie wyjmij kasetę.



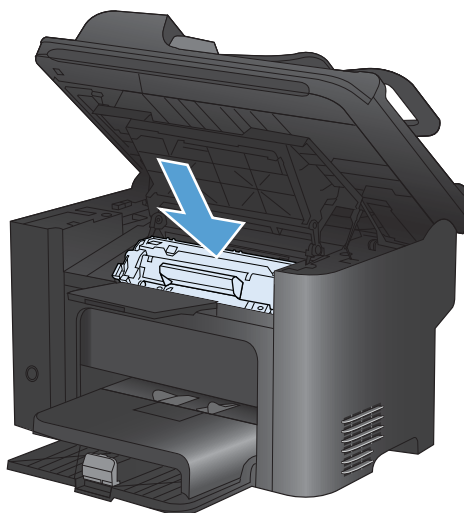
2. Wyjmij stos materiałów z podajnika głównego lub gniazda podawania priorytetowego.



3. Obiema dłońmi uchwycić najbardziej widoczny fragment zaciętego materiału (może to być w połowie strony) i delikatnie wyciągnij go z urządzenia.



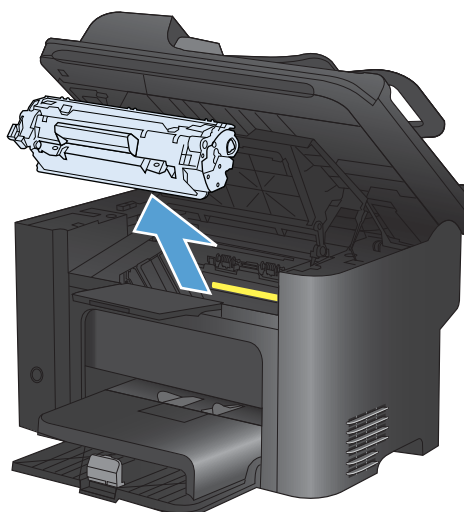
4. Zainstaluj ponownie kasetę drukującą i zamknij drzwiczki kasety drukującej.



Usuwanie zacięć wewnątrz urządzenia

1. Otwórz drzwiczki kasety drukującej i wyjmij kasetę drukującą.

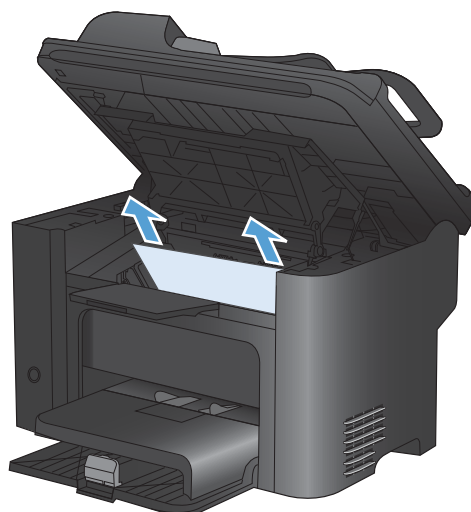
OSTROŻNIE: Aby uniknąć uszkodzenia kasety, nie należy wystawiać jej na działanie światła. Przykryj ją kawałkiem papieru.



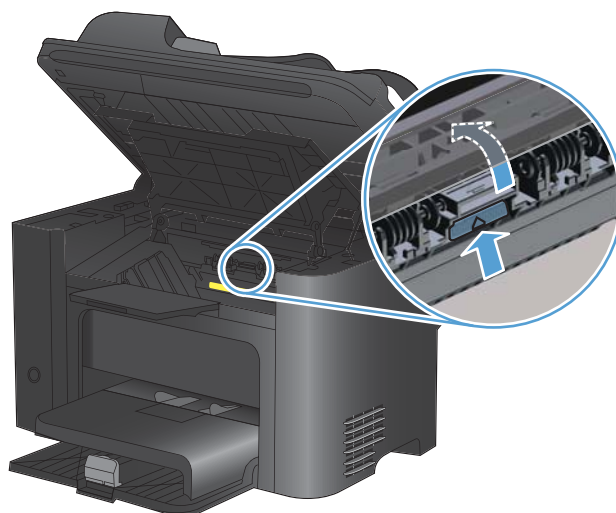
2. Jeśli zablokowany papier jest widoczny, chwyć go delikatnie i powoli wyciągnij z urządzenia.

UWAGA: Jeśli zablokowany papier nie jest widoczny, przejdź do następnego kroku.

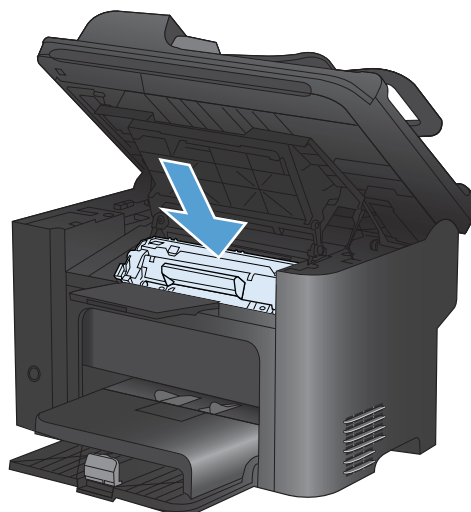
Jeśli udało się wyciągnąć zablokowany papier, pominiń następny krok.



3. Naciśnij zielony zatrzask, a następnie otwórz drzwiczki dostępu do zacięcia, chwyć delikatnie zablokowany papier i powoli wyciągnij z urządzenia.



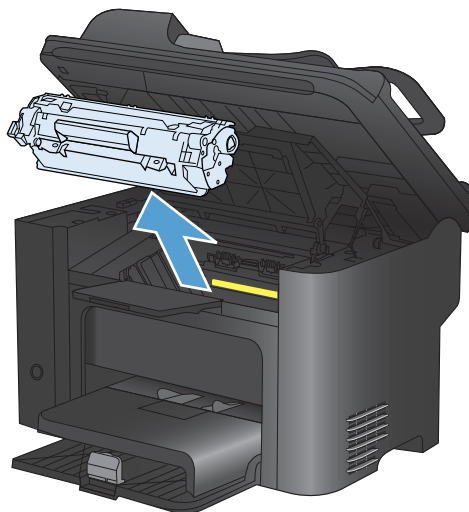
4. Zainstaluj ponownie kasetę drukującą i zamknij drzwiczki kasety drukującej.



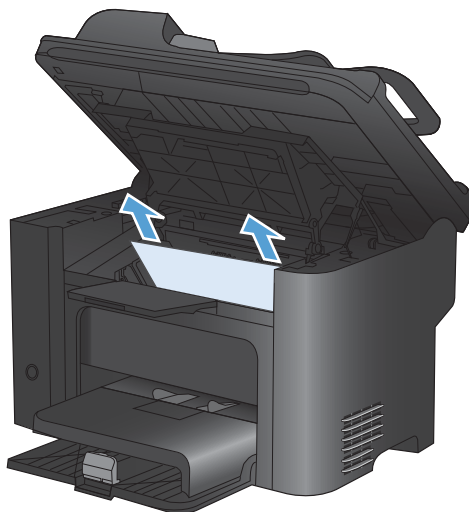
Usuwanie zacięć w miejscach odbioru papieru

△ **OSTROŻNIE:** Do usuwania zaciętego materiału nie należy używać ostrych przedmiotów, takich jak pinceta czy szczypce. Uszkodzenia spowodowane użyciem ostrych przedmiotów nie wchodzą w zakres umów gwarancyjnych.

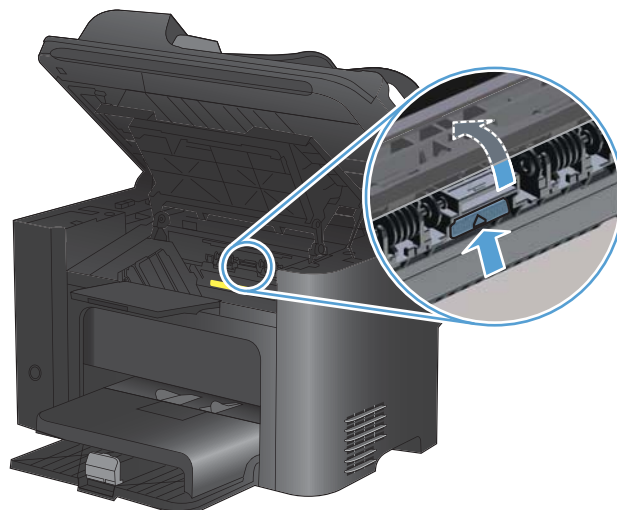
1. Otwórz drzwiczki kasety drukującej, a następnie wyjmij kasety.



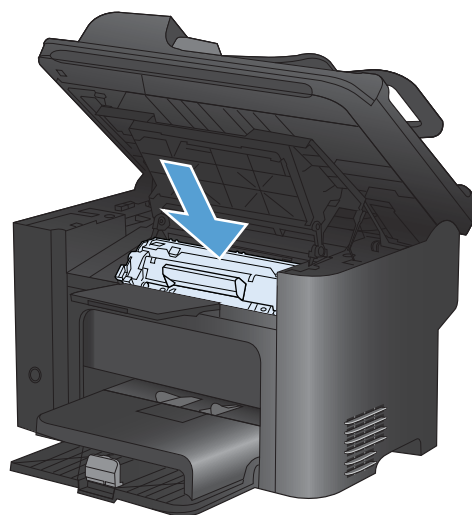
2. Pozostawiając otwarte drzwiczki kasety drukującej, obiema dłońmi uchwycić najbardziej widoczny fragment zaciętego nośnika (może to być w połowie strony) i delikatnie wyciągnij go z urządzenia.



3. Naciśnij zielony zatrzask, a następnie otwórz drzwiczki dostępu do zacięcia, chwyć delikatnie zablokowany papier i powoli wyciągnij z urządzenia.

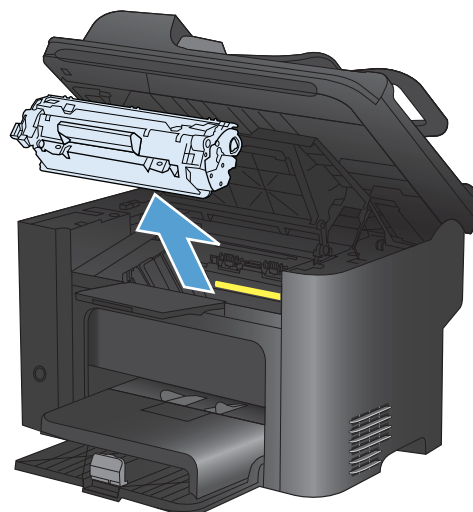


4. Zainstaluj ponownie kasetę drukującą i zamknij drzwiczki kasety drukującej.



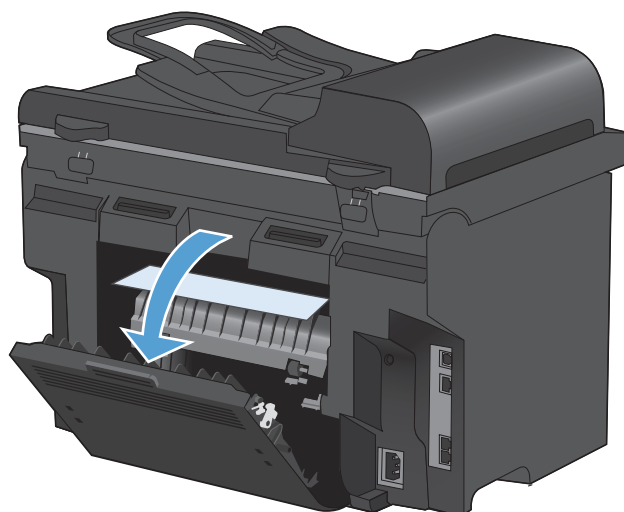
Usuwanie zacięć wewnątrz dupleksera

1. Otwórz drzwiczki kasety drukującej, a następnie wyjmij kasetę.

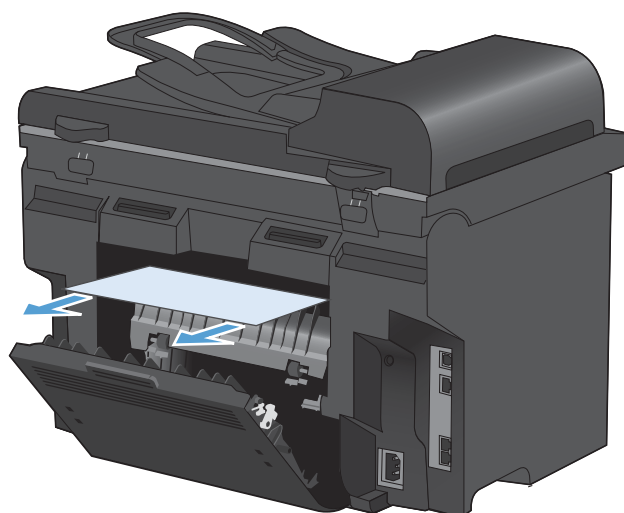


2. Otwórz tylne drzwiczki.

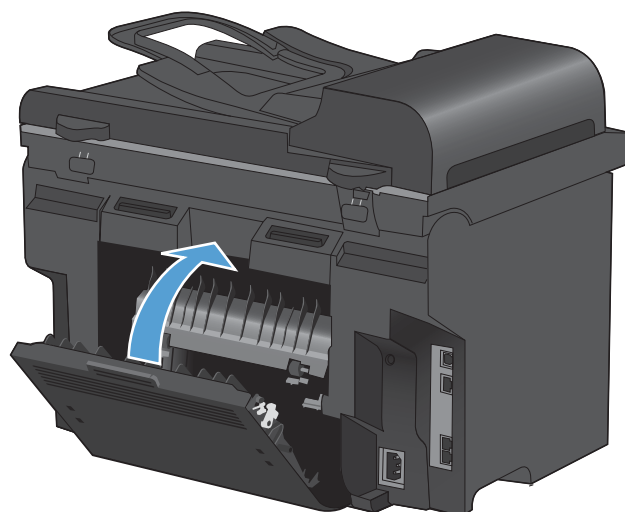
OSTROŻNIE: Podczas pracy urządzenia utrwalacz może rozgrzać się do wysokiej temperatury. Zaczekaj aż utrwalacz ostygnie.



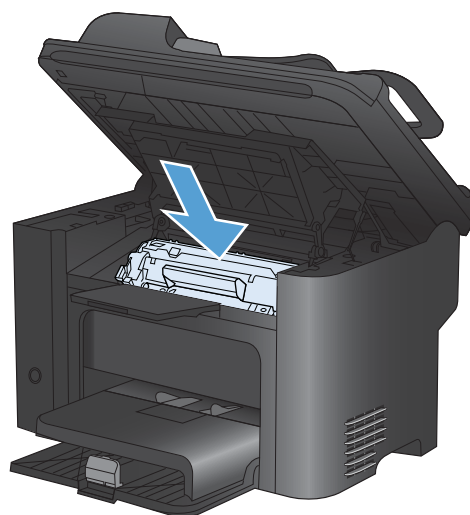
3. Delikatnie chwycić zablokowany papier i powoli wyciągnij z urządzenia.



4. Zamknij tylne drzwiczki.



5. Zainstaluj ponownie kasetę drukującą i zamknij drzwiczki kasety drukującej.



Poprawianie jakości druku

Większości problemów z jakością druku można zapobiec, przestrzegając następujących zaleceń.

- Należy pamiętać o ustawieniu odpowiedniego rodzaju papieru w sterowniku drukarki.
- Należy używać papieru spełniającego specyfikacje firmy HP dla tego urządzenia.
- Czyścić urządzenie, gdy jest to konieczne.
- Kasety drukujące należy wymienić, gdy dobiegł końca okres ich eksploatacji i jakość druku jest już nie do przyjęcia.
- Należy używać sterownika drukarki najlepiej dopasowanego do rodzaju wykonywanych zleceń.

Wybieranie rodzaju papieru

1. Otwórz sterownik drukarki, kliknij przycisk **Właściwości** lub **Preferencje**, a następnie kliknij kartę **Papier/jakość**.
2. Z listy rozwijanej **Typ** wybierz typ.
3. Kliknij przycisk **OK**.

Należy używać tylko papieru zgodnego ze specyfikacjami firmy HP

Jeśli występuje którykolwiek z wymienionych problemów, użyj innego papieru:

- Wydruki są zbyt jasne albo miejscami wyblakłe.
- Na drukowanych stronach widać plamki toneru.
- Na drukowanych stronach widać rozmazany toner.
- Wydrukowane znaki są zniekształcone.
- Wydrukowane strony są zwinięte.

Zawsze używaj papierów o rodzaju i gramaturze obsługiwanej przez urządzenie. Ponadto przy wyborze papieru kieruj się następującymi wskazówkami:


- Papier powinien być dobrej jakości bez nacięć, nakłuć, rozdarć, skaz, plam, luźnych drobin, kurzu, zmarszczek, ubytków oraz zawiniętych bądź zagiętych krawędzi.
- Nie należy stosować papieru, który był wcześniej używany do drukowania.
- Używaj papieru przeznaczonego do drukarek laserowych. Nie używaj papieru przeznaczonego wyłącznie do drukarek atramentowych.
- Nie używaj papieru zbyt szorstkiego. Zasadniczo im bardziej gładki papier, tym lepsza jakość wydruków.

Drukowanie strony czyszczącej

Stronę czyszczącą należy wydrukować w celu usunięcia kurzu i nadmiaru tonera ze ścieżki papieru, tzn. gdy występują następujące objawy:

- Na drukowanych stronach widać plamki tonera.
- Na drukowanych stronach widać rozmazany toner.
- Na drukowanych stronach widać powtarzające się znaki.

Aby wydrukować stronę czyszczącą, należy użyć następującej procedury:

1. Na panelu sterowania urządzenia naciśnij przycisk Konfiguracja .
2. Za pomocą przycisków strzałek wybierz menu **Obsługa**.
3. Za pomocą przycisków strzałek wybierz pozycję **Strona czyszcząca**.
4. Po wyświetleniu monitu załaduj zwykły papier formatu Letter lub A4.
5. Naciśnięcie przycisku **OK** spowoduje uruchomienie procesu czyszczenia.

Strona wolno przesunie się przez urządzenie. Po zakończeniu procesu stronę można wyrzucić.

Sprawdzanie kasety drukującej

Jeśli występuje którykolwiek z następujących problemów, sprawdź kasetę drukującą i wymień ją w razie potrzeby:

- Wydruki są zbyt jasne albo miejscami wyblakłe.
- Wydrukowane strony zawierają niewielkie niezadrukowane obszary.
- Na wydrukowanych stronach widać smugi lub paski.



UWAGA: Jeśli korzystasz z opcji druku roboczego lub EconoMode, wydruki mogą być jasne.

Jeśli stwierdzisz konieczność wymiany kasety drukującej, wydrukuj stronę z informacjami o stanie materiałów eksploatacyjnych i poszukaj numeru katalogowego właściwej oryginalnej kasety drukującej firmy HP.

| Rodzaj kasety drukującej | Etapy rozwiązywania problemu |
|---|--|
| Kaseta drukująca dopełniana lub z odzysku | Firma Hewlett-Packard nie zaleca używania materiałów eksploatacyjnych innych firm, zarówno nowych, jak i ponownie przetworzonych. Firma HP nie ma wpływu na konstrukcję i jakość produktów innych firm. Jeśli jakość wydruków uzyskiwanych z kasety drukującej dopełnionej lub pochodzącej z odzysku jest niezadowalająca, wymień ją na oryginalną kasety firmy HP. Kasety oryginalne zawierają na obudowie wyraz „HP” lub „Hewlett-Packard” albo logo firmy HP. |
| Oryginalna kaseta drukująca HP. | <ol style="list-style-type: none"> 1. Stan Bardzo niski sygnalizowany w panelu sterowania urządzenia lub na stronie z informacjami o stanie materiałów eksploatacyjnych oznacza, że kaseta osiągnęła koniec okresu eksploatacji. Jeśli jakość druku jest niezadowalająca, należy wymienić kasety. 2. Oceń wizualnie, czy nie ma żadnych uszkodzeń kasety. Patrz poniższe instrukcje. W razie potrzeby wymień kasety drukującą. 3. Jeśli na stronie widać znaki powtarzające się regularnie w takich samych odstępach, wydrukuj stronę czyszczącą. Jeśli problem nie zostanie rozwiązany, zajrzyj do sekcji poświęconej powtarzającym się usterkom w niniejszym dokumencie, aby ustalić przyczynę problemu. |

Wydruk strony stanu materiałów eksploatacyjnych

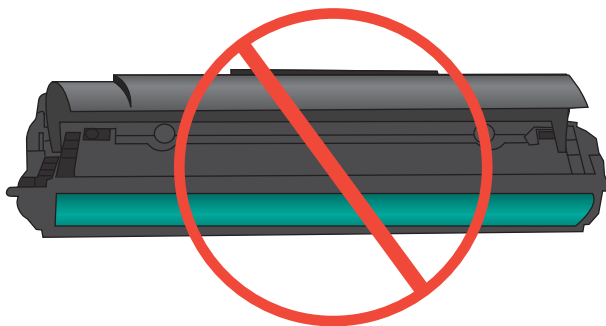
Strona **Stan materiałów eksploatacyjnych** pokazuje szacowany pozostały czas eksploatacji kaset drukujących. Zawiera również numery katalogowe odpowiednich oryginalnych kaset drukujących firmy HP przydatnych przy ich zamawianiu oraz różne inne przydatne informacje.

1. Na panelu sterowania urządzenia otwórz menu **Raporty**.
2. Zaznacz stronę **Stan materiałów eksploatacyjnych** i wydrukuj ją.

Sprawdzanie kasety pod kątem ewentualnych uszkodzeń

1. Wyjmij kasety z urządzenia i sprawdź, czy zdjęto z niej taśmę zabezpieczającą.
2. Sprawdź, czy nie jest uszkodzony układ pamięci kasety.
3. Przyjrzyj się powierzchni zielonego bębna obrazowego umieszczonego u dołu kasety.

△ **OSTROŻNIE:** Nie dotykaj zielonej rolki (bębna obrazowego) umieszczonego u dołu kasety. Odciski palców pozostawione na bębnie obrazowych mogą spowodować problemy z jakością wydruku.



4. Jeśli na bębnie obrazowym dostrzeżesz jakiegokolwiek rysy, odciski palców lub inne uszkodzenia, wymień kasetę drukującą.
5. Jeśli nie widać żadnych uszkodzeń bębna obrazowego, delikatnie wstrząśnij kasetą kilka razy i zainstaluj ją ponownie w urządzeniu. Wydrukuj kilka stron, aby sprawdzić, czy problem ustąpił.

Powtarzające się usterki

Jeśli na stronie widać powtarzające się defekty odległe od siebie w przybliżeniu o którąkolwiek z podanych odległości, być może doszło do uszkodzenia kasety drukującej.

- 27 mm
- 29 mm
- 75 mm

Należy używać sterownika drukarki najlepiej dopasowanego do rodzaju wykonywanych zleceń

Jeśli na wydrukowanej stronie obrazy zawierają nieoczekiwane linie, brakuje niektórych obrazów, brakuje tekstu, występują błędy w formatowaniu lub doszło do zmiany czcionek, może być konieczne zastosowanie innego sterownika drukarki.

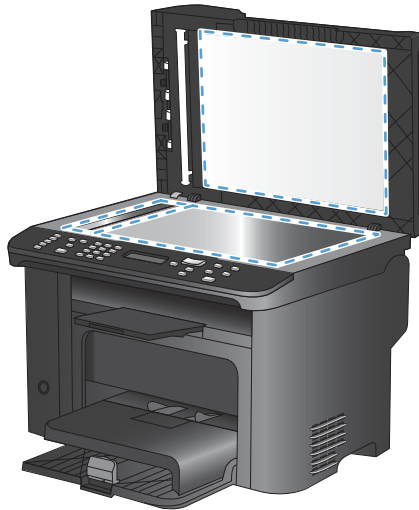
| | |
|----------------------------|--|
| Sterownik HP PCL 6 | <ul style="list-style-type: none">• Dostarczany jako domyślny sterownik. Sterownik ten jest instalowany automatycznie, jeśli nie wybrano innego.• Rekomendowany dla wszystkich środowisk Windows• Zapewnia na ogół najlepszą szybkość, jakość druku i obsługę funkcji urządzenia dla większości zastosowań.• Zaprojektowany na uzyskanie najlepszej szybkości w systemach Windows z interfejsem GDI (Windows Graphic Device Interface).• Może nie być w pełni zgodny z oprogramowaniem innych firm i oprogramowaniem użytkownika opartym na języku PCL 5 |
| Sterownik HP UPD PS | <ul style="list-style-type: none">• Zalecany w przypadku drukowania za pomocą oprogramowania firmy Adobe® lub innych aplikacji przeznaczonych szczególnie do obsługi grafiki.• Zapewnia obsługę drukowania przy emulacji języka PostScript i obsługę czcionek PostScript flash |
| HP UPD PCL 5 | <ul style="list-style-type: none">• zalecany do ogólnych zadań drukowania w środowiskach biurowych z systemem Windows• zgodny z wcześniejszymi wersjami języka PCL i starszymi urządzeniami HP LaserJet• najlepszy wybór dla zadań drukowania w przypadku oprogramowania innych firm lub oprogramowania użytkownika• najlepszy wybór dla środowisk heterogenicznych wymagających pracy urządzenia w trybie PCL 5 (UNIX, Linux, mainframe)• zaprojektowany dla firmowych środowisk Windows w celu zapewnienia obsługi wielu modeli drukarek przez jeden sterownik• zalecany przy drukowaniu na różnych modelach drukarek w mobilnym środowisku Windows |

Dodatkowe sterowniki można pobrać z następującej strony www.hp.com/go/lijm1530series_software.

Polepszanie jakości druku kopii

W przypadku wystąpienia problemów z jakością druku skopiowanych dokumentów należy zapoznać się z rozwiązaniami dotyczącymi drukowanych dokumentów, które podano wcześniej w tym dokumencie. Niektóre problemy z jakością druku mogą jednak występować tylko w skopiowanych dokumentach.

- Jeśli na kopiach wykonanych przy użyciu podajnika dokumentów znajdują się smugi, należy wyczyścić niewielką szklaną listwę z lewej strony zespołu skanera.
- Jeśli na kopiach wykonanych przy użyciu szyby skanera znajdują się kropki lub inne zniekształcenia, należy wyczyścić szybę skanera i białą plastikową podkładkę.



1. Wyłącz urządzenie za pomocą przełącznika zasilania, a następnie wyjmij kabel zasilający z gniazdka elektrycznego.
2. Otwórz pokrywę skanera.
3. Oczyszczyć szybę skanera i biały plastikowy element dociskowy miękką ściereczką lub gąbką zwilżoną środkiem do czyszczenia szkła niezawierającym substancji ściernych.

△ **OSTROŻNIE:** Nie należy używać substancji ściernych, acetonu, benzenu, amoniaku, alkoholu etylowego ani czterochlorku węgla na żadnej części produktu, ponieważ substancje te mogą uszkodzić produkt. Nie należy wylewać płynów bezpośrednio na szybę lub wałek. Mogą one przeciekać pod szybę i uszkodzić produkt.

4. Wytrzyj szybę i biały plastikowy element dociskowy kawałkiem irchy lub celulozową gąbką, aby zapobiec powstawaniu plam.
5. Podłącz urządzenie, a następnie za pomocą wyłącznika zasilania włącz urządzenie.

Strony nie są drukowane lub drukowanie jest spowolnione

Urządzenie nie drukuje

Jeśli urządzenie w ogóle nie drukuje, wypróbuj poniższe rozwiązania.

1. Sprawdź, czy urządzenie jest włączone, a na panelu sterowania widać informację o jego gotowości.
 - W razie braku sygnalizacji gotowości wyłącz urządzenie, a następnie ponownie je włącz.
 - Jeśli panel sygnalizuje gotowość urządzenia, spróbuj ponownie wysłać zadanie drukowania.
2. Jeśli na panelu widać informację o błędzie urządzenia, usuń przyczynę błędu, a następnie ponownie wyślij zadanie.
3. Upewnij się, że kable są prawidłowo podłączone. Jeśli urządzenie jest podłączone do sieci:
 - Sprawdź kontrolkę umieszczoną obok złącza sieciowego w urządzeniu. Jeśli połączenie sieciowe działa, kontrolka świeci na zielono.
 - Upewnij się, że urządzenie jest podłączone do sieci za pomocą kabla sieciowego, a nie telefonicznego.
 - Upewnij się, że router, koncentrator lub przełącznik sieciowy jest włączony i działa poprawnie.
4. Zainstaluj oprogramowanie firmy HP umieszczone na dysku CD dołączonym do produktu. Używanie standardowych sterowników systemu operacyjnego może powodować opóźnione przekazywanie zleceń z kolejki druku.
5. W komputerze na liście drukarek kliknij prawym przyciskiem myszy nazwę tego urządzenia, wybierz polecenie **Właściwości** i otwórz kartę **Porty**.
 - Jeśli urządzenie jest połączone z siecią za pomocą kabla sieciowego, upewnij się, że nazwa drukarki widoczna na karcie **Porty** jest taka sama jak nazwa na stronie konfiguracji urządzenia.
 - Jeśli urządzenie łączy się z siecią bezprzewodową za pośrednictwem kabla USB podłączonego do routera, upewnij się, że jest zaznaczone pole wyboru **Wirtualny port drukarki dla złącza USB**.
6. Jeśli na komputerze jest zainstalowane oprogramowanie osobistej zapory, być może blokuje ono komunikację z urządzeniem. Spróbuj na chwilę wyłączyć zaporę i sprawdź, czy przyniesie to rozwiązanie problemu.
7. Jeśli komputer lub urządzenie korzysta z sieci bezprzewodowej, być może opóźnienie w przesyłaniu zleceń wynika z niskiej jakości sygnału albo zakłóceń.

Urządzenie drukuje bardzo wolno.

Jeśli urządzenie drukuje bardzo wolno, wypróbuj poniższe rozwiązania.

1. Upewnij się, że komputer spełnia minimalne wymagania stawiane przez urządzenie. Lista tych wymagań znajduje się na następującej stronie: www.hp.com/support/ljm1530series.
2. Jeśli w ustawieniach drukarki określisz drukowanie na pewnych specjalnych rodzajach papieru, na przykład o dużej gramaturze, drukowanie odbywa się wolniej, ponieważ urządzenie potrzebuje więcej czasu na utrwalenie tonera na arkuszu. Gdy istniejące ustawienie rodzaju papieru jest nieodpowiednie dla aktualnie używanego papieru, zmień je na poprawne.
3. Jeśli komputer lub urządzenie korzysta z sieci bezprzewodowej, być może opóźnienie w przesyłaniu zleceń wynika z niskiej jakości sygnału albo zakłóceń.
4. Wyłącz opcję **Tryb cichy** urządzenia. Po włączeniu tego trybu urządzenie będzie drukować z niższą prędkością.
5. Jeśli urządzenie jest podłączone bezpośrednio do komputera, zmień ustawienie **Szybkość USB** urządzenia. Jeśli wartość tego ustawienia jest nieprawidłowa, urządzenie będzie drukować z niższą prędkością.

Rozwiązywanie problemów z połączeniami

Rozwiązywanie problemów związanych z połączeniem bezpośrednim

Jeśli urządzenie jest podłączone bezpośrednio do komputera, sprawdź przewód.

- Sprawdź, czy kabel jest podłączony do komputera i urządzenia.
- Sprawdź, czy długość kabla nie przekracza 5 m. Spróbuj użyć krótszego kabla.
- Sprawdź, czy kabel działa poprawnie, podłączając go do innego urządzenia. Wymień kabel w razie potrzeby.

Rozwiązywanie problemów z siecią

Sprawdź następujące elementy, aby ustalić, czy łączność między urządzeniem a siecią jest poprawna. Zanim rozpoczniesz drukowanie zlecenia, z panelu sterowania urządzenia wydrukuj stronę konfiguracyjną i sprawdź podany na niej adres IP urządzenia.

- [Złe połączenie fizyczne](#)
- [Komputer używa błędnego adresu IP urządzenia](#)
- [Komputer nie może skomunikować się z urządzeniem](#)
- [Urządzenie korzysta z nieodpowiednich ustawień łącza i duplexu dla komunikacji z siecią](#)
- [Nowe programy mogły spowodować problemy ze zgodnością](#)
- [Komputer lub stacja robocza mogą być błędnie skonfigurowane](#)
- [Urządzenie zostało wyłączone lub w inne ustawienia sieci są błędne](#)

Złe połączenie fizyczne

1. Upewnij się, czy urządzenie jest podłączone do prawidłowego portu za pomocą kabla o prawidłowej długości.
2. Sprawdź, czy kable zostały dobrze podłączone.
3. Obejrzyj gniazdo sieciowe z tyłu urządzenia i sprawdź, czy świeci się pomarańczowa lampka aktywności i zielona lampka stanu.
4. Jeśli problem będzie się utrzymywał, wypróbuj inny kabel lub porty w koncentratorze.

Komputer używa błędnego adresu IP urządzenia

1. Otwórz właściwości drukarki i kliknij kartę **Porty**. Sprawdź, czy został wybrany aktualny adres IP urządzenia. Adres IP urządzenia jest podany na jego stronie konfiguracyjnej.
2. Jeśli urządzenie zostało zainstalowane z wykorzystaniem standardowego portu TCP/IP firmy HP, zaznacz pole **Zawsze drukuj na tym urządzeniu, nawet w przypadku zmiany jego adresu IP**.
3. Jeśli urządzenie zostało zainstalowane z wykorzystaniem standardowego portu TCP/IP firmy Microsoft, użyj nazwy hosta zamiast adresu IP.
4. Jeśli adres IP jest poprawny, usuń urządzenie i dodaj je ponownie.

Komputer nie może skomunikować się z urządzeniem

1. Sprawdź, czy działa połączenie z siecią, wysyłając do niej polecenie „ping”.
 - a. Otwórz wiersz poleceń na komputerze. Kliknij przycisk **Start**, kliknij polecenie **Uruchom**, a następnie wpisz polecenie `cmd`.
 - b. Wpisz polecenie `ping` wraz z adresem IP urządzenia.
 - c. Jeśli w oknie zostaną wyświetlone czasy odsyłania pakietów odpowiedzi, połączenie z siecią działa.
2. Jeżeli polecenie ping nie działa, sprawdź, czy koncentratory są włączone, a następnie sprawdź, czy ustawienia sieci, urządzenia i komputera są zgodne dla jednej sieci.

Urządzenie korzysta z nieodpowiednich ustawień łącza i duplexu dla komunikacji z siecią

Firma Hewlett-Packard zaleca pozostawienie trybu automatycznego tego ustawienia (ustawienie domyślne). W przypadku zmiany tych ustawień w urządzeniu należy je również zmienić w ustawieniach sieci.

Nowe programy mogły spowodować problemy ze zgodnością

Sprawdź, czy nowe programy zostały prawidłowo zainstalowane i czy korzystają z prawidłowego sterownika.

Komputer lub stacja robocza mogą być błędnie skonfigurowane

1. Sprawdź sterowniki sieciowe, drukarki i ustawienia przekierowania sieci.
2. Sprawdź, czy system operacyjny został prawidłowo skonfigurowany.

Urządzenie zostało wyłączone lub w inne ustawienia sieci są błędne

1. Przejrzyj stronę konfiguracji i sprawdź stan protokołu sieciowego. Jeśli to konieczne, włącz go.
2. W razie potrzeby zmień ustawienia sieciowe.

Problemy z oprogramowaniem urządzenia

| Problem | Rozwiązanie |
|---|--|
| Sterownik drukarki nie jest widoczny w folderze Drukarki . | <ul style="list-style-type: none">Uruchom ponownie komputer, aby uruchomić proces bufora. Jeśli bufor uległ awarii, w folderze Drukarki nie będzie widać żadnych drukarek.Zainstaluj ponownie oprogramowanie urządzenia. UWAGA: Należy zamknąć wszystkie działające aplikacje. Aby zamknąć aplikację, której ikona znajduje się na pasku zadań, należy kliknąć tę ikonę prawym przyciskiem myszy i wybrać polecenie Zamknij lub Wyłącz.Spróbuj podłączyć kabel USB do innego portu USB komputera. |
| Podczas instalacji oprogramowania pojawił się komunikat o błędzie | <ul style="list-style-type: none">Zainstaluj ponownie oprogramowanie urządzenia. UWAGA: Należy zamknąć wszystkie działające aplikacje. Aby zamknąć aplikację, której ikona znajduje się na pasku zadań, należy kliknąć tę ikonę prawym przyciskiem myszy i wybrać polecenie Zamknij lub Wyłącz.Sprawdź ilość wolnego miejsca na dysku, na którym chcesz zainstalować oprogramowanie urządzenia. Jeśli to konieczne, zwolnij jak największą ilość miejsca i ponownie zainstaluj oprogramowanie urządzenia.Jeśli to konieczne, uruchom program Defragmentator dysków i ponownie zainstaluj oprogramowanie urządzenia. |
| Urządzenie jest w trybie gotowości, ale nie drukuje. | <ul style="list-style-type: none">Wydrukuj stronę konfiguracji i sprawdź sprawność urządzenia.Sprawdź, czy wszystkie kable są prawidłowo podłączone i czy spełniają stosowne wymagania. Dotyczy to kabla USB i zasilającego. Spróbuj użyć nowego kabla. |

Rozwiązywanie powszechnych problemów w systemie Mac

- [Sterownik drukarki nie jest wyświetlany na liście Print & Fax \(Drukarki i fakсы\)](#)
- [Nazwa urządzenia nie pojawia się na liście urządzeń Print & Fax \(Drukarki i fakсы\).](#)
- [Sterownik drukarki nie konfiguruje automatycznie urządzenia zaznaczonego na liście Print & Fax \(Drukarki i fakсы\)](#)
- [Zlecenie drukowania nie zostało wysłane do wybranego urządzenia](#)
- [Gdy urządzenie jest podłączone przewodem USB, po zaznaczeniu sterownika nie pojawia się na liście Print & Fax \(Drukarki i fakсы\)](#)
- [Dla urządzenia podłączonego przez port USB używasz standardowego sterownika drukarki](#)

Sterownik drukarki nie jest wyświetlany na liście Print & Fax (Drukarki i faksy)

1. Upewnij się, że plik .GZ znajduje się w następującym folderze na dysku twardym: `Library/Printers/PPDs/Contents/Resources`. W razie potrzeby ponownie zainstaluj oprogramowanie.
2. Jeśli w folderze znajduje się plik GZ, być może doszło do uszkodzenia pliku PPD. Usuń plik i ponownie zainstaluj oprogramowanie.

Nazwa urządzenia nie pojawia się na liście urządzeń Print & Fax (Drukarki i faksy).

1. Upewnij się, że przewody są prawidłowo podłączone, a urządzenie jest włączone.
2. Aby sprawdzić nazwę urządzenia, wydrukuj stronę konfiguracji. Upewnij się, że nazwa na stronie konfiguracji jest zgodna z nazwą urządzenia widoczną na liście Print & Fax (Drukarki i faksy).
3. Zamień kabel USB/kabel sieciowy na inny, lepszej jakości.

Sterownik drukarki nie konfiguruje automatycznie urządzenia zaznaczonego na liście Print & Fax (Drukarki i faksy)

1. Upewnij się, że przewody są prawidłowo podłączone, a urządzenie jest włączone.
2. Upewnij się, że plik .GZ znajduje się w następującym folderze na dysku twardym: `Library/Printers/PPDs/Contents/Resources`. W razie potrzeby ponownie zainstaluj oprogramowanie.
3. Jeśli w folderze znajduje się plik GZ, być może doszło do uszkodzenia pliku PPD. Usuń plik i ponownie zainstaluj oprogramowanie.
4. Zamień kabel USB/kabel sieciowy na inny, lepszej jakości.

Zlecenie drukowania nie zostało wysłane do wybranego urządzenia

1. Otwórz kolejkę druku i ponownie uruchom zlecenie drukowania.
2. Zlecenie mogło zostać odebrane przez inne urządzenie o tej samej albo podobnej nazwie. Aby sprawdzić nazwę urządzenia, wydrukuj stronę konfiguracji. Upewnij się, że nazwa na stronie konfiguracji jest zgodna z nazwą urządzenia widoczną na liście Print & Fax (Drukarki i faksy).

Gdy urządzenie jest podłączone przewodem USB, po zaznaczeniu sterownika nie pojawia się na liście Print & Fax (Drukarki i faksy)

Rozwiązywanie problemów związanych z oprogramowaniem

- ▲ Sprawdź, czy system operacyjny komputera Macintosh to Mac OS X 10.5 lub nowszy.

Rozwiązywanie problemów związanych ze sprzętem

1. Sprawdź, czy urządzenie jest włączone.
2. Upewnij się, że prawidłowo podłączono kabel USB.

3. Upewnij się, że używasz odpowiedniego kabla USB o dużej szybkości przesyłania.
4. Upewnij się, że nie podłączono zbyt wielu urządzeń USB zasilanych z szeregu. Odłącz wszystkie urządzenia od szeregu, a następnie podłącz kabel bezpośrednio do portu USB w komputerze.
5. Sprawdź, czy w szeregu znajdują się więcej niż dwa niezasilane koncentratory USB. Odłącz wszystkie urządzenia od szeregu, a następnie podłącz kabel bezpośrednio do portu USB w komputerze goście.

 **UWAGA:** Klawiatura iMac jest niezasilanym koncentratorem USB.

Dla urządzenia podłączonego przez port USB używasz standardowego sterownika drukarki

Jeśli urządzenie zostało podłączone za pomocą kabla USB przed zainstalowaniem oprogramowania, być może używasz standardowego sterownika drukarki, a nie sterownika dedykowanego dla urządzenia.

1. Usuń standardowy sterownik drukarki.
2. Zainstaluj ponownie oprogramowanie z dysku CD. Kabel USB należy podłączyć dopiero po pojawieniu się odpowiedniego monitu w programie instalacyjnym.
3. Jeśli na komputerze zainstalowano kilka drukarek, upewnij się, że na liście rozwijanej **Format For** (Format dla) umieszczonej w oknie dialogowym **Print** (Drukowanie) jest zaznaczone właściwe urządzenie.

A Materiały eksploatacyjne i akcesoria

- [Zamawianie części, akcesoriów i materiałów eksploatacyjnych](#)
- [Numery katalogowe](#)

Zamawianie części, akcesoriów i materiałów eksploatacyjnych

| | |
|--|--|
| Zamawianie materiałów eksploatacyjnych i papieru | www.hp.com/go/suresupply |
| Zamawianie oryginalnych części i akcesoriów firmy HP | www.hp.com/buy/parts |
| Zamawianie poprzez dostawców usług i wsparcia | Skontaktuj się z przedstawicielem obsługi lub punktem usługowym HP. |

Numery katalogowe

W chwili oddawania niniejszego podręcznika do druku dostępne było wyposażenie dodatkowe wymienione na poniższej liście. Informacje na temat składania zamówień oraz dostępność akcesoriów może ulec zmianie w okresie eksploatacji produktu.

Kaseta drukująca

| Pozycja | Opis | Numer katalogowy |
|------------------------------|--------------------------|------------------|
| Kaseta drukująca HP LaserJet | Kaseta z czarnym tonerem | CE278A |

Kable i interfejsy

| Pozycja | Opis | Numer katalogowy |
|-----------|------------------------------|------------------|
| Kabel USB | Dwumetrowy kabel typu A do B | 8121-0868 |

Zestawy konserwacyjne

| Pozycja | Opis | Numer katalogowy |
|-------------------------------|--|------------------|
| Rolka pobierająca | Rolka pobierająca nośniki do podajnika wejściowego | RL1-1443-000CN |
| Zespół wkładki rozdzielającej | Wkładka rozdzielająca do podajnika wejściowego | RM1-4006-000CN |

B Serwis i pomoc techniczna

- [Oświadczenie o ograniczonej gwarancji firmy Hewlett-Packard](#)
- [Gwarancja HP Premium Protection Warranty: informacja o ograniczonej gwarancji na kasety drukujące LaserJet](#)
- [Dane zapisane w kasecie drukującej](#)
- [Umowa licencyjna dla użytkownika końcowego \(EULA\)](#)
- [Obsługa klienta](#)
- [Ponowne pakowanie urządzenia](#)

Oświadczenie o ograniczonej gwarancji firmy Hewlett-Packard

| PRODUKT HP | OKRES OGRANICZONEJ GWARANCJI |
|----------------------|--|
| HP LaserJet M1536dnf | Wymiana uszkodzonego produktu na nowy w ciągu roku od zakupu |

Firma HP gwarantuje użytkownikowi końcowemu, że urządzenia i akcesoria firmy HP będą wolne od wad materiałowych i produkcyjnych przez okres podany powyżej, licząc od daty zakupu. Jeżeli firma HP zostanie powiadomiona o tego typu usterkach w okresie gwarancyjnym, według własnego uznania przeprowadzi naprawę lub wymianę produktu uznanego za wadliwy. Produkty zamienne mogą być fabrycznie nowe lub stanowić funkcjonalny odpowiednik nowych produktów.

Firma HP gwarantuje, że oprogramowanie firmy HP nie przestanie wykonywać instrukcji programowych przez podany powyżej okres, licząc od daty zakupu, z powodu wad materiałowych i produkcyjnych, pod warunkiem poprawnej instalacji i użytkowania. Jeśli firma HP otrzyma w czasie trwania okresu gwarancyjnego powiadomienie o takich wadach, wymieni oprogramowanie, które nie wykonuje instrukcji programowych z powodu tych wad.

Firma HP nie gwarantuje, że działanie produktów HP będzie nieprzerwane i wolne od błędów. Jeśli firma HP nie będzie w stanie wykonać naprawy lub wymienić produktu objętego gwarancją w akceptowalnym terminie, użytkownik będzie uprawniony do otrzymania zwrotu pieniędzy w wysokości ceny zakupu, pod warunkiem bezzwłocznego zwrotu produktu.

Produkty firmy HP mogą zawierać części odnowione, które są funkcjonalnym odpowiednikiem nowych lub zostały sporadycznie wykorzystane.

Gwarancja nie obejmuje usterek powstałych w wyniku: (a) niewłaściwej lub nieodpowiedniej konserwacji lub kalibracji, (b) korzystania z oprogramowania, interfejsów, elementów i materiałów eksploatacyjnych nie będących produktami firmy HP, (c) nieautoryzowanych modyfikacji lub niewłaściwego używania, (d) używania w warunkach, które nie odpowiadają warunkom opisanym w specyfikacjach lub (e) nieprawidłowego miejsca użytkowania i niewłaściwej konserwacji.

W ZAKRESIE DOPUSZCZALNYM PRZEZ OBOWIĄZUJĄCE LOKALNIE PRZEPISY PRAWA POWYŻSZA GWARANCJA JEST JEDYNĄ PRZYSŁUGUJĄCĄ GWARANCJĄ I NIE JEST UDZIELANA ŻADNA INNA WYRAŻNA ANI DOROZUMIANA GWARANCJA, PISEMNA BĄDŹ USTNA. FIRMA HP W SZCZEGÓLNOŚCI NIE UDZIELA ŻADNEJ DOROZUMIANEJ GWARANCJI PRZYDATNOŚCI DO SPRZEDAŻY, ODPOWIEDNIEJ JAKOŚCI ANI PRZYDATNOŚCI DO OKREŚLONEGO CELU. W niektórych krajach/regionach, stanach lub prowincjach ograniczenia dotyczące czasu obowiązywania gwarancji dorozumianej są niedozwolone, więc powyższe ograniczenia lub wykluczenia mogą nie mieć zastosowania w określonych przypadkach. Niniejsza gwarancja daje nabywcy określone prawa, a ponadto mogą mu przysługiwać także inne prawa w zależności od kraju/regionu, stanu lub prowincji.

Ograniczona gwarancja firmy HP obowiązuje we wszystkich krajach/regionach i miejscach, gdzie znajdują się punkty pomocy technicznej firmy HP oraz gdzie firma HP sprzedaje ten produkt. Poziom świadczonych usług gwarancyjnych może się różnić w zależności od lokalnych standardów. Firma HP nie zmieni formy, zastosowania lub funkcji produktu w celu umożliwienia korzystania z niego w kraju/regionie, na terenie którego nie przewidziano korzystania z tego produktu z powodów prawnych lub zgodności z normami.

W ZAKRESIE LOKALNYCH PRZEPISÓW PRAWNYCH ŚRODKI ZARADCZE OPISANE W NINIEJSZEJ GWARANCJI SĄ WYŁĄCZNYMI ŚRODKAMI ZARADCZYMI PRZYSŁUGUJĄCYMI

UŻYTKOWNIKOWI. Z WYJĄTKIEM OPISANYCH POWYŻEJ SYTUACJI FIRMA HP ANI JEJ DOSTAWCY NIE PONOSZĄ ŻADNEJ ODPOWIEDZIALNOŚCI ZA UTRATĘ DANYCH, ANI ZA SZKODY BEZPOŚREDNIE, SZCZEGÓLNE, PRZYPADKOWE, WYNIKOWE (W TYM ZA UTRATĘ ZYSKÓW) ANI ZA INNE SZKODY, WYNIKAJĄCE Z UMOWY, DZIAŁANIA W ZŁEJ WIERZE LUB Z INNEGO TYTUŁU. W niektórych krajach/regionach, stanach lub prowincjach wykluczenia lub ograniczenia odpowiedzialności za szkody przypadkowe lub wynikowe są niedozwolone, więc powyższe ograniczenia lub wykluczenia mogą nie mieć zastosowania w określonych przypadkach.

WARUNKI NINIEJSZEJ GWARANCJI, Z WYJĄTKIEM DZIAŁAŃ DOPUSZCZANYCH PRAWEM, NIE WYKLUCZAJĄ, NIE OGRANICZAJĄ ANI NIE ZMIENIAJĄ PRZYSŁUGUJĄCYCH NABYWCY PRAW, LECZ STANOWIĄ DODATEK DO OBOWIĄZUJĄCYCH PRZEPISÓW PRAWNYCH DOTYCZĄCYCH SPRZEDAŻY TEGO PRODUKTU.

Gwarancja HP Premium Protection Warranty: informacja o ograniczonej gwarancji na kasety drukujące LaserJet

Firma HP gwarantuje, że ten produkt jest wolny od wad materiałowych i produkcyjnych.

Ta gwarancja nie obejmuje produktów, które (a) były odnawiane, przerabiane lub w inny sposób nieprawidłowo użytkowane, (b) działają nieprawidłowo z powodu niewłaściwego użytkowania, niewłaściwego przechowywania lub używania w otoczeniu nieodpowiadającym warunkom opisanym w specyfikacjach lub (c) uległy zużyciu w wyniku normalnej eksploatacji.

Aby skorzystać z usług gwarancyjnych, należy zwrócić produkt w miejscu zakupu (wraz z opisem problemu i próbkami wydruków) lub skontaktować się z działem obsługi klienta firmy HP. Firma HP, według własnego uznania, przeprowadzi wymianę lub zwróci koszty zakupu produktu uznanego za wadliwy.

W ZAKRESIE DOPUSZCZONYM PRZEZ PRZEPISY LOKALNE POWYŻSZE WARUNKI GWARANCJI SĄ JEDYNYMI OBOWIĄZUJĄCYMI. FIRMA HP NIE UDZIELA ŻADNEJ INNEJ GWARANCJI PISEMNEJ ANI USTNEJ, WYRAŻNEJ ANI DOROZUMIANEJ, A W SZCZEGÓLNOŚCI NIE UDZIELA GWARANCJI DOROZUMIANYCH LUB HANDLOWYCH DOTYCZĄCYCH ZADOWALAJĄCEJ JAKOŚCI LUB PRZYDATNOŚCI DO OKREŚLONEGO CELU.

W ZAKRESIE DOPUSZCZONYM PRZEZ PRZEPISY LOKALNE FIRMA HP ANI JEJ DOSTAWCY NIE BĘDĄ ODPOWIADAĆ ZA SZKODY BEZPOŚREDNIE, SZCZEGÓLNE, PRZYPADKOWE, WYNIKOWE (W TYM UTRATĘ ZYSKÓW LUB DANYCH) ANI INNE SZKODY, WYNIKAJĄCE Z UMOWY, NARUSZENIA PRAWA LUB Z INNEGO TYTUŁU.

WARUNKI GWARANCJI ZAWARTE W TYM OŚWIADCZENIU, Z WYJĄTKIEM DZIAŁAŃ DOPUSZCZANYCH PRZEZ PRAWO, NIE WYŁĄCZAJĄ, NIE OGRANICZAJĄ ANI NIE ZMIENIAJĄ PRAW USTAWOWYCH MAJĄCYCH ZASTOSOWANIE PRZY SPRZEDAŻY TEGO PRODUKTU UŻYTKOWNIKOWI I NIE STANOWIĄ ICH ROZSZERZENIA.

Dane zapisane w kasecie drukującej

Kasety drukujące HP stosowane w tym urządzeniu zawierają układy pamięci ułatwiające obsługę urządzenia.

Ponadto układy gromadzą ograniczony zestaw informacji dotyczący korzystania z urządzenia, który może obejmować następujące aspekty: data pierwszej instalacji kasety, data ostatniego użycia kasety, liczba stron wydrukowanych przy użyciu kasety, rodzaje drukowanych stron, użyte tryby drukowania, ewentualne zaistniałe błędy drukowania oraz model urządzenia. Te informacje są wykorzystywane przez firmę HP przy opracowywaniu przyszłych produktów, aby jeszcze lepiej spełniać potrzeby klientów dotyczące drukowania.

Dane zgromadzone w układach pamięci kaset drukujących nie zawierają informacji, które mogłyby być wykorzystane do identyfikacji nabywcy lub użytkownika kasety ani urządzenia.

Firma HP zbiera wyrywkowo układy pamięci z kaset drukujących zwracanych w ramach bezpłatnego programu zwrotu i utylizacji zużytych urządzeń HP (program HP Planet Partners: www.hp.com/recycle). Zebrane w ten sposób układy pamięci są odczytywane i badane w celu udoskonalenia przyszłych produktów HP. Dostęp do tych danych mogą mieć także partnerzy firmy HP zajmujący się recyklingiem kaset drukujących.

Wszelkie osoby trzecie posiadające kasety drukujące mogą mieć dostęp do anonimowych informacji zawartych w układach pamięci. Użytkownik może uniemożliwić dostęp do tych informacji poprzez zablokowanie układu pamięci. Jednakże po zablokowaniu układu pamięci nie będzie już można z niego korzystać w urządzeniu HP.

Umowa licencyjna dla użytkownika końcowego (EULA)

PONIŻSZE INFORMACJE NALEŻY UWAŻNIE PRZECZYTAĆ PRZED UŻYCIEM NINIEJSZEGO OPROGRAMOWANIA: Niniejsza Umowa licencyjna użytkownika końcowego („EULA”) jest umową pomiędzy (a) Użytkownikiem (osobą fizyczną lub osobą prawną, której jest on przedstawicielem) oraz (b) firmą Hewlett-Packard Company („HP”). Umowa ta określa warunki korzystania z oprogramowania („Oprogramowanie”). Ta umowa licencyjna nie ma zastosowania, jeżeli obowiązuje oddzielna umowa licencyjna na Oprogramowanie zawarta przez Użytkownika z firmą HP lub jej dostawcami, w tym umowa licencyjna dołączona do dokumentacji elektronicznej. Termin „Oprogramowanie” oznacza (i) związane z oprogramowaniem nośniki, (ii) podręcznik użytkownika i inne materiały drukowane oraz (iii) dokumentację dostępną w Internecie lub w postaci elektronicznej (wspólnie nazywaną „Dokumentacją użytkownika”).

PRAWA DO OPROGRAMOWANIA SĄ UDZIELANE TYLKO I WYŁĄCZNIE W PRZYPADKU ZGODY NA WSZYSTKIE WARUNKI NINIEJSZEJ LICENCJI. INSTALACJA, KOPIOWANIE, POBIERANIE LUB UŻYWANIE OPROGRAMOWANIA W INNY SPOSÓB ŚWIADCZY O ZGODZIE UŻYTKOWNIKA NA WARUNKI UMOWY LICENCYJNEJ. W PRZYPADKU NIEZAAKCEPTOWANIA TYCH WARUNKÓW LICENCJI NIE ZEZWALA SIĘ NA INSTALACJĘ I POBIERANIE OPROGRAMOWANIA LUB UŻYWANIE GO W INNY SPOSÓB. JEŻELI OPROGRAMOWANIE ZOSTAŁO ZAKUPIONE, ALE UŻYTKOWNIK NIE AKCEPTUJE NINIEJSZEJ LICENCJI, NALEŻY ZWRÓCIĆ OPROGRAMOWANIE W MIEJSCU JEGO ZAKUPU W CELU OTRZYMANIA ZWROTU CENY ZAKUPU; JEŻELI OPROGRAMOWANIE JEST ZAINSTALOWANE W INNYM PRODUKCIE HP LUB UDOSTĘPNIONE WRAZ Z TAKIM PRODUKTEM, UŻYTKOWNIK MOŻE ZWRÓCIĆ CAŁY, NIEUŻYWANY PRODUKT.

1. OPROGRAMOWANIE INNYCH FIRM. Oprogramowanie, poza elementami należącymi do HP („Oprogramowaniem HP”), może zawierać oprogramowanie licencjonowane od innych firm („Oprogramowanie innych firm” oraz „Licencja innej firmy”). Oprogramowanie innych firm jest licencjonowane użytkownikowi na podstawie warunków odpowiedniej Umowy licencyjnej innej firmy. Na ogół licencja innej firmy znajduje się w pliku tekstowym o nazwie license.txt; jeżeli nie uda się odnaleźć tej licencji, należy skontaktować się z działem wsparcia HP. Jeżeli Umowa licencyjna innej firmy zawiera inne licencje, które zapewniają dostępność kodu źródłowego (np. licencja GNU General Public License), a odpowiedni kod źródłowy nie został dołączony do Oprogramowania, należy zajrzeć na strony internetowe wsparcia dla produktu w witrynie HP (hp.com), aby dowiedzieć się, jak można pobrać odpowiedni kod źródłowy.

2. PRAWA UŻYTKOWNIKA. Użytkownik otrzymuje następujące prawa pod warunkiem spełnienia wszystkich warunków niniejszej licencji:

a. Użytkowanie. HP udziela Użytkownikowi licencji na użytkowanie jednej kopii Oprogramowania. „Użytkowanie” oznacza instalowanie, kopiowanie, przechowywanie, ładowanie, wykonywanie, wyświetlanie i inne wykorzystanie Oprogramowania HP. Użytkownik nie ma prawa modyfikować Oprogramowania HP ani wyłączać żadnych funkcji związanych z licencjonowaniem lub kontrolowaniem Oprogramowania. Jeżeli niniejsze Oprogramowanie jest dostarczane przez HP do użytkowania wraz z urządzeniem do drukowania (np. jest to sterownik drukarki, oprogramowanie firmware lub dodatek), Oprogramowanie HP może być wykorzystywane tylko wraz z tym produktem („Produkt HP”). W Dokumentacji użytkownika mogą być zawarte dodatkowe ograniczenia. Rozdzielenie elementów oprogramowania HP w celu osobnego wykorzystania jest zabronione. Użytkownik nie ma także prawa do dystrybucji oprogramowania HP.

b. Kopiowanie. Prawo do kopiowania oznacza, że użytkownik może utworzyć archiwum lub kopię zapasową Oprogramowania HP, o ile każda z tych kopii będzie posiadała oryginalne oznaczenia o prawach własności HP oraz będzie wykorzystywana tylko w celach utworzenia kopii zapasowej.

3. UAKTUALNIENIA. Użytkowanie oprogramowania HP dostarczonego przez HP jako uaktualnienie, aktualizacja lub nowa wersja (łącznie nazywane „Uaktualnieniem”) wymaga posiadania licencji na

oryginalne oprogramowanie HP podlegające uaktualnieniu. W zakresie, w jakim Uaktualnienie zastępuje oryginalne Oprogramowanie HP, Użytkownik traci prawo do korzystania z tego Oprogramowania. Niniejsza Umowa licencyjna ma zastosowanie do wszelkich Uaktualnień, o ile HP nie przedstawi innych warunków wraz z Uaktualnieniem. W przypadku niezgodności pomiędzy niniejszą Licencją a innymi warunkami dołączonymi do Uaktualnienia, warunki te są ważniejsze.

4. CESJA.

a. Przekazywanie osobie trzeciej. Pierwszy Użytkownik końcowy Oprogramowania HP może dokonać jednokrotnej cesji Oprogramowania HP na innego użytkownika. Każda cesja obejmuje wszystkie elementy, nośniki, Dokumentację użytkownika, niniejszą Licencję oraz, jeżeli dotyczy, Certyfikat autentyczności. Cesja nie może być pośrednia, jak w przypadku listu przewozowego. Przed przekazaniem użytkownik otrzymujący Oprogramowanie musi zaakceptować warunki niniejszej Umowy licencyjnej. Po dokonaniu przekazania licencja na Oprogramowanie danego Użytkownika automatycznie wygasa.

b. Ograniczenia. Użytkownik nie ma prawa wydierżawiać, wynajmować ani wypożyczać Oprogramowania HP. Nie może także wykorzystywać go do współdzielenia czasu użytkowania w celach komercyjnych ani stosować w warunkach biurowych. Użytkownik nie ma także prawa udzielać podlicencji ani przypisywać lub przekazywać Oprogramowania HP w inny sposób niż opisany w niniejszej Umowie licencyjnej.

5. PRAWA WŁASNOŚCI. Wszelka własność intelektualna związana z niniejszym Oprogramowaniem i Dokumentacją użytkownika jest własnością HP i jej dostawców oraz podlega ochronie prawnej, w tym prawu autorskiemu, prawu o tajemnicy handlowej i prawu dotyczącego znaków handlowych. Nie wolno usuwać z Oprogramowania oznaczeń identyfikujących produkt, informacji o prawach autorskich i ograniczeń dotyczących własności.

6. OGRANICZENIE DOTYCZĄCE ANALIZY WSTECZNEJ. Użytkownik nie ma prawa do dokonywania analizy wstecznej, dekompilacji lub dezasemblacji Oprogramowania HP, poza przypadkami, w których zezwala na to odpowiednie prawo i tylko w określonym w nim zakresie.

7. ZGODA NA KORZYSTANIE Z DANYCH. HP oraz firmy z nią związane mogą zbierać i wykorzystywać informacje techniczne pozyskane w związku z (i) użytkowaniem Oprogramowania lub produktu HP oraz (ii) zapewnianiem usług wsparcia związanych z Oprogramowaniem lub Produktem HP. Wszystkie zebrane informacje podlegają zasadom opisanym w Polityce Prywatności HP. Firma HP nie będzie wykorzystywała tych informacji w sposób umożliwiający identyfikację Użytkownika z wyjątkiem przypadków wymagających ulepszenia usług świadczonych Użytkownikowi lub związanych z udzielaniem mu wsparciem.

8. OGRANICZENIE ODPOWIEDZIALNOŚCI. Niezależnie od poniesionych przez Użytkownika strat, całkowita odpowiedzialność firmy HP oraz jej dostawców wynikająca z niniejszej Umowy licencyjnej oraz jedyne dostępne odszkodowanie za straty są ograniczone do kwoty 5 dolarów USD lub ceny zakupu Oprogramowania, w zależności od tego, która z tych kwot jest większa. W MAKSYMALNYM STOPNIU DOZWOLONYM PRZED ODPOWIEDNIE PRAWO, FIRMA HP ANI JEJ DOSTAWCY NIE PONOSZĄ ŻADNEJ ODPOWIEDZIALNOŚCI ZA JAKIEKOLWIEK SZKODY BEZPOŚREDNIE, POŚREDNIE, PRZYPADKOWE, NADZWYCZAJNE LUB WTÓRNE, W TYM ZA UTRATĘ ZYSKÓW, DANYCH, PRZERWY W DZIAŁANIU FIRMY, USZKODZENIA CIAŁA ORAZ UTRATĘ PRYWATNOŚCI (NAWET JEŚLI FIRMA HP I/LUB JEJ DOSTAWCY ZOSTALI POWIADOMIENI O MOŻLIWOŚCI WYSTĄPIENIA TAKICH SZKÓD), WYNIKAJĄCE W JAKIKOLWIEK SPOSÓB Z UŻYTKOWANIA OPROGRAMOWANIA, NAWET WTEDY, GDY OPISANE POWYŻEJ ZADOŚĆUCZYNIENIE JEST NIEWSPÓŁMIERNE DO STRAT. Przepisy prawa niektórych stanów i krajów/regionów nie zezwalają na ograniczenie lub wyłączenie odpowiedzialności za szkody przypadkowe i wtórne, tak więc powyższe ograniczenia lub wyłączenia mogą nie mieć zastosowania.

9. KLIENCI RZĄDOWI USA. Zgodnie z FAR 12.211 oraz 12.212 licencje na komercyjne oprogramowanie komputerowe, dokumentację oprogramowania komputerowego oraz dane

techniczne dotyczące produktów komercyjnych są udzielane Rządowi Stanów Zjednoczonych zgodnie ze standardowymi warunkami licencji komercyjnych firmy HP.

10. ZGODNOŚĆ Z PRAWEM EKSPORTOWYM. Użytkownik musi postępować zgodnie z wszelkimi prawami, zasadami i regulacjami dotyczącymi (i) eksportu i importu Oprogramowania lub (ii) ograniczeń użytkowania Oprogramowania, w tym ograniczeń dotyczących rozprzestrzeniania broni nuklearnej, chemicznej i biologicznej.

11. ZASTRZEŻENIE PRAW. Firma HP oraz jej dostawcy zastrzegają sobie wszystkie prawa nieudzielone Użytkownikowi w ramach niniejszej Umowy licencyjnej.

(c) 2007 Hewlett-Packard Development Company, L.P.

Wydanie 11/06

Obsługa klienta

| | |
|---|---|
| Uzyskaj pomoc telefoniczną w swoim kraju/regionie | Numery telefoniczne dla kraju/regionu znajdują się na ulotce dołączonej do opakowania urządzenia oraz na stronie www.hp.com/support/ . |
| Przygotuj nazwę produktu, numer seryjny, datę zakupu i opis problemu. | |
| Uzyskiwanie całodobowej pomocy przez Internet | www.hp.com/support/ljm1530series |
| Uzyskiwanie pomocy dla urządzeń używanych z komputerami Macintosh | www.hp.com/go/macosex |
| Pobieranie narzędzi, sterowników i informacji elektronicznych | www.hp.com/go/ljm1530series_software |
| Zamawianie dodatkowych usług i umów serwisowych w firmie HP | www.hp.com/go/carepack |
| Rejestrowanie urządzenia | www.register.hp.com |

Ponowne pakowanie urządzenia

Jeśli dział obsługi klienta HP stwierdzi, że zakupione przez użytkownika urządzenie powinno zostać zwrócone do HP w celu naprawy, należy wykonać poniższe czynności, aby ponownie zapakować produkt przed wysyłką.

△ **OSTROŻNIE:** Za uszkodzenia powstałe podczas transportu w wyniku nieprawidłowego zapakowania odpowiada klient.

1. Wyjmij i zatrzymaj kasetę drukującą.

△ **OSTROŻNIE:** Przed wysyłką urządzenia **koniecznie** należy wyjąć kasetę drukującą. Kaseata, która nie została wyjęta z urządzenia, podczas transportu może utracić szczelność, w związku z czym mechanizm urządzenia i inne części mogą zostać pokryte tonerem.

Aby uniknąć uszkodzenia kasety drukującej, nie należy dotykać jej rolki oraz należy przechowywać ją w oryginalnym opakowaniu lub w ciemnym miejscu.

2. Wyjmij i zachowaj kabel zasilający, kabel interfejsu i opcjonalne wyposażenie, takie jak karta EIO.

3. Jeżeli to możliwe, dołącz do przesyłki próbki wydruku i około 50–100 arkuszy papieru lub innych materiałów drukarskich, które nie zostały prawidłowo wydrukowane.

4. W Stanach Zjednoczonych zadzwoń do Działu obsługi klienta HP, aby zamówić nowe opakowanie. W innych krajach/regionach, o ile to możliwe, użyj oryginalnego opakowania. Firma Hewlett-Packard zaleca ubezpieczenie drukarki na okoliczność wysyłki.

C Parametry urządzenia

- [Parametry fizyczne](#)
- [Zużycie energii, parametry elektryczne i poziom głośności](#)
- [Specyfikacje środowiska pracy](#)

Parametry fizyczne

Tabela C-1 Specyfikacje fizyczne¹

| Specyfikacje | HP LaserJet M1536dnf |
|--------------------|----------------------|
| Masa produktu | 11,7 kg |
| Wysokość produktu | 373 mm |
| Głębokość produktu | 343 mm |
| Szerokość produktu | 441 mm |

¹ Podane wartości oparte są na danych wstępnych. Więcej informacji znajduje się w sekcji www.hp.com/support/ljm1530series.

Zużycie energii, parametry elektryczne i poziom głośności

Aktualne informacje można znaleźć pod adresem www.hp.com/go/ljm1530series_regulatory.

Specyfikacje środowiska pracy

Tabela C-2 Specyfikacje środowiska pracy

| | Działanie ¹ | Przechowywanie ¹ |
|---------------------|------------------------|-----------------------------|
| Temperatura | od 10° do 32,5°C | od 0° do 35°C |
| Wilgotność względna | od 10 % do 80 % | od 10 % do 80 % |

¹ Podane wartości oparte są na danych wstępnych. Więcej informacji znajduje się w sekcji www.hp.com/support/ljm1530series.


D Informacje dotyczące przepisów

- [Przepisy FCC](#)
- [Program ochrony środowiska](#)
- [Deklaracja zgodności](#)
- [Oświadczenia dotyczące środków bezpieczeństwa](#)
- [Oświadczenia dodatkowe dotyczące urządzeń telekomunikacyjnych \(faksów\)](#)

Przepisy FCC

Niniejsze wyposażenie zostało poddane testom, stwierdzającym jego zgodność z ograniczeniami dla urządzeń cyfrowych klasy B, zgodnie z częścią 15 zasad FCC. Te ograniczenia służą do zapewnienia odpowiedniego zabezpieczenia przed zakłóceniami przy stosowaniu urządzenia w pomieszczeniach. Urządzenie to wytwarza, używa i może emitować energię o częstotliwości radiowej. Jeśli nie zostanie ono zainstalowane i nie będzie używane zgodnie z instrukcją, może zakłócać sygnały radiowe. Nie ma jednak gwarancji, że wspomniane zakłócenia nie wystąpią w danej instalacji. Jeżeli sprzęt ten powoduje szkodliwe zakłócenia w odbiorze radiowym lub telewizyjnym, co można stwierdzić przez wyłączenie i włączenie sprzętu, zachęca się użytkownika do próby usunięcia zakłóceń w jeden lub więcej z podanych sposobów:

- Zmiana pozycji lub lokalizacji anteny odbiorczej.
- Zwiększenie odległości pomiędzy sprzętem a odbiornikiem.
- Podłączenie sprzętu do gniazdka w innym obwodzie niż ten, do którego podłączony jest odbiornik.
- Skonsultowanie się ze sprzedawcą lub doświadczonym technikiem radio-telewizyjnym.

 **UWAGA:** Jakikolwiek zmiany lub modyfikacje drukarki, które nie są wyraźnie zatwierdzone przez firmę HP, mogą spowodować utratę uprawnień do obsługi niniejszego urządzenia przez użytkownika.

W celu zapewnienia zgodności z ograniczeniami dla urządzeń klasy B, określonymi w rozdziale 15 przepisów FCC, należy używać ekranowanych kabli przesyłania danych.

Program ochrony środowiska

Ochrona środowiska naturalnego

Firma Hewlett-Packard Company jest zaangażowana w wytwarzanie produktów wysokiej jakości w sposób zgodny z zasadami ochrony środowiska. Produkty są projektowane tak, aby posiadały cechy minimalizujące wpływ na środowisko naturalne.

Wytwarzanie ozonu

Niniejsze urządzenie nie wytwarza znaczących ilości ozonu (O₃).

Zużycie mocy

Zużycie energii jest dużo niższe, gdy urządzenie działa w trybie gotowości lub Tryb uśpienia. Umożliwia to ochronę zasobów naturalnych i pozwala na oszczędzanie pieniędzy przy zachowaniu normalnej wydajności produktu. Urządzenia do drukowania i obróbki obrazu firmy Hewlett-Packard są oznaczone logo ENERGY STAR® i spełniają normy amerykańskiej Agencji Ochrony Środowiska (EPA) dla urządzeń do obróbki obrazu. Poniższe oznaczenie występuje wyłącznie na urządzeniach do obróbki obrazu spełniających wymagania normy ENERGY STAR:



Dodatkowe informacje dotyczące modeli urządzeń do obróbki obrazu zgodnych z normą ENERGY STAR można znaleźć na stronie:

www.hp.com/go/energystar

Zużycie toneru

W trybie EconoMode spada zużycie tonera, co wydłuża okres eksploatacji kasety drukującej.

Zużycie papieru

Funkcja ręcznego lub automatycznego druku dwustronnego i drukowania wielu stron na jednym arkuszu umożliwia oszczędzanie papieru i tym samym ochronę zasobów naturalnych.


Tworzywa sztuczne

Elementy z tworzyw sztucznych ważące powyżej 25 gramów posiadają oznaczenia zgodne z międzynarodowymi standardami ułatwiające ich identyfikację w celu ponownego przetworzenia po zakończeniu eksploatacji urządzenia.

Materiały eksploatacyjne do drukarki HP LaserJet

Dzięki programowi HP Planet Partners łatwo jest bez żadnych opłat zwrócić i utylizować zużyte kasety drukujące HP LaserJet. Informacje o programie i instrukcje w wielu językach dołączone są do każdej nowej kasety drukującej HP LaserJet i zestawu materiałów eksploatacyjnych. Zwracając jednorazowo większą liczbę kaset, w jeszcze większym stopniu przyczyniasz się do ochrony środowiska naturalnego.

Firma HP jest zaangażowana w tworzenie innowacyjnych, wysokiej jakości produktów i usług w sposób zgodny z zasadami ochrony środowiska, począwszy od projektowania i produkcji, poprzez dystrybucję i obsługę, aż po odzysk materiałów. Uczestnictwo w programie HP Planet Partners zapewnia prawidłowy odzysk materiałów z kaset drukujących dla urządzeń HP LaserJet przez przetwarzanie ich w sposób umożliwiający odzyskanie tworzyw sztucznych i metali przeznaczonych do wytwarzania nowych produktów i zapobiegający wyrzucaniu milionów ton odpadów na wysypiska. Ponieważ kasety są poddawane procesowi odzysku materiałów w celu wytworzenia nowego produktu, nie ma możliwości zwrócenia ich użytkownikowi. Dziękujemy za postępowanie w sposób przyczyniający się do ochrony środowiska naturalnego!

 **UWAGA:** Nalepki zwrotnej należy używać wyłącznie w celu zwrotu oryginalnej kasety drukującej dla urządzeń HP LaserJet. Nie należy używać tej nalepki w celu zwrotu kaset dla urządzeń atramentowych firmy HP, kaset firm innych niż HP, kaset ponownie napełnianych lub przerabianych oraz zwrotów gwarancyjnych. Informacje na temat odzysku materiałów z kaset do urządzeń atramentowych firmy HP można znaleźć pod adresem <http://www.hp.com/recycle>.

Instrukcje dotyczące zwrotu i odzysku materiałów

Stany Zjednoczone i Portoryko

Nalepka dostarczona w opakowaniu kasety z tonerem dla urządzeń HP LaserJet umożliwia zwrot i odzysk materiałów z co najmniej jednej kasety drukującej dla urządzeń HP LaserJet po zakończeniu jej eksploatacji. Należy postępować zgodnie z instrukcjami podanymi poniżej.

Zwrot wielu kaset (więcej niż jednej kasety)

1. Zapakuj każdą kasetę drukującą dla urządzeń HP LaserJet do oryginalnego opakowania i pudełka.
2. Połącz pudełka przy użyciu opaski lub taśmy do pakowania. Paczka może ważyć do 31 kg (70 funtów).
3. Użyj jednej opłaconej z góry nalepki transportowej.

LUB

1. Użyj własnego opakowania lub zamów bezpłatne opakowanie zbiorcze pod adresem www.hp.com/recycle lub pod numerem 1-800-340-2445 (mieści do 31 kg (70 funtów) kaset drukujących do urządzeń HP LaserJet).
2. Użyj jednej opłaconej z góry nalepki transportowej.

Zwrot pojedynczej kasety

1. Zapakuj kasetę drukującą dla urządzeń HP LaserJet do oryginalnego opakowania i pudełka.
2. Umieść nalepkę transportową z przodu pudełka.

Wysyłka

W przypadku wszystkich zwrotów kaset drukujących do urządzeń HP LaserJet w celu recyklingu należy przekazać opakowanie pracownikowi firmy UPS przy następnej dostawie lub odbiorze, bądź dostarczyć ją do autoryzowanego punktu firmy UPS. Adres lokalnego punktu firmy UPS można uzyskać, dzwoniąc pod numer 1-800-PICKUPS lub pod adresem www.ups.com. W przypadku zwrotu z wykorzystaniem nalepki firmy USPS należy przekazać paczkę pracownikowi firmy U.S. Postal Service bądź dostarczyć ją do punktu firmy U.S. Postal Service. Aby uzyskać więcej informacji bądź zamówić dodatkowe nalepki lub opakowania zbiorcze, należy przejść do witryny www.hp.com/recycle lub zadzwonić pod numer 1-800-340-2445. Za odbiór przez pracownika firmy UPS zostanie pobrana standardowa opłata za odbiór. Informacje mogą ulec zmianie bez powiadomienia.

Dla mieszkańców Alaski i Hawajów

Nie należy używać etykiety UPS. Więcej informacji i instrukcji pod numerem telefonu 1-800-340-2445. Firma U.S. Postal Services zapewnia gratisowy odbiór kaset drukujących na obszarze Alaski i Hawajów.

Zwroty poza terenem Stanów Zjednoczonych

Aby wziąć udział w programie HP Planet Partners umożliwiającym zwrot i odzyskiwanie materiałów, należy postępować według prostych instrukcji podanych w instrukcji recyklingu materiałów (znajdującej się wewnątrz opakowania z nowymi materiałami eksploatacyjnymi) lub przejść do witryny www.hp.com/recycle. Aby uzyskać informacje na temat zwrotu materiałów eksploatacyjnych do urządzeń HP LaserJet, należy wybrać odpowiedni kraj/region.

Papier

W tym urządzeniu można wykorzystywać papier z makulatury, jeśli spełnia on parametry przedstawione w instrukcji *HP LaserJet Printer Family Print Media Guide*. To urządzenie może wykorzystywać papier z makulatury zgodnie z normą EN12281:2002.

Ograniczenia dotyczące materiałów

To urządzenie firmy HP nie zawiera rtęci.

Ten produkt firmy HP zawiera baterię, która może wymagać specjalnego sposobu pozbycia się jej po zużyciu. Baterie umieszczone w tym produkcie lub dostarczone przez firmę Hewlett-Packard, to:

| HP LaserJet Pro M1530 MFP Series | |
|----------------------------------|--------------------------|
| Rodzaj | Fluorkowo-węglowo-litowa |
| Waga | 0,8 g |
| Lokalizacja | Na płycie formatyzatora |
| Wyjmowane przez użytkownika | Nie |



廢電池請回收

Informacje dotyczące recyklingu można uzyskać w witrynie sieci Web www.hp.com/recycle, od lokalnych władz lub w witrynie organizacji Electronics Industries Alliance, pod adresem: www.eiae.org.

Utylizacja zużytego sprzętu przez użytkowników domowych w Unii Europejskiej



Symbol ten umieszczony na produkcie lub opakowaniu oznacza, że tego produktu nie należy wyrzucać razem z innymi odpadami domowymi. Użytkownik jest odpowiedzialny za dostarczenie zużytego sprzętu do wyznaczonego punktu zbierania zużytych urządzeń elektrycznych i elektronicznych. Zbieranie osobno i recykling tego typu odpadów przyczyniają się do ochrony zasobów naturalnych i są bezpieczne dla zdrowia i środowiska naturalnego. Dalsze informacje na temat sposobu utylizacji zużytych urządzeń można uzyskać u odpowiednich władz lokalnych, w przedsiębiorstwie zajmującym się usuwaniem odpadów lub w miejscu zakupu produktu.



Substancje chemiczne

Firma HP jest zobowiązana do przekazywania swoim klientom informacji na temat substancji chemicznych obecnych w jej produktach, zgodnie z takimi wymaganiami prawnymi, jak REACH (Rozporządzenie (WE) nr 1907/2006 Parlamentu Europejskiego i Rady). Raport dotyczący informacji chemicznych dla tego produktu można znaleźć pod adresem: www.hp.com/go/reach.

Arkusze danych dotyczących bezpieczeństwa materiału (MSDS)

Arkusze danych dotyczących bezpieczeństwa materiałów zawierających substancje chemiczne (np. toner) można uzyskać w witrynie firmy HP pod adresem www.hp.com/go/msds lub www.hp.com/hpinfo/community/environment/productinfo/safety.

Więcej informacji

Informacje na temat powyższych zagadnień dotyczących środowiska znajdują się w następującej dokumentacji:

- Arkusz profilu ochrony środowiska dla tego i innych urządzeń firmy HP
- Informacje dotyczące zaangażowania firmy HP w ochronę środowiska
- System zarządzania ochroną środowiska firmy HP
- Program zwrotów i odzysku zużytych urządzeń firmy HP
- Arkusze danych dotyczących bezpieczeństwa materiałów

Odwiedź witrynę www.hp.com/go/environment lub www.hp.com/hpinfo/globalcitizenship/environment.

Deklaracja zgodności

Deklaracja zgodności

zgodnie z ISO/IEC 17050-1 i EN 17050-1

Nazwa producenta: Hewlett-Packard Company DoC#: BOISB-0902-01-rel.1.0

Adres producenta: 11311 Chinden Boulevard
Boise, Idaho 83714-1021, USA

oświadcza, że produkt

Nazwa produktu: HP LaserJet Professional serii M1536

Numer modelu w oświadczeniach prawnych²⁾ BOISB-0902-01
BOISB-0903-00 (moduł faksu US LIU)
BOISB-0903-01 (moduł faksu EURO LIU)

Opcje produktu: WSZYSTKIE

Kaseta drukująca: CE278A

jest zgodny z następującymi specyfikacjami:


BEZPIECZEŃSTWO: IEC 60950-1:2001 / EN60950-1: 2001 +A11
IEC 62311:2007 / EN62311:2008
IEC 60825-1:1993 +A1 +A2 / EN 60825-1:1994 +A1 +A2 (urządzenia laserowe/LED klasy 1)
GB4943-2001

Zgodność elektromagnetyczna: CISPR22:2005 +A1/ EN55022:2006 +A1 - Klasa B¹⁾
EN 61000-2-3:2006
EN 61000-3-3:1995 +A1 +A2
EN 55024:1998 +A1 +A2
FCC Rozdział 47 CFR, Część 15 Klasa B¹⁾ / ICES-003, Wydanie 4
GB9254-2008, GB17625.1-2003

Dane związane z funkcjami telekomunikacyjnymi: ES 203 021; FCC Rozdział 47 CFR, Część 68³⁾

ENERGY USE: Przepis (WE) nr. 1275/2008

Informacje dodatkowe:

Niniejszy produkt jest zgodny z wymaganiami określonymi w dyrektywie EMC 2004/108/WE, dyrektywie 2006/95/WE dotyczącej niskiego napięcia, dyrektywie R&TTE Directive 1999/5/WE (Aneks II), dyrektywie EuP Directive 2005/32/EC, a także ma odpowiednie oznaczenia CE 

Niniejsze urządzenie spełnia wymagania części 15 przepisów FCC. Używanie urządzenia jest uwarunkowane dwiema zasadami: (1) niniejsze urządzenie nie może wywoływać szkodliwych zakłóceń i (2) niniejsze urządzenie musi przyjąć wszystkie zakłócenia, łącznie z zakłóceniami mogącymi powodować niepożądane działanie.

1. Niniejszy produkt został przetestowany w typowej konfiguracji z systemami komputerów osobistych firmy Hewlett-Packard.
2. Ze względu na przepisy temu produktowi został przypisany urzędowy numer modelu. Nie należy mylić tego numeru z nazwą produktu ani z numerem produktu.
3. Ponadto w niniejszym produkcie zostały zastosowane standardy i zezwolenia telekomunikacyjne właściwe dla krajów/regionów docelowych.
4. Ten produkt używa modułu dodatkowego w postaci faksu analogowego, którego oznaczono numerami modelu w oświadczeniach prawnych BOISB-0903-00 (US-LIU) lub BOISB-0903-01 (EURO LIU) według wymagań urzędów normujących w krajach/regionach, w których urządzenie będzie sprzedawane.

Boise, Idaho USA

Wrzesień 2010

Informacje tylko na temat przepisów:

Europa: Lokalne biuro sprzedaży i obsługi serwisowej lub Hewlett-Packard GmbH, Department HQ-TRE / Standards Europe, Herrenberger Strasse 140, D-71034, Böblingen (faks: +49-7031-14-3143)
www.hp.com/go/certificates

USA: Product Regulations Manager, Hewlett-Packard Company, PO Box 15, Mail Stop 160, Boise, Idaho 83707-0015 (telefon: 208-396-6000)

Oświadczenia dotyczące środków bezpieczeństwa

Bezpieczeństwo lasera

Centrum Urządzeń Medycznych i Ochrony Radiologicznej (CDRH), przy Amerykańskiej Agencji ds. Żywności i Leków 1 sierpnia 1976 roku wprowadził przepisy dotyczące produktów laserowych. Przepisom tym podlegają urządzenia sprzedawane na terenie Stanów Zjednoczonych. Niniejsze urządzenie jest oznaczone certyfikatem produktów laserowych „klasy 1”, zgodnie ze standardem wydanym przez Amerykański Departament Zdrowia (U.S. Department of Health and Human Services – DHHS) według ustawy o kontroli promieniowania (Radiation Control for Health and Safety Act) z roku 1968. Ponieważ promieniowanie emitowane z wnętrza urządzenia jest izolowane dzięki odpowiednim zabezpieczeniom zewnętrznym, nie istnieje możliwość wydostania się promienia laserowego na zewnątrz w trakcie normalnego korzystania z urządzenia.

- △ **OSTRZEŻENIE!** Używanie regulatorów, przeprowadzanie samodzielnych regulacji lub postępowanie według procedur innych niż opisane w niniejszym podręczniku użytkownika może narazić użytkownika na szkodliwe promieniowanie.

Kanadyjska deklaracja zgodności (DOC)

Complies with Canadian EMC Class B requirements.

« Conforme à la classe B des normes canadiennes de compatibilité électromagnétique. « CEM ». »

Oświadczenie VCCI (Japonia)

この装置は、情報処理装置等電波障害自主規制協議会（VCCI）の基準に基づくクラスB情報技術装置です。この装置は、家庭環境で使用することを目的としていますが、この装置がラジオやテレビジョン受信機に近接して使用されると、受信障害を引き起こすことがあります。
取扱説明書に従って正しい取り扱いをして下さい。

Instrukcje dotyczące kabla zasilającego

Upewnij się, że źródło zasilania jest odpowiednie do napięcia zasilania urządzenia. Napięcie zasilania jest podane na etykiecie produktu. Stosuje się napięcie 110-127 V lub 220-240 V prądu przemiennego przy 50/60 Hz.

Podłącz kabel zasilający do urządzenia i do uziemionego gniazda prądu przemiennego.

- △ **OSTROŻNIE:** Aby zapobiec uszkodzeniu produktu, używaj wyłącznie kabla zasilającego dostarczonego wraz z nim.

Oświadczenie o kablu zasilającym (Japonia)

製品には、同梱された電源コードをお使い下さい。
同梱された電源コードは、他の製品では使用出来ません。

Oświadczenie dotyczące kompatybilności elektromagnetycznej (Korea)

| | |
|-----------------------|--|
| B급 기기 (가정용 방송통신기기) | 이 기기는 가정용(B급)으로 전자파적합등록을 한 기기로서 주로 가정에서 사용하는 것을 목적으로 하며, 모든 지역에서 사용할 수 있습니다. |
|-----------------------|--|

Oświadczenie w sprawie bezpieczeństwa lasera dla Finlandii

Luokan 1 laserlaite

Klass 1 Laser Apparat

HP LaserJet M1536dnf, laserkirjoitin on käyttäjän kannalta turvallinen luokan 1 laserlaite. Normaalisessa käytössä kirjoittimen suojakotelo estää lasersäteen pääsyn laitteen ulkopuolelle. Laitteen turvallisuusluokka on määritetty standardin EN 60825-1 (2007) mukaisesti.

VAROITUS !

Laitteen käyttäminen muulla kuin käyttöohjeessa mainitulla tavalla saattaa altistaa käyttäjän turvallisuusluokan 1 ylittävälle näkymättömälle lasersäteilylle.

WARNING !

Om apparaten används på annat sätt än i bruksanvisning specificerats, kan användaren utsättas för osynlig laserstrålning, som överskrider gränsen för laserklass 1.

HUOLTO

HP LaserJet M1536dnf - kirjoittimen sisällä ei ole käyttäjän huollettavissa olevia kohteita. Laitteen saa avata ja huoltaa ainoastaan sen huoltamiseen koulutettu henkilö. Tällaiseksi huoltotoimenpiteeksi ei katsota väriainekasetin vaihtamista, paperiradan puhdistusta tai muita käyttäjän käsikirjassa lueteltuja, käyttäjän tehtäväksi tarkoitettuja ylläpitotoimia, jotka voidaan suorittaa ilman erikoistyökaluja.

VARO !

Mikäli kirjoittimen suojakotelo avataan, olet alttiina näkymättömälle lasersäteilylle laitteen ollessa toiminnassa. Älä katso säteeseen.

WARNING !

Om laserprinterns skyddshölje öppnas då apparaten är i funktion, utsättas användaren för osynlig laserstrålning. Betrakta ej strålen.

Tiedot laitteessa käytettävän laserdiodin säteilyominaisuuksista: Aallonpituus 775-795 nm Teho 5 mW Luokan 3B laser.

Oświadczenie GS (Niemcy)

Das Gerät ist nicht für die Benutzung im unmittelbaren Gesichtsfeld am Bildschirmarbeitsplatz vorgesehen. Um störende Reflexionen am Bildschirmarbeitsplatz zu vermeiden, darf dieses Produkt nicht im unmittelbaren Gesichtsfeld platziert werden.

Tabela materiałów (Chiny)

有毒有害物质表

根据中国电子信息产品污染控制管理办法的要求而出台

| 部件名称 | 有毒有害物质和元素 | | | | | |
|--------|-----------|-----------|-----------|-----------------|---------------|-----------------|
| | 铅 (Pb) | 汞 (Hg) | 镉 (Cd) | 六价铬 (Cr(VI)) | 多溴联苯 (PBB) | 多溴二苯醚 (PBDE) |
| 打印引擎 | X | 0 | X | 0 | 0 | 0 |
| 复印机组件 | X | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 |
| 控制面板 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 |
| 塑料外壳 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 |
| 格式化板组件 | X | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 |
| 碳粉盒 | X | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 |
| | | | | | | |

3690

0：表示在此部件所用的所有同类材料中，所含的此有毒或有害物质均低于 SJ/T11363-2006 的限制要求。

X：表示在此部件所用的所有同类材料中，至少一种所含的此有毒或有害物质高于 SJ/T11363-2006 的限制要求。

注：引用的“环保使用期限”是根据在正常温度和湿度条件下操作使用产品而确定的。

Ograniczenia dotyczące substancji niebezpiecznych (Turcja)

Türkiye Cumhuriyeti: EEE Yönetmeliğine Uygundur

Oświadczenia dodatkowe dotyczące urządzeń telekomunikacyjnych (faksów)

Deklaracja operacji telekomunikacyjnych dla Europy

Niniejszy produkt jest przeznaczony do podłączania do analogowych sieci PSTN (Public Switched Telecommunication Networks, publiczne komutowane sieci telefoniczne) w krajach/regionach Europejskiego Obszaru Ekonomicznego.

Produkt spełnia wymogi dyrektywy R&TTE Directive 1999/5/EC (aneks II) Unii Europejskiej i został odpowiednio oznakowany symbolem CE.

Aby uzyskać więcej szczegółowych informacji, należy zapoznać się z deklaracją zgodności producenta zamieszczoną w innej sekcji tego podręcznika.

Jednak z powodu różnic między poszczególnymi krajowymi/regionalnymi sieciami PSTN, nie można zagwarantować prawidłowej pracy urządzenia w każdym punkcie końcowym sieci PSTN. Zgodność sieci zależy od prawidłowych ustawień wybranych przez klienta podczas przygotowywania połączenia z siecią. Należy postępować zgodnie z instrukcjami podanymi w podręczniku użytkownika.

W przypadku pojawienia się problemów ze zgodnością sieci należy skontaktować się z dostawcą sprzętu lub punktem pomocy firmy Hewlett-Packard w kraju/regionie, w którym urządzenie jest używane.

Podłączenie do punktu przyłączeniowego sieci PSTN może być związane z koniecznością spełnienia dodatkowych wymagań ustalonych przez lokalnego operatora PSTN.

New Zealand Telecom Statements

The grant of a Telepermit for any item of terminal equipment indicates only that Telecom has accepted that the item complies with minimum conditions for connection to its network. It indicates no endorsement of the product by Telecom, nor does it provide any sort of warranty. Above all, it provides no assurance that any item will work correctly in all respects with another item of Telepermitted equipment of a different make or model, nor does it imply that any product is compatible with all of Telecom's network services.

This equipment may not provide for the effective hand-over of a call to another device connected to the same line.

This equipment shall not be set up to make automatic calls to the Telecom "111" Emergency Service.

This product has not been tested to ensure compatibility with the FaxAbility distinctive ring service for New Zealand.

Additional FCC statement for telecom products (US)

This equipment complies with Part 68 of the FCC rules and the requirements adopted by the ACTA. On the back of this equipment is a label that contains, among other information, a product identifier in the format US:AAAEQ##TXXXX. If requested, this number must be provided to the telephone company.

The REN is used to determine the quantity of devices, which may be connected to the telephone line. Excessive RENs on the telephone line may result in the devices not ringing in response to an incoming call. In most, but not all, areas, the sum of the RENs should not exceed five (5.0). To be certain of the number of devices that may be connected to the line, as determined by the total RENs, contact the telephone company to determine the maximum REN for the calling area.

This equipment uses the following USOC jacks: RJ11C.

An FCC-compliant telephone cord and modular plug is provided with this equipment. This equipment is designed to be connected to the telephone network or premises wiring using a compatible modular jack, which is Part 68 compliant. This equipment cannot be used on telephone company-provided coin service. Connection to Party Line Service is subject to state tariffs.

If this equipment causes harm to the telephone network, the telephone company will notify you in advance that temporary discontinuance of service may be required. If advance notice is not practical, the telephone company will notify the customer as soon as possible. Also, you will be advised of your right to file a complaint with the FCC if you believe it is necessary.

The telephone company may make changes in its facilities, equipment, operations, or procedures that could affect the operation of the equipment. If this happens, the telephone company will provide advance notice in order for you to make the necessary modifications in order to maintain uninterrupted service.

If trouble is experienced with this equipment, please see the numbers in this manual for repair and (or) warranty information. If the trouble is causing harm to the telephone network, the telephone company may request you remove the equipment from the network until the problem is resolved.

The customer can do the following repairs: Replace any original equipment that came with the device. This includes the print cartridge, the supports for trays and bins, the power cord, and the telephone cord. It is recommended that the customer install an AC surge arrestor in the AC outlet to which this device is connected. This is to avoid damage to the equipment caused by local lightning strikes and other electrical surges.

Telephone Consumer Protection Act (US)

The Telephone Consumer Protection Act of 1991 makes it unlawful for any person to use a computer or other electronic device, including fax machines, to send any message unless such message clearly contains, in a margin at the top or bottom of each transmitted page or on the first page of the transmission, the date and time it is sent and an identification of the business, other entity, or individual sending the message and the telephone number of the sending machine or such business, or other entity, or individual. (The telephone number provided cannot be a 900 number or any other number for which charges exceed local or long distance transmission charges).

Industry Canada CS-03 requirements

Notice: The Industry Canada label identifies certified equipment. This certification means the equipment meets certain telecommunications network protective, operational, and safety requirements as prescribed in the appropriate Terminal Equipment Technical Requirement document(s). The Department does not guarantee the equipment will operate to the user's satisfaction. Before installing this equipment, users should ensure that it is permissible for the equipment to be connected to the facilities of the local telecommunications company. The equipment must also be installed using an acceptable method of connection. The customer should be aware that compliance with the above conditions may not prevent degradation of service in some situations. Repairs to certified equipment should be coordinated by a representative designated by the supplier. Any repairs or alterations made by the user to this equipment, or equipment malfunctions, may give the telecommunications company cause to request the user to disconnect the equipment. Users should ensure for their own protection that the electrical ground connections of the power utility, telephone lines, and internal metallic water pipe system, if present, are connected together. This precaution can be particularly important in rural areas.

△ **OSTROŻNIE:** Users should not attempt to make such connections themselves, but should contact the appropriate electric inspection authority, or electrician, as appropriate. The Ringer Equivalence Number (REN) of this device is 0.0.

Notice: The Ringer Equivalence Number (REN) assigned to each terminal device provides an indication of the maximum number of terminals allowed to be connected to a telephone interface. The termination on an interface may consist of any combination of devices subject only to the requirement that the sum of the Ringer Equivalence Number of all the devices does not exceed five (5.0). The standard connecting arrangement code (telephone jack type) for equipment with direct connections to the telephone network is CA11A.

Indeks

A

- adres IP
 - konfiguracja
 - automatyczna 35, 48
 - konfiguracja ręczna 35, 47
- akcesoria
 - numery katalogowe 259
 - zamawianie 257, 258
- alarmy, ustawienie 191
- alarmy poczty elektronicznej, konfigurowanie 191
- anulowanie
 - faksy 138
 - zlecenia druku 38, 64
 - zlecenia skanowania 107
 - zleceń kopiowania 94
- arkusz danych dotyczących bezpieczeństwa materiału (MSDS) 280
- automatyczne sekretarki, połączenie
 - ustawienia faksu 131

B

- baterie na wyposażeniu 279
- blokowanie faksów 130
- blokowanie urządzenia 201
- błędy
 - oprogramowanie 253
- broszury
 - tworzenie (Windows) 89

C

- Centrum Serwisowe HP 269
- czcionki
 - drukowanie listy czcionek 188
- czyszczenie
 - rolka pobierająca 216
 - szyba 96, 109, 219
 - ścieżka papieru 218, 245

D

- data faksu, ustawianie za pomocą panelu sterowania 118
- dokument, konwencje iii
- dokumenty tożsamości
 - kopiowanie 93
- domyślne, przywracanie 226
- domyślne ustawienia fabryczne, przywracanie 226
- dpi (punktów na cal)
 - faksowanie 13
 - skanowanie 108
- dpi (punkty na cal)
 - faks 128
- drukowanie
 - bezpośrednie podłączenie do komputera 46
 - lista czcionek 188
 - mapa menu 189
 - połączenie USB 46
 - raport sieci 189
 - strona demonstracyjna 188
 - strona konfiguracji 188
 - strona serwisowa 189
 - strona stanu materiałów eksploatacyjnych 188
 - strona zużycia 189
 - ustawienia (Mac) 38
 - ustawienia (Windows) 65
- drukowanie dwustronne
 - ustawienia (Windows) 71
- drukowanie dwustronne (dupleks)
 - Mac 40
- drukowanie po obu stronach
 - ustawienia (Windows) 71
- drukowanie w trybie n-up
 - wybór (Windows) 75

DSL

- faksowanie 139
- dupleks (drukowanie dwustronne)
 - ustawienia (Windows) 71
- dzienniki, faks
 - błąd 166
 - drukowanie wszystkich 163
- dziennik zdarzeń 191
- dźwięki dzwonka
 - dystynktywne 132
- dźwignia zwalniająca drzwiczki kaset, umiejscowienie 5

E

- e-mail, skanowanie do
 - ustawienia rozdzielczości 109
- energia
 - zużycie 273
- etykiety
 - drukowanie (Windows) 81

F

- faks
 - automatyczne
 - zmniejszanie 134
 - blokowanie 130
 - domyślne ustawienia
 - fabryczne, przywracanie 226
 - drukowanie 151
 - drukowanie faksów prywatnych 151
 - dziennik odbierania 194
 - dziennik wysyłania 194
 - grupy ad hoc 143
 - kody billingowe 128
 - kody szybkiego wybierania 144
 - korekcja błędów 169
 - nie można odebrać 176
 - nie można wysłać 171

- odbieranie po usłyszeniu sygnału faksu 152
 - odbieranie telefonów wewnętrznych 117
 - odbieranie za pomocą oprogramowania 152
 - odbiór prywatny 136
 - oznaczone 135
 - pobieranie 137
 - ponowne drukowanie z pamięci 151
 - potwierdzanie wysyłania 148
 - pozycje kodów wybierania grupowego 144
 - prefiksy 125
 - przekazywanie 129
 - przerwy, wstawianie 125
 - raport błędów, drukowanie 166
 - raporty 20
 - raporty, drukowanie wszystkich 163
 - ręczne ponowne wybieranie numeru 143
 - ręczne wybieranie numerów 142
 - rozdzielczość 128
 - rozwiązywanie ogólnych problemów 182
 - sygnały dzwonka przed odebraniem 131
 - tryb odbierania połączeń 12, 130
 - ustawianie kontrastu 127
 - ustawianie protokołu V.34 170
 - ustawienia głośności 135
 - ustawienia ponownego wybierania numeru 126
 - ustawienia wykrywania sygnału centrali 125
 - ustawienie dzwonienie dystynktywnego 12
 - usuwanie z pamięci 138
 - używanie DSL, PBX lub ISDN 139
 - używanie VoIP 140
 - wybijanie numeru, tonowe lub impulsowe 126
 - wysyłanie za pomocą numeru szybkiego wybierania 144
 - wysyłanie za pomocą oprogramowania 146
 - wysyłanie za pomocą telefonu 147
 - wysyłanie z opóźnieniem 149
 - wzorce dzwonka 132
 - zabezpieczenia, odbiór prywatny 136
 - faksowanie
 - z komputera (Macintosh) 42, 146
 - z komputera (Windows) 146
 - faksy
 - anulowanie 138
 - faksy elektroniczne
 - odbieranie 152
 - wysyłanie 146
 - fałszywe materiały eksploatacyjne 206
 - fińskie oświadczenie w sprawie bezpieczeństwa lasera 284
 - folie przezroczyste
 - drukowanie (Windows) 81
 - format, kopia
 - zmniejszanie lub powiększanie 94
 - format papieru
 - zmiana 54
 - formaty, materiały
 - ustawianie opcji dopasowania do strony, faksowanie 134
 - formaty papieru
 - wybór 70
 - wybór niestandardowego 70
 - formaty strony
 - skalowanie dokumentów w celu dopasowania (Windows) 87
 - formatyzator
 - zabezpieczenia 201
 - formularze
 - drukowanie (Windows) 79
 - fotografie
 - kopiowanie 100
 - skanowanie 111
 - funkcje bezpieczeństwa 201
- G**
- głośność
 - ustawienia 15
 - głośność, regulowanie 135
 - główny podajnik wejściowy
 - umiejscowienie 5
 - gniazdo podawania priorytetowego
 - pojemność 56
 - zacięcia, usuwanie 237
 - godzina faksu, ustawianie za pomocą panelu sterowania 118
 - grupy ad hoc, wysyłanie faksów do 143
 - gwarancja
 - kasety drukujące 264
 - licencja 266
 - urządzenie 262
- H**
- HP Scan (Windows) 106
 - HP ToolboxFX
 - informacje o urządzeniu 195
 - karta Dokumentacja 194
 - Karta Faks programu 192
 - karta Pomoc 194
 - karta Stan 191
 - Karta Ustawienia drukowania 197
 - karta Ustawienia sieciowe 198
 - karta Ustawienia systemowe 195
 - otwieranie 190
 - HP Utility 36, 37
 - HP Utility, komputery Mac 36
 - HP Web Jetadmin 30, 200
- I**
- impulsowe wybieranie numeru 126
 - Infolinia HP zgłaszania oszustw 206
 - infolinia zgłaszania oszustw 206
 - instalacja
 - oprogramowanie, sieci przewodowe 35, 48
 - urządzenie w sieciach przewodowych 47
 - ISDN
 - faksowanie 139

J

jakość
ustawienia HP
ToolboxFX 196
ustawienia kopiowania 95
jakość druku
poprawa (Windows) 70
poprawianie 244
jakość obrazu
ustawienia HP
ToolboxFX 196
jakość wydruku
ustawienia HP
ToolboxFX 196
jasność
kontrast faksu 127
kontrast kopii 97
Jetadmin, HP Web 30, 200

K

kabel USB, numer katalogowy 259
kanadyjska deklaracja zgodności (DOC) 283
karta
Dokumentacja, HP ToolboxF X 194
karta Faks, HP ToolboxFX 192
karta Pomoc, HP ToolboxFX 194
karta Stan, HP ToolboxFX 191
karta Usługi
Macintosh 41
karta Ustawienia drukowania, HP ToolboxFX 197
karta Ustawienia sieciowe, HP ToolboxFX 198
karta Ustawienia systemowe, 195
karty telefoniczne 142
kasety
gwarancja 264
inni producenci 206
numery katalogowe 259
przechowywanie 206
recykling 207
stan, wyświetlanie w programie HP ToolboxFX 191
utyliczacja 277
kasety, drukujące
stan w systemie Macintosh 41

kasety drukujące
dźwignia zwalniająca drzwiczki, umiejscowienie 5
gwarancja 264
inni producenci 206
numery katalogowe 259
przechowywanie 206
recykling 207
rozprowadzanie toneru 208
sprawdzanie istnienia uszkodzeń 246
stan, wyświetlanie w programie HP ToolboxFX 191
stan w systemie Macintosh 41
układy pamięci 265
utyliczacja 277
kasety z tonerem. *Patrz* kasety drukujące
kody billingowe, faks stosowanie 128
kody szybkiego wybierania
edycja 121
tworzenie 121
usuwanie 122
kody wybierania grupowego
edycja 123
tworzenie 123
usuwanie 123
kolory, ustawienia skanowania 108, 109
komunikaty
panel sterowania 227
komunikaty o błędach
panel sterowania 227
komunikaty o błędach, faks 155, 171, 176
konwencje w dokumencie iii
kopie
zmiana liczby (Windows) 66
kopie o nietypowym formacie 94
kopiowanie
anulowanie 94
dwustronne 102
fotografii 100
jakość, regulacja 95, 248
kontrast, regulacja 97
menu kopiowania 19
oryginały o różnym rozmiarze 101
powiększanie 94

rodzaje papieru 98
rozmiary papieru 98
sortowanie 95
szybki dostęp 92
ustawienia jasności/przyciemnienia 97
ustawienie robocze 96
wiele kopii 92
zmniejszanie 94
Koreańskie oświadczenie dotyczące kompatybilności elektromagnetycznej 284
książka telefoniczna, faks
dodawanie pozycji 144
importowanie 120
karta HP ToolboxFX 192
usuwanie wszystkich pozycji 121

L

licencja, oprogramowanie 266
liczba kopii, zmienianie 92
liczba stron na arkusz
wybór (Windows) 75
linie zewnętrzne
prefiksy 125
przerwy, wstawianie 125
Linux 31
lista kontrolna
rozwiązywanie problemów z faksem 154
listy kontrolne, drukowanie 10

Ł

ładowanie materiałów
szczelina do szybkiego podawania materiałów 58

M

Mac
HP Utility 36
obsługiwane systemy operacyjne 34
oprogramowanie 36
ustawienia sterowników 36, 38
usuwanie oprogramowania 36
zmiana rodzaju i formatu papieru 38
Macintosh
faksowanie 42

- pomoc techniczna 269
 - problemy, rozwiązywanie problemów 253
 - skanowanie za pomocą oprogramowania zgodnego ze standardem TWAIN 106
 - zmiana rozmiaru dokumentów 39
- małe dokumenty
 - kopiowanie 93
- mapa menu
 - drukowanie 189
- materiały
 - domyślny format dla podajnika 61
 - format niestandardowy, ustawienia dla systemu Macintosh 39
 - obsługiwane formaty 54
 - pierwsza strona 39
 - stan, wyświetlanie za pomocą programu HP Utility 37
 - stron na arkuszu 40
 - ustawienia automatycznego zmniejszania faksów 134
 - ustawienia HP
 - ToolboxFX 196
- materiały do drukowania
 - obsługiwane 54
- materiały eksploatacyjne
 - inni producenci 206
 - numery katalogowe 259
 - podrabiane 206
 - recykling 207
 - stan, wyświetlanie w programie HP ToolboxFX 191
 - strona stanu, drukowanie 188
 - użytkowanie 277
 - zamawianie 257, 258
- materiały eksploatacyjne innych producentów 206
- materiały specjalne
 - wskazówki 52
- menu
 - Konfiguracja faksu 12
 - Konfiguracja sieci 17
 - menu kopiowania 19
 - Obsługa 16
 - Raporty 10
- Szybkie formularze 10
- Ustawienia systemowe 14
- Menu Konfiguracja sieci 17
- Menu Serwisowanie 16
- Menu Ustawienia systemowe 14
- Microsoft Word, faksowanie z 146
- model
 - numer, umiejscowienie 7
 - porównanie 1
- modemy, podłączanie 115
- N**
 - nagłówek faksu, ustawianie za pomocą panelu sterowania 118
 - niestandardowe ustawienia druku (Windows) 66
 - n stron na arkuszu 40
 - numer seryjny, umiejscowienie 7
 - numery katalogowe
 - kasety drukujące 259
 - numery szybkiego wybierania
 - programowanie 144
- O**
 - obsługa klienta
 - online 269
 - ponowne pakowanie urządzenia 270
 - obsługa papieru
 - rozwiązywanie problemów 234
 - obsługiwane materiały 54
 - obsługiwane systemy operacyjne 24, 34
 - ochrona środowiska 3
 - odbieranie faksów
 - blokowanie 130
 - dziennik, HP ToolboxFX 194
 - pobieranie 137
 - ponowne drukowanie 151
 - po usłyszeniu sygnału faksu 152
 - raport błędów, drukowanie 166
 - tryb odbierania połączeń, ustawianie 130
 - ustawianie oznaczania odebranych 135
 - ustawienia automatycznego zmniejszania 134
 - ustawienia sygnałów dzwonka przed odebraniem 131
 - wzorce dzwonka, ustawienia 132
 - za pomocą
 - oprogramowania 152
 - za pomocą telefonu wewnętrznego 117
 - odbior prywatny 136
 - odblokowywanie numerów faksów 130
 - odinstalowywanie
 - oprogramowania Mac 36
 - odinstalowywanie oprogramowania w systemie Windows 29
 - odpytywanie, urządzenie 197
 - odpytywanie urządzenia 197
 - odzysk
 - program ochrony środowiska i zwrotu materiałów eksploatacyjnych firmy HP 277
 - ograniczenia dotyczące materiałów 279
 - okładki
 - drukowanie (Mac) 39
 - drukowanie na innym papierze (Windows) 84
 - oprogramowanie
 - HP ToolboxFX 30, 190
 - HP Utility 36
 - HP Web Jetadmin 30
 - instalacja, sieci
 - przewodowe 35, 48
 - Linux 31
 - Mac 36
 - obsługiwane systemy operacyjne 24, 34
 - odbieranie faksów 152
 - odinstalowywanie w systemie Windows 29
 - odinstalowywanie z systemu Mac 36
 - problemy 253
 - Readiris OCR 107

- skanowanie, zgodność ze standardem TWAIN lub WIA 106
 - składniki systemu
 - Windows 23
 - Solaris 31
 - umowa licencyjna na korzystanie z oprogramowania 266
 - UNIX 31
 - wbudowany serwer internetowy 30
 - Windows 30
 - wysyłanie faksów 146
 - oprogramowanie do optycznego rozpoznawania pisma 107
 - oprogramowanie HP-UX 31
 - oprogramowanie Linux 31
 - Oprogramowanie OCR 107
 - oprogramowanie OCR Readiris 107
 - oprogramowanie Solaris 31
 - oprogramowanie UNIX 31
 - oprogramowanie zgodne ze standardem TWAIN, skanowanie z 106
 - oprogramowanie zgodne ze standardem WIA, skanowanie za pomocą 106
 - orientacja
 - wybór, Windows 77
 - orientacja pionowa
 - wybór, Windows 77
 - orientacja pozioma
 - wybór, Windows 77
 - ostatnia strona
 - drukowanie na innym papierze (Windows) 84
 - ostrzeżenia iii
 - oświadczenia dotyczące bezpieczeństwa 283, 284
 - oświadczenia dotyczące bezpieczeństwa lasera 283, 284
 - oświadczenie VCCI dla Japonii 283
 - otwieranie sterowników drukarki (Windows) 65
- P**
- pakowanie urządzenia 270
 - pamięć
 - DIMM, zabezpieczenia 201
 - ponowne drukowanie faksów 151
 - usuwanie faksów 138
 - wbudowana 36
 - panel sterowania
 - komunikaty, rozwiązywanie problemów 227
 - menu 10
 - strona czyszcząca, drukowanie 218
 - typy komunikatów 227
 - ustawienia systemowe HP ToolboxFX 197
 - papier
 - drukowanie na papierze firmowym lub formularzach (Windows) 79
 - format, zmiana 0
 - format niestandardowy, ustawienia dla systemu Macintosh 39
 - obsługiwane rodzaje 55
 - okładki, używanie innego papieru 84
 - pierwsza i ostatnia strona, używanie innego papieru 84
 - pierwsza strona 39
 - rodzaj, zmiana 0
 - stron na arkuszu 40
 - ustawienia automatycznego zmniejszania faksów 134
 - ustawienia HP ToolboxFX 196
 - wybijanie 244
 - zacięcia 234
 - Papier
 - obsługiwane formaty 54
 - papier, zamawianie 258
 - papier firmowy
 - drukowanie (Windows) 79
 - papier specjalny
 - drukowanie (Windows) 81
 - wskazówki 52
 - papier w kratkę, drukowanie 10
 - papier w linie, drukowanie 10
 - papier z nadrukiem
 - drukowanie (Windows) 79
 - papier z pięciolinią, drukowanie 10
 - parametry
 - środowisko 273
 - wymiary i waga 272
 - parametry akustyczne 273
 - parametry elektryczne 273
 - parametry środowiska 273
 - parametry środowiska pracy 273
 - parametry temperatury 273
 - parametry wilgotności 273
 - PBX
 - faksowanie 139
 - pierwsza strona
 - drukowanie na innym papierze (Windows) 84
 - używanie innego papieru 39
 - pikseli na cal (ppi), rozdzielczość skanowania 108
 - pliki PPD
 - na wyposażeniu 36
 - pliki PPD (PostScript Printer Description)
 - na wyposażeniu 36
 - plytka rozdzielacza
 - wymiana 213
 - pobieranie faksów 137
 - podajnik 1
 - lokalizacja 5
 - zacięcia, usuwanie 237
 - Podajnik 1
 - drukowanie dwustronne 40
 - pojemność 56
 - podajnik dokumentów
 - lokalizacja 5
 - wkładanie nośników 60
 - zacięcia 236
 - podajniki
 - domyślny format materiałów 61
 - drukowanie dwustronne 40
 - pojemność 55
 - wybór (Windows) 71
 - zacięcia, usuwanie 237

- podajnik wejściowy
 - ładowanie szczeliny do szybkiego podawania materiałów 58
 - wkładanie nośników 58
 - podrabiane materiały eksploatacyjne 206
 - pojemnik, wyjściowy
 - zacięcia, usuwanie 240
 - pojemniki, wyjście
 - pojemność 55
 - pojemnik wyjściowy
 - lokalizacja 5
 - pojemność 56
 - połączenia
 - rozwiązywanie problemów 251
 - pomoc
 - opcje druku (Windows) 66
 - ponowne pakowanie urządzenia 270
 - pomoc techniczna
 - online 269
 - ponowne pakowanie urządzenia 270
 - pomoc techniczna online 269
 - ponowne drukowanie faksów 151
 - ponowne pakowanie urządzenia 270
 - ponowne wybieranie numeru
 - automatyczne, ustawienia 126
 - ręczne 143
 - porównanie, modele urządzenia 1
 - port sieciowy
 - umiejscowienie 6
 - port USB
 - umiejscowienie 6
 - porty
 - umiejscowienie 6
 - porty faksu, umiejscowienie 6
 - porty interfejsu
 - umiejscowienie 6
 - potwierdzanie wysyłania faksu 148
 - powiększanie dokumentów kopiowanie 94
 - powtarzające się usterki, rozwiązywanie problemów 247
 - pozycje kodów wybierania grupowego
 - wysyłanie faksów do 144
 - ppi (pikseli na cal), rozdzielczość skanowania 108
 - prefiksy, wybieranie 125
 - problem z pobieraniem papieru
 - rozwiązywanie 234
 - produkt wolny od rtęci 279
 - program ochrony środowiska 276
 - przechowywanie
 - kasety drukujące 206
 - urządzenie 273
 - przekazywanie faksów 129
 - przerwy, wstawianie 125
 - przestrogi iii
 - przyciemnienie, ustawienia kontrastu
 - faks 127
 - kopia 97
 - przywracanie domyślnych ustawień fabrycznych 226
 - punkty na cal (dpi)
 - faks 128
- R**
- raport błędów, faks
 - drukowanie 166
 - raport faksu, drukowanie 20
 - raport sieci, drukowanie 189
 - raporty
 - faks 20
 - lista czcionek PCL 11
 - lista czcionek PCL 6 11
 - lista czcionek PS 11
 - mapa menu 10, 189
 - podsumowanie sieci 11
 - raport sieci 189
 - strona
 - demonstracyjna 10, 188
 - strona konfiguracji 10, 188
 - strona serwisowa 11, 189
 - strona stanu materiałów eksploatacyjnych 10, 188
 - strona zużycia 11, 189
 - raporty, faks
 - błąd 166
 - drukowanie wszystkich 163
 - recykling 3, 277
 - ręczne ponowne wybieranie numeru 143
 - ręczne wybieranie numerów 142
 - rodzaje, materiały
 - ustawienia HP ToolboxFX 196
 - rodzaje papieru
 - wybór 71
 - zmiana 54
 - rolka pobierająca
 - czyszczenie 216
 - wymiana 210
 - rozdzielczość
 - faks 128
 - skanowanie 108
 - rozprowadzanie toneru 208
 - rozwiązywanie
 - problemy z faksem 171
 - problemy z połączeniem bezpośrednim 251
 - problemy z siecią 251
 - rozwiązywanie problemów
 - brak reakcji 249
 - długi czas reakcji 250
 - faks 182
 - faksy 154
 - komunikaty panelu sterowania 227
 - lista kontrolna 223
 - obsługa papieru 234
 - odbieranie faksu 176
 - powtarzające się usterki 247
 - problemy na komputerach
 - Macintosh 253
 - problemy z połączeniem bezpośrednim 251
 - problemy z siecią 251
 - ustawianie korekcji błędów faksu 169
 - wysyłanie faksu 171
 - zacięcia 234
 - rozwiązywanie problemów z faksem
 - lista kontrolna 154
- S**
- serwis
 - ustawienia HP ToolboxFX 197

- sieci
 - HP Web Jetadmin 200
- sieci, przewodowe
 - instalacja urządzenia 47
- sieć
 - hasło, ustawianie 49
 - hasło, zmiana 49
 - konfiguracja 17, 45
 - konfiguracja adresu IP 35, 47
 - obsługiwane systemy
 - operacyjne 46
 - odpytywanie urządzenia 197
 - ustawienia, wyświetlanie 48
 - ustawienia, zmiana 48
 - ustawienia szybkości łącza 49
- skalowanie dokumentów
 - kopiowanie 94
 - Macintosh 39
 - Windows 87
- skaner
 - czyszczenie
 - szyby 96, 109, 219, 248
- skanowanie
 - anulowanie 107
 - czarno-biały 109
 - fotografii 111
 - kolory 108
 - metody 106
 - oprogramowanie OCR 107
 - oprogramowanie zgodne ze standardem TWAIN 106
 - oprogramowanie zgodne ze standardem WIA 106
 - rozdzielczość 108
 - skala szarości 109
 - za pomocą programu HP Scan (w systemie Windows) 106
 - z oprogramowania dla systemu Macintosh 43
- skanowanie czarno-białe 109
- skanowanie w skali szarości 109
- skrót (Windows)
 - tworzenie 68
 - używanie 66
- sortowanie kopii 95
- specjalny, papier
 - drukowanie (Windows) 81
- specyfikacje
 - elektryczne i akustyczne 273
- stan
 - alarmy, HP ToolboxFX 191
 - HP Utility, Mac 37
 - karta usług w systemie Macintosh 41
 - wyświetlanie w programie HP ToolboxFX 191
- stan materiałów eksploatacyjnych,
 - karta Usługi Macintosh 41
- stan urządzenia
 - karta Usługi w systemie Macintosh 41
- sterowniki
 - obsługiwane (Windows) 25
 - rodzaje papieru 55
 - ustawienia (Mac) 38
 - ustawienia (Windows) 65
 - ustawienia wstępne (Mac) 38
 - zmiana rodzaju i formatu papieru 54
 - zmiana ustawień (Mac) 36
 - zmiana ustawień (Windows) 28
- sterowniki drukarek (Windows)
 - obsługiwane 25
- sterowniki drukarki
 - wybieranie 247
- sterowniki drukarki (Mac)
 - ustawienia 38
 - zmiana ustawień 36
- sterowniki drukarki (Windows)
 - ustawienia 65
 - zmiana ustawień 27, 28
- sterowniki emulacji PS 25
- sterowniki PCL 25
- sterownik PostScript, ustawienia
 - HP ToolboxFX 198
- strona demonstracyjna,
 - drukowanie 188
- strona konfiguracji
 - drukowanie 188
- strona serwisowa,
 - drukowanie 189
- strona stanu materiałów eksploatacyjnych
 - drukowanie 246
- strona użycia, drukowanie 189
- stron na arkuszu 40
- strony internetowe
 - arkusz danych o bezpieczeństwie materiałów (MSDS) 280
 - sygnały zajętości, opcje ponownego wybierania numeru 126
 - system Windows
 - faksowanie za pomocą 146
 - ustawienia sterownika 28
 - systemy operacyjne, sieci 46
 - szczelina do szybkiego podawania materiałów
 - ładowanie 58
 - szyba, czyszczenie 96, 109, 219
- T**
 - TCP/IP
 - obsługiwane systemy operacyjne 46
 - telefony
 - odbieranie faksów za pomocą 117, 152
 - telefony, odbiorcze
 - wysyłanie faksów za pomocą 147
 - telefony, podłączenie dodatkowego 116
 - telefony wewnętrzne
 - odbieranie faksów za pomocą 117
 - wysyłanie faksów za pomocą 147
 - toner
 - rozprowadzanie 208
 - tonowe wybieranie numeru 126
 - Toolbox. *Patrz* HP ToolboxFX
 - transport urządzenia 270
 - tryb cichy
 - uruchamianie 204
 - tryb odbierania połączeń,
 - ustawianie 130
- U**
 - układ pamięci, kaseta drukująca
 - opis 265
 - Unia Europejska, usuwanie zużytych urządzeń 279
 - UNIX 31

urządzenia do identyfikacji
abonentów, podłączanie 116
urządzenie
numer seryjny,
umieszczenie 7
porównanie modeli 1
usługa
ponowne pakowanie
urządzenia 270
ustawianie korekcji błędów,
faks 169
ustawianie protokołu V.34 170
ustawienia
domyślne ustawienia
fabryczne, przywracanie 226
HP ToolboxFX 195
sterowniki 28
sterowniki (Mac) 36
ustawienia wstępne sterownika
(Mac) 38
ustawienia automatycznego
zmniejszania, faks 134
ustawienia dzwonienia
dystynktywnego 132
ustawienia kontrastu
faks 127
kopia 97
ustawienia niestandardowego
formatu papieru
Macintosh 39
ustawienia protokołu, faks 170
ustawienia sterownika dla systemu
Macintosh
karta Usługi 41
papier o niestandardowym
formacie 39
znaki wodne 39
ustawienia szybkości łącza 49
ustawienia wstępne (Mac) 38
ustawienia wykrywania sygnału
centrali 125
ustawienie EconoMode 203
ustawienie liczby sygnałów
dzwonka przed
odebraniem 131
ustawienie opcji dopasowania do
strony, faks 134
usuwanie, zużyte 279
usuwanie faksów z pamięci 138

usuwanie oprogramowania
Mac 36
usuwanie zacięć
umieszczenie 235
usuwanie zużytych 279
utyliczacja materiałów
eksploatacyjnych 207
uwagi iii
V
VoIP
faksowanie 140
W
Wbudowany serwer internetowy
przypisywanie haseł 201
wbudowany serwer internetowy
(EWS)
funkcje 199
Wbudowany serwer sieciowy
HP 30
wiele stron na jednym arkusz 40
wiele stron na jednym arkuszu
drukowanie (Windows) 75
Windows
obsługiwane sterowniki 25
obsługiwane systemy
operacyjne 24
oprogramowanie,
komponenty 30
skanowanie za pomocą
oprogramowania zgodnego ze
standardem TWAIN lub
WIA 106
składniki oprogramowania 23
witryny
obsługa klienta 269
obsługa klientów,
Macintosh 269
witryny internetowe
HP Web Jetadmin,
pobieranie 200
witryny sieci Web
zamawianie materiałów
eksploatacyjnych 257
zgłaszanie oszustw 206
wkładanie nośników
podajnik dokumentów 60
podajnik wejściowy 58
włącznik, umiejscowienie 5

Word, faksowanie z 146
wskazówki iii
wsparcie techniczne
online 269
wybieranie numerów
ręczne 142
wybieranie numerów
zagranicznych 142
wybieranie numeru
automatyczne ponowne
wybieranie numeru,
ustawienia 126
faks 21
na telefonie 147
prefiksy, wstawianie 125
przerwy, wstawianie 125
ręczne ponowne wybieranie
numeru 143
tonowe lub impulsowe 126
wyłącznik zasilania,
umiejscowienie 5
wymiana
płytki rozdzielacza 213
rolki pobierająca 210
wymiar, urządzenie 272
wymiar i waga 272
wysyłanie faksów
anulowanie 138
dziennik, HP ToolboxFX 194
grupy ad hoc 143
kody billingowe 128
potwierdzanie 148
pozycje kodów wybierania
grupowego 144
przekazywanie 129
raport błędów,
drukowanie 166
ręczne wybieranie
numerów 142
szybkie wybieranie 144
za pomocą
oprogramowania 146
za pomocą telefonu
odbiorczego 147
z opóźnieniem 149
wysyłanie faksu z
opóźnieniem 149
wzorce dzwonka 132

Z

- zabezpieczenia
 - ustawianie hasła za pomocą HP ToolboxFX 195
- zacięcia
 - podajnik dokumentów, usuwanie 236
 - podajniki, usuwanie zacięć 237
 - pojemnik wyjściowy, opróżnianie 240
 - przyczyny 234
 - umieszczenie 235
- zacięcia papieru. *Patrz* zacięcia
- zamawianie
 - materiały eksploatacyjne i akcesoria 258
 - numery katalogowe 259
- zamawianie materiałów eksploatacyjnych
 - witryny sieci Web 257
- zarządzanie siecią 48
- zlecenie drukowania
 - zmiana ustawień 27
- zlecenie druku
 - anulowanie 38, 64
- zmiana rozmiaru dokumentów
 - kopiowanie 94
 - Macintosh 39
 - Windows 87
- zmniejszanie dokumentów
 - kopiowanie 94
- znaki wodne
 - dodawanie (Windows) 88
- zniekształcenia, cykliczne 247



CE538-90925

